

Święto babci i dziadka jak w banku! s.2

reklama

RADIO-TAXI OŁAWA
196-33
lub 071-303-96-33
POMOC DROBOWA 24 h

21 stycznia 2010
nr 3 (871)
rok XX
cena 2,30 zł 0% VAT
www.gazeta.olawa.pl
Index 324280
ISSN 1509-0809



Spalił się w domu?
W zglistkach domu w Piekarach znaleziono węglone zwłoki

s.3

Aspirant Fortuna już radzi



s.28

Oławski PKS na rozdrożu



- To skok na kasę! - tak o zamiarach przejęcia przez Starostwo Powiatowe oławskiego PKS mówią kierowcy, którzy powołali komitet do obrony firmy i przekształcenia jej w spółkę pracowniczą...

s.7

powiatowa

GAZETA POWIATOWA - WIADOMOŚCI OŁAWSKIE

Śmierć idzie na urlop



Jan Forczak po raz ostatni przed remontem ratusza nakręcił mechanizm zegara. Oławska kostucha nie będzie teraz groźnie wymachiwać kosą

s.32

s.22-23

Rozpoczął się remont. Efekt końcowy? Do ratusza przeniosą się burmistrz i Rada Miejska, wszystkie pomieszczenia będą klimatyzowane. - Całość będzie odtworzona tak, jak pokazują najstarsze źródła o Oławie i ratuszu - zapewnia Tadeusz Kułakowski. - W głównej sali będą ściany wykładane atlasem



foto: hg.com.pl

Prawdziwa historia Józefa K.



- Z wróbla nie zrobisz kanarka. Charyzmę trzeba mieć. Ja odziedziczyłem ją po wujkach. Kto może być autorem tych słów?

s.22-23

Międzynarodowa modlitwa



Okolo 40 tysięcy pielgrzymów z Polski, Europy i innych części świata wzięło udział w 32. Europejskim Spotkaniu Młodych w Poznaniu. Wśród nich było kilkadziesiąt osób z powiatu oławskiego

s.24-25

reklama

SCHODY Z DREWNA KLEJONEGO NA WYMIAR

KONTAKT: 600-739-025

reklama

Falcon Consulting

Dotacje Unijne
Szkolenia
Doradztwo finansowe

Falcon Consulting
ul. Lipowa 59, 55-200 Oława
tel. 0 609 256 786,
tel./fax 71 303 48 34
info@falcon-consulting.pl
www.falcon-consulting.pl

DACHÓWKA CERAMICZNA

CREATON
„DACHY DLA POLSKI”

SKŁAD-TOWAR OD RĘKI
cena od
19,90 zł/m kw. netto

tel. 071-789-16-59, 071-781-63-13
Marcinkowice, ul. Jankowicka 5

DACHY Z BLACHY

<http://dachyzblachy.com/>

INTERMARCHE

KUPON RABATOWY
PRZYJEDŹ Z NIM NA STACJĘ PALIW
INTERMARCHE JELCZ-LASKOWICE,
A OTRZYMASZ RABAT
2 gr/l.

OTWARCIE JUŻ W NAJBLIŻSZY
CZWARTEK 21. STYCZNIA
W GODZINACH PRZEDPOŁUDNIOWYCH
SERDECZNIE ZAPRASZAMY

NIESPODZIANKA NA STRONIE 3

Dachówka BFAAS betonowa
17,00 zł/m kw.
Blachodachówka niemiecka 10 lat gwarancji
17,99 zł/m kw

tel. 071-789-16-59, 071-781-63-13
Marcinkowice, ul. Jankowicka 5

DACHY Z BLACHY

<http://dachyzblachy.com/>

Uczniowie pomagali

MINKOWICE OŁ.

Zbiórka dla Orkiestry

Uczniowie Zespołu Szkół w Minkowicach Oł. włączyli się do zbiórki pieniędzy podczas finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy

Samorząd uczniowski z opiekunem Zofią Fedorszczyk zorganizował kilka przedsięwzięć w ramach WOŚP. Zbierano pieniądze do puszek, była loteria fantowa, która cieszyła się wielkim powodzeniem, zwłaszcza wśród uczniów, sprzedawano domowe wypieki. Wszystko w atmosferze



rze zabawy. Podczas przerwy rozbrzmiewała muzyka w holu szkoły. Zebrano łącznie 1389,20 zł, wpłacając na konto sztabu Orkiestry. (MAC)

Ucennice sprzedające losy loterii fantowej

Święto babci i dziadka

OŁAWA

Zapraszamy

Oławski oddział Banku Zachodniego WBK SA zaprasza 23 stycznia wszystkie dzieci na wspólne świętowanie Dnia Babci i Dnia Dziadka

- W najbliższą sobotę oławski oddział banku przy ul. 3 Maja 2a będzie otwarty głównie dla dzieci - zaprasza dyrektor oddziału Jerzy Gzowski. - To pierwsza taka akcja banku, chcemy włączyć się nią do życia społeczności oławskiej, po-

- jak w banku!

kazać bank jako instytucję przyjazną ludziom.

Impreza, na którą są zaproszone wszystkie dzieci z powiatu wraz z opiekunami, rozpocznie się o godzinie 10.00 i potrwa do 13.00. W programie m.in. poszukiwanie skarbów (początek już o g.10.15) - piraci, plany ukrycia tajemniczej skrzyni, wspólne rozwiązywanie zagadek. Dzieci będą malowały Oławę XXI wieku (ok. godz. 10.45), a także przygotowują laurki dla babć i dziadków (ok. godz. 11.30).

Po 12.30 rozpocznie się zabawa pt. "Mumia Faraona". Cóż to takiego? Przyjdźcie, to zobaczycie.

- Nie trzeba być klientem naszego banku, aby przyjść z dziećmi na naszą imprezę - podkreśla dyrektor Gzowski. - Na pełen niespodzianek, rozrywki i upominków Dzień Babci i Dzień Dziadka z BZ WBK SA zapraszamy wszystkich. Dla rodziców i opiekunów dzieci przygotowaliśmy kawę, herbatę i ciastka. Dla dzieci sporo niespodzianek i nagród. (CK)

Licytowali szkice

OŁAWA

Po Orkiestrze

Podczas finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy, 10 stycznia, zbierano pieniądze także w barze „Sami Swoi”

Licytowano dwie prace narysowane ołówkiem przez Bartosza Zembrońskiego. Przedstawiając

motocyklistę wylicytował za 80 zł Robert Mruk, właściciel lokalu. Drugą, na której jest quadowiec, zdobył za 180 zł Tomasz Jurczak, szef firmy „Wena”. W sumie podczas finału w barze zebrano 390 zł, pieniądze przekazano oławskiemu sztabowi. Robert Mruk mówi, że zorganizował zbiórkę, ponieważ chciał wesprzeć



Robert Mruk, właściciel lokalu „Sami Swoi”, a w tle wylicytowany szkic

akcję i pomóc potrzebującym. Wylicytował akurat bar patronuje żużlowcom „Atlasu” Wrocław (MAC)

reklama

KURS TAŃCA

dla dorosłych

Zapisy:

21 stycznia 2010

w godz. 10.00 - 20.00

Oława, ul. 1 Maja 33 a
(pawilon przy basenie)

tel. 501-634-018

www.taniec-athina.pl



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

Publikacja współfinansowana ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki "Regionalne kadry gospodarki"

Informujemy, że Stowarzyszenie Lokalna Grupa Działania Starorzecze Odry rozpoczyna realizację projektu pod tytułem:

„AGROTURYSTYKA SZANSĄ NA ODEJŚCIE Z ROLNICTWA DLA OSÓB Z TERENÓW WIEJSKICH POWIATU OŁAWSKIEGO”

W ramach projektu przeprowadzone zostaną szkolenia agroturystyczne, powiązane z nauką obsługi komputera i internetu, a następnie doradztwo na etapie zakładania i prowadzenia gospodarstwa agroturystycznego oraz wizyty studyjne. Po zakończeniu szkolenia - w ramach innego Programu realizowanego przez Stowarzyszenie - istnieje możliwość uzyskania dofinansowania na założenie lub rozwój gospodarstwa agroturystycznego.

OSOBY CHĘTNE,

rolnicy ubezpieczeni w KRUS lub ich domownicy mający miejsce zamieszkania na terenie gmin wiejskich i miejsko-wiejskich powiatu oławskiego (z wyłączeniem miasta Oława), proszone są o zgłaszanie się **poprzez kwestionariusz zgłoszeniowy dostępny na stronie internetowej:**

www.agroturysta.org.pl lub kontakt z biurem Stowarzyszenia tel. 71-313-41-57.

Kim jest ofiara?

PIEKARY

Pożar domu

W pożarze domu jednorodzinny w Piekarach zginął człowiek. Nie wiadomo, kim jest ofiara

- Informację o pożarze otrzymaliśmy o trzeciej nad ranem w niedzielę 17 stycznia - mówi komendant komisariatu w Jelczu-Laskowicach, podinspektor Wojciech Jakubowski. - Zadzwoił do nas kierowca przejeżdżający w pobliżu. Powiadomiliśmy straż pożarną i pogotowie ratunkowe.

Palił się stary dom jednorodzinny z poddaszem, przy ulicy Głównej. Po ugaszeniu ognia okazało się, że w budynku są zwłoki człowieka. - Nie wiadomo, kim jest ofiara - informuje komendant. - Zwłoki były zwęglone i nie można było zidentyfikować. Ciało przewieziono do Zakładu Medycyny Sądowej we Wrocławiu.



Po ugaszeniu pożaru w budynku znaleziono zwęglone zwłoki człowieka. Na razie nie wiadomo, kim jest ofiara...

Dom był stary, a teren wokół zaniedbany od lat. Jego właścicielką jest mieszkanka Jelcza-Laskowic, ale pomieszkiwał tam tylko jej 59-letni brat Antoni. Był bezrobotny, zbierał surowce wtórne i prowadził samotny tryb życia. Ostatni raz widziano go w miejscowym sklepie w przeddzień pożaru. Od tamtej pory słuch o nim zaginął. Nie

ma jednak pewności, że w spalonym domu znaleziono jego zwłoki.

Jeszcze do końca nie wiadomo, dlaczego wybuchł pożar, w budynku nie było prądu, ale biegiły ustalił, że prawdopodobną przyczyną było zaproszenie ognia lub nieszczelność piecyka typu koza. Sprawę bada policja. Teren pogorzelniska zabezpieczono. (WK)

KUPON



Plebiscyt: „Wybierz ulubionego dzielnicowego”

Wybieram:

(imię i nazwisko dzielnicowego)

Imię i nazwisko głosującego:

Numer telefonu głosującego:

Oświadczenie:

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora konkursu oraz „Gazetę Powiatową- Wiadomości Olawskie”

Podpis:

Wyłudzał i groził

OŁAWA

14 stycznia policjanci zatrzymali olawianina, który po raz kolejny próbował wyłudzić pięć tysięcy złotych

33-latek trafił na trzy miesiące do aresztu. Funkcjonariusze złapali go na gorącym uczynku. Od maja groził poszkodowanemu i jego rodzinie. W obawie o

zdrowie i życie mieszkańiec kilkakrotnie dawał pieniądze. Zatrzymany wzbogacił się o około 40 000 złotych. Kolejnej kwoty nie udało mu się zdobyć.

- Ustalono, że sprawa działał od maja 2009 - mówi Alicja Jędo z KPP w Oławie. - Był zatrudniony w firmie poszkodowanego. Pieniądze miały być rekompensatą za obrażenia, jakich 33-latek doznał w wypadku

przy pracy. Zatrzymano go dzięki sprawnym działaniom funkcjonariuszy z Oławy i z Wydziału Antykorupcyjnego Komendy Wojewódzkiej Policji we Wrocławiu.

Policja i prokuratura wyjaśniają wszystkie okoliczności sprawy. Zatrzymanemu grozi do 10 lat więzienia.

(AH)

W ostatniej chwili

OŁAWA

13 stycznia około godziny 22.00 zadzwoniła na policję zaniepokojona kobieta, informując dyżurnego, że jej 77-letnia matka od rana nie odbiera telefonu

Nie mogła sprawdzić, czy z matką wszystko w porządku, bo mieszka kilkadziesiąt kilometrów od Oławy.

- Zgłaszająca powiedziała, że wcześniej nie miała kłopotów z dozwonieniem się, bo mama zawsze odbierała - mówi Alicja Jędo z KPP w Oławie. - Policjanci pojechali pod wskazany adres, ale mimo wielokrotnego pukania nikt nie otwierał. Zapytali sąsiadów, kiedy ostatnio widzieli starszą panią. Okazało się, że dwa dni wcześniej. Dyżurny podjął decyzję o wejściu do mieszkania. Wezwano strażaków, którzy dostali się do środka przez okno.

W kuchni na podłodze znaleźli kobietę, u której lekarz stwierdził udar mózgu. 77-latkę przewieziono do szpitala.

(AH)

Po rowerze do złodziei

JELCZ-LASKOWICE

Rozpracowali szajkę włamywaczy

Przez dwa lata kradli wszystko, co można było spieniężyć. Policja poszukuje właścicieli skradzionego mienia

- W ciągu dwóch lat dokonali 20 włamań - mówi komendant komisariatu w Jelczu-Laskowicach Wojciech Jakubowski. - Okradali głównie pomieszczenia gospodarcze, altanki, garaże oraz domy. Zabierali sprzęt budowlany i remontowy oraz wykorzystywany przy pracach domowych - kosiarki, drabiny, wiertarki. Z domów wynosili sztućce, porcelanę,



Wioletta Kamińska

Policja w Jelczu-Laskowicach czeka na właścicieli odzyskanych przedmiotów

świeczniki, nawet poroże jelenia.

Dwaj złodzieje działali na terenie gminy i miasta Jelcz-Laskowice, w Oleśnicy, a także w gminie Oława. Latem ubiegłego roku z domu jednorodzinny w Miłoszycach ukradli sprzęt

wartości około 4 tysięcy złotych. Dużo większe były straty zalania budynku wodą. Aby zatrzeć ślady włamania, jeden ze złodziei wyrwał kran na piętrze.

Wojciech i Adrian są „przyszywanymi” szwagrami. Bezrobotni, więc zaczęli

kraść. Łupy zanosili do pasera, którym był właściciel sklepu spożywczego w Jelczu-Laskowicach. - Niektóre skradzione przedmioty znaleziono w domu pasera - informuje komendant. - Policja wpadła na trop złodziei poprzez rower, wystawiony na sprzedaż w miejscowym komisie.

Większość znalezionych przedmiotów już oddano właścicielom. Część wciąż znajduje się w policyjnym magazynie, bo nie ustalono właścicieli. Osoby, które w minionych dwóch latach zostały okradzione i nie powiadomiły o tym stróżów prawa - proszone są o kontakt - tel. 71 318-15-97.

(WK)

ogłoszenia płatne

**EKO-GROSZEK
W DOBREJ CENIE
luźnem
i w workach
po 25 kg
DOWÓZ GRATIS
JELCZ-LASKOWICE
607-566-802**

Hotel „Antonio” w Jelczu-Laskowicach
Bal Karnawałowy
6 lutego 2010
Cena za parę tylko 150 zł
zagra zespół **ORION PLUS**
Informacje: 71 381 21 21
Hotel Antonio, Jelcz Laskowice, ul. Wroclawska 10

INTERMARCHE

**ZRÓB ZAKUPY
ZA MINIMUM 50 ZŁ,
A OTRZYMASZ RABAT NA PALIWO
W WYSOKOŚCI
5 gr/l.
(NIE DOTYCZY ZAKUPU GAZU LPG)
SERDECZNIE ZAPRASZAMY
INTERMARCHE JELCZ-LASKOWICE**

Poczet sołtysów - Zakrzów

Pod względem liczby mieszkańców to średnia wioska w gminie Oława - jest ich około 270. Funkcję sołtysa Zakrzowa prawie 20 lat sprawuje Mirosław Kawecki

Najbardziej doskwiera brak miejsca, gdzie można się spotkać. Zebrania rady sołectkiej odbywają się w domach, ponieważ świetlica czeka na remont. Sołtys żartuje, że przyszłe wybory będą organizowane na powietrzu. - Zakrzów prawie pod każdym względem jest na końcu - mówi szef zakrzowskiego samorządu wiejskiego. - Musimy walczyć, żeby nam drogę wyremontowali. Ostatni raz naprawiono ją po powodzi z 1997 roku. Teraz znowu tego wymaga. Podobnie ma się sprawa ze świetlicą. Jest w takim oplakany stanie, że dwa lata temu musiałem ją zamknąć. W miarę swoich możliwości staramy się ją remontować. W latach 2008 - 2009 naprawiono dach, wcześniej wymieniono skrzynkę elektryczną, ale cały budynek potrzebuje kapitalnego remontu. Mieszkańców na to nie stać, wójt też mówi, że nie ma pieniędzy...

W wiosce Mirosława Kaweckiego nie ma również miejsca na zorganizowanie imprezy na wolnym powietrzu. Wcześniej odbywały się na prywatnym terenie jednego z mieszkańców. Kilka lat temu sprzedał działkę i od tego czasu w Zakrzowie nie odbyła się żadna społeczna

Mirosław Kawecki



Magdalena Kawecka

impreza. Gmina stara się pozyskać od Agencji Nieruchomości Rolnych teren po dawnym PGR, ale na razie bez rezultatu. Z tego samego powodu nie ma w Zakrzowie placu zabaw dla dzieci.

- Chcielibyśmy, żeby zrobiono w końcu kanalizację - mówi sołtys. - Jak się jedzie do nas przez Siedlce, to czuć czasem smród ze studzienek. Ludzie sami się podtruwiają. Póki nie mamy kanalizacji, nie możemy też liczyć na chodniki.

Jest w Zakrzowie przystanek autobusowy. Sołtys chciałby, aby wybudowano wiatę, żeby dzieci dojeżdżające do szkoły w Oławie i Kotowicach nie musiały moknąć.

Jedną z wielu bolączek mieszkańców są dzikie wysypiska śmieci przy okolicznych drogach. - Najgorzej jest w okresie letnim, kiedy są prowadzone budowy w Kotowicach, Marcinkowicach, czy w Oławie - skarży się sołtys Kawecki. - Wśród śmieci znaleźć można zużyte opony, zderzaki samochodowe, worki po cementzie, potłuczone kafelki, styropian oraz wiele innych materiałów budowlanych. Tego nie można dopilnować. Przyjedzie ktoś, zobaczy, że nikogo nie ma, i wysypuje śmieci do przydrożnego rowu...

Mieszkańcy Zakrzowa chętnie biorą udział w imprezach, organizowanych wspólnie z sąsiadami z Siedlec, np. w dniach seniora. Obie wioski żyją ze sobą w przyjaźni.

- Kiedy w Siedlcach budowano salę gimnastyczną przy szkole, to my też bardzo pomagaliśmy - mówi sołtys Zakrzowa. - Przywoziliśmy cegłę z Łodzi, więźbę dachową z Milicza i beton z Oławy - robiliśmy co możliwe, aby obniżyć koszty. Potem organizowaliśmy wspólnie fajne imprezy w szkole, ale zamknięto ją, więc to, co dobre, szybko się skończyło. Nasza wioska nie ma siły przebicia. Nie jesteśmy tacy duzi jak Marcinkowice, Godzikowice czy Bystrzyca. Chcielibyśmy, żeby gmina przeznaczyła jakieś pieniądze z Unii Europejskiej na nasz rozwój. Kiedyś w Zakrzowie tętniło typowe wiejskie życie - teraz nie ma nawet jednego konia ani krowy, więc ogólnie smutno jest...

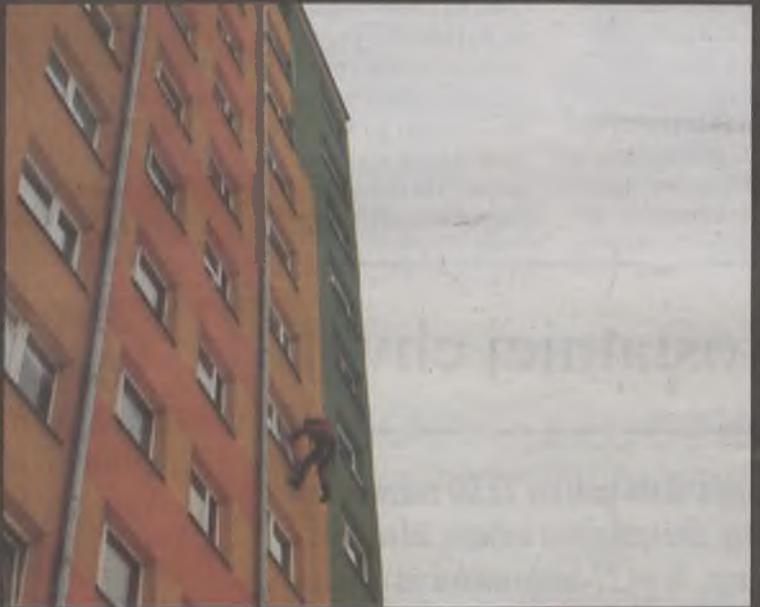
PIOTR TUREK
pt@gazeta.olawa.pl

FOTOŚWIAT

Alpinista kontra sople

Kolejny etap walki z zimą. Paweł Jarowicz (na fot.), alpinista z Wrocławia usuwał sople z największego wieżowca w Oławie. Wykonuje mnóstwo podobnych zleceń. - Działam od 1999 roku, ale dawno nie widziałem czegoś takiego - mówi. - Na wieżowcu trafił się sople, który zwisał niemal do połowy budynku. Oczyszczanie trwało kilka godzin...

TEKST I FOT.:
AGNIESZKA HERBA



reklama

Świat Najlepszych Telewizji



**PRZEZ PÓŁ ROKU
NIE PŁACISZ NIC**

**DRUGI DEKODER
Z PAKIETEM KANAŁÓW
GRATIS**

Autoryzowane Punkty Sprzedaży

JWJ OŁAWA ul. Żeromskiego 2

tel. 71 303 41 14

JWJ JELCZ ul. Oławska 21

tel. 71 318 36 08

www.cyfrowypolsat.pl

reklama

NASZA OFERTA ZWALI CIĘ Z NÓG

**Największy wybór banków
w jednym miejscu**

**Najwyższe kwoty konsolidacji
do 120.000 zł**

**Najdłuższy okres spłaty nawet
do 120 m-cy**

**Najwyższa pożyczka
na okazanie do 20.000 zł**

Najniższe oprocentowanie

CHWILÓWKA 50-700 zł w 15 minut

* na odroczenie
* dla osób pracujących
* dla emerytów i rencistów

OŁAWA

ul. Plac Gimnazjalny 11b
(naprzeciwko targowiska)

tel. (071) 313-50-10, kom. 664 018 106

**KREDYTY
Chwilówki**

SPRAWDŹ NAS



www.kredyty-chwilowki.pl
☎ 0 801 800 107, 0 604 95 00 95

Zadbaj o piersi i zdrowie

JELCZ-LASKOWICE/
WIERZBNO

Bezpłatne badania

Z bezpłatnych badań mammograficznych mogą skorzystać kobiety z naszego powiatu

Od 25 do 27 stycznia mammbus będzie czekał przy Urzędzie Miasta i Gminy Jelcz-Laskowice. 28 stycznia stanie przy świetlicy wiejskiej w Wierzbnie, gmina Domaniów.

- Na bezpłatną mammografię zapraszamy panie w wieku 50-69 lat - mówi Małgorzata Rzepka z firmy organizującej badania. - W tym przedziale wiekowym jest najwięcej zachorowań na raka piersi. Zapraszamy też młodsze mieszkanki. Badania kobiet od 35. roku życia kosztują 80 złotych.

Zgłaszający się muszą mieć przy sobie zaświadczenie od lekarza, zezwalające na mammografię. Wyniki badań wysyłamy pocztą. Czas oczekiwania trwa około 14 dni.

Organizatorzy proszą o wcześniejszą rejestrację pod numerami telefonów: 586-662-444 lub 801-080-007.

Powszechnie wiadomo, jak groźną chorobą jest rak piersi. Lekarze specjaliści przypominają, że nowotwór wcześniej wykryty jest uleczalny, dlatego tak ważne są badania kontrolne i profilaktyka. - Coraz więcej kobiet zdaje sobie z tego sprawę, bo coraz chętniej przychodzą na badania - stwierdza Małgorzata Rzepka. - Ze statystyk wynika, że w gminie Jelcza-Laskowice dochodzi do pięciu procent zachorowań na raka piersi. (WK)

Strażackie interwencje

Požary

* Strażacy wyjechali 11 stycznia około godz. 18.30 do pożaru w budynku jednorodzinny przy ul. Wrocławskiej w Jelczu-Laskowicach. Zabezpieczyli miejsce zdarzenia, ugasili ogień i przeszukali pomieszczenia. Podczas akcji ratowniczo-gaśniczej kierowali ograniczonym ruchem drogowym.

* 16 stycznia zapaliła się sadza w kominie w budynku mieszkalnym przy ul. Oławskiej w Jelczu-Laskowicach. Strażacy zabezpieczyli teren akcji, wygasili piec i stracili sadzę. Po ugaszeniu pożaru zalecono właścicielom, aby nie korzystali z komina do czasu dokonania przeglądu przez kominarzy.

* Zastępy strażackie z Oławy, Jelcza-Laskowic, OSP z Minkowic i Biskupic wyjechały 17 stycznia około godz. 2.50 do pożaru budynku jednorodzinny na ul. Głównej w Piekarach. Właściciel obiektu poniósł śmierć na miejscu. Strażacy zabezpieczyli miejsce zdarzenia, a po ugaszeniu ognia przeszukali pomieszczenia.

Zatrucie czadem

W Oławie w budynku wielorodzinnym, 17 stycznia około godz. 1.00 doszło do rozszczelnienia przewodów spalinowych i podtrucia dwóch lokatorek mieszkania na I piętrze przy ul. Młyńskiej. Strażacy ewakuowali kobiety i przekazali pogotowiu. Zarządcy budynku wydano dyspozycje.

Pomogli kobiecie

13 stycznia około godz. 22.20 strażacy pomogli policji w wejściu do budynku mieszkalnego przy ul. 1 Maja w Oławie. Tam znajdowała się starsza kobieta, wymagająca pomocy medycznej. Przy pomocy podnośnika strażacy weszli przez okno do mieszkania i udzielili kobiecie pierwszej pomocy, a potem przejęli ją pogotowiu. Policja zabezpieczyła mieszkanie.

(IWA)

OŁAWA

W świątecznym nastroju

Cztery chóry, orkiestra dęta, kolędy i karnawałowe rytmy. Ponad stu muzyków! 24 stycznia, godz. 13.00, kościół pw. Miłosierdzia Bożego - to obowiązkowy termin dla wszystkich melomanów

Po mszy św. w oprawie muzycznej zaprezentują się poszczególne zespoły: wrocławskie chóry Canta Nobiscum pod dyrekcją Marka Pisarskiego, oraz Basilica Cantans z dyrygentką Mirosławą Jurą-Zegleń, chór Miejskiego Ośrodka Kultury i Sportu z Oleśnicy, który poprowadzi Edyta Szostak-Kirzyc, oławski chór Uniwersytetu Trzeciego Wieku pod batutą Beaty Netzel-Kęstowicz, a także Miejska Orkiestra Dęta z Oławy, którą kieruje Tadeusz Mroczek. Doświadczony kapelmistrz postarał się o prawdziwie karnawałowy repertuar. Usłyszymy m.in. nastrojowy walc angielski „Ramona” i gorącą sambę „Holiday in Rio”.

(XA)

Kolędowanie u ks. Bijaka



Kapelmistrz Tadeusz Mroczek zapowiada gorący karnawałowy repertuar

Xawery Pajniak

OŁAWA

Koncert noworoczny

Dyrekcja Miejskiego Przedszkola nr 4 zaprasza na koncert noworoczny w piątek 29 stycznia w Szkole Podstawowej nr 1. Początek o godz. 13.00.

(MAG)

OŁAWA

Biblioteka już działa!

Powiatowa i Miejska Biblioteka Publiczna w Oławie zaprasza czytelników do nowej siedziby przy ul. Młyńskiej 3 - dawne kino „Odra”

Pod tym adresem mieszczą się - przeniesione na czas remontu z ratusza - wypożyczalnia i czytelnia główna. Są czynne od poniedziałku do piątku (oprócz środy), od godz. 10.00 do 18.00, a w soboty od 8.00 do 14.00.

(MAG)

Sprostowanie

Do tekstu pt. „Gorący finał przy śnieżnej pogodzie” w numerze 2 „GP-WO” wkradł się błąd. Oławski sztab Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy źle podał nazwisko osoby, która wylicytowała „tawkę dobrych serc”. Zdobył ją Tomasz Jurczak.

Biuro ogłoszeń „GP-WO” w Jelczu-Laskowicach

Klub „Mikron”
pl. Partyzantów 2
Czynne:
* w poniedziałki, czwartki i piątki - od 11.00 do 16.00,
* we wtorek: od 8.00 do 16.00,
* we środę nieczynne.
Tel. i fax: 71-318-39-88
e-mail: jelcz@neostrada.pl

DYŻURY

w Jelczu-Laskowicach
Klub „Mikron”
Partyzantów 2,
tel. 71-318-39-88
w każdy poniedziałek od 9.30 do 15.30 czeka



WIOLETTA KAMINSKA



OŚRODEK KULTURY
UL. 11 LISTOPADA 27, 55-200 OŁAWA
TEL. 071 31 328 29

PRZEDSTAWIENIE BALETOWE "KRÓLEWNA ŚNIEŻKA"

SALA WIDOWISKOWA
23.01.2010 godz. 17.00

WSTĘP WOLNY

REŻYSERIA I CHOREOGRAFIA
WALDEMAR STASZEWSKI

PRZYGOTOWANIE

ANNA STASZEWSKA, WALDEMAR STASZEWSKI

MUZYKA

BOGDAN PAWŁOWSKI

BARWNY UROKLIWY SPEKTAKL
OPARTY NA MOTYWACH BAJKI
"KRÓLEWNA ŚNIEŻKA I SIĘDMIU KRASNOLUDKÓW"
ZNANA BAJKA OPOWIADANA Z HUMOREM
ALE TAKŻE Z ELEMENTAMI NAPIĘCIA, CZARÓW I ...
W SPKTAKLU BIORĄ UDZIAŁ
UCZNIOWIE STUDIA BALETOWEGO
DZIAŁAJĄCEGO PRZY OŚRODKU KULTURY W OŁAWIE

SLD na Kamiennej

OLAWA

Opuścili ratusz

W związku z remontem ratusza zmieniła się siedziba biur poselskich Janusza Krasonia i Lidii Geringer de Oedenberg oraz władz olawskiego Sojuszu Lewicy Demokratycznej

Działacze olawskiej lewicy urzędują teraz w budynku dawnego przedszkola przy ulicy Kamiennej 4, w pokoju nr 7.

* We środy i czwartki, w godzinach od 16.00 do 17.30, dyżurują tam radni olawskiej Rady Powiatu, radni Rady Miejskiej w Oławie oraz członkowie SLD.

* Biuro Lidii Geringer de Oedenberg, posłanki do Parlamentu Europejskiego, otwarte jest w każdą środę, w godzinach od 14.00 do 16.00.

* Biuro Janusza Krasonia, posła na Sejm RP, czynne jest w czwartki, w godzinach od 16.00 do 17.30. Raz w miesiącu dyżur pełni poseł Krasoń. (KAT)

Ks. Sebastianowi Kowalskiemu
za odprawienie mszy św.
i odprowadzenie na miejsce wiecznego spoczynku

śp. Janiny Białek
serdeczne podziękowania składa rodzina

Pani żelatorce Marii Dolińskiej oraz paniom
z Róży Miłosierdzia Bożego
przy parafii Piotra i Pawła w Oławie
za okazane serce i modlitwę o duszę zmarłej

śp. Janiny Białek
serdeczne podziękowania składa rodzina

Wszystkim, którzy uczestniczyli w ostatnim pożegnaniu

śp. Władysława Worwy
serdeczne podziękowania składa żona z synami

Sąsiadom i znajomym
za udział w ostatnim pożegnaniu

śp. Marii Zajac
serdeczne podziękowania składa mąż z rodziną

Rodzinie, przyjaciołom, sąsiadom i znajomym
oraz wszystkim uczestniczącym w ostatnim pożegnaniu

śp. Karola Koniuszewskiego
serdeczne podziękowania składa rodzina

Przyjaciołom, znajomym, sąsiadom, rodzinie
za udział w ostatniej drodze

śp. Janiny Białek
serdeczne podziękowania składa mąż z córkami

Księdzu prałatowi Norbertowi Jonkowi
za ostatnią posługę kapłańską na pogrzebie

śp. Marii Zajac
serdeczne podziękowania składa mąż z rodziną

Podziękowanie pracownikom Zakładu Pogrzebowego
pana Jaśnikowskiego
za pomoc w organizacji i uczestnictwo
w ostatnim pożegnaniu

śp. Karola Koniuszewskiego
składa rodzina

Serdeczne podziękowania państwu Jaśnikowskim
oraz pracownikom zakładu pogrzebowego
za okazaną pomoc i zorganizowanie pogrzebu

śp. Janiny Białek
składa rodzina

Lekarzowi Krzysztofowi Mikluszce
za troskliwą opiekę podczas długotrwałej choroby,
a także w ostatnich chwilach życia

śp. Marii Zajac
serdeczne podziękowania składa mąż z rodziną

Serdeczne podziękowania państwu Jaśnikowskim
oraz pracownikom zakładu
za pomoc i zorganizowanie uroczystości pogrzebowej

śp. Małgorzaty Demskiej
składa rodzina.

Jest nam niewymownie przykro, że

Agatka

odeszła od nas w tak młodym wieku.
Przekazujemy wyrazy współczucia - kondolencje
rodzinom Pachów i Bojakowskich.
M. Jaworski i Sokolowscy

Wszystkim pracownikom UG Oława
oraz Starostwa Powiatowego w Oławie
za duchowe wsparcie w ciężkich chwilach
i udział w ostatnim pożegnaniu żony i matki

śp. Zofii Koziny
serdeczne podziękowania składają
mąż i córka z rodziną

Serdeczne podziękowania krewnym, sąsiadom,
przyjaciołom, znajomym i wszystkim,
którzy wzięli udział w pogrzebie

śp. Małgorzaty Demskiej
składa mąż z rodziną

Z wielkim smutkiem przyjęliśmy wiadomość o śmierci

Lucjana Przybylskiego

wieloletniego działacza samorządowego naszej
Spółdzielni. Rodzinie i Bliskim zmarłego składamy
wyrazy głębokiego współczucia. Rada Nadzorcza
i Zarząd Spółdzielni Mieszkaniowej Lokatorsko-
Własnościowej „Odra” w Oławie

Rodzinie, krewnym, sąsiadom, przyjaciołom
oraz znajomym, którzy uczestniczyli w ostatniej drodze

śp. Zofii Koziny
oraz wszystkim, którzy przybyć nie mogli, a łączyli
się z nami w smutku i żalu, serdeczne podziękowania
składają mąż i córka z rodziną

ODESZLI OLAWA

† 31 XII	- Tadeusz Czochur	- ur. 1922
† 9 I	- Stefan Kruczewski	- ur. 1932
† 10 I	- Władysław Worwa	- ur. 1925
† 11 I	- Pankracy Piątek	- ur. 1919
† 11 I	- Władysław Hryczyszyn	- ur. 1928
† 11 I	- Janina Pilipiak	- ur. 1923
† 13 I	- Karol Koniuszewski	- ur. 1920
† 14 I	- Józefa Piechota	- ur. 1921
† 14 I	- Eugeniusz Gontar	- ur. 1929

JELCZ-LASKOWICE

† 14 I	- Tadeusz Chmielewski	- ur. 1941
--------	-----------------------	------------

Z wielkim żalem przyjęliśmy wiadomość o śmierci

kol. Lucjana Przybylskiego

Rodzinie, najbliższym składamy wyrazy głębokiego
współczucia.
Zarząd Rodzinnego Ogrodu Działkowego
im. J. Sobieskiego w Oławie

Serdeczne podziękowania państwu Jaśnikowskim
oraz pracownikom zakładu pogrzebowego w Oławie
za zorganizowanie uroczystości pogrzebowych

śp. Zofii Koziny
składają mąż i córka z rodziną

Serdeczne podziękowania
ks. prałatowi Norbertowi Jonkowi za uroczyste
pożegnanie i odprowadzenie na miejsce wiecznego
spoczynku

śp. Małgorzaty Demskiej
składa mąż z rodziną

Serdeczne podziękowania proboszczowi parafii
pw. św. Antoniego w Radowicach - ks. Januszowi
Dołhunowi oraz panu organizatorce Michałowi
Mazurkiewiczowi za posługę kapłańską
w ostatnim pożegnaniu

śp. Zofii Koziny
składają mąż i córka z rodziną

reklama

GODNIE SOLIDNIE TANIO
USŁUGI POGRZEBOWE
HENRYK FIGIEL
Teraz możesz wybrać
Oława, ul. Kutrowskiego 8
tel./fax.: 71 303 27 21
od 8:00 do 16:00,
po 16:00 - tel. 71 316 52 24
całodobowo - 605 964 664

reklama

ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH
Stanisław Jaśnikowski
Oława, ul. Zwierzyniecka 5 (przy starym Cmentarzu)
Filia w Jelczu-Laskowicach, ul. Witosa 19, tel. 71 318-33-21
Filia w Siechnicach, ul. Prawocińska (CMĘTARZ), tel. 601 735 671
Teraz możesz wybrać! Tradycja 20-letnia na Ziemi Oławskiej
CAŁODOBOWA BEZPŁATNA INFOLINIA: 800-501-616
71 313 27 66, 71 313 20 28, 71 313 94 99, kom. 601 735 671, 692 432 354
e-mail: biuro@jasnikowski.com.pl www.jasnikowski.com.pl
Kompleksowa usługa pogrzebowa już od 1100 zł wraz z trumną

**ZAKŁAD USŁUG
POGRZEBOWYCH
I KAMIENIARSKICH**
AARCHON
Jelcz-Laskowice, ul. W. Witosa 43
tel. 71/318 29 08,
Pogotowie Pogrzebowe
tel. 19588
Międzynarodowe
Przewozy Zmarłych
800-107-807
całodobowa bezpłatna infolinia
www.aarchon.pl
Siedziba:
Wrocław,
ul. M. Skłodowskiej-Curie 49
Filia:
Wrocław, ul. B. Krzywoustego 287
Filia: (krematorium)
Wrocław, ul. Kielczowska 90

POWIAT

Problemy z prywatyzacją

- *To skok na kasę!*
- o zamiarach przejęcia przez Starostwo Powiatowe olawskiego PKS tak mówią kierowcy, którzy powołali komitet obrony firmy i przekształcenia jej w spółkę pracowniczą.
- *Zaproponowano nam bezpłatne przejęcie sporego majątku, więc musimy się jakoś do tego odnieść, bo potem ktoś mógłby mieć do nas pretensje, że dawaliśmy skarb, a my go nie wzięliśmy* - tłumaczy Arkadiusz Kwiatkowski, sekretarz Starostwa Powiatowego w Olawie

Pod koniec września 2009 Ministerstwo Skarbu Państwa przesłało do marszałka województwa dolnośląskiego pismo informujące o przygotowaniu do prywatyzacji przedsiębiorstwa komunikacji samochodowej, w tym pięciu spółek z terenu Dolnego Śląska. Wśród nich wymieniono PKS w Olawie SA.

Województwo odmawia

Podsekretarz stanu Mirosław Budzanowski napisał do Marka Łapińskiego, że zgodnie z realizowanym przez Ministerstwo Skarbu Państwa „Planem prywatyzacji na lata 2008 - 2011”, alternatywnym rozwiązaniem wobec państwowych spółek jest ich komunalizacja, czyli nieodpłatne zbycie pakietu akcji lub udziałów na rzecz jednostki samorządu terytorialnego bądź związku takich

PKS na rozdrożu

jednostek. Wiceminister przypomniał, że taka komunalizacja jest możliwa na wniosek samorządu i przypomniał kilka warunków, które musi on spełnić, by móc bezpłatnie przejąć transportową spółkę. Jednym z nich było jednoczesne przejęcie przez samorząd wojewódzki wszystkich spółek, wymienionych w piśmie. To zastrzeżenie w dużym stopniu spowodowało, że marszałek województwa dolnośląskiego nie przyjął ministerialnej propozycji. Kondycja poszczególnych dolnośląskich pekaesów była bowiem bardzo różna, a poza tym jedną ze spółek - PKS Kłodzko - już w czerwcu 2009 przejął powiat kłodzki.

Powiat akceptuje

Idąc tym tropem, na przełomie listopada i grudnia 2009 Ministerstwo Skarbu Państwa złożyło propozycję skomunalizowania spółki olawskiego PKS burmistrzowi Olawy i naszemu starostwu. Burmistrz szybko skonsultował sprawę z radnymi i równie szybko odmówił: - *Mamy swoje zmartwienia i problemy, nie potrzebujemy więc kolejnych* - wyjaśnia Franciszek Październik.

Inaczej odniósł się do tej propozycji Zarząd Powiatu. Na posiedzeniu w dniu 10 grudnia wstępnie ją zaakceptował. Starosta Marek Szponar poprosił także radnych o wyrażenie opinii w



- *Jesteśmy zaniepokojeni działaniami olawskiego Starostwa Powiatowego i oceniamy je jako przysłowiowy skok na kasę* - mówią zgodnie przedstawiciele załogi PKS w Olawie SA, od lewej: Ryszard Ptaszek, Piotr Bojko i Piotr Bagiński

tej sprawie na posiedzeniach komisji Rady Powiatu. Były pozytywne, upoważniały Zarząd Powiatu do prowadzenia rozmów z ministerstwem i przedstawicielami spółki PKS.

- *Zaproponowano nam bezpłatne przejęcie sporego majątku, więc postanowiliśmy jakoś do tego się odnieść* - wyjaśnia Arkadiusz Kwiatkowski, sekretarz Starostwa Powiatowego w Olawie.
- *Po akceptacji radnych zwróciliśmy się do zarządu PKS w Olawie SA z prośbą o przekazanie nam dokumentów i informacji na temat działalności oraz sytuacji finansowej firmy.*

We wtorek 19 stycznia obradował Zarząd Powiatu.

Na posiedzenie zaproszono prezesa olawskiego PKS Jacka Pychowskiego. - *Odniosłem wrażenie, że władze powiatu są zdeterminowane i zamierzają rzeczywiście przejąć naszą firmę* - powiedział nam po tym spotkaniu szef przedsiębiorstwa. Nie chciał jednak - przynajmniej na razie - szerzej komentować zaistniałej sytuacji: - *Jestem w trudnej sytuacji, bo cokolwiek powiem, będzie źle.*

Załoga protestuje

Dużo śmieiej wypowiadają się pracownicy PKS. Pod koniec ubiegłego roku powołali w firmie komi-

tet obrony PKS. W jego skład weszli: Piotr Bagiński i Piotr Bojko - szef i wiceszef Komisji Zakładowej Związku Zawodowego Kierowców, oraz Ryszard Ptaszek - przedstawiciel załogi w radzie nadzorczej spółki. - *Działania olawskiego starostwa oceniamy jako przysłowiowy skok na kasę!* - mówią zgodnie wszyscy trzej panowie. Już wcześniej podjęli działania, zmierzające do założenia spółki pracowniczej. Uważają, że ma ona duże szanse na spokojne i bezpieczne przejęcie firmy, a potem skuteczne jej prowadzenie. - *Wycena majątkowa naszego PKS to około 12 milionów złotych, mamy gwarancję bankową*

na kredyt w tej wysokości, poza tym, zgodnie z ustawą, 15 procent akcji otrzymaliśmy bezpłatnie

- *Naszym głównym zmartwieniem jest zapewnienie mieszkańcom powiatu transportu zbiorowego - dojazdów do pracy, a młodzieży do szkół - dlatego nie przechodzimy obojętnie wokół sprawy przekształceń własnościowych w olawskim PKS* - wyjaśnia Arkadiusz Kwiatkowski.

Sprawa nie jest na razie jednoznacznie rozstrzygnięta. Będziemy do niej jeszcze wracać...

KRZYSZTOF A. TRYBULSKI
kat@gazeta.olawa.pl

OLAWA

Propozycja na ferie

Podobnie jak w poprzednich latach, Miejska Komisja ds. Rozwiązywania Problemów Alkoholowych zorganizuje podczas ferii zimowych dyskoteki dla dzieci i młodzieży ze szkół podstawowych, gimnazjalnych i ponadgimnazjalnych

Dyskoteki będą się odbywały w budynku olawskiego Ośrodka Kultury, w kawiarni "Grażka", w każdy wtorek i czwartek od 2 do 11 lutego, od godz. 16.00 do 20.00.

Organizatorzy przewidują wiele atrakcji, gwarantują

Dyskoteki w "Grażce"

dobrą i bezpieczną zabawę. - *Chcemy stworzyć dzieciom i młodzieży możliwość spędzania wolnego czasu w miłej i serdecznej atmosferze, bez alkoholu i chemicznego dopingu* - mówi Czesław Miłosz, przewodniczący komisji. - *Uczestnicy będą mogli rozładowywać emocje w tańcu, prezentując swoje umiejętności oraz wiedzę w zabawach i konkursach. Będą się uczyli zasad dobrej zabawy, dającej radość oraz wzajemnego poszanowania. W trakcie dyskotek nie zabraknie niespodzianek. W sali nie będzie palenia papierosów, również przez*

osoby dorosłe - tej zasady będziemy stanowczo przestrzegali. W lokalu można będzie kupić tylko wodę mineralną, soki, frytki i dania obiadowe.

Organizatorem feryjnych dyskotek jest Miejska Komisja ds. Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Olawie, przy udziale Komendy Powiatowej Policji, Straży Miejskiej, Ośrodka Kultury, Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej, Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej oraz SP ZOZ Olawa.

Dyskoteki odbywają się pod patronatem bur-

mistrza Olawy Franciszka Października, komendanta powiatowego policji insp. Jana Brody oraz komendanta Straży Miejskiej Jerzego Narolskiego.

- *W imieniu organizatora i współorganizatorów, jako radny Rady Miejskiej w Olawie serdecznie zapraszam do udziału w dyskotekach dzieci z rodzicami oraz młodzież* - mówi Czesław Miłosz. - *Życzę udanych ferii zimowych oraz miłej i bezpiecznej zabawy. Do zobaczenia na dyskotekach w "Grażce"!*



Czesław Miłosz zaprasza dzieci i młodzież do udziału w feryjnych dyskotekach

(KAT)

BANKIER
Regionalne Centrum Kredytowe
WIELE BANKÓW W JEDNYM MIEJSCU

NAJWIĘKSZY WYBÓR KREDYTÓW -
Dzięki czemu mamy najlepsze warunki!

KREDYTY: gotówkowe, hipoteczne, samochodowe, konsolidacyjne
UBEZPIECZENIA: samochodowe (OC, AC), turystyczne, mieszkalniowe, na życie

OBRAZY
SKLEP UDANYCH ZAKUPÓW
PRAWDZIWA SATYSFAKcja
DUŻY WYBÓR!
NISKIE CENY!

OLAWA, ul. 1 MAJA 1b (naprzeciw Kościoła Św. Rocha)
tel./fax 71 303 48 94, telefon 516 195 415
e-mail: bankier.olawa@o2.pl

Miejsko-Gminne Zrzeszenie LZS w Jelczu-Laskowicach serdecznie zaprasza na coroczny

BAL SPORTOWCA

który odbędzie się
13 lutego 2010 r. od 20.00
w Hotelu ANTONIO w Jelczu-Laskowicach

ILOŚĆ MIEJSC OGRANICZONA. CENA - 160 zł od pary

Dodatkowe informacje:
1. Waldemar Chmielewski - 606-968-326
2. Aleksander Bajsarowicz - 603-912-436
3. Wit Suchy - 663-734-498

business consulting Kredyty i ubezpieczenia
ul. 1 Maja 1, I piętro, biuro nr 8, 55-200 Olawa

Oferujemy najlepsze:

- ☑ Kredyty hipoteczne
- ☑ Kredyty gotówkowe
- ☑ Kredyty konsolidacyjne
- ☑ Kredyty firmowe
- ☑ Kredyty samochodowe
- ☑ Karty kredytowe
- ☑ Linie kredytowe w koncie

Bezplatne, profesjonalne doradztwo finansowe.

Sprawdź pełną ofertę na www.bcau.pl
lub zadzwoń 607 129 352, 71 728 11 24

OGŁOSZENIE

Burmistrz Olawy ogłasza drugi przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż następujących nieruchomości

Położenie nieruchomości	Oznaczenie nieruchomości wg ewidencji geodezyjnej, KW	Opis nieruchomości	Cena wywoławcza nieruchomości netto (w zł)	Wadium (zł)	Wysokość postąpienia (w zł)
1	2	3	4	5	6
Olawa, ul. Dzierżonia	dz. nr 26/16 AM-95 pow. 1250 m kw. KW-30662 Nieruchomość wolna od obciążeń i praw osób trzecich	działka niezabudowana o nieregularnym kształcie (zbliżonym do trójkąta); w ul. Dzierżonia przebiegają sieci: wodociągowa, energetyczna i gazowa; brak sieci kanalizacyjnej	86 .000,-	9.000,-	nie mniej niż 860,- zł
Olawa, ul. Dzierżonia	dz. nr 26/17 AM-95 o pow. 1298 m kw. , KW-30662 Nieruchomość wolna od obciążeń i praw osób trzecich	działka niezabudowana; w ul. Dzierżonia przebiegają sieci: wodociągowa, energetyczna i gazowa; brak sieci kanalizacyjnej	89 .000,-	9.000,-	nie mniej niż 890,- zł
Olawa, ul. Dzierżonia	dz. nr 26/18 AM-95 o pow. 1294 m kw. , KW-30662 Nieruchomość wolna od obciążeń i praw osób trzecich	działka niezabudowana; w ul. Dzierżonia przebiegają sieci: wodociągowa, energetyczna i gazowa; brak sieci kanalizacyjnej	89 .000,-	9.000,-	nie mniej niż 890,- zł
Olawa, ul. Dzierżonia	dz. nr 26/19 AM-95 o pow. 1289 m kw. KW-30662 Nieruchomość wolna od obciążeń i praw osób trzecich	działka niezabudowana; w ul. Dzierżonia przebiegają sieci: wodociągowa, energetyczna i gazowa; brak sieci kanalizacyjnej	88 .000,-	9.000,-	nie mniej niż 880,- zł
Olawa, ul. Dzierżonia	dz. nr 26/20 AM-95 o pow. 1321 m kw. KW-30662 Nieruchomość wolna od obciążeń i praw osób trzecich	działka niezabudowana o kształcie zbliżonym do trapezu; w ul. Dzierżonia przebiegają sieci: wodociągowa, energetyczna i gazowa; brak sieci kanalizacyjnej	90 .000,-	9.000,-	nie mniej niż 900,- zł

Przeznaczenie opisanych powyżej nieruchomości i sposób ich zagospodarowania: Zgodnie z zapisem w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego nieruchomości położone są w terenach zabudowy usługowej i oznaczone na rysunku planu symbolem U1.

Wysokość opłat i terminy ich uiszczenia: wpłata jednorazowa w wysokości uzyskanej w drodze przetargu wraz z należnym podatkiem VAT (22%) od wyliczonej ceny sprzedaży, płatna przed zawarciem umowy notarialnej.

Przetarg odbędzie się w siedzibie Urzędu Miejskiego w Olawie, pl. Zamkowy 15 w sali nr 29 (II piętro) w dniu 26 lutego 2010r. o godz. 10.00 w kolejności jak w wykazie.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w pieniądzu w wysokości jak w wykazie, najpóźniej do dnia 22 lutego 2010r. na konto depozytowe Urzędu Miejskiego w Banku Spółdzielczym w Olawie nr 92 9585 0007 0010 0016 7716 0030. Wpłata jednego wadium upoważnia do zakupu jednej

działki. Wpłata wadium będzie uwzględniona, gdy do dnia przetargu w/w kwota będzie znajdowała się na koncie Urzędu.

Uczestnicy przetargu winni przedłożyć

Komisji Przetargowej:

- dowód wpłaty wadium
- dokument stwierdzający tożsamość
- zaświadczenie z Wydziału Finansowego Urzędu Miejskiego w Olawie o braku zaległości w podatkach i opłatach lokalnych wobec Gminy Miejskiej Olawa
- aktualny wypis z właściwego rejestru sądowego, gdy uczestnikiem jest osoba prawna oraz pełnomocnictwo wystawione przez organ zarządzający
- pisemne oświadczenie o zapoznaniu się z warunkami przetargu oraz nieruchomością.

Koszty opłat notarialnych i sądowych związanych z nabyciem nieruchomości oraz ujawnieniem w księdze wieczystej ponosi w całości nabywca.

Burmistrz Olawy zastrzega sobie prawo odwołania przetargu z uzasadnionej przyczyny, o czym poinformuje niezwłocznie poprzez zamieszczenie ogłoszenia w prasie lokalnej oraz wywieszenie na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego.

Pełna treść ogłoszenia o przetargu wraz z regulaminem została zamieszczona na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Olawie oraz w Biuletynie Informacji Publicznej (zarządzenie nr 7/0151/2010 z dnia 15.01.2010r.)

Informacji na temat przetargu udziela Wydział Gospodarki Gruntami i Geodezji Urzędu Miejskiego w Olawie, pl. Zamkowy 15, tel. 71-303-55-43.

Franciszek Paździerz - burmistrz Olawy

SKUTERY i QUADY TGB

15 LAT NA RYNKU
SERWIS NA MIEJSCU

www.mazur-motors.pl

tel. 71-313-88-49 MAZUR-MOTORS - Autoryzowany Dealer TGB
Olawa, ul. Moniuszki 19, ok. 200 m za Strażą Pożarną

UBEZPIECZENIA OC • AC • NW

Podróżuj bezpiecznie!

UBEZPIECZENIE ASSISTANCE

- wymiana koła
- dostarczenie paliwa
- samochód zastępczy
- holowanie
- zakwaterowanie w hotelu w Polsce i w Europie

Już za
150 zł
na rok

Do 60% zniżki na "Dzień Dobry" w ubezpieczeniu AC

W zależności od posiadanych zniżek w OC

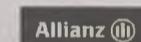
UWAGA PROMOCJA!

NOWOŚĆ!

AC w wariancie Mini!

Ubezpieczenie od kradzieży i szkód całkowitych Mini składka już od 2,7 % wartości pojazdu!

SIEDEM WIODĄCYCH TOWARZYSTW UBEZPIECZENIOWYCH



HDI

InterRisk
VIENNA INSURANCE GROUP



COMPENSA
VIENNA INSURANCE GROUP

pojemność silnika	stawka roczna
do 900	już od 151 zł
901 - 1300	już od 205 zł
1301 - 1500	już od 256 zł
1501 - 1600	już od 278 zł
1601 - 2000	już od 308 zł
2001 - 2400	już od 369 zł

Stawki przykładowe dla pow. Olawskiego, wiek 36-45 lat, zniżka 60%, ze zniżką za posiadanie dziecka do lat 12, prawo jazdy pow. 3 lata, samochód do lat 12.

Stawki przykładowe!

Zadzwoń po wyliczenie swojej składki!

Ponadto w ofercie ubezpieczenia:

- rolne
- domów w budowie
- mieszkań i domów
- turystyczne i inne



Twoje Centrum Ubezpieczeń i Kredytów

OLAWA, UL. CHROBREGO 17, TEL. 71 303 79 69

JELCZ-LASKOWICE, UL. WROCŁAWSKA 23

(Auto Matunin), tel. 71 318 82 06 w. 12, tel. 71 318 89 84

Wytańczyła myśli

OLAWA

Poezja do lat 18

Wiersze pisze od roku, a już ma na swoim koncie sukces. Aleksandra Dolna, uczennica olawskiego Gimnazjum nr 1, zajęła III miejsce w wojewódzkim konkursie poezji dziecięcej w Kobierzycach

O zmaganiach młodych poetów dowiedziała się na lekcji polskiego. Już wcześniej pisała wiersze dla siebie, które odzwierciedlały emocje. - *Każdy wiersz jest inny - mówi autorka, ucząca się w klasie integracyjnej. - Wszystko zależy od dnia i nastroju, w którym piszę. To trochę mój pamiętnik przeżyć.*

Komisja, z udziałem poetki Mieczysławy Buczkówny-Jastrun i barda Jac-



Adam Pivsek

Ola Dolna z Gimnazjum nr 1 przywiozła z Kobierzyc statuetkę i tomik, w którym znalazł się nagrodzony wiersz

ka Telusa przyznała olawiance III miejsce za wiersz „Taniec myśli”. - *Gdy czytamy ten i inne wiersze Oli, nagrodzony wyróżnia się nastrojem - mówi jej polonistka Jolanta Szewczyk. - Czuje się w nim kolory. Zawiera także piękną i dojrzałą metaforę - jak na twórczynię w tym wieku.*

Taniec myśli

*Delikatne liście rumienią się
Pod dotykiem chłodnych palców jesieni.
Wiatr porywa je
Do tańca.
Dziko wirują, muskają ziemię.
Opadają na chwilę, by ponownie się wznieść*

*Słyszę szelest moich myśli.
Krążą wokół siebie.
Wirują szalone, wznoszą się nierealne.
Mdleją zmęczone swoją absurdalnością.
Powiew twojego głosu szarpie nimi i
Targa.*

*Krzycząc -
Rozsypują się w milczeniu.*

Jedną z nagród, którą otrzymała Ola, była publikacja jej wiersza w pokonkursowym tomiku. Dalej chce

pisać, zaś jej największe marzenie to studia dziennikarskie.

(API)

Przeczytane u innych



Przy autostradzie uruchomią stacje paliwowe

(...) Łącznie pomiędzy Wrocławiem i Katowicami do marca będzie otwartych 10 stacji. Te na terenie województwa dolnośląskiego (w Witowicach i Oleśnicy Małej) powinny być czynne najpóźniej 26 lutego. Obie

stacje stawia tam koncern Lotos. Powstaną przy nich także restauracje sieci McDonald's. (...) Na razie za jazdę odcinkiem między Wrocławiem a Katowicami nie będziemy musieli płacić. - *Oplaty wprowadzimy naj-*

wcześniej w połowie 2011 roku - deklaruje Joanna Wąsiel z wrocławskiego oddziału Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad.

Ile będzie kosztował przejazd? Dziś jeszcze nie wiadomo. Szacuje się jed-

nak, że stawka ustalona będzie na poziomie ok. 15 groszy za kilometr. A to oznacza, że za dojazd do Katowic zapłacimy ok. 20 zł. (...)

JERZY WÓJCIK
„POLSKA - Gazeta Wrocławska”,
8 stycznia 2010

reklama

Sp. z o.o.
DOMBUD
www.pbdombud.eu

Olawa, ul. Zaciszna - II etap

cena BRUTTO od 3800 zł/m kw. tel. 071-303-36-59

Olawa, ul. Żeromskiego

cena BRUTTO od 3500 zł/m kw.

Zabawa karnawałowa

JELCZ-LASKOWICE

Dla starych i młodych

Oddział Zarządu Rejonowego Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów zaprasza na bal

Imprezę zaplanowano na 6 lutego od godziny 16.00, w Publicznej Szkole Podstawowej nr 2. Organizatorzy zapraszają członków związku, a także osoby niezrzeszone. Zapewniają bufet i muzykę. Zapisy i więcej informacji na temat balu można uzyskać w biurze związku przy ul. Witosa 26, Urząd Miasta i Gminy Jelcz-Laskowice, pokój nr 205, w środy od godziny 10.00 do 12.00.

(WK)

POWIAT

Barometr społeczny

Czym władza powinna się zająć w 2010?

Jest rok wyborczy. Władza będzie troskliwie pochylać się nad obywatelem. Pochwalamy te szczytne odruchy i już dziś zapytaliśmy olawian, czym rządzący powinni się zająć w 2010?

Jarosław Tomaszczyk:

- Burmistrz Październik w końcu powinien wybudować basen, bo od tyłu lat obiecuje i nic. W Jelczu-Laskowicach jest basen, w Brzegu jest, a u nas nie. Poza tym chciałbym, żeby było czystiej i żeby drogi nie były takie dziurawe.



Małgorzata Więch

- Władze powinny stworzyć świetlice dla młodzieży, bo jak nie masz 18 lat, to nie ma gdzie się podziać. Do „Last Pubu” wpuszczają tylko pełnoletnich, nie wszyscy mają pieniądze na to, żeby iść na pizzę. Sama pamiętam, jak kilka lat temu siedziałam z koleżanką na ławce, to podjechali do nas, spisują, a tylko siedziałyśmy! Niech stworzą dla młodzieży jakieś sensowne miejsce, bo czepiają się nie wiadomo za co.



Bogdan Zabawka z Wójcic

- Gmina Jelcz-Laskowice powinna doprowadzić do porządku meliorację. Wszystko wyszło po tych ulewnych opadach w zeszłym roku. Płacimy składki, a woda stoi na ogrodach, drzewa pogniły i poprzewracały się. Sołtysowi było zgłoszone, burmistrz miał coś ustalić, ale cicho na ten temat.



Krystyna Zazulińska

- Przede wszystkim Urząd Miejski powinien bardziej dbać o czystość. Weź pan te zasy, czy to jest po ludzku odśnieżone? Oni koło biur mają wszystko elegancko zrobione, a reszta ich nie obchodzi.



Magda Ostafijczuk

- Oczekiwałabym od władz miasta stworzenia takiego miejsca, gdzie można by było rodzinnie spędzić czas. Powinno być kino, basen ze zjeżdżalniami dla dzieci... Przecież to wstyd, że budują u nas ten basen, budują, tylko coś wybudować nie mogą. A z remontem kina „Odra” jest podobnie.



Władysław Adamczyk

- Panie, czego tu dzisiaj oczekiwać, wiadomo jaka jest sytuacja gospodarcza. Ale widzę, że władze co mogą, to robią, raczej się dobrze żyje.



(XA)

informacje

URZĄD
MIEJSKI
W

OŁAWIE

Biuletyn Informacji Publicznej
www.bip.um.olawa.plstrona finansowana
z budżetu miasta OlawyW INTERNECIE:
www.um.olawa.pl
poczta elektroniczna:
olawa@um.olawa.pl

Zimowe obowiązki zarządców

W związku z obfitymi opadami śniegu przypominamy właścicielom nieruchomości o podstawowych obowiązkach, związanych z usuwaniem skutków zimy

Zasady utrzymania porządku i czystości, w tym zwalczanie śliskości i śniegu, reguluje ustawa z 13 września 1996 o utrzymaniu czystości i porządku w gminach (tekst jednolity: DzU z 2005, nr 236, poz. 2008 ze zm.) oraz „Regulamin utrzymania porządku i czystości”, uchwalony przez Radę Miejską. Zgodnie z tymi aktami prawnymi, obowiązek utrzymania czystości i porządku na drogach publicznych należy do zarządcy drogi. Natomiast obowiązek utrzymania porządku i czystości, w tym uprzątnięcia błota, śniegu, lodu i innych zanieczyszczeń, z chodników położonych wzdłuż nieruchomości (za taki chodnik uznaje się wydzieloną



Jednym z głównych obowiązków zarządców budynków jest odśnieżanie przyległych do posesji chodników

część drogi publicznej służąca dla ruchu pieszego, położoną bezpośrednio przy granicy nieruchomości), należy do właściciela danej nieruchomości. Zgodnie z art. 2 ust 1 pkt. 4 ustawy o utrzymaniu porządku i czystości w gminach, przez pojęcie właściciel należy rozumieć także współwłaścicieli, użytkowników wieczystych oraz jednostki organizacyjne i osoby posiadające nieruchomości w zarządzie

lub użytkowaniu, a także inne podmioty władające nieruchomością. Przypominamy również, iż zabronione jest usuwanie śniegu i lodu z chodnika bezpośrednio na jezdnię. Niestety, takie sytuacje mamy bardzo często na osiedlach domów jednorodzinnych, gdzie właściciele usuwają śnieg z chodnika na jezdnię.

Ponadto właściciel obiektu budowlanego obowiązany jest zapewnić bezpieczne

użytkowanie obiektu w razie wystąpienia zewnętrznych czynników, np. intensywnych opadów śniegu. Obowiązek ten wynika z art. 62 ust. 1 pkt. 4 prawa budowlanego (tekst jednolity: DzU z 2006, nr 156, poz. 1118 z późn. zm.). Przez zapewnienie bezpiecznego użytkowania obiektów budowlanych należy rozumieć m.in. usuwanie śniegu z dachu oraz sopli z budynku.

(B)

Sieć Punktów Informacyjnych Funduszy Europejskich

Województwo Dolnośląskie w porozumieniu z Ministerstwem Rozwoju Regionalnego przystąpiło do realizacji projektu pn. „System Informacji o Funduszach Europejskich 2007 - 2013”

W ramach projektu uruchomiono w województwie dolnośląskim Punkty Informa-

cyjne Funduszy Europejskich (PIFE). Realizują one bezpłatne usługi informacyjno-promocyjne, dotyczące pozyskiwania dofinansowania z funduszy europejskich 2007-2013. W każdym Punkcie można uzyskać informację m.in. na temat możliwości, zakresu i zasad ubiegania się o dofinansowanie planowanego przedsięwzięcia z funduszy europejskich

(w tym, z jakiego programu operacyjnego ma ono szansę dofinansowania, w jaki sposób instytucja ogłosi konkurs itp.). Z usług informacyjnych można skorzystać telefonicznie, drogą elektroniczną oraz osobiście w siedzibie punktu.

Główny punkt informacyjny znajduje się w siedzibie Urzędu Marszałkowskiego Województwa Dolnośląskiego

w Wrocławiu, ul. Mazowiecka 17, 50-411 Wrocław, tel.: 71-776-95-01, 71-776-96-51, 71-776-97-64, 71-776-97-65, infolinia: 801-700-008, e-mail: pife@dolnyslask.pl.

Listę Punktów Informacyjnych Funduszy Europejskich działających na Dolnym Śląsku przedstawiono w aktualnościach na stronie internetowej www.um.olawa.pl,

(LMW)

Podziękowanie

Serdecznie dziękuję sztabowi oławskiego XVIII Finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy, sponsorom i wolontariuszom kwestującym w Olawie. Dziękuję także mieszkańcom, którzy aktywnie uczestniczyli w niedzielnych imprezach WOŚP, mimo wyjątkowo trudnych warunków atmosferycznych. Mam nadzieję, że Olawa będzie równie aktywna w następnych edycjach tej wielkiej charytatywnej akcji.

FRANCISZEK PAŹDZIERNIK
burmistrz Olawy

Uczestnikom orkiestrowego grania dziękował już w trakcie imprezy zastępca burmistrza Jerzy Hadryś (w środku)

DYŻURY RADNYCH

Przewodniczący Rady Miejskiej **Andrzej Mikoda** pełni dyżur w każdą środę od godz. 17.00 do 18.00. Zainteresowani mieszkańcy mogą się z nim spotkać w Biurze RM, pl. Zamkowy 15, w pokoju nr 20, lub skontaktować się telefonicznie - nr 71-303-55-09.

Radni Rady Miejskiej pełnią dyżury w Biurze Rady, pokój nr 21, tel. 71-303-55-09, w następujących terminach:

- * 26 stycznia, od godz. 16.00 do 17.00 - **Zdzisława Jagodzińska (PO)**,
- * 26 stycznia, od godz. 17.00 do 18.00 - **Tomasz Frischmann (BBS)**,
- * 28 stycznia, od godz. 17.00 do 18.00 - **Aleksander Trembecki (PiS)**.

(BC)

DYŻURY BURMISTRZA I URZĘDNIKÓW

Burmistrz Olawy **Franciszek Październik** przyjmuje interesantów w sprawach skarg i wniosków w każdy czwartek od godz. 10.00 do 12.00, po wcześniejszym umówieniu i ustaleniu godziny w sekretariacie Urzędu Miejskiego w Olawie, pl. Zamkowy 15, tel. 71-303-55-01.

Zastępcy burmistrza przyjmują interesantów w sprawach skarg i wniosków, też po wcześniejszym umówieniu w sekretariacie urzędu:

- * **Jerzy Hadryś** - w każdy czwartek od godz. 12.00 do 14.00,
- * **Zenon Leja** - w każdą środę od godz. 10.30 do 17.00,

Naczelnicy wydziałów przyjmują interesantów codziennie w godzinach pracy.

(ES)

Dyżury MKRPA

Miejska Komisja ds. Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Olawie przyjmuje interesantów podczas dyżurów w każdą środę od godz. 17.00 do 18.00, w Urzędzie Miejskim, pokój nr 10, tel. 71-303-55-18.

(CZM)

Ważne dla handlowców
i restauratorów

Do 31 stycznia 2010, zgodnie z ustawą o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi, przedsiębiorcy prowadzący detaliczną sprzedaż napojów alkoholowych, powinni:

- * złożyć pisemne oświadczenie o wartości sprzedaży poszczególnych rodzajów napojów alkoholowych w roku 2009,
- * wpłacić pierwszą ratę za korzystanie z zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych.

Wzór oświadczenia o wartości sprzedaży napojów alkoholowych dostępny jest na stronie www.um.olawa.pl w zakładce Gminne Centrum Informacji/Lokalne Okienko Przedsiębiorczości/Formularze.

Wpłaty można dokonać:

- * w kasie Urzędu Miejskiego, przy pl. Zamkowym 15, w godzinach od 9.30 do 14.30, a w środy od 9.30 do 16.00

- * w Banku Spółdzielczym w Olawie na konto Urzędu Miejskiego: 49 9585 0007 0010 0016 7716 0028.

(LMW)



Wioletta Kamińska

Ścieki w stawie?

OŁAWA

Czytelnicy alarmują

Kilka miesięcy temu zakończono oczyszczanie stawów w parku miejskim, przy dworcu PKP. Czy praca poszła na marne?

- Do stawu wpływają ścieki - zaalarmował nas oławski ekolog Andrzej Drabiński. O tym, że woda jest zanieczyszczana, powiadomił go mieszkaniec, który spacerował w parku.

- Są trzy stawy, woda pompowana jest z Oławki do najmniejszego, a dalej przepływa pod drogą do środkowego i dużego - mówi i pokazuje prof. Drabiński. - Jeśli poziom wody jest za wysoki, to jej nadmiar ma odpływać przez kratkę ściekową. Teraz przy niższym poziomie ścieki cofają się z kanalizacji do stawu. Być może któryś odcinek kanalizacji jest przewężony? Usterkę trzeba jak najszybciej usunąć, bo wpływają tu m.in. nieczystości z ulicy. Wyraźnie widać, że na lustrze wody są plamy ropopochodne, a mikroskopijna pokrywa oleju powoduje, że

nie ma dopływu tlenu. Poza tym lód na stawie ma nienaturalny kolor, a to znak, że coś jest nie tak.

Co z tym zrobić? Zapytaliśmy w oławskim Urzędzie Miejskim. Jan Mosio z wydziału gospodarki komunalnej i ochrony środowiska wytłumaczył, że stawy mają połączenie z kanałem, odprowadzającym deszczówkę, a nie ścieki. - Woda spływa z ulic - mówi. - Wiemy o tym, ale na razie nie możemy nic zrobić. Planujemy modernizację tego odcinka, ale jeszcze nie wiadomo kiedy...

AGNIESZKA HERBA
powiatowa@gmail.com

- Na lustrze wody są plamy ropopochodne, a mikroskopijna pokrywa oleju powoduje, że nie ma dopływu tlenu - tłumaczy profesor Andrzej Drabiński

OŁAWA

Będzie SOR i lądowisko

Prawie 7 milionów złotych otrzyma szpital w Oławie na budowę oddziału ratunkowego i lądowiska. To już pewne. 30 listopada 2009 minister zdrowia podpisał listę projektów, którym przyznano unijne dofinansowanie

- Jesteśmy na piątej pozycji tej listy - mówi Andrzej Dronsejko, dyrektor oław-

Pewne pieniądze

skiego szpitala. - Stosowną umowę podpiszemy jeszcze w styczniu, ale to już tylko formalność. Budowę chcemy rozpocząć wiosną, tuż po zakończeniu sezonu grzewczego.

Na poprawę standardów ratownictwa medycznego Unia Europejska przekazała Polsce prawie 400 mln zł w ramach programu „Infrastruktura i środowisko”. Chcąc skorzystać z dofinansowania, szpitale musiały złożyć do końca 2008 stosowne wnioski i projekty. Pieniądze dzielił w czerwcu

2009 resort zdrowia. Szpitalem na Dolnym Śląsku przyznano prawie 60 milionów złotych, w tym 6,9 mln zł dla szpitala w Oławie - na rozbudowę oddziału ratunkowego i diagnostyki obrazowej.

Budowa goni remont

Trwa remont budynku po dawnej przychodni przy ulicy Baczyńskiego. Kończą się prace na parterze, tam będą przychodnie specjalistyczne, główny hol, rejestracja oraz apteka. Na otwarcie odno-

wionych pomieszczeń, także na remont całego budynku, trzeba będzie jednak jeszcze poczekać. Na wniosek dyrekcji udało się pozyskać środki zewnętrzne. Modernizacja i przystosowanie obiektu po dawnej przychodni ma kosztować łącznie 11 milionów złotych. Ponad 6 milionów to środki pozyskane z Regionalnego Programu Operacyjnego.

- Projekt i dofinansowanie obejmują cały obiekt i nie możemy oddać do użytku tylko jednej kondygnacji - mówi

- Już wkrótce otrzymamy prawie 7 milionów złotych na modernizację szpitalnej bazy - cieszy się dyrektor Andrzej Dronsejko

dyrektor szpitala. - Ponadto prace na innych utrudniałyby funkcjonowanie przychodni.

Zakończenie remontu planowane jest na koniec tego roku. Jak szybko będą postępowały prace - zależy od pogody. W styczniu mają być wymieniane okna na parterze i w piwnicach. - Robimy to, co można i czekamy, aż zima odpuści - dodaje szef oławskiego SP ZOZ.



arch. GP-WO

W piwnicach nowo wyremontowanego budynku znajdzie się dział rehabilitacji, na pierwszym piętrze poradnie specjalistyczne, planowany jest tam także oddział opieki długoterminowej. (WK)

OŁAWA

Opłatek u niewidomych

- Niech te spotkanie pomnoży nadzieję, radość i rozpromieni kolejne dni w tym nowym roku - mówił ksiądz dziekan Stanisław Bijak 13 stycznia, podczas spotkania opłatkowego oławskiego koła Polskiego Związku Niewidomych

Życzenia wszystkiego najlepszego, a przede wszystkim zdrowia i spokoju, złożyła prezes zarządu oławskiego koła Krystyna Szarabajko. Dziękowała gościom za to, że uczestniczą w uroczystościach ważnych dla członków PZN.

Życzenia złożył także ksiądz Stanisław Bijak i rozpoczął modlitwę, into-

nując koledę, którą wszyscy śpiewali.

Uczestnicy dzielili się opłatkami z księdzem dziekanem, z przewodniczącym Rady Miejskiej, sekretarzami miasta i powiatu, przedstawicielem PCPR, kierownikami MOPS i GOPS, oraz ze sponsorami - dyrektorem Banku Spółdzielczego

i właścicielem firmy „Rotex”.

W klubie „Parnas” na członków koła, ich rodziny i gości, czekał poczęstunek. Z programem artystycznym wystąpili uczniowie Gimnazjum nr 1 w Oławie. Uczestnicy śpiewali koledy, ciesząc się spotkaniem i miłą rodzinną atmosferą...

(MAG)

WESPRZYJ PZN...

Oławskie koło Polskiego Związku Niewidomych jest organizacją pożytku publicznego (nr KRS 0000087580).

Chętni mogą wpłacić 1% podatku na konto związku,

nr 11 13201999 2308 2029 2000 0001

Niech się spełnią nadzieje



Machwina Grabawa

Podczas spotkania opłatkowego PZN uczestnicy składali sobie nawzajem noworoczne życzenia

informacje

URZĄD MIASTA I GMINY

JELCZ-LASKOWICE

Biuletyn Informacji Publicznej
http://www.um.jelcz-laskowice.finn.pl/



strona finansowana
z budżetu miasta i gminy
Jelcz-Laskowice

W INTERNECIE:

www.jelcz-laskowice.pl
poczta elektroniczna:
um.info@jelcz-laskowice.pl

Apel do radnych Rady Miejskiej w Jelczu-Laskowicach

Zmieńcie haniebną decyzję!!!

Jako środowisko sportowe, jako wychowawcy dzieci i młodzieży w gminie Jelcz-Laskowice, wyrażamy swoje oburzenie i zdziwienie odrzuceniem budowy Centrum Kultury i Sportu przez grupę radnych Rady Miejskiej

Na ten obiekt czekamy od 20 lat, bez niego nie da się rozwijać wielu dyscyplin sportowych oraz prawidłowo prowadzić procesu wychowania młodzieży. Szokujące jest to, że Rada Miejska rezygnuje w ten sposób z otrzymanej dotacji na budowę hali sportowej.

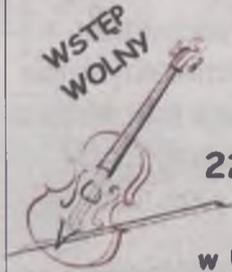
Najbardziej dziwi fakt odejścia od programów wyborczych, a tym samym lekceważenie naszego społeczeństwa przez kluby radnych PO i PiS. To Wy, szanowni państwo radni, prosiliście nasze środowisko o poparcie Was i Waszych programów wyborczych, w których jednym z głównych zadań inwestycyjnych była budowa hali. I myśmy Was poparli. Żądamy natychmiastowej realizacji programów wyborczych!

Szczególnym zaskoczeniem jest dla nas fakt rezygnacji z budowy Centrum Kultury i Sportu, bez żadnych konsultacji społecznych, czy środowiskowych. Dotychczasowe działania na rzecz sportu spowodowały znaczący wzrost ilości obiektów sportowych w naszej gminie, a hala miała być uwieńczeniem tych prac.

Apelujemy, żądamy natychmiastowego podjęcia uchwały, zmieniającej tę decyzję - haniebną i szkodliwą dla naszego społeczeństwa, a przede wszystkim dla dzieci i młodzieży. Ta zła decyzja spowodowała wykreślenie z budżetu gminy budowy Centrum Kultury i Sportu. Apelujemy do wszystkich ludzi dobrej woli o składanie podpisów pod projektem uchwały, który złożymy do Rady Miejskiej w ramach inicjatywy obywatelskiej.

Pod apelem podpisali się przedstawiciele reprezentujący następujące kluby i stowarzyszenia sportowe, działające w gminie Jelcz-Laskowice:

- * Klub Modelarstwa Samochodowego „Mikrus” J-L
- * Miejski Klub Sportowy „Czarni” J-L
- * Miejski Ludowy Klub Sportowy „Victoria” J-L
- * Ludowy Zespół Sportowy „Zalesie” Wójcice
- * Uczniowski Klub Sportowy „Dwójka” J-L
- * Liga Obrony Kraju - Zarząd Miejsko-Gminy w J-L
- * Uczniowski Klub Sportowy „Moto” J-L
- * Klub Jeździecki „Amazonka” Chwałowice,
- * Klub Sportowy „Pegaz” Chwałowice,
- * Uczniowski Ludowy Klub Sportowy „Młodzik” Bystrzyca
- * Uczniowski Klub Pływacki „Manta” J-L
- * Uczniowski Klub Sportowy „Huragan” Minkowice Oł.
- * Uczniowski Klub Kolarski Jelcz-Laskowice,
- * Ludowy Klub Sportowy „Dolomit” Chwałowice
- * Ludowy Klub Sportowy „Pogoń” Kopalina.



KONCERT ZIMOWY

22 stycznia 2009r.,
o godz. 19:00
w Urzędzie Miasta i Gminy
Jelcz - Laskowice

Program Koncertu

- Występ młodych talentów z terenu Miasta i Gminy Jelcz - Laskowice
- Występ kwartetu z Państwowej Szkoły Muzycznej II stopnia we Wrocławiu
- Występ duetu akordeonowego „Maszyński - Duo”

Podczas koncertu przeprowadzona zostanie zbiórka pieniędzy, które zostaną przekazane na budowę organów do kościoła p.w. M.M.. Kolbego w Jelczu - Laskowicach

Grunty do dzierżawy

Burmistrz Jelcza-Laskowice informuje, że w Urzędzie Miasta i Gminy Jelcz-Laskowice przy ul. Witosza 24, na tablicy ogłoszeń „Geodezja i Gospodarka Gruntami”, wywieszono na okres od 12 stycznia 2010 do 2 lutego 2010 wykazy nieruchomości przeznaczonych do dzierżawy na podstawie niżej wymienionych zarządzeń burmistrza:

- * nr 0151/OW/670/2009 z 6 listopada 2009, dot. dzierżawy działki nr 619 w Wójcicach;
- * nr 0151/OW/706/2010 z 12 stycznia 2010,

dot. dzierżawy gruntu na targowisku, segment nr 27; * nr 0151/OW/708/2010 z 12 stycznia 2010, dot. dzierżawy działki nr 21 w Łęgu;

* nr 0151/OW/709/2010 z 12 stycznia 2010, dot. dzierżawy działki nr 533/3 w Miłocicach;

* nr 0151/OW/707/2010 z 12 stycznia 2010, dot. dzierżawy lokalu użytkowego przy ul. Głównej 21 w Chwałowicach.

Z UP. BURMISTRZA

TOMASZ KOŁODZIEJ
zastępca burmistrza miasta i gminy
Jelcz-Laskowice

DYŻURY RADNYCH

Przewodnicząca Rady Miejskiej **Beata Bejda** lub wiceprzewodniczący **Eugeniusz Koszłaga** i **Marian Skrętkowicz** przyjmują interesantów w sprawie skarg i wniosków, w każdy czwartek, od godz. 16.30 do 17.30, w siedzibie Urzędu Miasta i Gminy Jelcz-Laskowice, przy ul. Witosza 24, pokój nr 22.

DYŻURY BURMISTRZA

Burmistrz **Kazimierz Putyra** lub jego zastępcy: **Tomasz Kołodziej** i **Robert Walkowiak** przyjmują interesantów z gminy Jelcz-Laskowice w ramach skarg i wniosków, po wcześniejszym umówieniu i ustaleniu godziny w sekretariacie:

- w środy: od godz. 15.00 do 16.00
- w piątki: od godz. 8.00 do 9.00

Wykaz wywieszony

Burmistrz Jelcza-Laskowice informuje, że w Urzędzie Miasta i Gminy Jelcz-Laskowice przy ul. Witosza 24, na tablicy ogłoszeń „Geodezja i Gospodarka Gruntami”, wywieszono na okres od 12 stycznia do 2 lutego 2010 wykaz nieruchomości, przeznaczonej do sprzedaży w trybie bezprzetargowym, oznaczonej jako działka nr 1/7 AM-8, obręb ewidencyjny Jelcz.

Sprzedaży dokonuje się na podstawie zarządzenia burmistrza miasta i gminy Jelcz-Laskowice z dnia 12 stycznia 2010, nr 0151/OW/710/2010, w celu poprawy zagospodarowania nieruchomości przyległej.

Z UP. BURMISTRZA
TOMASZ KOŁODZIEJ
zastępca burmistrza miasta i gminy Jelcz-Laskowice

BEZPŁATNA MAMMOGRAFIA

Zapraszamy panie w wieku 50 - 69 lat
na

BEZPŁATNE

badanie mammograficzne wykonywane
w ramach programu NFZ

Mammobus będzie ustawiony
przy Urzędzie Miasta i Gminy
Jelcz-Laskowice, ul. W. Witosza 24
w dniach od 25 do 27 stycznia 2010

Prosimy o wcześniejszą rejestrację telefoniczną: od poniedziałku do piątku, w godz. 8.00 - 16.00 nr tel. 801-080-007 lub 58-666-24-44.

(Rejestrując się należy podać nr PESEL i nr telefonu kontaktowego)

Panie nieobjęte Programem Profilaktycznym mogą wykonać badanie mammograficzne odpłatnie, na podstawie skierowania od lekarza, w cenie 80 złotych.

Prosimy zabrać ze sobą dowód osobisty!

Dyżury rzecznika konsumentów

Mieszkańcy Jelcza-Laskowice mogą się zgłaszać do Powiatowego Rzecznika Konsumentów, w każdy wtorek w siedzibie Urzędu Miasta i Gminy

- osobiście w godz. 7.30 - 15.30, pok. 26, II piętro
- telefonicznie pod numer 71-318-10-00



Stanisław Wolski rozmawia z Cezarym Harasimowiczem, z tyłu Edwin Petrykat



Artur Zaborski jako sierżant Murphy

J-L/WROCŁAW

„Antygona...” w Teatrze Polskim

Tadeusz Szymków nie chciał, aby na jego cześć odprawiano akademię, więc akademii nie było. Jednak obserwując wszystko z góry, mógłby być zadowolony. 11 stycznia na scenie kameralnej Teatru Polskiego we Wrocławiu przedstawiono spektakl „Antygona w Nowym Jorku”, jeden z ostatnich projektów, nad którym pracował aktor z Chwałowic

W rok po śmierci Tadeusza Szymkowskiego, na wrocławską premierę „Antygony w Nowym Jorku” przyszły tłumy do Teatru Polskiego, w ramach cyklu „Czynne poniedziałki”. Widownia sceny przy Świdnickiej pękała w szwach, nikt nie spodziewał się aż takiej frekwencji. Wielu widzów stało przez całe przedstawienie.

Marzenia rodzą się z pasji

W wystawieniu spektaklu we wrocławskim teatrze pomógł Edwin Petrykat, pełno-

Wyjątkowy spektakl w wyjątkową rocznicę

mocnik marszałka województwa dolnośląskiego do spraw kultury. Powiedział, że Tadeusz Szymków, wielki aktor Teatru Polskiego, nie chciał, aby na jego cześć odprawiano akademię, dlatego ten wieczór akademią nie będzie. Jednak jest przekonany, że Tadeusz zasługiwał na wielką akademię. Mówił, że wszyscy znali go ze świetnych ról filmowych i teatralnych, ale mało kto wiedział, że jego pasją i misją było wspieranie utalentowanych, młodych twórców oraz upowszechnianie kultury tam, gdzie dostęp do niej był utrudniony. I właśnie z tej pasji zrodził się projekt wystawienia dramatu Janusza Głowackiego w parku w Jelczu-Laskowicach, gdzie sceną miał być zrujnowany amfiteatr. To wszystko nie byłoby możliwe, gdyby nie postawa jelczańskich władz, m.in. dzięki nim

możliwa była realizacja projektu.

Cezary Harasimowicz, scenarzysta i przyjaciel Szymkowskiego, dzięki połączeniu telefonicznemu z Warszawy, ze wzruszeniem w głosie opowiadał o tym, jak zapamiętał swojego przyjaciela i jakim świetnym był Tadeusz człowiekiem i aktorem. Harasimowicz powiedział, że Tadeusz jest ciągle wśród nich, jest o tym przekonany i na każdym kroku ma tego dowody.

Mistrz życia

Tadeusz Szymków odszedł nagle, pokonany przez chorobę nowotworową. Miał 50 lat i mnóstwo pomysłów, nie wszystkie zdążył zrealizować. Mieszkał w Chwałowicach i zawsze cenil to, co lokalne, brał udział w wielu inicjatywach. Uwielbiał lu-

dzi i rozmowy z nimi. Młodzi adepci aktorstwa nazywali Szymkowskiego swoim mentorem, mówili, że nie tylko uczył ich aktorstwa i gry, ale przede wszystkim życia. Swoim entuzjazmem zarażał innych. Jego jednym z ostatnich projektów była właśnie „Antygona w Nowym Jorku” Janusza Głowackiego. Zdążył obsadzić główne role. Po jego śmierci dzieła dokończył przyjaciel, wrocławski aktor Robert Gonera. W czerwcu ubiegłego roku mówił, że Tadeusz gdzieś tam w zaświatach kieruje jego pracą. - *Wydaje mi się momentami, że tak jest, i myślę, że byłby zadowolony z tego, co robimy* - twierdził Gonera. - *To jest przede wszystkim chęć dokończenia tego, co on zaczął, i uczynienia z tego pewnego zjawiska...*

Grać, grać i grać...

Występ na deskach wrocławskiego teatru był kolejnym wyzwaniem dla aktorów-amatorów, po wrześniowej premierze w laskowickim parku. Tym bardziej, że warunki i forma pracy różniły się od tej w plenerze. Na scenie zaprezentowali się: Anna Zaborska (Anita), Artur Zaborski (policjant), Ryszard Herba (Sasza), Piotr Zubowski (Pchelka) i Juliusz Rodziewicz (John). Asystentem reżysera był Stanisław Wolski, a nad scenografią ponownie czuwała Elżbieta Wernio. Robert Gonera zadbał, aby w przedstawieniu pojawiły się nowe elementy. Spektakl uatrakcyjniała muzyka na żywo w wykonaniu João Teixeira de Sousa i jego zespołu. Aktorzy zagraли najlepiej jak umieli, z sercem i zaangażowaniem, jak chciałby tego Tade-

usz. Efekty było widać na końcu, kiedy aktorzy dostali owa-cje. Przedstawieniu towarzyszyła wystawa zdjęć, dokumentujących prace nad realizacją „Antygony”, wśród nich fotografie reporterów naszej gazety. Łukasz Dudkowski uważa, że tłumy ludzi, jakie przyszły obejrzeć spektakl, to najlepsza ocena. - *Cieszę się, że przedstawienie jest popularne* - mówi dyrektor jelczańskolaskowickiego Miejsko-Gminnego Centrum Kultury. - *Dopinguje nas to do jeszcze większej pracy i nowych pomysłów. Na pewno będziemy dalej starali się pokazywać przedstawienie, promując nim naszą gminę. W lutym jedziemy z „Antygoną...” do Włoch, do Livorno. Jakby powiedział to Tadeusz: „Trzeba to grać, grać i grać...”*

TEKST I FOT.:
MALWINA GADAWA



Anna Zaborska wcieliła się w rolę Anity



Ryszard Herba, Juliusz Rodziewicz i Piotr Zubowski

OŁAWA Opłatek rolników

- Ten ostry atak zimy, jaki od kilkunastu godzin obserwujemy prawie w całej Polsce, nie przestraszy prawdziwego rolnika, który od urodzenia jest przyzwyczajony do zmagania się z naturą! - takimi słowami Robert Padula i Józef Kościelak witali gości, przybyłych w sobotni wieczór 9 stycznia do gospodarstwa agroturystycznego „Winno Góra”

Minister utknął w zaspach



Działacze oławskiego biura powiatowego Dolnośląskiej Izby Rolniczej zorganizowali tam opłatek dla mieszkańców naszego powiatu, żyjących z uprawy ziemi. W gronie zaproszonych gości nie brakowało przedstawicieli władz samorządowych oraz firm i instytucji działających na rzecz rolnictwa. Obecni byli m.in.: przewodniczący Rady Powiatu Józef Hołyński i wójt gminy Oława Ryszard Woj-

Ksiądz Stanisław Bijak gratulował Józefowi Kościelakowi ubiegłorocznych plonów i życzył nie gorszych w 2010

ciechowski, oławski poseł PO Roman Kaczor oraz szefowie dolnośląskich oddziałów agencji rządowych: Kazimierz Huk - dyrektor Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa, Jacek Sołtys z Agencji Rynku Rolnego i Andrzej Jamrozik - dyrektor Agencji Nieruchomości Rolnych. Najważ-

niejszym gościem, którego bardzo długo i na próżno oczekiwano, miał być wiceminister rolnictwa Artur Ławniczak. W drodze z Warszawy do Oławy przedstawiciel resortu zahaczył o rodzinne Radomsko, a gdy wyruszył stamtąd późnym popołudniem do stolicy powiatu oławskiego, trafił na

drogach na atak zimy. Po kilkugodzinnej jeździe wiceminister utknął gdzieś w korku na trasie i ostatecznie zrezygnował z przyjazdu do Oławy. - Szkoda, bo mieliśmy sporo pytań do pana ministra - mówił Robert Padula, szef oławskiego biura powiatowego DIR, które było organizatorem opłatkowego spotkania. - Główne tematy, to wciąż niezalutwana kwestia paliwa rolniczego oraz problem masowego wykupu ziemi, zwłaszcza w województwach śląskim i opolskim, przez obywateli Niemiec, którzy mają także obywatelstwo polskie. Mamy coraz wyraźniejsze sygnały, że to świadoma, zorganizowana akcja i że stoi za nią rząd niemiecki. Powoli dociera ona także do nas, na Dolny Śląsk i do powiatu oławskiego, który graniczy z województwem opolskim.

Na początku spotkania okolicznościowe przemówienie, połączone z modlitwą, wygłosił ksiądz dziekan Stanisław Bijak. Pod-

kreślił trud pracy rolnika, który sam dobrze poznał w dzieciństwie i młodości, bo urodził się i mieszkał do osiemnastego roku życia na wsi. Życzył obfitych plonów w 2010 roku i gratulował sukcesu tym, którzy uzyskali je w minionym roku. Wśród nich był Józef Kościelak, rolnik z Oleśnicy Małej, który wspomagał Roberta Padu-

łę rzeczowo i finansowo przy organizacji opłatkowego spotkania.

Po przełamaniu się opłatkami i składaniu życzeń noworocznych, uczestnicy zasiedli do suto zastawionych stołów, a później mimo szalejącej zimy za oknami, przy gorących muzycznych rytmach bawili się do białego rana...

TEKST I FOT.:
KRZYSZTOF A. TRYBULSKI
kat@gazeta.olawa.pl



Robert Padula (z prawej) łamie się opłatkami z pułkownikiem Mieczysławem Strusiem, przyjacielem rolników, promującym biopaliwa, oraz z jego małżonką

Nie licytowali, ale zbierali

JELCZ-LASKOWICE

WOŚP jednak zagrała

Wbrew pierwotnym informacjom, Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy zagrała także w Jelczu-Laskowicach. Imprezę zorganizował klub tenisa stołowego „Victoria”, a zbiórkę przeprowadzili harcerze z jelczańskiego szczechu

- W dniu XVIII finału WOŚP zorganizowaliśmy wspólnie z Pływalnią Miejską otwarty turniej tenisa stołowego dla dzieci, młodzieży oraz dorosłych - mówi Wincenty Marchewski, prezes „Victorii”.

Po kilku godzinach zaciętej walki w hali sportowej wyłoniono zwycięz-

ców. W kategorii dzieci najlepszy był Dorian Osmęda, drugie miejsce wywalczył Kacper Telązek, a trzecie Nikodem Pacek. W kategorii open zwyciężył Bogdan Szandała, przed Rafałem Kownackim i Mirosławem Szandałą. Nagrody i słodczyce ufundowała dla uczestników turnieju Pływalnia Miejska.

Gdy zawodnicy zmagali się w rywalizacji, inni próbowali swoich sił w grach i zabawach, prowadzonych przez jelczańskich harcerzy. - Ze względów technicznych nie mogliśmy zorganizować w mieście sztabu WOŚP, ale jako członkowie sztabu wrocławskiego, dzięki drużynie Katarzynie Szczerbie, przeprowadziliśmy zbiórkę do puszek - mówi Tomasz Kawalko, członek jelczańskiego szczechu. - Uzbieraliśmy 10,5 tysiąca złotych.

Na ulicach Jelcza-Laskowice kwstowało 20 wolontariuszy - harcerzy oraz uczniów Publicznego Gimnazjum nr 2 i Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych. (WK)



Uczestnicy turnieju tenisa stołowego przyłączyli się do WOŚP

OŁAWA

„Oskar i pani Róża”

- Mimo że główny bohater umiera, ta sztuka nie jest o śmierci, tylko o poszukiwaniu duchowości i smakowaniu życia - mówi Dariusz Taraszkiewicz, reżyser opowiadania „Oskar i pani Róża”. Jego interpretację w wykonaniu aktorów wrocławskiego teatru „Arka” można będzie zobaczyć we czwartek 28 stycznia, w kościele pw. ŚŚ. Ap. Piotra i Pawła

- To część kampanii „Pola Nadziei”, propagującej idee hospicyjne oraz uwrażliwienie na potrzeby ludzi chorych i cierpiących - mówi Beata Kubowicz z Hospicjum Dłomowego „Caritas” w Oławie. - Pierwszy krok w ramach kampanii wykonaliśmy jesienią, sadząc żonkile na zielonych terenach oławskiego Rynku. Zakwitną wiosną i będą symbolem nadziei. Tymczasem zapraszam na przedstawienie.

„Arka” to jedyny w Polsce teatr eksperymen-

Dla Pól Nadziei

talny. Obok aktorów zawodowych występują osoby niepełnosprawne, uczestnicy wrocławskich warsztatów terapii zajęciowej.

Początek przedstawienia o godzinie 18.30. Wstęp wolny.

(WK)

TEATR ARKA

ul. Mennicza 3, Wrocław

OSKAR I PANI RÓŻA

Scenariusz i reżyseria: Dariusz Taraszkiewicz
(inspirowane powieścią Etelii Franzosella Schmitta)

Scenografia: Dariusz Taraszkiewicz

Oprawa muzyczna: Dariusz Taraszkiewicz

Organizator: Oławskie Hospicjum Dłomowe działające przy Caritas.

Czas: 28 stycznia 2010 r., godz. 18.30
Miejsce: kościół pw. ŚŚ. Ap. Piotra i Pawła w Oławie,
pl. Zamkowy 16
Wstęp wolny.



Aktorzy: Renata Jasłńska, Ewelina Niewiadomska, Teresa Trudzik, Alexandre Marquety, Sylwester Różycki oraz gościnnie uczeń I.O nr 1 przy ul. Poniatowskiego we Wrocławiu Leonid Zemtsov.

POWIAT
VAT w roku 2010

W ubiegłotygodniowej publikacji pisaliśmy o nowych przepisach, regulujących zasady naliczania i odprowadzania podatku dochodowego od osób fizycznych. Dziś o nowościach, dotyczących podatku od towarów i usług (VAT)

- Od 1 stycznia 2010 zmiana uległa kwota obrotu, uprawniającego do korzystania ze zwolnienia z podatku od towarów i usług (VAT) - mówi Dariusz Żuraw, naczelnik oławskiego Urzędu Skarbowego. - Informowaliśmy o tym w poprzednim wydaniu „GP-WO”, ponieważ 15 stycznia minął ważny termin dla pewnej grupy podatników. Otóż do tego dnia podatnicy, którzy w ubiegłym roku przekroczyli „stary” limit obrotu, wynoszący 50 tys. zł, ale nie osiągnęli „nowego”, ustalonego w tym roku na poziomie 100 tys. zł, a chcieliby obecnie korzystać ze zwolnienia podmiotowego, musieli złożyć do 15 stycznia 2010 pisemne zawiadomienie o tym zamiarze, adresowane do naczelnika urzędu skarbowego.

Miejsce świadczenia usług

Od 1 stycznia 2010 obowiązują odmienne regulacje, wprowadzone ustawą z 23 października 2009, w zakresie ustalania miejsca świadczenia usług, realizowanych przez podatników, płacących VAT. Zmiany te wprowadzają w szerokim zakresie rozwiązania, zmierzające do opodatkowania usług w miejscu ich konsumpcji. Modyfikują więc ogólną zasadę, dotyczącą miejsca

świadczenia usług w transakcjach między podatnikami VAT z miejsca siedziby usługodawcy (lub jego stałego miejsca prowadzenia działalności) na miejsce siedziby usługobiorcy (lub jego stałego zamieszkania). W przypadku transgranicznego świadczenia usług na rzecz podatników oraz osób prawnych, niebędących podatnikami VAT, lecz zarejestrowanych dla potrzeb tego podatku w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej, zasadą ogólną jest obowiązek rozliczenia tych usług przez usługobiorcę (nabywcę). Zasada ta nie dotyczy sytuacji, gdy usługi świadczone na rzecz podatnika są przeznaczone do jego osobistego użytku.

Od 1 stycznia 2010 miejscem świadczenia usług jest więc kraj usługobiorcy, jeśli nabywcą usługi jest podatnik VAT, a kraj usługodawcy - jeśli nabywcą usługi jest osoba niebędąca podatnikiem VAT.

Od powyższej reguły przewidziano jednak szereg wyjątków, które opisano w ustawie.

Obowiązki rejestracyjne

W związku ze zmianami w zakresie świadczenia usług, zmienił się także przepis ustawy o podatku od towarów i usług w zakresie obowiązku zawiadomienia naczelnika urzędu skarbowego o zamiarze rozpoczęcia wykonywania czynności wewnątrzwspólnotowej dostawy lub wewnątrzwspólnotowego nabycia usług, opodatkowanych podatkiem VAT. Obowiązek ten rozszerzono w odniesieniu do podatników, którzy zamierzają dokonywać nabycia lub nabywają usługi, jeżeli stanowiłyby one import usług. Dotyczy on także zamierza-

jących świadczyć usługi na rzecz podatników VAT lub osób prawnych, niebędących takimi podatnikami, a zidentyfikowanych na potrzeby podatku od wartości dodanej, świadczonych na terytorium państwa członkowskiego innym niż terytorium kraju, innych niż zwolnionych od podatku od wartości dodanej lub opodatkowanych stawką 0 %, dla których zobowiązaniem do zapłaty podatku od wartości dodanej jest usługobiorca. Podatnicy, którzy dokonują powyższych transakcji, a nie posiadają jeszcze numeru VAT-UE, od 1 grudnia 2009 mogą dokonywać zawiadomienia naczelnika urzędu skarbowego o zamiarze wykonywania tych czynności na druku VAT-R.

Informacje podsumowujące VAT-UE

- Dotychczas obowiązujące przepisy zobowiązywały podatników do składania informacji podsumowujących o wewnątrzwspólnotowych dostawach (nabywciach) towarów VAT-UE jedynie w odniesieniu do obrotu towarowego - wyjaśnia naczelnik. - Od 1 stycznia 2010 w informacjach podsumowujących VAT-UE należy wykazywać także usługi, świadczone dla podatników podatku od wartości dodanej. Zmianie uległ podstawowy termin składania informacji podsumowujących. Obowiązuje teraz do 15. dnia miesiąca, następującego po miesiącu, w którym powstał obowiązek podatkowy. Podstawowy okres, którego dotyczy informacja VAT-UE, skrócono z kwartału do jednego miesiąca. Wprowadzono jednak pewne



- Nowe przepisy, regulujące kwestie podatku VAT, obowiązują od 1 stycznia 2010 - mówi Dariusz Żuraw, naczelnik oławskiego Urzędu Skarbowego

odstępstwa od tej zasady. W kilku przypadkach, np. gdy informacja dotyczy wyłącznie świadczonych usług oraz transakcji wewnątrzwspólnotowych dostaw towarów, gdy całkowita wartość transakcji nie przekracza w danym kwartale 500 tys. zł wprowadzono możliwość wyboru składania informacji podsumowujących za okresy kwartalne w terminie do 15. dnia miesiąca następującego po kwartale, w którym powstał obowiązek podatkowy. Jedynie w stosunku do informacji składanych za pomocą środków komunikacji elektronicznej pozostawiono poprzednio obowiązujący 25-dniowy termin składania informacji (zarówno miesięcznych jak i kwartalnych).

Zwrot VAT z UE

Od 1 stycznia 2010 podatnicy VAT mogą ubiegać się o zwrot podatku od wartości dodanej, zapłacony w

innych krajach Unii Europejskiej. Podatek, o zwrot którego występuje podatnik, zawarty jest w cenie nabywanych przez niego towarów i usług lub zapłacony w związku z zaimportowaniem przez niego towarów w innym niż Rzeczpospolita Polska państwie członkowskim Wspólnoty Europejskiej. W tym celu podatnik, za pośrednictwem właściwego naczelnika urzędu skarbowego w Polsce, składa wnio-

sek o zwrot podatku do właściwego państwa członkowskiego UE, w którym dokonywał zakupów, wykorzystując stworzony w tym celu specjalny portal elektroniczny. Wniosek należy złożyć nie później niż do dnia 30 września roku następującego po roku podatkowym, którego wniosek dotyczy.

KRZYSZTOF A. TRYBULSKI
kat@gazeta.olawa.pl

Informacja podatkowa w zakresie VAT

Obsługa podatników i załatwianie spraw w zakresie VAT w oławskim Urzędzie Skarbowym odbywa się w Referacie Podatków Pośrednich:

* pok. nr 21 (tel. 71-303-94-55) - obsługa bieżąca w zakresie deklaracji miesięcznych i kwartalnych (w tym VAT-7 i VAT-7K), kasy rejestrujące, przyjmowanie i sprawdzanie wniosków VAT-24, udzielanie bieżących informacji w zakresie VAT;

* pok. nr 19 (tel. 71-303-94-23) - VAT w Unii Europejskiej, transakcje ewnątrzwspólnotowe, wymiana informacji VIES, przyjmowanie i sprawdzanie informacji VAT-23, udzielanie bieżących informacji w zakresie transakcji wewnątrzwspólnotowych;

* pok. nr 20 (tel. 71-303-94-24) - weryfikacja zwrotów VAT z tytułu prowadzonej działalności gospodarczej, udzielanie bieżących informacji w zakresie VAT;

* pok. nr 15 (tel. 71-303-94-14) - kierownik referatu, obejmuje wszystkie sprawy z zakresu działania komórki VAT.

reklama

METEOR
ŚRODKI ŁĄCZNOŚCI

CB
RADIO

Plus

GPS
nawigacja

Jelcz-Laskowice Plus⁺ CB GPS
ul. Oławska 21, tel. 71 381 16 15, 601 211 623

Wrocław CB GPS GSM
Aleja Pracy 24b, tel. 71 360 16 44, 601 205 180

sklep internetowy:
www.meteorCB.pl

OŁAWA

Remont ratusza

Serce Oławy przestało bić. Na czas trwania remontu ratusza zatrzymano mechanizm zegara z ratuszowej wieży

To był dyskretny komentarz do losu człowieka. Fazy księżycy, ilustrujące odwieczny rytm natury. Kogut symbolizujący vitalność i misterium odnawiania się pokoleń. Król Salomon potrząsający władczo berłem i mielący jęzorem - jakby w zapowiedzi rozgadzanych rządów demokracji. Wreszcie śmierć - obojętnie i systematycznie ścinająca kolejne głowy.

Teraz korowód postaci z oławskiego ratusza przystanął. Nie wiadomo dokładnie, kiedy wznowi swój spektakl.

Ktoś tam chodzi!

W środowy wieczór 13 stycznia zegarmistrz Jan Forczak po raz ostatni przed przerwą wszedł na ratuszową wieżę, aby nakręcić mechanizm zegara. Wybraliśmy się razem z nim. Przechodzimy przez zabytkowe żelazne drzwi do podstawy wieży. Wchodzimy na schody, z góry dobiega odgłos pracy mechanizmu. W opustoszałym budynku ratusza, o późnej porze, robi to niesamowite wrażenie. Kiedy na wieżę wchodziły wycieczki szkolne, dzieci reagowały natychmiast. - Proszę pana, tam ktoś chodzi! - wołały. - Zgadza się, chodzi... zegar! - śmiał się Forczak.

Pokonujemy dwie kondygnacje i docieramy do unikatowego zabytku techniki. Forczak zapędza media do roboty. Wręcza mi korbę i razem nakręcamy mechanizm. Rozlega się stukot stalowych elementów, a po

Śmierć idzie na urlop

kilku minutach stukilowe ciężary, zawieszane na stalowych linach, podnoszą się na wysokość piętnastu metrów. Zegar będzie chodził przez następne 30 godzin...

To najważniejszy zabytek Oławy. Sporządzony przez dawnych mistrzów kowalskich z supertwardego stopu wielu gatunków stali. Ręczna robota, również przy zębatkach, co wymagało nie lada precyzji. Swoją rolę w budowie mechanizmu miał polski uczonec Adam Kochoński. Dzięki opracowanej przez niego zawieszce wahadło osiąga równą amplitudę wychyleń. Prace szczegółowo rozplanowali i nadzorowali zegarmistrzowie o charakterystycznych nazwiskach: Kraut, Salat i Riebe. Mistrz Kapusta, mistrz Sałata oraz mistrz Burak... Ich dzieło, ukończone w 1718 roku, kiedy w Oławie rządził Jakub Sobieski, składa się z trzech mechanizmów. Pierwszy porusza wskazówki na czterech tarczach, drugi odpowiada za wybijanie kwadransów i ruch kosi w figurze śmierci, trzeci wybija godziny i porusza postać Salomona.

Zapomniana perła

Oława nie doceniała przez dziesięciolecia swojego największego zabytku. Konserwacją zajmowały się przypadkowe osoby: stolarz, hydraulik, dozorca... Niektóre elementy ulegały deformacji, inne całkowicie usuwano z mechanizmu, zegar systematycznie ulegał dewastacji. Nic dziwnego, że nierówno wybijał kwadransy i godziny. W 1995 roku miasto powie-

rzyło Forczakowi remont zabytku. Trzeba było nadgonić lata zaniedbań. Oczyszczyć mechanizm z kurzu, pajęczyn i rdzy. Posprzątać wieżę, usunąć grubą warstwę gołębic odchodów. Forczak rozebrał mechanizm i po kolei czyścił elementy w warsztacie szwagra, w Nowym Otku. Wiele części znajdował w kątach wieży i dopasowywał je do całości.

Kiedy konserwator zabytków zobaczył urządzenie, stwierdził z uznaniem: - *Macie tu „prawdziwkę”!* I zakazał Forczakowi dokonywania jakichkolwiek zmian. Od tamtej pory bez mała trzechsetletni mechanizm przeżywa drugą młodość. Wyznacza życie mieszkańców i jest znaczącą atrakcją miasta. Przyciąga wycieczki szkolne, zagranicznych turystów, uczestników dorocznych plenerów. Jednak, żeby zwiedzić wieżę, należało każdorazowo występować o pozwolenie burmistrza. Nie udało się wprowadzić biletowania, stałych godzin zwiedzania i udostępnić zegar szerszej grupie turystów. A przecież to atrakcja historyczna Oławy numer jeden. Obecny naczelnik wydziału promocji Jerzy Witkowski marzył nawet o utworzeniu muzeum zegarów w naszym mieście. Skończyło się na pomysle...

Co ma piernik do wiatraka?

Najnowszą zmianę na ratuszowej wieży oławianie zauważyli szybko. - *Poinformujcie ludzi, bo klienci mnie się pytają, czy nie wiem, co się stało z zegarem?* - mówi



Dzięki pracy Jana Forczaka trzechsetletni oławski zabytek przeżywa drugą młodość

Elżbieta Piotrowska, ekspedientka z cukierni w Rynku. - *Tak, zauważyłem, że nie chodzi* - przyznaje Walenty Harzęga. - *Szkoda. Ja nie noszę zegarka i jak coś załatwiam na mieście, to planuję sobie czas według niego.* - *Zastanawialiśmy się z kolegami, co się stało* - dodaje taksówkarz Józef Marszałek. - *Czy może zegarmistrza zwolnili?*

- *Remont* - wskazują na bariery, ustawione przy postojach.

- *A co ma piernik do wiatraka?* - odpowiada pan Józek. - *Tam jest piękne wejście i schody na samą górę. Nie widzę przeszkód, żeby zegarmistrz dalej tam wchodził.*

- *Ale burmistrz widzi.*

- *Co tam burmistrz. Dziś jest, a jutro go nie ma. A zegar jak był, tak będzie...*

Pytam w Urzędzie Miejskim, czy nie można było pogodzić remontu ratusza z funkcjonowaniem zegara. - *Rozmawialiśmy o tym z kierownikiem budowy, ale on się nie zgadza, żeby kręciła się tam osoba bez uprawnień* - informuje Bogusław Jazienicki, naczelnik wydziału gospodarki komunalnej. Burmistrz Franciszek Paździenicki wyjaśnia, że rozpoczęła się rozbiórka wewnątrz budynku, której podlegają również stropy. Zapowiada, że udostępnie wieżę zegarmistrzowi

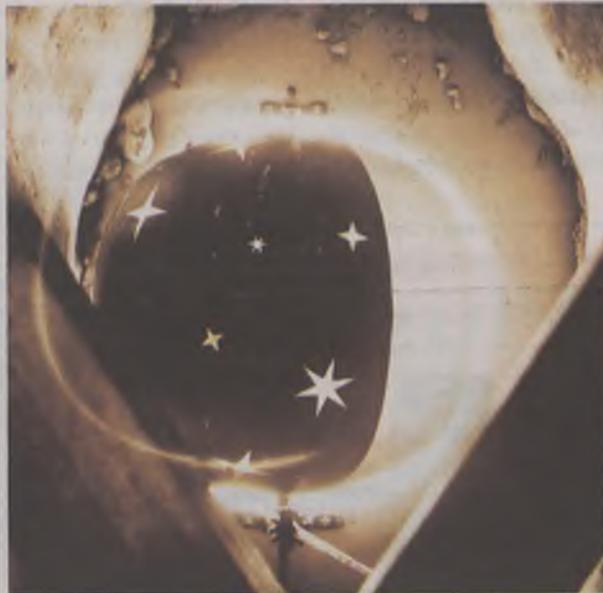
będzie możliwe po wykonaniu nowych stropów. Czyli kiedy? Paździenicki unika podawania konkretnych dat. Wiadomo tylko, że umowa na remont ratusza przewiduje zakończenie prac na 30 czerwca 2011. A czy tak długa przerwa nie odbije się negatywnie na stanie technicznym zabytku? - *Trudno odpowiedzieć* - stwierdza burmistrz. I dodaje, że po remoncie mechanizm zegarowy będzie sprawdzony i w razie potrzeby poddany konserwacji. Tymczasem śmierć z ratuszowej wieży ma urlop. Do odwołania.

XAWERY PIŚNIAK
xapi@gazeta-olawa.pl

FOT.: FOTOHO.COM.PL



Wykute ręcznie zębatki - misterna robota kowalskich mistrzów



Kula pokazująca kwadry księżycy służyła myśliwym, rybakom oraz małżonkom planującym potomstwo



Najwyżej położony kurnik w powiecie oławskim znajduje się na ratuszowej wieży

Motywowować do matematyki

POWIAT

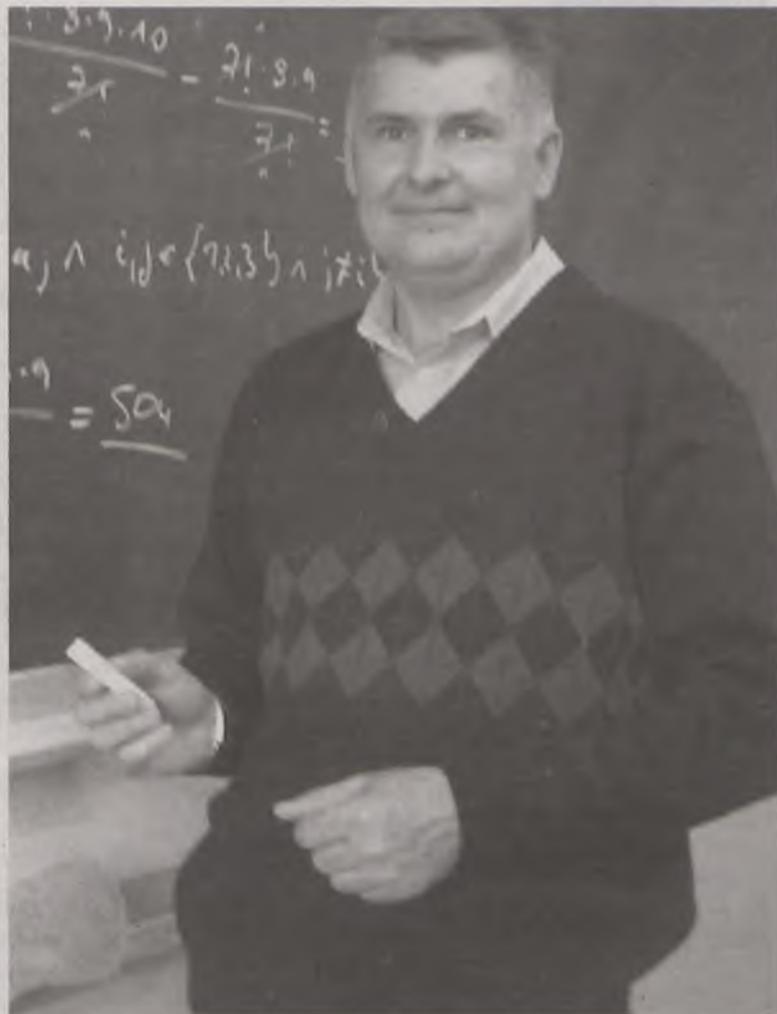
Próbne matury

Prawie 70 procent tegorocznych oławskich maturzystów napisało z sukcesem próbny egzamin z matematyki. Zdali, czyli mieli przynajmniej 30% poprawnych odpowiedzi. Średni wynik trzech szkół ponadgimnazjalnych w powiecie nie napawa optymizmem - jest niższy niż w regionie. Spokojniejsi mogą być tylko uczniowie LO nr 1 im. Jana III Sobieskiego. Tam zdało 98,6% piszących, a średni wynik to 66,3%. Do prawdziwej matury zostało nieco ponad 100 dni. Czas zakasać rękawy!

Do wszystkich szkół średnich zwróciliśmy się na początku stycznia z prośbą o podanie wyników, uzyskanych przez maturzystów w jesiennej próbie. Odpowiedzi otrzymaliśmy z oławskich szkół średnich, zabrakło z Jelcza-Laskowic. Czy słabe wyniki próbnej matury można było przewidzieć? - W momencie ogłoszenia informacji o wprowadzeniu obowiązkowego egzaminu z matematyki na maturze mieliśmy wszyscy świadomość skutków, jakie to wywoła w postawie uczniów wobec egzaminu - uważa Jadwiga Braniewska, dyrektor Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych nr 2 im. Zjednoczonej Europy. - Mit matematyki, jako przedmiotu trudnego, wręcz nie do zdania, wpływa osłabiająco na mo-



- Mit matematyki jako przedmiotu trudnego, wręcz nie do zdania, wpływa osłabiająco na motywację, a w konsekwencji na wynik przygotowań uczniowskich - uważa dyrektor Jadwiga Braniewska



-W przygotowaniach do egzaminu z matematyki liczy się systematyczność i wytrwałość - twierdzi matematyk Andrzej Skiba

tywację, a w konsekwencji na wynik przygotowań. Nasi uczniowie, zamiast skupić się na efektywnych przygotowaniach, bardziej przejmowali się walką ze stresem, a to wpłynęło zasadniczo na wyniki próbnej matury z matematyki.

Zdaniem Małgorzaty Peremickiej, dyrektora Liceum Ogólnokształcącego nr 1 im. Jana III Sobieskiego, próbny egzamin zawsze wypada słabiej niż rzeczywistości: - Generalnie w klasach, gdzie próbna matura z matematyki wypadła słabiej, widać większą mobilizację. Wśród naszych uczniów jest

wielu, których wynik przekroczył 90% punktów możliwych do uzyskania.

- W naszym zespole, po listopadowej próbie, uczniowie wychodzili z sal egzaminacyjnych z różnymi minami - wspomina Ewa Stelczyk, wicedyrektor Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych nr 1 im. Tadeusza Kościuszki w Oławie. - Było to uzależnione oczywiście od tego, jak przygotowali się do próbnej matury. Można zauważyć, że uczęszczający aktywnie na zajęcia dodatkowe i samodzielnie pracujący w domu poradzi sobie z zadaniami.

W „Sobieskim” najlepiej

Najlepsze wyniki uzyskali piszący w „ogólniaku” na placu Zamkowym. Tam zdało 98,6% piszących, a średni wynik szkoły, to 66,3% i przekracza prawie o 20% średnią uzyskaną w Oławie i w regionie. W zespole szkół przy ul. Kutrowskiego maturę z matematyki napisali najlepiej uczniowie Technikum Mechanicznego, Technikum Ekonomicznego i Liceum Ogólnokształcącego. W Zespole Szkół Ponad-

gimnazjalnych nr 2 statystyczny maturzysta uzyskał 42%. - Rozrzut wyników między klasami liceum ogólnokształcącego a liceum profilowanego wynosi około 25%, pomiędzy nimi plasuje się technikum - 41% - wyjaśnia dyrektor Braniewska. - Takie wyniki oczywiście nie zadowolają ani grona nauczycielskiego, ani uczniów i ich rodziców. Symboliczne 100 dni to czas, który może znacznie poprawić te wyniki przez intensywne przygotowania, ukierunkowane zwłaszcza na zadania, sprawiające więcej trudności. Poza tym wierzymy, że na prawdziwym egzaminie maturalnym wzrośnie pozytywna motywacja. Lata pracy przyniosą zadowolające wyniki, potwierdzając prawdziwe umiejętności naszych uczniów i dobrą pracę naszych nauczycieli.

Jak zauważa matematyk Andrzej Skiba z LO nr 1, który przygotowuje uczniów do egzaminu dojrzałości z „królowej nauk”, zadania zamknięte generalnie wypadają lepiej: - To są zazwyczaj nieskomplikowane kwestie, które dosyć łatwo rozwiązać. W zadaniach otwartych ana-

lizuje się postęp w rozwiązaniu zadania, co tak naprawdę sprzyja uczniom. Największy problem obserwuję w pytaniach, wymagających dowodzenia i uzasadniania tezy. To kwestia, z którą borykamy się nie tylko w naszej szkole, ale w całym kraju. To umiejętność, którą szczególnie będziemy umacniać w ostatnich stu dniach.

Pracują od początku

W każdej szkole przyznają, że nad przygotowaniem do maturalnej matematyki pracują z uczniami od samego początku, od I klasy. Wszędzie prowadzone są specjalne zajęcia, gdzie pracuje się z uczniami na zadaniach egzaminacyjnych. Prowadzi się również diagnozę umiejętności na rok przed maturą. Problemem w ZSP nr 2 jest niemożność skorzystania z tej oferty przez wszystkich: - Większość uczniów pochodzi z miejscowości poza Oławą, niekiedy nawet bardzo od niej oddalonych - wyjaśnia dyrektor Braniewska. - Barię stają się ograniczone możliwości

dojazdu i być może dlatego z takich propozycji korzysta zbyt mało uczniów.

Wedle matematyka Andrzeja Skiby w przygotowaniach warto zwrócić uwagę na kilka kwestii: - Tutaj liczy się systematyczność i wytrwałość, dlatego pracujemy na zadaniach, przypominających egzaminacyjne już od pierwszej klasy. Warto też nauczyć się korzystania z tablic, które uczniowie mogą mieć podczas matury. Podczas egzaminu nie powinni się zapoznawać z nimi, tylko wykorzystywać je, dlatego na lekcjach pozwalam zerkać, aby utrwalać sobie strukturę tablic. Podejrzewam, że poziom majowego egzaminu będzie porównywalny.

- Mamy nadzieję, że próbny egzamin pomógł maturzystom zapoznać się z nową formułą, a wyniki motywowały ich do pracy. Życzymy wszystkim powodzenia w maju - podsumowuje wicedyrektor Stelczyk.

TEKST I FOT.:
ADAM PIWEK
piwek@gazeta.olawa.pl

68,8%

- tyle procent maturzystów z trzech oławskich szkół średnich zdało próbną maturę z matematyki. Średnia wojewódzka to 76,1%

46,7

- tyle punktów na 100 możliwych uzyskał statystyczny maturzysta z trzech oławskich szkół średnich podczas próbnej matury z matematyki. Średnia wojewódzka to 47,5

Z naczelnikiem Wydziału Rozwoju Gospodarczego, Inwestycji i Zamówień Publicznych Urzędu Miejskiego w Oławie rozmawia **Kryspin Matuszewicz**

- Kiedy można się spodziewać rozpoczęcia prac w ratuszu?

- W zasadzie już ruszyliśmy. Przetarg został rozstrzygnięty w 2009, a remont będzie trwał do czerwca 2011. Wygrała firma budowlano-konserwatorska Integer z Wrocławia - ta sama, która robiła pierzeję południową. Inwestycja będzie realizowana w ramach FIDIC (procedury prowadzenia zadania inwestycyjnego obowiązujące na całym świecie). Zgodnie z tą procedurą, po podpisaniu umowy - w ciągu 7 dni - musiałem przekazać plac budowy. Gdybym nie przekazał, to na koniec inwestycji są liczone odsetki. Gilotyna kar na samym początku nie inwestora.

- Do świąt plac budowy nie został przekazany. Mamy poślizg?

- Nie mamy poślizgu. Byliśmy nieprzygotowani, bo w budynku do samego końca byli użytkownicy. 20 grudnia było ich jeszcze dwudziestu. Burmistrz przyjął pewne zobowiązania, dał najemcom czas na wyprowadzkę do końca roku i my się z tego wywiązaliśmy. Niemniej jednak mamy pewne kłopoty, jeżeli chodzi o stronę wykonawczą, bo wykonawca już z końcem grudnia powinien ogrodzić teren. Z drugiej strony, oprócz najemców, mieliśmy też na uwadze świąteczne oświetlenie Rynku i Wielką Orkiestrę Świątecznej Pomocy, grającą w centrum. Poślizgu nie ma, bo możemy oddawać plac budowy etapami - piwnica, klatka schodowa, piętro.

- Ile zapłacimy za remont?

- Osiem i pół miliona z jakąś niewielką końcówką.

Zakres prac:

- usunięcie części ścian działowych i konstrukcyjnych
- częściowa wymiana stropów drewnianych na żelbetowe
- wykonanie nowych klatek schodowych z uwzględnieniem wind
- wykonanie nowych pomieszczeń wentylatorni na poddaszu
- pogłębienie piwnic i wzmocnienie fundamentów
- renowacja i/lub wymiana elementów dekoracyjnych
- przebudowa wszystkich instalacji

Ratusz w atlasach



Tadeusz Kulakowski

Kosztorys inwestorski mówił o 14,5 mln. Wyszło taniej. Wykonawcę wyłoniliśmy w przetargu ograniczonym. Ograniczonym dlatego, żeby go doprowadzić do końca i uniknąć absurdów związanych z odwołaniami, zażaleniami, protestami i powtarzaniem procedury z byle powodu. Tak było na przykład z nieograniczonym przetargiem na most we Wrocławiu, który wyceniono na miliony, a w dokumentacji dopatrzono się różnicy 150 zł. Przetarg unieważniono, a Wrocław stracił na tym kilkanaście milionów złotych. Przetarg ograniczony to takie pierwsze sito, gdzie sprawdzamy wiarygodność

i kompetencje firm. Dopiero po tym przesiewie, spośród przynajmniej pięciu rzetelnych firm wybieramy tę najtańszą. W tym przypadku Integer SA, z jej niecałymi 9 mln. Gdybyśmy ogłosili przetarg dwa lata wcześniej, to wówczas cieszylibyśmy się, gdyby oferta była rzędu kosztorysu inwestorskiego. Teraz, z powodu kryzysu, ceny spadły.

- A czy to nie jest tak, jak z samochodem? Usunięcie usterki w autoryzowanym serwisie wyceniono na 500 zł, ale kowal-mechanik z garażu pod domem deklaruje, że zrobi to samo za 50 zł? Kusi wprawdzie ceną, ale precyzja i jakość usług, zamiast wyeliminować awarię, może ją tylko pogłębić.

- Nie. Obecnie to jest już standard, że kosztorysy inwestorskie są wyższe niż oferty.

- To znaczy, że wykonawcy obniżają swoje marże, korzystają z gorszych materiałów, czy wykonują swoje prace byle jak, aby taniej?

- W żadnym wypadku nie będzie oszczędności na materiałach, ani gorszej jakości usługi. Wykonawca ma się trzymać FIDIC-a. Jeżeli narysowalibyśmy schemat takiej przykładowej inwestycji, to wyjdzie nam, że największe koszty przedsięwzięcia są na etapie dokumentacji. Na realizacji można zaoszczędzić może 10, może 15 procent negocjując upusty, mniejsze narzuty i inne. Nie można szukać oszczędności na materiale, który jest dokładnie opisany i scharakteryzowany. Tego, między innymi, pilnuje inżynier kontraktu, wybierany także w przetargu. Czuwa on nad całą procedurą realizacji inwestycji zgodnie z FIDIC-em.

- W czasie remontu ogrodzony będzie tylko ratusz, czy także parkingi i ulice w Rynku?

- Ogrodzenie terenu wiąże się z naliczeniem odpowiednich opłat. Dlatego wykonawca będzie sukcesywnie, w zależności od potrzeb, zajmował odpowiednie powierzchnie. Parkingi przy ratuszu będą normalnie funkcjonować. W Rynku nie będzie zmieniana organizacja ruchu z wyjątkiem dopuszczenia samochodów ciężarowych, które będą wywozić urobek z remontowanego ratusza i obsługiwać budowę.

- Czy to jest pierwszy remont ratusza od czasów wojny?

- Jest to pierwszy tak poważny remont.

- Nie tak dawno odnawiano ratusz na zewnątrz. Czy nie ma zagrożenia, że prace wykonywane wewnątrz budynku ratusza spowodują uszkodzenie elewacji, dachów i okien?

- Projekt remontu był robiony przez inż. Kamińskiego z Wrocławia, który ma doświadczenie w takich pracach. Wykorzystywana jest specjalna technologia, gdzie nie stosuje się dużych elementów konstrukcyjnych. Najważniejsza rzecz to wydłużenie i montaż stropów. Oczywiście, że może się zdarzyć jakieś uszkodzenie. W końcu to jest budowa. W takim przypadku, w ramach kontraktu, szkoda będzie usunięta na koszt tego, kto ją wyrządził.

- Jak będzie wyglądać wnętrze ratusza po remoncie?

- Ratusz będzie skomunikowany trzema windami, w tym windą dla osób niepełnosprawnych i windą technologiczną. Ta ostatnia będzie wykorzystywana głównie przez restaurację i bar kawowy. Mają one być zlokalizowane w piwnicach. Jednorazowo pomieszczą 180-190 osób. Wejście do nich będzie odcięte od reszty ratusza. Zaplanowane jest od zewnątrz, od południowej strony budynku, tam gdzie

rzeczywiście w przeszłości znajdowało się wejście do piwnic. Do tej pory podziemia ratusza wykorzystywane były przez Obronę Cywilną jako schron. Miało to być główne centrum dowodzenia w czasie wojny. Pod ziemią znajdowało się także wiele pomieszczeń, które nie miały żadnego specjalnego przeznaczenia. Zwykła rupieciarnia.

- Co będzie wyżej?

- Podzielimy obiekt na kilka bloków. Ratusz nie jest jednolitą bryłą. Rdzeń to ratusz z wieżą, a z boku niezależne kamieniczki, które na pierwszy rzut oka tworzą spójny czworobok. Wewnątrz wygląda to inaczej. W jednej z kamienic będzie Straż Miejska tam gdzie mieściła się redakcja „Gazety Powiatowej”. Z boku - tam gdzie było PTTK - przewidziano centrum informacji turystycznej. Dalej - biblioteki. Do samego ratusza przeniosą się władze miasta, tj. burmistrz i Rada. Sala rajców będzie większa od rycerskiej w obecnym Urzędzie Miejskim. Wszystkie pomieszczenia będą klimatyzowane i wentylowane. Cała infrastruktura będzie wymieniona.

- Wyposażenie wnętrza, wykończenia i dekoracje będą nawiązywać do historycznego charakteru budynku, czy idziemy w nowoczesny design?

- Nawiązujemy do charakteru historycznego. Całość będzie odtworzona tak, jak pokazują najstarsze źródła o Oławie i ratuszu. W głównej sali będą ściany wykładane atlasem. W tym przypadku wzorujemy się na wyremontowanym ratuszu w Głogowie.

- Co z konserwatorem zabytków? W przypadku takiego szczególnego dla Oławy budynku pewnie miał wiele uwag?

- Konserwator zabytków to jest księga. Wielu nie ma zielonego pojęcia, co to znaczy przejść procedury uzgadniania projektu obiektu zabytkowego. Dla przykładu powiem, że już od roku wraz z burmistrzem wspomagamy Energię Pro, żeby ulokować stację trafo. Centrum miasta nie ma mocy i nie byłoby jak robić remontu. Udało się, ale zabrakłoby mi palców u rąk, żeby wyliczyć, ile w tym czasie przedstawiali-

>>



Oławski ratusz

1353 - rok początku budowy ratusza

Powierzchnia zabudowy ratusza to ok. 1145 m kw.

Cześć użytkowa to 3203 m kw.

Kubatúra (bez wieży) 20 529 m sześciennych

>> śmy pomysłów i rozwiązań do zaakceptowania przez konserwatora. Zawsze było ruskie powiedzenie „niet”. „Nie da rady” - no to jak remontować, jak budować to miasto, jeżeli nie ma dostępu do energii? Jest taka formułka, że względy konserwatorskie są nad względami techniki, której często w swoich pismach używa konserwator.

- Czy gdyby nie to „niet” konserwatora, to remont rozpocząłby się wcześniej?

- Nie. Terminy były związane przede wszystkim z finansami. Najważniejsza była kwestia środków i kolejność inwestycji. Na początku budowano w Oławie zakłady. W infrastrukturę poszły miliony, żeby te zakłady mogły w ogóle powstać. To było cztery czy pięć lat wielkiej budowy. Nawet gdybyśmy dalej chcieli budować zakłady, to już nie ma dla nich miejsca w Oławie. Teraz jest drugi etap - wejście w kulturę i sport. Z wiosną zobaczą oławianie, co się będzie działo przy ulicy Sportowej. Dalej - przepiękna koncepcja - Centrum

Współpracy Europejskiej w dawnym kinie „Odra”. Proszę spojrzeć na Ośrodek Kultury. To nie tylko termomodernizacja. Właśnie za chwilę wyjeżdżam w tej sprawie. Mam już pełną dokumentację sali, a tam sceny ruchome, klimatyzacja, cuda niewidy, miejsca rozsławiane na widowni... Jednak najważniejszą inwestycją w przyszłym roku będzie aquapark. Technologia - to już XXII wiek, i to nie w odniesieniu do budynku, że bryła piękna, ładna i gabaryty. Chodzi o to, że pod względem zastosowanych rozwiązań - począwszy od filtracji wody, a skończywszy na odzyskiwaniu ciepła, praktycznie ze wszystkiego - będzie to najwyższa półka.

- Wróćmy do naszego ratusza. Skoro wnętrza mają wyglądać „historycznie” - to może udałoby się znaleźć tam miejsce dla jeszcze bardziej „historycznych” karet Sobieskiego. Pisaliśmy o nich w jednym z numerów.

- Tak, rzeczywiście coś takiego czytałem. Należałoby stworzyć zespół operacyjny, który podjąłby się realizacji tej cennej inicja-

tyw. Jesteśmy przed modernizacją kompleksu stajni i ujeżdżalni przy ul. 3 Maja. Może tam mogłaby powstać izba muzealna z prawdziwego zdarzenia? Może nawet muzeum?

- Chyba więcej osób zobaczyłoby karety w ratuszu (choćby przy okazji załatwiania spraw urzędowych), niż w muzeum. Dotyczy to także oficjalnych gości.

- Karetą w ratuszu? Wszystko możliwe. Jeśli byłaby fizycznie taka karetą do pozyskania, to sprawa jest otwarta. To jest mienie ruchome i można je wyeksponować. Ona ma pewne gabaryty, ale jeśli tylko się zmieści? To byłaby promocja miasta i Rady Miejskiej - nowej Rady, bo będzie już po wyborach. Pomysł jest cenny i trzeba go pielęgnować.

- Czego powinniśmy panu życzyć w nowym roku, jeśli chodzi o ratusz?

- Najbardziej zależy mi na tym, aby prowadzić budowę bezpiecznie. No i żeby w ryzach trzymać wykonawcę.

Echa naszych publikacji

Oława w rankingu

W „Gazecie Powiatowej” ukazał się artykuł dotyczący rankingu miast powiatowych z Dolnego Śląska, w tym miejsca Oławy. Był to skrót artykułu na ten temat, który parę dni wcześniej ukazał się w dzienniku „Polska Gazeta Wroclawska”

Chciałbym bliżej się przyjrzeć temu rankingowi, ponieważ to może pokazać miejsce naszego miasta, elementy życia codziennego, które wpływają na ogólną opinię, jak się żyje w poszczególnych miejscowościach. Wzięto pod uwagę 21 elementów codziennego życia. Oprócz tak istotnych, jak koszty inwestycji przypadające na jednego mieszkańca, opłata za wodę i ścieki, czas oczekiwania na mieszkania komunalne - uwzględniono mniej znaczące, które również mają wpływ na codzienne życie, np. liczba bankomatów, sal kinowych i godziny otwarcia urzędów. Jak przy każdym rankingu, można mieć pewne wątpliwości lub zastrzeżenia, niemniej jednak można porównać się z innymi miastami.

Z racji wykonywanej pracy wielokrotnie bywałem we wszystkich miastach powiatowych na Dolnym Śląsku, dlatego dziwię mnie wyższe od Oławy pozycje Złotoryi, Ząbkowic, Kłodzka, Dzierżoniowa i Jawora, w których stopa bezrobocia jest wysoka, a poziom życia zdecydowanie odbiega od tego w Oławie. Ale przecież nie brano pod uwagę tylko bezrobocia i właśnie te mniej znaczące elementy mogły wpłynąć na ich pozycje. Mimo wszystko zawsze warto spojrzeć na taki ranking, aby przekonać się w jakich elementach jesteśmy dobrzy, a w jakich inni nas przewyższają i nad czym należy popracować. Które sprawy poprawić - szczególnie przez władze miasta, chociaż my, mieszkańcy, też na to mamy wpływ:

Dlatego po uważnej analizie warto spojrzeć na to z podziałem na pozytywne i negatywne wyniki. W porównaniach miast pomijam bogate Polkowice i Lubin, które wygrały ten ranking, ale to nie jest żadna niespodzianka. Budżety tych miast opierają się na miedziozłoty kombinacie i opłacie eksploatacyjnej, więc trudno tu o jakieś porównanie z pozostałymi miastami, również z Oławą.

Czym Oława mogłaby się pochwalić względem innych miast?

W rankingu widać, że stopa bezrobocia u nas jest stosunkowo niska (10,5%), a niższy procent mają tylko (poza zwycięzcami) były wojewódzkie miasta - Legnica, Jelenia Góra i Wrocław. To nie powinno dziwić z uwagi na kilka większych zakładów w naszym mieście i w Jelczu-Laskowicach, dobre komunikacyjne połączenie z Opolem i Wrocławiem, co też na to wpływa. Dodrze u nas wygląda sytuacja pod względem miejsc w żłobku (100) i w przedszkolach (620). Dla porównania: w Oleśnicy - 26 i 555, w Zgorzelcu - 45 i 561, w Trzebnicy - 20 i 290. Natomiast w Ząbkowicach (mimo, że mniejsze od Oławy) jest więcej miejsc w przedszkolach (795), ale nie ma żłobka. Jest oczywiste, że więcej miejsc mają miasta dużo większe, ale w przeliczeniu średniej na mieszkańca wygląda to różnie.

Mamy w Oławie najwyższą na Dolnym Śląsku wykrywalność przestępstw (87 %).

Nie najgorzej wygląda u nas liczba sal sportowych.

W jakich elementach odstawiamy od innych?

Na atrakcyjność miast wpływa w dużej mierze wartość inwestycji poprawiających poziom życia, przypadająca średnio na jednego mieszkańca. Tu rzeczywiście wypadamy fatalnie. Tylko 569 zł na mieszkańca to bardzo zły wynik. Mniej ma niewiele miast - Ząbkowice, Lubań, Wołów, Wałbrzych i kilka innych. Dla porównania: Strzelin - 1820, Oleśnica - 729, Wrocław - 1870, Trzebnica - 1130. Władze powinny się chyba zastanowić, dlaczego jest tak źle.

Mamy najwyższą na Dolnym Śląsku opłatę za psa (60 zł). Wiele miast zrezygnowało z pobierania tego podatku - z uwagi na niewielkie kwoty, mające wpływ na budżet i problemy ze ściągalnością.

Jest w Oławie tylko jeden basen, choć są dwa miasta na Dolnym Śląsku, które nie mają żadnego. W tym zakresie mogłoby być u nas znacznie lepiej, gdyby nie wieloletni problem z budową basenu krytego. Temat ten jest drażliwy dla większości oławian, ale patrząc na uchwalony budżet możemy mieć nadzieję, że w tym roku rozpocznie się budowa tego obiektu. Możemy jednak nie długo znaleźć się na szarym końcu rankingu basenów, jeżeli władze nie pomyślą o kapitalnym remoncie basenu otwartego. Tego kompleksu mogą nam pozazdrościć prawie wszystkie miasta - ale szkoda, że od 30 lat nie doczekał się poważnego remontu.

Innym negatywnym elementem jest brak sali kinowej. Oława jest w gronie siedmiu miast, w których nie ma kina - znaleźliśmy się w towarzystwie Lwówka Śląskiego, Strzelina, Wołowa, Góry, Milicza i Jawora. Trzeba dodać, że jesteśmy największym miastem na Dolnym Śląsku, które nie ma sali kinowej. Nie przysparza to chluby naszemu miastu w XXI wieku. Sprawy kultury zawsze były u nas dużym problemem. Organizowanie Dni Koguta, czy koncertów z okazji majowego długiego weekendu, wcale nie poprawia tej sytuacji.

Warto zwrócić uwagę na liczbę supermarketów w Oławie, choćby z uwagi na wiele dyskusji na łamach gazety, na temat budowy nowych punktów. Sprawa TESCO w Oławie znana jest już chyba wszystkim. Jak się okazuje, w Oławie wcale nie ma ich tak dużo w porównaniu z innymi miastami. Nasza sytuacja w tej dziedzinie jest średnia. Biorąc pod uwagę liczbę mieszkańców i supermarketów, niewiele odbiegamy od innych na plus czy na minus. Oczywistym problemem jest ich lokalizacja. Większość dużych sklepów znajduje się w jednej części miasta. To zmusza do przejazdu i przejść przez oba mosty na Oławce, co generuje wzmożony ruch i korki - ale to już inna kwestia.

Po głębszej analizie rankingu przedstawiłem sytuację Oławy, co może być przydatne dla mieszkańców, a w szczególności dla władz miasta. Warto wyciągnąć z tego wnioski, by spowodować poprawę rankingowej pozycji w następnym roku. Nasze miasto na to zasługuje i to jest możliwe, tym bardziej jeśli się spojrzy kto nas wyprzedził...

GW

(imię i nazwisko do wiadomości redakcji)

Ze strony internetowej Integer SA

Z przyjemnością informujemy, że firma Integer SA podpisała umowę na przebudowę Ratusza w Oławie. Umowa dotyczy wykonania robót budowlanych pn. „Przebudowa Ratusza w Oławie”, w tym wykonanie m.in.: robót murarskich, ciesielskich, dekarskich blacharskich, sztukatorskich, posadzkarckich, malarskich, ślusarskich, elektrycznych, instalacji niskoprądowych, instalacji c.o., wod.-kan., wentylacji i klimatyzacji. Zamawiający przewiduje dofinansowanie zamówienia ze środków Regionalnego Programu Operacyjnego dla Województwa Dolnośląskiego na lata 2007-2013, dlatego też Wykonawca robót zobowiązany będzie prowadzić korespondencję dotyczącą projektu z zastosowaniem zasad promocji dla projektów współfinansowanych ze środków unijnych.

Ze strony inwestora umowę sygnował Burmistrz Miasta Oława Franciszek Październik, natomiast wykonawcę reprezentował Wiceprezes Zarządu Integer SA Andrzej Woźny.

Termin realizacji przewidziany jest na 30 czerwca 2011 roku.

Ze strony FIDIC

Stronami kontraktu w ramach FIDIC są: ZAMAWIAJĄCY I WYKONAWCA. Ponadto, kluczową rolę odgrywa osoba pełniąca funkcje INŻYNIERA. Wszelkie kontakty między stronami kontraktu powinny odbywać się wyłącznie za pośrednictwem Inżyniera, który nie stanowi strony kontraktu. Inżynier zostaje powołany w celu zapewnienia przestrzegania procedur, powinien działać bezstronnie, bez względu na status zatrudnienia, zgodnie z zawartym między stronami KONTRAKTEM. Inżynier jest osobą zatrudnioną do pracy w warunkach danego kontraktu i musi go interpretować tylko tak, jak ten jest napisany. Podstawą realizacji kontraktu jest współpraca i zespołowe działanie Zamawiającego, Wykonawcy i Inżyniera.

„Ocalić od zapomnienia”

- licytacja ratuszowa

Apel do władz miasta o ocalenie pamiątek

W związku z rozpoczęciem remontu ratusza proponujemy przeprowadzenie licytacji przedmiotów usuwanych z wnętrza. Byłaby to niepowtarzalna okazja, żeby firmy i instytucje oraz wszyscy chętni oławianie mogli się stać legalnymi właścicielami oryginalnych pamiątek z wnętrza zabytkowego budynku w naszym mieście. Drzwi, grzejniki, boazeria, różne tabliczki i wiele innych przedmiotów - zamiast trafić na śmietnik - mogą być sprzedane. Takie akcje przeprowadzano kiedyś we Wrocławiu. W hali fabrycznej Pafawagu można było kupić belki, drzwi, schody i okucia z rozbieranych po powodzi kamienie przy ulicy Traugutta. Pieniądże z oławskiej aukcji można przeznaczyć na zakup arrasów, obrazów lub innej dekoracji do wyremontowanego wnętrza ratusza, albo zasilić konto którejś fundacji. Redakcja zapewni wszelką pomoc w organizowaniu licytacji.



KRYSZTOF MATUSZEWICZ

Moim zdaniem

Samorządowcy pod lupą (9)

Domaniowscy „średniacy”

W kolejnym odcinku prezentacji oświadczeń majątkowych olawskich samorządowców przedstawiamy drugą grupę urzędników, szefów jednostek oraz radnych gminy Domaniów, sklasyfikowanych na podstawie dochodów, uzyskanych w 2008 roku. W gronie średnio zarabiających, tworzących tę grupę, dominują dyrektorzy gminnych szkół.

Podobnie jak we wcześniejszych edycjach tej rubryki, wynagrodzenie za pracę podajemy w wartościach brutto, a diety radnych - netto.

OPRACOWAŁ: (KAI)

FOT.: KRZYSZTOF TRYBULSKI I ARCHIWUM "GP-WO"

11. Agnieszka Czernik-Cheba

- dyrektor Zespołu Szkół w Domaniovie 54,9 tys. zł



Zarobiła w 2008 roku 54,9 tys. zł - w oświadczeniu wpisała swoje łączne dochody, nie określając ich szczegółowo. Miała mieszkanie własnościowe o pow. 54 m kw. i wartości 200 tys. zł. Nie miała natomiast mienia ruchomego, wartego więcej niż 10 tys. zł. Spłacała kredyt hipoteczny - zadłużenie na koniec 2008 roku wynosiło 193,3 tys. zł.

12. Urszula Kucharzak

- kierownik USC w Domaniovie 53,7 tys. zł



Jako szefowa domaniowskiego Urzędu Stanu Cywilnego zarobiła w 2008 roku 48,8 tys. zł. Otrzymała także z innych źródeł 440 zł oraz 1956 zł tytułem diety członka Gminnej Komisji do spraw Rozwiązywania Problemów Alkoholowych i Narkomanii. Ma dom o pow. 132 m kw., wart 400 tys. zł. Jest też właścicielem gospodarstwa rolnego o pow. 2,8 ha, które wraz z zabudowaniami gospodarczymi wyceniła na 300 tys. zł. Jej dochód z tego gospodarstwa w 2008 roku wyniósł 2500 zł. W pozostałych rubrykach oświadczenia majątkowego napisała, że jej nie dotyczą.

13. Beata Borek

- dyrektor Zespołu Szkół w Wierzbnie 51,8 tys. zł



Stanowisko szefa wierzbnińskiej placówki oświatowej objęła 1 września 2008, a wcześniej pracowała w tej szkole jako nauczycielka katechezy i chemii. Zarobiła tam łącznie 47,2 tys. zł z tytułu umowy o pracę oraz 320 zł za realizację umowy-zlecenia. Otrzymała także 4237 zł za pełnienie funkcji kuratora społecznego. Miała mieszkanie spółdzielcze własnościowe o pow. 38,5 m kw., warte 150 tys. zł. Jeździła samochodem vw polo z 2002 roku, wycenionym na 17,5 tys. zł. Nie miała oszczędności ani zobowiązań kredytowych.

14. Ireneusz Gołąb

- radny KWW "Łączy nas Gmina" 50,1 tys. zł



Pracował zawodowo jako piekarz w prywatnej firmie i zarobił tam w 2008 roku 16,1 tys. zł. Na koniec roku zaoszczędził wspólnie z żoną 43,6 tys. zł. Ma dom o pow. 130 m kw., wart 200 tys. zł. Ma też gospodarstwo rolne o pow. 14,53 ha, warte 500 tys. zł - uzyskał z niego dochód w wysokości 30 tys. zł. Jako radny Rady Gminy Domaniów otrzymywał diety - łącznie 4000 zł. W rubryce "Mienie ruchome..." wymieniał ciągnik Ursus C-360 z 1979 roku, o wartości 13 tys. zł. Spłacał kredyt na zakup ziemi - na koniec 2008 roku zadłużenie wynosiło 10 tys. zł.

15. Zenon Kopka

- p.o. dyrektor Gminnego Zespołu Oświaty 48,6 tys. zł



W 2008 roku jako pełniący obowiązki szefa domaniowskiej administracji oświatowej zarobił łącznie 46 tys. zł. Miał papiery wartościowe funduszu inwestycyjnego na łączną kwotę 10 tys. zł. Mieszkał w domu o pow. 160 m kw., który wycenił na 300 tys. zł. Jest też właścicielem gospodarstwa rolnego (4,5 ha), które otrzymał kilka lat temu w formie darowizny - wycenił je

na 50 tys. zł. Ma też na współwłasność (1/2) przypisany do tego gospodarstwa budynek mieszkalny oraz gospodarczy. Dochód z uprawiania roli w 2008 roku to 2600 zł. Nie miał oszczędności, mienia ruchomego wartego więcej niż 10 tys. zł oraz zobowiązań kredytowych.

16. Tadeusz Bojakowski

- inspektor do spraw rolnych 46,8 tys. zł



Pracując w domaniowskim Urzędzie Gminy w 2008 roku zarobił 42,1 tys. zł. Otrzymał także 1664 zł za realizację umowy-zlecenia na rzecz Wojewódzkiego Urzędu Statystycznego we Wrocławiu. Ma dom o powierzchni 250 m kw., wart 280 tys. zł, oraz gospodarstwo rolne 2,99 ha, wraz z zabudowaniami (stodoła, garaż, pomieszczenie składowe) - ich łączną wartość wycenił na 150 tys. zł. Uzyskał z tego gospodarstwa dochód w wysokości 3035 zł. W pozostałych rubrykach oświadczenia napisał, że go nie dotyczą.

17. Barbara Brudek-Wańko

- dyrektor Szkoły Podstawowej w Goszczynie 46,6 tys. zł



Na koniec 2008 roku zaoszczędziła 15 tys. zł. Wspólnie z siostrą jest właścicielką mieszkania o pow. 34 m kw., wartego 153 tys. zł. Zarobiła w 2008 roku 46,6 tys. zł - w oświadczeniu wpisała swoje łączne dochody, nie określając ich szczegółowo. Jeździła fiatem pandą z 2004 roku (nie podała wartości tego samochodu). Nie miała zobowiązań kredytowych.

18. Bożena Czyżowicz

- radna KW "Wspólnota Samorządowa 2006" 46,2 tys. zł



Nic nie zaoszczędziła. Miała mieszkanie o pow. 59,3 m kw., warte 200 tys. zł, dom o pow. 224 m kw., wart 600 tys. zł oraz dwie działki: budowlaną o pow. 792 m kw., oraz rolną o pow. 598 m kw. (każdą z nich oszacowała na 15 tys. zł). Jest nauczycielką w wierzbnińskim Zespole Szkół - w 2008 roku zarobiła tam 42,9 tys. zł. Jako radna Rady Gminy Domaniów otrzymywała diety - łącznie 3240 zł. Jeździła samochodem volvo 540 z 1997 roku. Nie miała zobowiązań kredytowych.

19. Edward Chudy

- radny KW "Wspólnota Samorządowa 2006" 44,8 tys. zł



Były zawodowy strażak, od kilku lat na rencie chorobowej - z tego tytułu w 2008 roku otrzymał łącznie 41,6 tys. zł. Prowadzi też działalność gospodarczą w zakresie doradztwa bhp i ppoż. - w oświadczeniu napisał, że w 2008 roku nie osiągnął dochodów z tego źródła. Jako radny Rady Gminy Domaniów otrzymywał diety - łącznie wyniosły one 3240 zł. Nie miał mieszkania ani domu. Na koniec 2008 roku zaoszczędził 40 tys. zł. Jeździł samochodem marki KIA Rio z 2004 roku, o wartości 16 tys. zł. Nie spłacał kredytów.

20. Bożena Pabian

- dyrektor Szkoły Podstawowej w Danielowicach 42,2 tys. zł



Zaoszczędziła 40 tys. zł, umieszczone na bankowej lokacie terminowej. Ma dom o pow. 120 m kw., o wartości 200 tys. zł. Jest też właścicielem gospodarstwa rolnego o pow. 1,2 ha, które wraz z zabudowaniami gospodarczymi wyceniła na 40 tys. zł. Jej dochód z tego gospodarstwa w 2008 roku wyniósł 2000 zł. W 2008 roku, przebywając na urlopie zdrowotnym, zarobiła 40,2 tys. zł (nie pełniła wtedy funkcji dyrektora danielowickiej szkoły - ponownie ją objęła dopiero w maju 2009). Jeździła peugeotem 206 z 2007 roku, o wartości 30 tys. zł. Nie miała zobowiązań kredytowych.

Za tydzień dziesiątka najlepiej zarabiających urzędników i radnych gminy Domaniów

JELCZ-LASKOWICE

Wykład w akademii

O lokalnej historii

Akademia Złotego Wieku w Jelczu-Laskowicach zaprasza na wykład we czwartek 28 stycznia

Dyskusję poprowadzi Iwona Płaczek, od lat zajmująca się historią Jelcza-Laskowic i okolicznych miejscowości. Słuchacze będą mieli okazję zgłębienia dziejów ziemi jelczańsko-laskowickiej. Początek wykładu o godz. 15.00, w siedzibie Miejsko-Gminnego Centrum Kultury, pl. Partyzantów 2. (MAG)

OŁAWA

Uczniowie pomagają

Akcja krwiodawstwa

13 stycznia oddawano krew w Liceum Ogólnokształcącym nr 1 im. Jana III Sobieskiego

W ogólniaku po raz kolejny przeprowadzono akcję krwiodawstwa pod hasłem „Oddając krew ratujesz życie”. Wzięli w niej udział uczniowie klas maturalnych, absolwenci i pracownicy szkoły. Pobrano 25 litrów krwi. (MAG)

ZAPROSZENIE NA NABOŻEŃSTWO

Kościół Chrześcijan Baptystów
zaprasza na otwarte nabożeństwo

Kazanie wygłosi pastor
Miroslaw Szachiewicz

Wspólnie pragniemy modlić się
i uwielbiać naszego Pana

24 stycznia 2010 godz. 16.00
Ośrodek Kultury - sala Zielona

*Szukajcie najpierw Królestwa Bożego i sprawiedliwości Jego,
a wszystko inne będzie wam dodane.*

Mt. 6,3

Szanowni Państwo!

Zwracamy się z prośbą o przekazanie 1% podatku dochodowego na rehabilitację córki - **Kasi Kirchner** uczennicy klasy III c SP nr 2 w Jelczu-Laskowicach. Córeczka jest leczona i rehabilitowana od 8 miesiąca życia. Państwa pomoc przyczyni się do dalszego specjalistycznego usprawniania ruchowego Kasi. Kasia jest podopieczną fundacji "SLONECZKO".

Przeznacz swój procent wpisując w zeznaniu za rok 2009r. FUNDACJA POMOCY OSOBOM NIEPELNOOSPRAWNYM „SLONECZKO” KRS 0000186434 z dopiskiem „na rehabilitację Kasi Kirchner”

Wdzięczni Rodzice
Zofia i Andrzej Kirchner

reklama

SOBOTA DLA SŁUCHU

FONO Centrum Protetyki Słuchu
zaprasza na

BEZPŁATNE

BADANIE SŁUCHU Z KONSULTACJĄ LARYNGOLOGICZNĄ

23 stycznia 2010 r.

od 9.00 do 14.00

Oława, ul. Baczyńskiego 1 - SZPITAL
rejestracja telefoniczna 71-301-13-62

REDAKCJA I BIURO OGŁOSZEŃ W NOWYM MIEJSCU

w Oławie, przy ul. 1 Maja 13 E (obok klubu "Parnas")



Redakcja w Oławie - tel. 71-313-70-78
lub 71-313-31-27
redakcja@gazeta.olawa.pl

Biuro Ogłoszeń w Oławie - tel./fax 71-313-35-57
gosia@gazeta.olawa.pl

Biuro Ogłoszeń
w Jelczu-Laskowicach - tel./fax 71-318-39-88
ogloszenia@gazeta.olawa.pl

Biuro Ogłoszeń
w Supermarkecie "Jakub"
- sklep FOTOJOKER - tel. 511-395-058

powiatowa

GAZETA POWIATOWA · WIADOMOŚCI OŁAWSKIE

Prawdziwa historia

OLEŚNICA MAŁA
Reportaż

- Z wróbla nie zrobisz kanarka. Charyzmę trzeba mieć. Ja odziedziczyłem ją po wujkach. Jeden bił się w armii generała Maczka, drugi zginął w Katyniu. Jak w rodzinie są tacy patrioci, to charyzma sływa na następne pokolenia

Kto mógł wypowiedzieć te słowa? Dla osób, mających choć trochę rozeznanie w gminie Olawa, to nietrudna zagadka. Ekscentryk i radny czterech kadencji. Były właściciel okazałego motelu przy trasie A-4. Prosty chłopak z Oleśnicy Małej, który doszedł do fortuny.

Rok Tygrysa

Józek Kościelak „charyzmę” pokazał nie raz. Kiedy podczas kampanii samorządowej sfotografował się w białych rękawiczkach, trzymając w jednej dłoni mysz, a w drugiej chleb. Hasło wyborcze głosiło: „Od myszy po cesarza wszyscy żyją z gospodarza”. Kiedy rozrzucił przed

kościółkami ulotki, wymierzone w swojego rywala, Jana Kownackiego. Na górze dom wójta przed remontem, poniżej odnowiony i pomalowany. Z boku Kownacki, z szarfą na piersi niesie sztandar. Fotomontaż wieńczą słowa: „Kiedyś chachmyta, a dziś ożarty”. Gdy pokłócił się z ważnym urzędnikiem w gminie i rozdał radnym zdjęcia, na których jego oponent obejmował młode kobiety w scenarii górskiego kurortu. Wyjazd do Szklarskiej Poręby, podczas którego zrobił te fotki, zaaranżował sam. Teraz Kościelak ma problem. Właśnie odebrał kilka set tysięcy złotych dopłaty z Unii Europejskiej i zastanawia się, co zrobić z tą kasą? Po głowie krążą pomysły: wybudować synom domy..., urządzić w Oleśnicy Małej luksusowy pensjonat..., kusi polityka. Jest przecież rok wyborczy, a to Rok Tygrysa, jego rok, bo według chińskiego kalendarza Józek jest tygrysem. Dlaczegoż znów nie wydać tysięcy, aby wprowadzić swojego zaufanego na fotel wójta? Ale nie on tu decyduje. Musi pokazać pokorę.

Przysięgał na Biblię

Król Salomon też nie prosi o splendor, nie chciał władzy, nie interesowało go bogactwo. Błagał Boga o jedno: „Daj mi mądrość”.

Otrzymał ją, a reszta przyszła sama. Miał 700 żon i 300 nałożnic! 15 tysięcy rumaków! Józek Kościelak jest przyzwyczajony do wielkich liczb, więc wie, o czym mówi Pismo Święte. Zresztą z mądrością i bogactwem jest tak, jak w tym powiedzonku: „Czemuś biedny? Boś głupi. A czemuś głupi? Boś biedny”. Jest tylko jeden sposób, aby zapewnić sobie pomyślne zbiory, zaplanować całoroczny budżet na setki tysięcy złotych, z głową zainwestować wolną gotówkę. Trzeba jechać na Jasną Górę. I nie tak na chwilę. Ale wziąć udział w nabożeństwie, wypowiadać się, odprawić cichą adorację. Tu widać pokorę! Te pomarszczone twarze, siwe włosy, przygarbione postacie, złączone w procesji na kolanach wokół ołtarza. Tu nie tacy jak on, tu królowie i hetmani, tu sam Ojciec Święty zginął kolana przed cudownym obrazem. Na Jasną Górę zabierał ze sobą druha od serca, Tomka Gancarza. To on podarował mu Biblię i kazał studiować. Teraz Józek ma w małym paluszku historię Hioba. Godzinami może opowiadać o Salomonie. W zamian zdradzał swojemu młodszemu o kilkanaście lat koledze tajniki wiedzy, jak dorobić się na roli. Wprowadzał go

w wszystkie możliwe kruczki i sprawdzone sposoby, gwarantujące przyływ gotówki. Trzeba umieć kombinować. Ludzie nie potrafili oddzielić sfery ducha od sfery ciała. Goli się rodzą i goli odchodzą z tego świata, a on chce coś po sobie zostawić. Właśnie wybudował u siebie kamienne schody. Wydał 10 tysięcy złotych. Ale niech będą. Mogą służyć nawet 500 lat! Przyjaźń z Tomkiem została przypieczętowana przysięgą na Biblię, że zawsze będą wobec siebie lojalni. Poróżnili się o kilka hektarów w rozliczeniu prac polowych. Ale co tu mówić o przykrych rzeczach. Kiedy Waldemar Pawlak miał spotkanie z rolnikami na Jasnej Górze, Kościelak przesiadł się do niego i przedstawił syna Krystiana. I tak jego następca dostał uścisk dłoni od chłopskiego premiera. Dobra wróżba na przyszłość.

Charyzma po bohaterach

Z Częstochowy już niedaleko do Radostkowa. To z tej wioski wywodzą się rodzice Józka. Tu mieszkają kuzyni, a na cmentarzu w sąsiednim Mykanowie pochowani są wujkowie i dziadkowie. Wśród nich chluba rodziny - Józef Kasprzyk, żołnierz generała Maczka, żył lat 95. Kościelak zna dobrze szlak bojowy wujka.

Obfotografował całe Muzeum 24. Pułku Ułanów w Kraśniku, jest stałym gościem światowych zjazdów weteranów z dywizji gen. Maczka. Z podręcznego notesu wyciąga zdjęcia generała Sikorskiego i dowódcy polskich pancerniaków. Opowiada, jak sędziwego, dobiegającego setki Maczka, odwiedziła przy okazji urodzin delegacja z Polski. - *Jak pan się czuje, panie generale?* - zapytał ktoś po złożeniu gratulacji i wręczeniu prezentów. - *Od kiedy rzuciłem palenie, coraz gorzej* - odpowiedział stary dowódca. Józek pielęgnował tę legendę, odwiedzając swojego wujka, który po wojnie był komendantem straży pożarnej w Mykanowie. Jak on trząskal obcasami na strażackich uroczystościach! Jak go honorowano na 90. urodzinach! A jaki miał pogrzeb: kondukt na pół kilometra, strażacka orkiestra i oficjele z Częstochowy. W cieniu brata pozostaje Marian Kasprzyk. A przecież jako jedyny z okolicy został nauczycielem. To przed wojną było coś! W Radomsku, gdzie uczył, towarzyszyła mu matka Kościelaka. Miał złe przecucia, kiedy we wrześniu 1939 zęgnął się z rodziną. - *Ja już z tej wojny nie wrócę* - powiedział do szwagra. - *Ty masz niższy stopień, tobie się uda.*

Zaginął bez śladu. Rodzina od razu podejrzewała, że podzielił los tysięcy polskich oficerów, pomordowanych w Katyniu. Potwierdzenie przyszło dopiero po 1989. Matka Kościelaka podtrzymywała pamięć o bracie w modlitwach, a swojemu pierwotnemu dała na imię Marian. W 1995 w Radomsku ufundowano dwie tablice ku czci nauczycieli zamordowanych podczas II wojny światowej. Na obu widnieje nazwisko Kasprzyka. W 2007 minister obrony narodowej Bogdan Klich awansował pośmiertnie nauczyciela z Radomska na stopień kapłana. Kiedy Józek jest w okolicy, zabiera pod tablicę kuzyna - Gienka Tomorowskiego. Żałuje, że tablicy nie zobaczyła przed śmiercią ukochana mama. Józka darzyła największym zaufaniem z całego rodzeństwa i nazywała go „Zorra rączki”, że do wszystkiego jest taki szybki. Kościelak zastanawia się, czy nie wykorzystać motywu Zorra w kampanii wyborczej. Niegłupi pomysł, trzeba tylko popracować nad szczegółami...

Dzieciństwo pariasa

Kto byłby w stanie przepowiedzieć mu karierę jak z amerykańskiego snu? Biedota. Dziesięcioro dzieci. Matka chodziła po sąsiadach, prosząc o pożyczki. Czekali

Józefa K.

o odsetkach nadszarpnęła jego zdrowie - samych kosztów stałych ma ponad milion złotych - ale nie poddał się. Co roku od nowa brał finansowy zastrzyk. Teraz triumfuje. Rodzinną kasę zasilają zyski ze zbiorów, plus setki tysięcy złotych bonusu z Brukseli. W biznes Kościelaków włączyli się synowie. Szymek prowadzi w Oławie sklep z artykułami metalowymi. Krystian gospodarzy na 180 hektarach, ma własny kombajn i dwa ciągniki. Jakub godzi naukę w szkole z pomocą przy gospodarstwie. O ojcu Kościelak opowiada zdawkowo. Tyle, że nie interesował się dziećmi, że matka miała z nim ciężkie życie, że nieraz koledy musieli pomagać mu w powrocie do domu. - *Ale on dał mi życie!* - rozpromienia się. Zdejmuje z szyi łańcuszek i otwiera złote serduszko, skrywające fotografie rodziców. Takie samo, ze zdjęciem swoim i swojej żony, podarował jednemu z synów. - *W młodości tego nie rozumiałem, ale teraz wiem, co znaczy przykazanie „Czcij ojca swego i matkę swoją, ażeby dobrze ci się wiodło”.*

o odsetkach nadszarpnęła jego zdrowie - samych kosztów stałych ma ponad milion złotych - ale nie poddał się. Co roku od nowa brał finansowy zastrzyk. Teraz triumfuje. Rodzinną kasę zasilają zyski ze zbiorów, plus setki tysięcy złotych bonusu z Brukseli. W biznes Kościelaków włączyli się synowie. Szymek prowadzi w Oławie sklep z artykułami metalowymi. Krystian gospodarzy na 180 hektarach, ma własny kombajn i dwa ciągniki. Jakub godzi naukę w szkole z pomocą przy gospodarstwie. O ojcu Kościelak opowiada zdawkowo. Tyle, że nie interesował się dziećmi, że matka miała z nim ciężkie życie, że nieraz koledy musieli pomagać mu w powrocie do domu. - *Ale on dał mi życie!* - rozpromienia się. Zdejmuje z szyi łańcuszek i otwiera złote serduszko, skrywające fotografie rodziców. Takie samo, ze zdjęciem swoim i swojej żony, podarował jednemu z synów. - *W młodości tego nie rozumiałem, ale teraz wiem, co znaczy przykazanie „Czcij ojca swego i matkę swoją, ażeby dobrze ci się wiodło”.*

To dobre dla mieszcuchów

W psychoterapii furorę robi metoda Berta Hellingera. Łączy w sobie teatralną widowiskowość

z tajemnicą pierwotnych rytuałów. W dużych miastach na „ustawienia” przychodzą tłumy. Pacjenci rozmieszczają na scenie osoby, odgrywające najbliższych - ojca, matkę, rodzeństwo, żywych i umarłych. Terapeuta odczytuje z przestrzennego układu osób rodzinne relacje. Staje przy pacjencie. Namawia go, aby podszedł do swojego ojca, do swojej matki. Dzieci, które były ofiarami krzywd, powoli i ze łzami w oczach zbliżają się do swoich rodziców i prześladowców. Mistrz ceremonii przekonuje: - *On dał ci życie, to po stokroć ważniejsze od błędów, które popełnił.* Pacjent wykonuje następne pół kroku. Przy dobrym prowadzeniu dochodzi do przelomu, puszczają lody, które przez lata więziły duchowe energie. Ofiara przemocy wybacza swojemu krzywdzicielowi. Staje po jego stronie, włącza się w łańcuszek pokoleń, przez które od wieków płynie życiowa moc i energia.

Józek nigdzie o tym nie czytał. Zabawę w hellingerowskie ustawienia zostawia miejskiej inteligencji. On słucha instynktu i wie, skąd brać siłę...

TEKST I FOT.:
XAWERY PIŚNIAK
xapi@gazeta.olawa.pl



- O, tutaj leży, na swoich rodzicach - Józef Kościelak pokazuje grób wujka Kasprzyka, który służył u generała Maczka

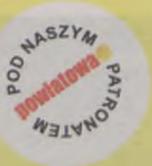


- Kiedyś nie rozumiałem tego przykazania: „Czcij ojca swego i matkę swoją...”



W Radostkowie mieszka rodzina Józka. Na zdjęciu córka kuzynki z synkiem

Rodzinne muzykowanie



OŁAWA 2010

Europejskie Spotkania Muzykujących Rodzin

European Meetings of Musical Families



Ośrodek Kultury w Oławie
Parafia Świętych Apostołów Piotra i Pawła w Oławie
29-31.01.2010 r.

WIĘCEJ INFORMACJI NA STRONIE www.kultura.olawa.pl



Autoliv BSB Bank Spółdzielczy w Oławie Electrolux

OŁAWA
W noworocznym tonie

16 rodzin z różnych regionów Europy weźmie udział w Europejskich Spotkaniach Muzykujących Rodzin, zorganizowanych przez Ośrodek Kultury i parafię ŚŚ. Ap. Piotra i Pawła

Rodziny będą gośćmi w Oławie od 29 do 31 stycznia. Wystąpią w różnych miejscowości blisko Oławy oraz w sali widowiskowej Ośrodka Kultury i w kościele u Apostołów. Każda rodzina zaprezentuje dwudziestominutowy program, w tym koledy z rodzinnego kraju oraz dowolne utwory muzyczne. Patronat honorowy nad przedsięwzięciem objęli marszałek Sejmu - Bronisław Komorowski, minister kultury i dziedzictwa narodowego - Bogdan Zdrojewski, ksiądz arcybiskup metropolita wrocławski Marian Gołębiewski oraz marszałek województwa dolnośląskiego - Marek Lapiński.

- *Idea spotkań nawiązuje przede wszystkim do harmonii w życiu rodzinnym, którą wzmacniają wspólne zainteresowania - mówi burmistrz Franciszek Październik. - Muzyka jest jedną z tych dziedzin sztuki, którą można uprawiać zespołowo. I dlatego stanowi ona szlachetne, niezwykle spoiwo łączące zarówno muzyków, jak i rodzinę. Mam nadzieję, że te pierwsze spotkania zapoczątkują kolejne, a Oława będzie miejscem, w którym rodzinne zespoły zaprezentują swoje umiejętności...*

(MAG)

Międzynarodowa modlitwa

OLAWA/POZNAŃ
Europejskie
Spotkanie
Młodych Taize

Około 40 tysięcy pielgrzymów z Polski, Europy i innych części świata wzięło udział w 32. Europejskim Spotkaniu Młodych w Poznaniu. Wśród nich było kilkadziesiąt osób z powiatu olawskiego

W zjeździe, który trwał od 29 grudnia do 2 stycznia, poza Polakami przyjechali do Poznania pielgrzymi z Ukrainy, Francji, Niemiec, Włoch, Białorusi, Portugalii, Rosji, Chorwacji oraz z Afryki, Azji i obu Ameryk. Wspólne modlitwy prowadzono w dwóch halach Międzynarodowych Targów Poznańskich. Każdego dnia młodzi dyskutowali w małych międzynarodowych grupach na tematy związane z Pismem Świętym i sytuacją religijną we współczesnym świecie. Rozważali także zagadnienia dotyczące wolności, pokoju, kultury i sztuki. Mogli także zwiedzać Poznań.

Sylwester narodów

Wśród pielgrzymów z powiatu olawskiego była grupa szesnastu osób na cze-

le z księżmi - Tomaszem Filinowiczem z kościoła pw. Śś. Ap. Piotra i Pawła oraz Jarosławem Czaplńskim z parafii Miłosierdzia Bożego.

Po przyjeździe do stolicy Wielkopolski pielgrzymi udali się do punktów rejestracji. Potem z mapami i identyfikatorami trafili do jednej ze 150 parafii. Międzynarodowe Spotkanie Młodych rozpoczęło się od wspólnej wieczornej modlitwy 29 grudnia. Gości przywitał brat Alois, przeor wspólnoty Taize.

Organizatorzy rozdzielili olawian na dwie grupy. Jedną przyjęli mieszkańcy podpoznańskiej Kobylnicy, drugą - mieszkańcy Lubonia. Każdego dnia po porannej mszy świętej w parafii, do której należała goszcząca rodzina, odbywała się pierwsza modlitwa, a po niej wymiana myśli w grupach międzynarodowych, na temat Ewangelii przypadającej na dany dzień. Każdy mógł się wypowiedzieć oraz poznać zdanie osoby z innego kraju. Był także czas na

to, aby młodzi ludzie mogli poznać siebie nawzajem, poprzez zabawy i rozmowy na różne tematy.

Obiady i kolacje rozdawano w centrum Poznania, w dwóch halach MTP. Wspólne posiłki były także doskonałą okazją do integracji i wzajemnego poznania. Ksiądz Tomasz Filinowicz był bardzo zaskoczony świetną organizacją spotkania. Mimo tak wielkiej liczby pielgrzymów, w ciągu 30 minut do każdego docierał gorący posiłek w puszcze, nikt nie musiał czekać, nie zdarzyło się także, że o kimś zapomniano.

W halach przygotowano miejsce wspólnych modlitw. Na popołudniowych spotkaniach bracia ze wspólnoty ekumenicznej Taize i misjonarze prezentowali swoje świadectwa wiary. Można też było skorzystać z sakramentu pojednania oraz spędzić czas w całkowitej ciszy.

31 grudnia po wieczornej modlitwie odbyło się w każdej parafii czuwanie w intencji pokoju na świecie, a po

nim po przywitaniu Nowego Roku - Święto Narodów. Każdy miał okazję do poznania typowych dla danego narodu tańców, zabaw i zwyczajów. Grupa olawska wraz z innymi Polakami, którzy przebywali w kościele pw. Świętego Krzyża w Kobylnicy, pokazała krakowiaka.

1 stycznia po mszy pielgrzymi mieli uroczysty obiad u rodzin. - Europejskie spotkanie było prawdziwą pielgrzymką zaufania, pozwoliło na zbliżenie się do Boga poprzez śpiewy, wysłuchanie i świadectwo wszystkich uczestników - mówi Agnieszka Domańska z olawskiej grupy pielgrzymów. - Głęboka prawda braci, prostota wyrazu, która dominuje w ich życiu każdego dnia, daje siłę na unoszenie ciężaru codzienności oraz uczy wrażliwości także po powrocie do domu. Przez cały czas byliśmy świadkami atmosfery pojednania i pokoju, bez względu na narodowość. To były dni przepełnione radością, nadzieją i miłością...

Uczestnicy Międzynarodowego Spotkania Młodych, chcąc potrzymać tradycje, będą się spotykali w olawskiej parafii pw. Śś. Ap. Piotra i Pawła, modląc się kanonami Taize.

Ksiądz Tomasz Filinowicz zaprasza chętnych w każdą trzecią niedzielę miesiąca, na godzinę 20.00, do sali katechetycznej.

Integracja i wymiana myśli

Olawscy pielgrzymi twierdzą zgodnie, że spotkanie w Poznaniu było doskonale przygotowane. Wszystko bardzo dobrze przemyślane, mnóstwo wolontariuszy czuwało nad całością. Ksiądz Tomasz Filinowicz dodaje, że nawet do przyciskania zielonego światła podczas przechodzenia przez ulicę była odpowiednia osoba. - Widok ogromnej hali, wypełnionej do ostatniego miejsca modlącymi się ludźmi, był niesamowity - mówi wikariusz z kościoła „u Apostołów”. - Ta masa ludzi budziła

ogromne emocje i niosła ze sobą wielkie wrażenia.

Dla niektórych wyjazd do Poznania był pierwszą taką wyprawą w życiu. - Spotkanie modlitwne w duchu Taize było dla mnie wielkim przeżyciem, a to dlatego, że po raz pierwszy miałem styczność z tak dużą masą modlącej się młodzieży - mówi olawianin Mikołaj Piotrowski. - Najbardziej zadziwiło mnie jednak to, że pomimo różnic w językach, kulturach, a nawet rasach, każdy był dla drugiego człowiekiem przyjacielem. Bardzo ciekawą inicjatywą były również miniwykłady akademickie, gdzie każdy mógł się

czegoś dowiedzieć na interesujący go temat.

Monika Filinowicz z Jelcza-Laskowic zdecydowała się na wyjazd do Poznania w ostatniej chwili. Miała duże obawy, zastanawiała się, czy taki zjazd jest coś dla niej i czy w ogóle się tam odnajdzie. W podróż wyruszyła z dystansem i obawami, a wracała w całkiem innym nastroju. - Nie dawałam sobie sprawy jak dużo można dostać od Pana Boga w przeciągu pięciu dni, jak również od ludzi, których spotykałam tam codziennie, mimo że bariera językowa stanowiła dla mnie bardzo duży problem - mówi. - Największe wrażenia zrobiła na mnie hala pełna ludzi, którzy w całkowitej ciszy i skupieniu modlili się w tylu językach. Cieszę się również, że poznałam nowych młodych ludzi. Nasze wspólne posiłki w halach dostarczały dużo radości. Teraz po powrocie do codziennych obowiązków często wracam wspomnieniami do Poznania. Mam nadzieję, że za rok wybiorę się do Rotterdamu.

Anna Leszczyńska z Olawy brała udział w warsztatach, na których mówiono o doświadczeniach młodzieży: - Jest wiele ludzi na ziemi, którzy żyją w biedzie, lecz są szczęśliwi, ponieważ ich serca przepelnione są miłością, która jest największym skarbem. Jest to miłość nie

tylko do Boga, lecz do każdego człowieka.

MALWINA GADAWA
malwino@gazeta.olawa.pl

Fot.: archiwum
ks. Tomasza Filinowicza



Bracia ze wspólnoty Taize



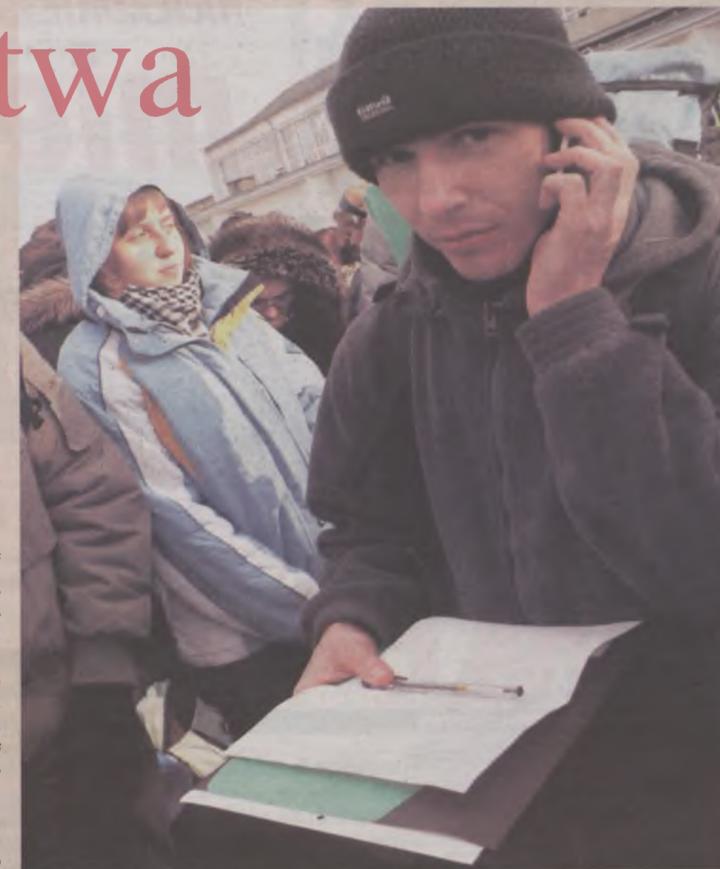
Krzyż, który towarzyszył olawskiej grupie także w spotkaniach modlitwnych przed wyjazdem do Poznania



Ogromna hala robiła wielkie wrażenie na uczestnikach



Olawska grupa



Ksiądz Tomasz Filinowicz, opiekun olawskiej grupy pielgrzymów



Wspólne posiłki były okazją do rozmów i zabawy. Na fot. - ksiądz Jarosław Czaplński



NAJŁADNIEJSZE NOWE

europacific

mieszkania

w Oławie

Tel. 691 691 638

Finansowanie do 100 % wartości mieszkania
kameralna lokalizacja
w zgodzie z harmonią natury
teren niezagrożony powodzią



Zapraszamy na dni otwarte: sobota godz. 10-12

OKNA PVC

www.polokno.pl



greenline SYSTEMY BEZOŁOWIOWE



KÖMMERLING

Ratowice k. Jelcza-Laskowic
ul. Odrzańska 42
tel. 71 318 91 84, tel./fax 71 31891 37
e-mail: biuro@polokno.pl

TROCAL

SYSTEMY 3 I 5-komorowe

SPEED - SERWIS

- Wymiana opon
 - Naprawy bieżące
 - Diagnostyka komputerowa
 - Elektromechanika samochodowa
- USŁUGI SERWISOWE/SPRZEDAŻ OPON
- NA RATY!



55-200 OŁAWA, ul. 3 Maja 26 A,
tel. 71-313-34-98, kom. 607-840-962

**KURS
ZAWÓD**



- kierowca wózków jezdniowych (certyfikat angielski i niemiecki)
- obsługa suwnic, wciągników żurawi (HDS)
- elektroenergetyczne SEP (1,2,3)
- spawalnicze - podnoszenie kwalifikacji
- podesty ruchome przejezdne
- BHP, inne na zlecenie również w zakładzie pracy

tel. 71-313-21-21
tel./fax 71-393-10-08
kom. 691-716-663
kom. 691-716-555

www.szkoleniakursy.com

SPEED - GAZ

Samochodowe
instalacja gazowe



SPRZEDAŻ

MONTAŻ ♦ SERWIS

55-200 OŁAWA, ul. 3 Maja 26 A,
tel. 71-313-34-98, kom. 607-840-962

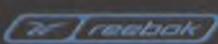
www.nicosport.pl
Nico SPORT

Sklepy Firmowe z obuwem i odzieżą sportową

**WIELKA
WYPRZEDAŻ**

5 tys
par butów
po cenach hurtowych

do **-50%**



Oława, ul. Lipowa 1c

Galeria Oławska tel. 688 622 774

Strzelin, ul. Dzierżoniowska 16c

Centrum Handlowe tel. 684 838 174



OKNA PCV

PRODUKCJA - MONTAŻ

RATY PARAPETY * ROLETY

W standardzie:

- zaczepek antywłamaniowy
- szyba termoizolacyjna U-1,1
- blokada antyzatraskowa
- blokada klamki
- mikrowentylacja
- okucia Winkhaus
- szare uszczelki

SCHÜCO
INTERNATIONAL
CORONA

Ratowice, ul. Wroclawska 54 (przy kościele), tel./fax: 71 318 91 77, tel. 606 645 107

Budomet-okn 55-200 Oława ul Chrobrego 23 tel. 713132134, fax. 713032891
www.budomet.pl

OKNA

BEZOŁOWIOWE
5-komorowe pcv

szyby dwukomorowe
U=0,7 W/m²

ALUMINIUM

- FASADY
- OGRODY ZIMOWE
- DRZWI
- wahadłowe
- automatyczne
- składane

KONSTRUKCJE
NIETYPOWE

BRAMY

GARAŻOWE, PRZEMYSŁOWE
- segmentowe
- uchylne
- automatyka

**ROLETY
PARAPETY
MARKIZY
DRZWI ZEWN. WEWN.**

Kultura

Szef działu: Malwina Gadawa malwina@gazeta.olawa.pl

Oławscy muzycy w czołówce



KONCERT NOWOROCZNY

archi. PSM w Oławie



Chanell Bednarczyk wystąpiła z minirecitalem

W przesłuchaniu wzięło udział około 40 uczniów szkół muzycznych z Oławy, Brzegu, Sycowa, Oleśnicy i Wrocławia. Oceniało jury: Jacek Gąsior - przewodniczący, Joanna Bryła, Ewa Kolińska, Joanna Litwinien-

ko i Aneta Olszewska. W kategorii klas drugich wygrała Aleksandra Zajęczkowska z Wrocławia, przed Karmelą Kraus i Dominiką Szyler z Oławy. Wyróżniono także Pawła Bęsia, Natalię Plutę i Natalię Skowron

Utalentowani skrzypkowie

OŁAWA

Sukces uczniów oławskiej szkoły

W międzyszkolnym konkursie "Mały skrzypek", zorganizowanym w Państwowej Szkole Muzycznej I st. im. Jadwigi Szajny-Lewandowskiej, wśród laureatów była dziesiątka uczniów oławskiej szkoły, a Grand Prix otrzymała Paulina Skorodziej

z oławskiej PSM. W kategorii klas trzecich przyznano grand prix Paulinie Skorodziej, a drugie miejsce zajęła Maria Putyra - obie z oławskiej szkoły. Trzecie miejsce zajęła Agnieszka Stawicka z Brzegu. Wyróżniono także Sarę Guterch i Martynę Maligrandę - z Oławy. Wśród czwartoklasistów najlepiej oceniono Erykę Piotrkowską z Oławy, przed Wiktoria Dorabiałą i

Gabriela Pytel - z Oleśnicy. Rywalizację uczniów klas piątych wygrał Mateusz Burda, przed Szymonem Babem - obaj z PSM w Oławie i Karoliną Sopatą z Brzegu. Przesłuchania uwieńczył uroczysty koncert laureatów.

Dla Pauliny Skorodziej to kolejne wyróżnienie i nagroda. Wcześniej zajęła drugie miejsce na XVI Muzycznych Prezentacjach Młodych Skrzypków w Bystrzy-



Malwina Gadawa

Paulina Skorodziej zdobyła grand prix

cy Kłodzkiej, a w ogólnopolskim konkursie skrzypcowym "Mistrz literatury dziecięcej Oskar Rieding" zajęła trzecie miejsce. Atrakcją był minirecital utalentowanej dwunastoletniej skrzypaczki z Rybnika, Cha-

nell Bednarczyk. Jest ona finalistką konkursu "Młody muzyk roku 2009" - polskich eliminacji młodych muzyków do wiedeńskiego konkursu Eurowizji.

(MAG)

Noworoczne koncertowanie

OŁAWA

Państwowa Szkoła Muzyczna I. st. im. Jadwigi Szajny-Lewandowskiej w Oławie zaprasza na koncert

Uczniowie i nauczyciele wystąpią w czwartek 21 stycznia w sali widowiskowej Ośrodka Kultury w Oławie, ul. 11 Listopada 27.

(MAG)

Nasza wiolonczelistka

WROCLAW/J-L
Zapraszamy

Absolwentka Państwowej Szkoły Muzycznej I st. w Oławie Beata Kołodziej - solistka koncertów w Filharmonii Wrocławskiej

27 i 28 stycznia w sali koncertowej Filharmonii Wrocławskiej, w ramach koncertów "Filharmonia dla Młodych", Beata Kołodziej z towarzyszeniem orkiestry symfonicznej pod dyrekcją Zbigniewa Pilcha wykona Koncert wiolonczelowy C-dur Josepha Haydna.

31 stycznia o godz. 11, nasza wiolonczelistka ponownie wystąpi z tym samym programem.

Beata Kołodziej jest absolwentką PSM I stopnia im. Jadwigi Szajny Lewandowskiej w Oławie, w klasie wiolonczeli Doroty Kosendiak. Obecnie jest uczennicą V klasy PSM II stopnia im. Ryszarda Bukowskiego we Wrocławiu - tam kontynuuje naukę gry na wiolonczeli u Doroty Kosendiak.

Oba cykle koncertów, na których zaprezentuje się niezwykle utalentowana wiolonczelistka z Jelcza-Laskowic, noszą temat: "Harmonia - królowa muzycznych nástrojów".

- Muzyka ma ogromną siłę oddziaływania na nasze samopoczucie i nastrój - napisał dyrektor Filharmonii Andrzej Kosendiak w zaproszeniu na koncerty. - Słuchając jej, możemy się odprężyć, zrelaksować, tańczyć przy niej, śpiewać, albo płakać. Wprowadza nas w zadumę, reflek-

sję, melancholię. Wzrusza, ale też i bawi. Jednym z najważniejszych, a zarazem podstawowych elementów dzieła muzycznego jest harmonia, pod wpływem której zmienia się nastrój w utworze. Dotyczy współbrzmienia dźwięków i ich połączeń uporządkowanych według określonych reguł. Powoduje, że utwór odpręża nas, albo zaskakuje nagłą zmianą charakteru.

Tadeusz Kotarbiński - polski filozof, o muzyce napisał tak: "Muzyka to sztuka cieszenia się i smucenia bez powodu". Warto zatem wybrać się na koncert z orkiestrą Filharmonii Wrocławskiej, by samemu odczuć, jak królowa Harmonia potrafi bawić się współbrzmieniami przy udziale "naszej" Beaty Kołodziej.

(EL)

Ośrodek Kultury w Oławie
Polski Związek Chórów i Orkiestr - Oddział Dolnośląski we Wrocławiu
Parafia Rzymskokatolicka p.w. Bożego Miłosierdzia w Oławie

Koncert Kołodowo Noworoczny

Wykonawcy :

Chór "Basilica Cantans" z Wrocławia
- dyr. Mirosława Jura-Żegleń

Chór "Canta Nobiscum" z Wrocławia
- dyr. Pisarski Marek

Chór Miejskiego Ośrodka Kultury i Sportu
w Oleśnicy - dyr. Edyta Szostak-Kirzyc

Chór Uniwersytetu Trzeciego Wieku w Oławie
- dyr. Beata Netzel-Kęstowicz

Orkiestra Dęta Ośrodka Kultury w Oławie
- dyr.. Tadeusz Mroczek

Niedziela, 24.01.2010r. Godz. 18.00

Parafia p.w. Bożego Miłosierdzia w Oławie ul. Ścieżka 1

WSTĘP WOLNY ZAPRASZAMY!

Fortuna radzi... jak bezpiecznie dziedziczyć

W spadku po dziadku



To znów ja, Wasz aspirant Fortuna, policjant z lokalnego komisariatu. Dziękuję wszystkim, którzy śledzą blog www.fortunaradzi.pl. A teraz wracam na tamy prasowe, woźbię kilka ważnych tematów. Zaczynam od spadków i darowizn. Do napisania tego odcinka skłoniła mnie pewna znajoma, która zwróciła się do mnie z prośbą o pomoc i interwencję u komornika. Któregoś dnia pani Aniela przyszła na komisariat, wzięta mnie na stronę i wyszeptala: – Pan ma wszędzie dobre kontakty, więc może pogada pan z komornikiem, żeby nie zabierał mi mieszkania, bo gdzie ja, emerytka, się teraz podzięję. Niczego obiecywać oczywiście nie mogłem, bo komornicy to twarde sztuki, ale opowieści o życiowej tragedii wysłuchałem.

Biznes z długami

Dość dobrze znałem męża pani Anieli. Miałem z nim dobre kontakty przed kilkoma laty, gdy angażował się w pracę społeczną w naszym miasteczku. Później kontakty się urwały, a to dlatego, że pan Kazimierz wziął się za interesy, dużo podróżował po kraju i zwyczajnie nie miał już czasu na pogawędki. Robił – jak to się mówi – w biznesie odzieżowym. Miał szwalnię i kilka niewielkich sklepów w różnych miastach regionu. Podobno interes dobrze się kręcił, gdyż oferował odzież modną, dostępną i niedrogą. Pan Kazimierz zmarł nagle, chyba na zawal. Zostawił firmę i rodzinę z niewyobrażalnymi problemami.

Wyszło na jaw, że biznes kręcił się gorzej od maszyn do szycia. Szwalnia wpadła w tarapaty, bo odbiorcy przestali płacić terminowo. Rosły długi wobec dostawców, ZUS-u, skarbu państwa i w banku. Rodzina o niczym nie wiedziała. Pan Kazimierz wszystkie domowe rachunki opłacał terminowo, a jak trzeba było kupić coś grubszego, zawsze miał na to pieniądze. Dopiero jakiś czas po jego nagłej śmierci okazało się, że miał ogromne długi. W dodatku zagraniczna firma wygrawszy proces o podrobki zażądała odszkodowania za nielegalne używanie znaku towarowego. Rodzinie zmarłego zwała się na głowy cała wielka piramida problemów finansowych.

Żona pana Kazimierza zamiast dobrze prosperującego biznesu dostała w spadku mega problem. Sąd nakazał ściąganie długu z majątku spadkobierców, czyli żony i dzieci. Komornik zabrał samochody, wszedł na emeryturę mojej znajomej i kazał opuścić pani Anieli wartościowe mieszkanie. Na szczęście udało się jej przebudować mieszkanie dzieląc je na dwa lokale. Sobie zostawiła pokój z kuchnią, resztę sprzedała na wolnym rynku przekazując dochody komornikowi. Nie wystarczyło to jednak na zaspokojenie wierzycieli. I co miesiąc spadkobiercy pana Kazimierza część swoich dochodów przekazują na spłatę długów.

Wcisnąć kitu i kredytu

W moim policyjnym pitawalu mam też zapisaną historię z Łodzi. Po trzech latach od śmierci pewnej starszej pani bank zwrócił się do jej dwóch córek z żądaniem spłaty kredytu. Kobiety nie miały pojęcia o zaległościach matki wobec banku. Dług z 3 tys. urosł już do prawie 6 tys. zł. Bank żąda od kobiet po 250 zł miesięcznie. Córkę niczego – poza długiem – po matce nie odziedziczyły. Mieszkanie kwaterekone zajmowane przez zmarłą kobietę wróciło do gminy.

Kolejny przykład z policyjnych kronik, ale trochę z innej beczki: wymuszanie spadku. Dwie kobiety opiekowały się starszym, schorowanym panem. Cierpiał na stwardnienie rozsiane boczne. W pewnym momencie choroba posunęła się do tego stopnia, że przestał mówić, stracił kontakt ze światem. Kobiety zgodnie twierdziły, że mężczyzna tuż przed śmiercią przekazał jedną z nich w spadku swój dom jednorodzinny. Sąd dał wiarę świadkom, bo prawo dopuszcza ustne sporządzenie testamentu. Rodzina przegrała proces o spadek. W naszym regionie też nie brakuje osób i instytucji wymuszających spadki od schorowanych starsuszków. W takich przypadkach zalecam czujność rodzinie.

Coraz więcej starszych osób zaciąga kredyty i ma różne inne zobowiązania biznesowe. Na rynku



jest wiele firm, które wciskają starszym ludziom cudowne garnki za kilka tysięcy złotych, lecznicze koldry, medykamenty na każdą chorobę. Banki takie zakupy chętnie kredytują na raty. – Owinęli mnie wokół małego palca – opowiadała mi pewna starsza pani, uczestniczka prezentacji mikstury na wszystko. Prezentery używali fachowej terminologii, powoływali się na autorytety medyczne, głos zabierał jakiś niemiecki ekspert. Każdy kto za 2 tys. zł kupił 100 buteleczek medykamentu dostawał za darmo żelazko. I nawet nie trzeba było płacić. Wystarczyło tylko wypełnić dokumenty kredytowe i wychodziło się z prezentacji z miksturą i żelazkiem. Ta pani przyznała mi się do kilku tego typu zakupów i zadłużenia na łączną kwotę 5 tys. zł. Wątpię, aby rodzina o tym wiedziała...

Żyjemy coraz dłużej, emeryci ze swoimi stałymi dochodami z emerytur paradoksalnie są najlepiej zarabiającą grupą w kraju i dlatego są dla banków dobrymi klientami. Za życia terminowo spłacają kredyty, a po ich śmierci długi przejmują spadkobiercy. Bank zapuka do drzwi spadkobierców, gdy tylko dostanie sądowe orzeczenie o nabyciu spadku przez rodzinę zmarłego. Bywa, że starsze osoby są zadłużone po uszy. Dlatego warto jak najwięcej wiedzieć o zobowiązaniach naszych rodziców, dziadków, znać skalę ich zadłużenia. Banki powołując się na tajemnicę bankową nie udzielają rodzinie zmarłego informacji o stanie jego zadłużenia. Czekają na zaświadczenie sądowe o nabyciu spadku i dopiero wtedy ujawniają stan salda. Dobrze, jeśli zmarły miał pełne konto. Problemy zaczynają się, gdy zaciągnął pożyczki lub nadmiernie obciążył kartę kredytową. Bank niechybnie chwyci nas za gardło.

Sześć miesięcy na decyzję

Otrzymując schedę powinniśmy wnikliwie sprawdzić, co wchodzi w skład tzw. masy spadkowej, bo są sposoby na uniknięcie spłaty cudzych długów. Po pierwsze, możemy odrzucić schedę, co zwalnia nas z odpowiedzialności za długi spadkowe, w tym również za zobowiązania podatkowe. Na złożenie oświadczenia o odrzuceniu mamy sześć miesięcy od momentu uzyskania informacji o spadku. Trzeba pilnować terminu, bo sądy mają własną in-

terpretację. Najczęściej za moment uzyskania informacji przyjmują datę śmierci spadkodawcy. Spadek muszą odrzucić wszyscy ustawowi spadkobiercy – dzieci, rodzice, a nawet wnuki zmarłego. Słyszałem o takim przypadku w naszej miejscowości, że pewien niezorientowany ojciec zmarłego hazardzisty musiał spłacać długi spadkowe, bo nie wiedział, że synowa i wnuki odrzucili schedę. Warto w tym miejscu przypomnieć porzekadło, że z rodziną najlepiej wychodzi się na zdjęciu...

Ale nie zawsze... Na własnej skórze – i to dwukrotnie – miałem okazję przekonać się jak działa mechanizm spadkowy. Po wielu latach od śmierci jednego z dalekich członków mojej rodziny okazało się, że jestem współwłaścicielem ulamkowej części działki pod Warszawą. Na prośbę dalekiego kuzyna wszyscy „udziałowcy” gruntu dobrowolnie i notarialnie rzekli się prawa własności, aby inicjator komasacji mógł na działce postawić dom jednorodzinny. Przed laty dostatek też w spadku pewną kwotę pieniędzy. Aż mnie koryciło, aby szybko ją wydać np. na motocykl. Ale nie, postanowiliśmy w rodzinie dziedziczone pieniądze przekazać następnym pokoleniom. Pełną kwotę wpłaciłem na fundusz inwestycyjny. Czasem zaglądam na konto i stwierdzam, że decyzja była słuszna, bo dzisiaj stanowi ona już równowartość dwóch samochodów. Gdy moja młodzież się usamodzielnia życiowa wyprawka będzie jak znalazł...

Jeśli czujemy, że ze spadkiem „jest coś nie tak” możemy przyjąć go z tzw. dobrodziejstwem inwentarza. Wtedy odpowiadamy za długi spadkobiercy tylko do wysokości masy spadkowej. W najgorszym przypadku wyjdziemy „na zero”. Na złożenie przed sądem lub notariuszem oświadczenia o warunkowym przyjęciu spadku też mamy sześć miesięcy. Jeśli nie złożymy w terminie żadnego oświadczenia, to przyjmujemy się, że przyjęliśmy spadek bez żadnych ograniczeń, także jeśli chodzi o odpowiedzialność za długi. Ponosimy wtedy odpowiedzialność całym swoim majątkiem, bez ograniczeń i bez względu na to, ile w spadku otrzymaliśmy. Może się więc okazać – jak to było w przypadku pani Anieli – że na spadku, zamiast zyskać, stracimy majątek.

Wasz aspirant Fortuna

Dziedziczenie ustawowe występuje wtedy, gdy spadkodawca nie zostawił testamentu, albo gdy testament nie reguluje podziału całości majątku spadkodawcy (wtedy dziedziczenie ustawowe dotyczy tej właśnie części). Osoby uprawnione do majątku z mocy ustawy określa się w zależności od tego, jakie występują w danej sytuacji osoby bliskie.

W przypadku braku testamentu i spadkobierców ustawowych dziedziczy Skarb Państwa, a nie dalsza rodzina. Osoby samotne powinny więc zadbać o pozostawienie testamentu. Przed podjęciem decyzji o objęciu lub odrzuceniu spadku należy zbadać stan majątku spadkodawcy i w miarę możliwości pozyskać różne informacje ze wszystkich możliwych źródeł (księgi wieczyste, organy podatkowe, banki, kontrahenci spadkodawcy itp.). Gdy spadkobierca prowadził działalnością gospodarczą, warto przejrzeć dokumentację firmy, zapoznać się z księgami i ewidencjami. Informacji możemy zasięgnąć również w rejestrze zastawów.

Na podstawie ordynacji podatkowej możemy wystąpić do poszczególnych organów podatkowych o wydanie stosownych zaświadczeń, dzięki którym będziemy wiedzieli, jaki jest stan zobowiązań spadkodawcy.

Jeśli podejmiemy decyzję o przyjęciu lub odrzuceniu spadku, musimy przed sądem lub notariuszem złożyć stosowne oświadczenie. Może być ono złożone ustnie lub pisemnie. W przypadku gdy jesteśmy małżonkiem, zstępny, wstępnym, pasierbem, rodzeństwem, ojczymem, macochą spadkodawcy, będziemy zwolnieni od podatku, jeżeli zgłosimy nabycie własności rzeczy lub praw majątkowych właścicielom naczelnikowi urzędu skarbowego, w terminie miesiąca od dnia uprawomocnienia się postanowienia stwierdzającego nabycie spadku.

Właściciel rachunku bankowego może w umowie z bankiem wskazać osobę, której po jego śmierci bank wypłaci pieniądze znajdujące się na tym rachunku. Banki przyjmują dyspozycje na wypadek śmierci na specjalnych formularzach. Dyspozycje i oświadczenia są objęte tajemnicą bankową i to także w stosunku do samego beneficjenta, chyba że inna jest wola właściciela rachunku. Wskazana w dyspozycji osoba (wyłącznie: małżonek, rodzice, dziadkowie, dzieci, wnuki, prawnuki lub rodzeństwo) będzie mogła po śmierci spadkodawcy dostać 20-krotność przeciętnego miesięcznego wynagrodzenia w sektorze przedsiębiorstw, bez czekania na przeprowadzenie sprawy spadkowej. To może być dobrym rozwiązaniem zwłaszcza wobec wnuków, które za życia rodziców nie dziedziczą po dziadkach. Jeśli na koncie znajduje się więcej niż 20-krotność przeciętnego wynagrodzenia, reszta pieniędzy będzie musiała poczekać na podział między spadkobierców.

Bywają sytuacje, gdy spadkodawca testamentem zapisuje majątek osobie obcej. W takim wypadku niektórzy z członków rodziny mogą ubiegać się o zachówek. Do kręgu uprawnionych zaliczamy zstępnych (potomstwo), małżonka oraz rodziców zmarłego. Zachówek zależnie od okoliczności może mieć wysokość:

- dwie trzecie wartości udziału spadkowego – jeżeli uprawniony jest trwale niezdolny do pracy albo uprawniony zstępny jest małoletni,
- jedna druga wartości udziału spadkowego – w pozostałych sytuacjach. Jeżeli uprawniony nie otrzyma zachowku przysługującego mu rozstrzeżenie o zapłatę sumy pieniężnej potrzebnej do pokrycia zachowku, albo jego uzupełnienia.

Aspirant Fortuna, lokalny policjant i znany bloger, udziela porad w sprawach finansowych na stronie internetowej.

• Zapraszamy na blog: www.fortunaradzi.pl, gdzie trwa konkurs na najciekawsze wpisy i komentarze do zamieszczanych porad. Na najlepsze wpisy Czytelników czekają atrakcyjne nagrody!

NBP

Narodowy Bank Polski



BARAN

(21.03-20.04)

Czeka cię aktywny tydzień, pełen niespodzianek, nowych znajomości i przeżyć. Ciągły ruch wokół twojej osoby sprawi, że poczujesz się dowartościowany i zadowolony. Gdy opadną emocje - możesz poświęcić się przyjemnościom. Pomyśl o odpoczynku i relaksie. Zdrowie w normie.



BYK

(21.04-21.05)

Ktoś sprawi, że poczujesz się kochany, potrzebny i doceniony. Radosne i miłe chwile podniosą cię na duchu i pozwolą uporać się z trudniejszymi sprawami w pracy. Konflikt z bliską osobą nie wpłynie dobrze na twoje samopoczucie. Zaufaj intuicji w sprawach finansowych. Ulož się.



BLIŹNIĘTA

(22.05-21.06)

Zmiana miejsca zamieszkania, otoczenia lub plany z tym związane przysięgają inne sprawy. Powoli zaczniesz układać to, co do tej pory sprawiała kłopoty i spędzało sen z powiek. Pomoże w tym Koziorożec lub Lew. W miłości spokój, ale możesz się poczuć nieco zawiedziony.



RAK

(22.06-22.07)

Tydzień spokojny. Kolejne dni, pełna obowiązków domowych i zawodowych, miną szybko i bez napięć. Nowe wiadomości na pewno ucieszą myślących o wyjeździe lub zmianach w miejscu zamieszkania. W sprawach finansowych możesz poradzić się Wagi lub Bliźniąt. Zdrowie - dobre.



LEW

(23.07-22.08)

Kłopoty i nieporozumienia w domu w pierwszych dniach tygodnia. Przyczyną może być twój upór. Przemysł swoje postępowanie, możesz osiągnąć porozumienie. Zdrowie i finanse bez zmian. Kaniec tygodnia spokojniejszy, spodobać ci się nowa plany bliskiej osoby.



PANNA

(23.08-22.09)

Będzie okazja do odpoczynku, relaksu i przemyśleń. Najważniejsze i najtrudniejsze sprawy wkrótce zaczną przybierać właściwy obrót. Niemal w tym będzie udział twoich bliskich. Kolejne dni przyniosą zadowolenia i poprawę finansów. Zdrowie dopisze.

A teraz Jerzy pokaże wam swojego ptaka!



Jerzy Kamiński

Jestem ostatnią osobą, która śmiała się pouczać kogokolwiek w kwestii języków obcych, bo one wszystkie są dla mnie obce. Nie mam też wokół siebie zbyt wielu osób znających języki, jak to jest w olawskim wydziale promocji miejskiej, co z dumą ogłosił niedawno wiceburmistrz Hadryś. Jednak podparty autorytetami ośmielałem się zwrócić uwagę władzom miejskim (co samo w sobie w Olawie zaczyna być uznawane za wyczyn), a właściwie delikatnie coś zasugerować.

Otóż w poczuciu miejskiej lojalności, jako jeden z ojców Dni Koguta (ten z nieprawego łóża), postanowiłem zaprosić na naszą imprezę przedstawicieli gazet lokalnych z całej Europy, aby i oni cieszyli się naszą radością oraz płasali w rytm szlagieru „Miała baba koguta”. Cóż z moich niepożądanych życzeń, skoro angielską nazwę naszego święta („The Cock Holiday”) skopiowałem z oficjalnej strony Urzędu Miejskiego, a dokładniej z filmu promującego Dni Koguta, który powstał za parę tysięcy złotych z budżetu. No i zaczął się problem.

- Co wyście w tej Olawie powariowali? - usłyszałem od kolegi po piórze. - Jakież targi erotyczne robicie?!

- A ty też pokażesz swojego ptaka? - zapytał inny i zaproponował bardziej intymne spotkanie na Facebooku.

Nieświadom zawitości języka angielskiego zerknąłem, na oficjalną stronę kogucia, czyli Eurogallus.pl. Tam nazwę „Dni Koguta” przetłumaczono jako „Cock's Day”, czyli niezbyt dokładnie, bo to raczej „dzień”, a nie „dni”. Zresztą nieważne, bo i tak jest ten nieszczęsny „cock”. Zapytałem specjalistów, o co chodzi. Okazało się, że użycie słowa „cock” jest dość ryzykowne.

- Samo słowo „cock”, użyte w jakimkolwiek kontekście, ze względu na jego wieloznaczność, zwłaszcza w języku potocznym, zarówno dla osób, dla których język angielski jest językiem ojczystym, jak i nie, może wywołać różnorakie skojarzenia - napisała mi pani z wrocławskiej szkoły językowej, która jest także tłumaczem przysięgłym. - Sugerowałabym użycie słowa „rooster”. Pomimo że jest to amerykańizm, nie ma takich konotacji jak brytyjskie „cock”.

Co to za konotacje?! Zastaliśmy do słownika. „Ro-



rys. G. Prokiewicz

oster” to „kogut”, natomiast „cock” to też „kogut”, ale tylko w języku oficjalnym. Potocznie znaczy „kutas” oraz „fiut” (podaję za „Słownikiem Współczesnym Longmana”). W wersji pani tłumacz „Dni Koguta” powinny zatem brzmieć po angielsku jako „The Days of a Rooster”.

Nie uwierzyłem. Wszak nasza władza mylić się nie może. Sprawdziłem więc u innego tłumacza przysięgłego (za każdą poradę wybuliłem 50 zł). Ten niemal iden-

tycznie przetłumaczył „Dni Koguta” na „The Days of the Rooster”. Na pewno więc nie „cock”. Dalej nie sprawdzałem, bo szkoda kasy. Zresztą urzędnicy mają wokół siebie tak wiele osób znających języki, że na pewno sprawdzą.

No, chyba że ten cały zabieg językowy jest całkiem świadomy i zmierza do realizacji propozycji któregoś z internautów, by w słowie Eurogallus zamiast „g” było „f”.

My też nie gęsi... 570

- Możemy ciężko żałować za rok, że tej uchwały nie uchwaliliśmy. To groźne ostrzeżenie z obrad sesji. Mniej śmieszy zbitka nie uchwaliliśmy uchwały, ale trudno pojąć, co znaczy ciężko żałować. Ciężko, czyli jak? Słowo ciężko stało się bardzo modne. Słyszymy, a nawet często czytamy, że: ciężko przejść, ciężko zrozumieć, ciężko powiedzieć, ciężko napisać, ciężko się uczyć,

ciężko oddawać. Każda praca i nauka jest ciężka, sąsiad bywa ciężki, ciężko się porozumieć, ciężko uzasadnić, wytłumaczyć, przekonać itp. Po prostu wszystko ciężko lub ciężkie.

To chyba z językowego lenistwa upowszechniło się takie podciąganie wszystkiego pod jeden sznurek. Nie stać nas na więcej? Żałować można bardzo, albo mocno, czy po prostu żałować. Trudno lub niełatwo przejść,

także zrozumieć, powiedzieć, napisać, oddawać (bo pożyczać bardzo łatwo!). Bardzo trudna i wyczerpująca może być nauka, praca, działalność. Niełatwo lub trudno coś uzasadnić, dogadać się z sąsiadem, wytłumaczyć, kogoś przekonać. Zdałem bardzo ciężki i ważny egzamin.

Słowo ciężki jest niemiłosiernie nadużywane, przez co staje się zbyt ogólnikowe. To tylko pozorna oszczędność słów, a wypowiedź staje się uboższa. Czy naprawdę wszystko załatwia określenie, że Janek ma ciężką

żonę? Tu anegdota o małym Jasiu. Na lekcji religii dzieci odpowiadały katechetce na pytanie: Jaki jest Pan Bóg? Padły odpowiedzi, że jest dobry, miłosierny, sprawiedliwy, a Jaś dodał, że ciężki. Uzasadnił, że mama czasem mówi do taty: O Boże, jaki ty ciężki!

Zatem ostrożniej z określaniem wszystkiego, że jest ciężkie. Szymowanie ciężkością wcale nie wzmocnia rangi uchwały, ważności czy trudności pracy, nauki i wszelkich wydarzeń. Za to podkreśla językowe ubóstwo mówcy lub autora...
JĘZOREK

LICZBA TYGODNIA

1149

- z tego roku pochodzi pierwsza wzmianka o osadzie Olawa (Olewa), z dokumentu wydanego przez Bolesława Kędzierzawego, w którym przekazał ją opactwu św. Wincentego na wrocławskim Olbinie.

(A)



WAGA

(23.09-23.10)

Rozpocznij odkładane od dawna działania i podejmij ważne dla życia decyzje. To dobry tydzień, zwłaszcza że możesz liczyć na pomoc rodziny i przyjaciół. W finansach nie ułóż się tak, jak planowałeś. Musisz jeszcze trochę poczekać. Zdrowie - bardzo dobre.



SKORPION

(24.10-22.11)

Czeka cię mniej pracy, a więcej odpoczynku. Postaraj się dobrze zrelaksować i nabrać sił. W weekend możesz otrzymać interesujące wiadomości od dawno niewidzianej osoby. Osoby samotne mają szansę na spotkanie kogoś ciekawego. Żyjący w stałych związkach czeka radość.



STRZELEC

(23.11-21.12)

Tydzień spokojny, nawet monotony. Chwilami możesz poczuć zniechęcenie i zmęczenie. Jeżeli postarasz się poukładać wszystkie sprawy zawodowe, wtedy znajdziesz czas na odpoczynek, a nawet niedaleki wyjazd. Nie licz na innych, weź się w garść - szybko staniesz na nogi.



KOZIOROŻEC

(22.12-20.01)

Znajdziesz czas na odpoczynek, relaks i wyjście z bliską osobą. Poprawi to nastrój i spojrzysz na wszystko inaczej. Kolejne dni - pracowite, ale wesołe i pełne wrażeń. Czeka cię sporo wydatków, możliwy niedaleki wyjazd. W miłości - spokój i miłe chwile. Niewielkie kłopoty z gardłem.



WODNIK

(21.01-20.02)

Tydzień dobry na uporządkowanie starych spraw, napisanie zaległych listów, przeczytanie lektur. Zmęczenie powinno źle wpłynąć na stosunki z bliskimi. Raki i Barany wskażą drogę i kierunek dalszych działań na polu zawodowym. Finanse - w porządku.



RYBY

(21.02-20.03)

Nie zapominaj, że sprawy ważne dla ciebie nie są tak samo ważne dla wszystkich z otoczenia. Zanim zaczniesz oczekiwać rzeczy trudnych, a nawet niemożliwych, zaufaj rozsądkowi partnera w niektórych sprawach finansowych. Zdrowie może szwankować w weekend.



MALWINA GADAWA
malwina@gazeta.olawa.pl

Witamy wśród nas

Rubrykę „Witamy wśród nas” publikujemy dzięki pomocy pracowników Oddziału Noworodków i Oddziału Położniczego Szpitala w Oławie oraz oławskiego Urzędu Stanu Cywilnego



Urodzili się

Antoni Jacecko
Lena Szamańska
Oskar Nieczaj
Cyprian Szul
Ksawery Matusiak
Markus Jarmułowicz
Paweł Gnot
Martyna Sturlis
Karina Lakwa
Michał Kozłowicz
Laura Dudek
Liliana Panfil
Marcin Natowski
Maria Koppek
Oliwier Grobelak
Wojciech Bortkiewicz
Nikola Kamieńska
Urszula Kołaciak
Malwina Walońska

Powiedzieli: TAK

Joanna Kawałko
- Paweł Idczak

Karolina Kuźbit
- Radosław Biernacki

imiennik

21 stycznia, czwartek
Dzień Babci
Agnieszki, Jarosława
22 stycznia, piątek
Dzień Dziadka
Anastazego, Wincentego
23 stycznia, sobota
Ildefona, Rajmunda
24 stycznia, niedziela
Felicji, Franciszka
25 stycznia, poniedziałek
Elwiry, Pawła
26 stycznia, wtorek
Tymoteusza, Michała
27 stycznia, środa
Jerzego, Przybysława
28 stycznia, czwartek
Juliana, Tomasza



Jestem Nikola Kamińska. Moi rodzice to Urszula i Dariusz. Urodziłam się 9 stycznia. Ważę 3500 g i mierzę 57 cm. Mieszkamy w Oławie



To ja, Paweł Gnot. Mama to Kinga, a tata Wiesław. Przyszedłem na świat 8 stycznia. Ważę 3150 g i mierzę 52 cm. Mieszkamy w Brzezimierzu



Cześć, jestem Martyna Sturlis. Moi rodzice to Monika i Marek. Urodziłam się 7 stycznia. Ważę 3000 g i mierzę 54 cm. Mieszkamy w Oławie



Jestem Kaya Engel. Mama Agnieszka urodziła mnie 10 stycznia. Ważę 3300 g i mierzę 54 cm. W domu w Jelczu-Laskowicach czekają tata Tomasz oraz bracia Daniel, Denis i siostra Michelle



Nazywam się Michał Kozłowicz. Mama Justyna urodziła mnie 7 stycznia. Moje wymiary to 50 cm i 2650 g. W domu w Oławie czeka tata Radosław



Cześć, to ja Laura Michniewicz. Mama to Katarzyna, a tata Janusz. Urodziłam się 10 stycznia. Ważę 3550 g i mierzę 54 cm. Mieszkamy w Kończycach



Jestem Wojtek Bortkiewicz. Mama Luiza urodziła mnie 9 stycznia. Moje wymiary to 3600 g i 56 cm. W domu w Miłoszycach czekają tata Marcin oraz bracia Wiktor (7) i Michał (4,5)



Nazywam się Amelia Wesoly. Moi rodzice to Anna i Krzysztof. Urodziłam się 8 stycznia. Ważę 3300 g i mierzę 54 cm. Mieszkamy w Domaniowie



To ja, Maja Sztypa. Urodziłam się 13 stycznia. Mama to Elżbieta, a tata Piotr. Ważę 3100 g i mierzę 54 cm. Mieszkamy w Oławie



Cześć, jestem Szymon Olszewski. Mama Katarzyna urodziła mnie 13 stycznia. Moje wymiary to 3150 g i 58 cm. W domu w Jaworowie czeka tata Artur



Nazywam się Daria Janus. Urodziłam się 12 stycznia. Mama to Stanisława, a tata Dariusz. Ważę 3300 g i mierzę 55 cm. Mieszkamy w Ścinawie



To ja, Marcin Natowski. Mama Agnieszka urodziła mnie 12 stycznia. Moje wymiary to 3750 g i 56 cm. W domu w Zakrzowie czeka tata Michał



Jestem Kaja Sulikowska. Urodziłam się 12 stycznia. Ważę 3700 g i mierzę 54 cm. Mama to Daria, tata Kamil, a siostra Nikola (13). Mieszkamy w Oławie



Nazywam się Magda Borecka. Mama Izabela urodziła mnie 15 stycznia. Moje wymiary to 3400 g i 55 cm. W domu w Oławie czekają tata Paweł i brat Adaś (1,5)



Nazywam się Malwina Wolańska. Mama Ewa urodziła mnie 4 stycznia. Moje wymiary to 51 cm i 3345 g. W domu w Marszowicach czeka tata Sławomir. W ubiegłym numerze „GP-WO” chochlik drukarski spowodował zamianę fotografii dzieci. Za błąd przepraszamy

reklama

JUNIOREK
Oława,
ul. Żeromskiego 1
071-313-43-45

- wyprawki niemowlęce
- akcesoria, kosmetyki
- łóżeczka, pościół
- PAMPERSY - zawsze najtaniej

wózki dziecięce
Foteliki samochodowe
GWARANTUJEMY
NAJNIŻSZE CENY !!!
ZAPRASZAMY



Podczas spotkania był czas na rozmowy

Spotkanie opłatkowe

OLAWA
Uniwersytet
Trzeciego Wieku

Członkowie Uniwersytetu Trzeciego Wieku spotkali się w sali widowiskowej Ośrodka Kultury na imprezie opłatkowej

Seniorzy postarali się o świąteczną atmosferę, na stołach były białe obrusy i własne wypieki.

Gości przywitani burmistrz Oławy Franciszek Październik, przewodniczący Rady Miejskiej Andrzej Mikoda, ksiądz dziekan Stanisław Bijak i dyrektor Ośrodka Kultury Marek

Rostecki. Zyczyli słuchaczom wszystkiego najlepszego, spełnienia marzeń i zdrowia.

Ksiądz dziekan rozpoczął modlitwę. Dziękując się opłatkami, składano sobie wzajemne życzenia. Uniwersytecki chór śpiewał kolędy, później był czas na długie rozmowy.

(MAG)

POWIAT Konkurs polonistyczny

W Powiatowym Ośrodku Pomocy Psychologiczno-Pedagogicznej i Doradztwa Metodycznego w Oławie nagrodzono uczniów szkół podstawowych z powiatu olawskiego

Wzięli oni udział w eliminacjach rejonowych ogólnopolskiego konkursu polonistycznego pt. „Słowo daję”. Mały finał konkursu przeprowadzono w dwóch etapach - pisemnym i ustnym. Najwyższą punktację osiągnęli: Michał Engel z Publicznej Szkoły Podstawowej nr 2 w Jelczu-Laskowicach, Agata Piech ze Szkoły Podstawowej w Osieku oraz uczennice Szkoły Podstawowej nr 8 w Oławie - Kamila Kopacz, Agata Skibińska i Julia Szwajgiel. O tym, kto będzie zakwalifikowany do ogólnopolskiego finału, zadecyduje organizator i pomysłodawca konkursu - stowarzyszenie Ojczyzna Polszczyzna.

Konkurs jest organizowany od czterech lat,

Słowo daję



Michał Engel z PSP nr 2 w J-L z opiekunką Jolantą Rodziewicz

popularyzuje poprawną polszczyznę, szczególnie w pisaniu i opowiadaniu, oraz doskonalą praktyczne

umiejętności językowe, w tym ortograficzne i interpunkcyjne.

(MAG)

WERONIKA
KUSZYK

O K I E M T R O S K L I W E J M A M Y

Jaki jest najlepszy wiek żeby posłać dziecko do przedszkola? 3, 4, a może 5 lat? Każdy maluch ma swój czas na to, żeby dojrzeć do tak ważnego kroku.

Psycholodzy są podzieleni - jedni mówią, że 3 lata to już czas na debiut w przedszkolu, a inni - że dopiero dziecko czteropięcioletnie może w pełni korzystać z dobrodziejstw tej instytucji.

Każdy rodzic potrafi wyczuć, czy jego dziecko jest już gotowe na nową przygodę. Jeżeli maluch dobrze znosi ok. 3-godzinną nieobecność rodziców, to znak, że może w przedszkolu wytrzymać kilka godzin. Nie musi to być od razu „pełny etat”, można stopniowo wydłużać pobyt szkraba w nowym miejscu.

Ważna jest również samodzielność - jeżeli młody człowiek potrafi ubrać się, sam jeść i korzystać z toalety lub podejmuje takie próby - to sygnał, że poradzi sobie w przedszkolu. Tym bardziej, że dziecko błyskawicznie uczy się od innych przedszkolaków nowych umiejętności. Często maluch, który do tej pory nie



Katarzyna Sławska

mógł się rozstać z pieluchą, z dnia na dzień uczy się korzystać z ubikacji. Dziecko powinno umieć sygnalizować swoje potrzeby, mówić tak, żeby go rozumiano; gdy go coś boli lub jest mu zimno.

Dla naszej pociechy najbardziej fascynujące będzie spotkanie z rówieśnikami. Wiele tematów do rozmów - opowieści o nowej kolekcji dinozaurów, ciekawej bajce, ale przede wszystkim wspólna zabawa, której nie zastąpi nawet codzienna wizyta w piaskownicy. Przedszkolaki uczą się życia w społeczności, radzenia sobie w trud-

- Jeżeli dziecko potrafi na krótko rozstać się z rodzicami, to będzie w stanie poradzić sobie z rozłąką - mówi Katarzyna Sławska, absolwentka pedagogiki, pracująca w niepublicznym przedszkolu w Minkowicach Oławskich. - Maluszek powinien mieć stały rozkład dnia, żeby łatwo dostosować się do przedszkolnego harmonogramu. Poza tym dziecko powinno być w miarę samodzielne i radzić sobie z czynnościami (toaleta, jedzenie, próba ubierania się). Dobrze, żeby miało wcześniej kontakt z innymi dziećmi. Aby zachęcić dziecko do pobytu w przedszkolu, rodzice powinni uczestniczyć maluchami w dniach otwartych i pokazywać zalety. 2 lata to jeszcze za wcześnie, żeby posłać dziecko do przedszkola, ponieważ maluch męczy się zamiast bawić z innymi dziećmi.

nych chwilach, pomagania innym, zawierania przyjaźni, ale też walki o swoje.

Panie przedszkolanki uczą wielu ciekawych zabaw, piosenek i wierszyków. Nawet najbardziej kreatywna niania czy babcia nie jest w stanie zapewnić dziecku tylu ciekawych doświadczeń i nauki życia w grupie. Młody człowiek szybko się rozwija i uczy od innych dzieci wielu nowych umiejętności. Poza tym dzieci w przedszkolu mają wiele takich zajęć, które trudno byłoby przeprowadzić w domu. Po takiej dawce wrażeń świeżo

upieczony przedszkolak będzie chętnie wracał do zabaw z kolegami.

Jeżeli przez dłuższy czas maluch nie będzie szczęśliwy, wstając rano do przedszkola, może lepiej odłożyć tę decyzję na później. Każde dziecko jest inne, jedno bardziej otwarte na świat i rówieśników, a inne potrzebuje więcej czasu na zaakceptowanie nowej sytuacji. Ważne jest, by maluch rozwijał się wśród swoich rówieśników, bo dzięki temu ułatwimy mu start w życiu szkolnym.

TEKST I FOT.:
WERONIKA KUSZYK

Agnieszka z J-L, mama dwóch synów



- Uważam, że najlepszy czas na wystanie dziecka do przedszkola jest zależny od samego dziecka. Jedne świetnie rozwijają się w domu, a inne potrzebują towarzystwa innych dzieci i zabaw oraz zajęć organizowanych przez przedszkolanki. Pierwszego syna nie trzeba było zapisywać do przedszkola, natomiast drugiego posłałam dla jego dobra.

Kamila z Dębiny, mama trójki dzieci



- Sądzę, że dzieci wcale nie muszą chodzić do przedszkola. Maluchy potrzebują jak najdłużej miłej, domowej atmosfery, dlatego matka powinna być ze swoimi dziećmi jak najdłużej. Jeżeli mama jest kreatywna, to potrafi zapewnić swoim dzieciom wiele zabaw i w ten sposób uczyć wielu potrzebnych czynności. Czasem trzeba wrócić do pracy i nie ma wyjścia, ale jeżeli tylko mama jest w stanie, to niech wychowuje swoje dzieci.

Echa naszych publikacji

OPINIE PREZENTOWANE W TEJ RUBRYCE NIE ZAWSZE SĄ ZGODNE Z POCZĄDAMI REDAKCJI

Mam kilka uwag do tekstu wiceburmistrza Tomasza Kołodzieja, opublikowanego na tzw. stronie urzędowej, w numerze 2/2010 „GP-WO”, pt. „Twórcie - nie niszczyć!” oraz do zamieszczonego w tym samym numerze gazety wywiadu z Łukaszem Dudkowskim, dyrektorem MGCK w Jelczu-Laskowicach, pt. „Niemożliwe nie istnieje”

Panie złotousty wiceburmistrzu Kołodziej! Inicjatywa nawet tak słuszna, jak stworzenie Centrum Kultury i Sportu, nie może być sukcesem! Sukcesem będzie realizacja tej inicjatywy, a z tym jest już gorzej. Realizacja inwestycji i remontów w tej kadencji w większości przypadków polega na przepisywaniu poszczególnych zadań z budżetu do budżetu i obiecywaniu, że już w następnym roku na pewno się je zrealizuje. Przeważnie na obietnicach się kończy.

Zastanawiające jest, że żaden z trzech miłośników nam panujących burmistrzów nie uważał za stosowne prawie przez cztery lata kadencji wytłumaczyć

Kłamstwa i półprawdy

mieszkańcom miasta i gminy braku realizacji wielu planowanych remontów i inwestycji. Nie opublikował na łamach prasy lokalnej, na wykupionej stronie naszego miasta, swojego zdjęcia na tle niezrobionych dróg, zdegradowanego i zdewastowanego ośrodka nad stawem, niezmodernizowanego oświetlenia ulicznego, niewyremontowanej świetlicy socjoterapeutycznej, niewymienionych okien w szkołach, niewyremontowanej remizy w Wójcicach, zdegradowanych jelczańskich terenów poprodukcyjnych, na rewitalizację których można otrzymać duże unijne pieniądze itd., itd...

I tu dochodzimy do sedna sprawy, panie wiceburmistrzu! Nie biliśmy w pana, jak pan to ujął, świetnymi pomysłami, bo widzieliśmy panów bezradność i niemoc. Leżących się nie kopie, jeżeli Wy panowie, stworzonego przez Was budżetu, zatwierzonego przez Radę bez większych zastrzeżeń, nie mogliście zrealizować, to proszę powiedzieć co tu można jeszcze dodać?

Rozumiem pana niepochoje, panie wiceburmistrzu

Kołodziej, o przyszłość swoich dzieci w tej gminie - tym bardziej, że zapuścił pan tu korzenie, kupując dom i zamieszkując ze swoją rodziną. I na dobrą sprawę rozumiem, że to jest strach przed samym sobą.

Panowie burmistrzowie! Nikt z członków Rady nie jest przeciwny budowie Centrum Kultury i Sportu, ale zabrakło niektórym wiary, że Wy jeszcze możecie coś zrobić, że jesteście zdolni do realizacji tak poważnej inwestycji.

Panie wiceburmistrzu! W roku 2009 w budżecie gminy było przeznaczony na Centrum Kultury i Sportu 300 tys. zł. Po grudniowej korekcie pozostało 200 tys. zł. Dlaczego nie pisze pan, co się stało z tymi pieniędzmi? Czyżby wizualizacja Centrum Kultury i Sportu, z którą robi sobie pan zdjęcia od 2007 roku, była jak dotychczas wszystkim, czym dysponujecie w tej sprawie? Przekonałam się przez te niemalże cztery lata, że jest pan świetnym wizjonerem, ale to stanowczo za mało!

Panowie ciągle twierdzą, że opozycja upolitycznia

wszystko, co możliwe. To jest kolejna nieprawda! Przecież panowie Kazimierz Putyra i Tomasz Kołodziej to ludzie z nadania Prawa i Sprawiedliwości. Wszyscy w Jelczu-Laskowicach wiedzą, może z małymi wyjątkami, że wybory wygrała ta partia - a co za tym idzie - człowiek, którego promowała. To wcale nie przeszkadzało tym panom w krótkim czasie przenieść swoje sympatie do Stowarzyszenia „Dolny Śląsk XXI”, które w tym czasie reprezentował prezydent Wrocławia wraz z panem Ujazdowskim. Strzał ten był niecelny i teraz pozostaje Wam partia „Polska Plus”...

Więc pytam, kto upolitycznia ten urząd, mając szansę jako bezpartyjny burmistrz prowadzić apolityczną gospodarkę? Panowie, to Wy bawicie się przez cały czas w politykę! Z całą stanowczością stwierdzam, że to miasto i gmina nie potrzebuje polityka, tylko dobrego gospodarza. Można powiedzieć, że tylko gospodarza. Dla panów okazało się, że aż gospodarza. Kończąc ten wątek twierdząc, że ten sprzeciw nie powstał przeciw Centrum, tylko przeciw prowadzonej byle jakiej i mało skutecznej gospodarce, którą - niestety - wy panowie reprezentujecie!

Nikczemnością jest którzyś raz z kolei pisać, że Spółdzielnia Mieszkaniowa robi kokosy z wynajmu klubu „Mikron” na działalność



MGCK, bez podawania konkretnych danych. Podam więc dane, które uzyskałam w Spółdzielni Mieszkaniowej, bez żadnego komentarza pozostawiając czytelnikom. Spółdzielnia dzierżawi MGCK klub „Mikron”, tj. 302,64 m kwadratowe za 10,36 zł za 1 m kwadratowy.

W tym samym numerze „Gazety Powiatowej” znalazł się wywiad z szefem MGCK Łukaszem Dudkowskim, któremu chciałabym przekazać tylko jedno przesłanie. Panie dyrektorze, proszę się nie zachowywać jak cytowane przez pana karpie świąteczne, ponieważ ci wszyscy właściciele mniejszych lub większych blaszaków, kiosków, stacji paliw i innych zakładów, to ludzie godni szacunku, to przecież bardzo często ludzie wspierający pana inicjatywę, a pan pogardliwym stwierdzeniem, nie

powiem, że dalekim od kultury, ich dyskredytuje. Tak się nie godzi czynić!

Krytykanctwo zawsze godzi w tego, kto je uprawia, nigdy w adresata. Proszę się zastanowić - lojalność nie musi być równoważna z bezmyślnością. Dowodem na to jest głosowanie radnego, który jest działaczem sportowym. Tytuł tego artykułu jest bardzo znamienity, ale niemożliwe istnieje, zapewniam pana - jak człowiek wśród ludzi zostaje sam lub jak słowo człowiek przestaje brzmieć dumnie... Życzę powodzenia i dalej wierzę w pana.

Z pozdrowieniami dla obu panów

RENATA GODLEWSKA
radna RM w J-L

W wywiadzie zamieszczonym na łamach numeru 2 „GP-WO” z 14 stycznia, pt. „Niemożliwe nie istnieje”, Łukasz Dudkowski wypowiedział następujące zdanie: - Najbardziej zdziwił mnie radny PO, który jest działaczem sportowym, a teraz głosował przeciw hali sportowej...

Po publikacji tego tekstu niemal codziennie otrzymuję telefony z zapytaniami o tę kwestię. Również w rozmowach bezpośrednich wiele osób pyta, dlaczego ja, wieloletni i doświadczony działacz sportowy, głosowałem na sesji Rady Miejskiej

Głosowałem za halą!

skiej przeciw budowie hali sportowej?

Otóż wyjaśniam, że jako jedyny radny z klubu PO głosowałem za budową hali sportowej. Z przykrością stwierdzam, że wszyscy inni radni PO głosowali przeciw budowie wspomnianego obiektu, co potwierdza zapis w protokole z grudniowej sesji Rady Miejskiej w Jelczu-Laskowicach. Z pewnością pan Łukasz Dudkowski miał na myśli innego radnego PO i działacza sportowego, którego nazwisko jest we wcześniejszych wydaniach „Gazety Powiatowej...”. Takie skojarzenie mojej osoby ma niewątpliwie związek z innym tekstem, który ukazał się w tym samym numerze „GP-WO”, pt. „Zmiany w jelczań-

skiej Platformie Obywatelskiej”.

Uprzejmie wyjaśniam, że moje poświęcenie, zaangażowanie i duża praca polityczna na rzecz PO w Jelczu-Laskowicach i w powiecie olawskim oraz realizacja wielu imprez na przestrzeni lat, takich jak np. festyny z okazji Dnia Dziecka czy Mikołaja, dla Marka Szponara - przewodniczącego Koła PORP w Jelczu-Laskowicach i przewodniczącego Zarządu Powiatu PO w Oławie - nie liczą się. Liczy się tylko ślepa lojalność, w postaci wykonywania jego poleceń i decyzji, w wielu przypadkach mało trafnych, a nieraz szkodzących mieszkańcom gminy Jelcz-Laskowice.

Odmówiłem uczestniczenia w zebraniach klubu

radnych PO, w których od dłuższego czasu przewodniczący koła PO Marek Szponar szczerzył nas, radnych PO, na burmistrza Kazimierza Putyrę. Mówienie do nas, członków PO, że powinniście się cieszyć, gdy burmistrzowi nie uda się zrobić nic dobrego dla mieszkańców miasta i gminy, jest niegodne osoby sprawującej funkcje polityczne i publiczne.

Wspólnie z Robertem Walkowiakiem stanowczo przeciwstawiliśmy się takiemu działaniu, bo dobro naszej gminy i jej mieszkańców powinno leżeć na sercu nam wszystkim.

We wspomnianym wyżej tekście koledzy z PO na-



pisali, że Robert Walkowiak został usunięty z funkcji przewodniczącego i członka zarządu Koła PO RP Jelcz-Laskowice. Pragnę w tym miejscu przypomnieć kolegom - nie po raz pierwszy - o małej znajomości statutu

PO, który określa, że członek Platformy może być odwołany, a nie usunięty. Usuwać to można, ale śnieg z chodników...

WINCENTY MARCHEWSKI
radny PO RP z Jelcza-Laskowice

Szukają domu

(MAC)
malwina@gazeta.olawa.pl



Roczna brązowa podpalana wysterylizowana suczka czeka na właściciela, tel. 504-211-752



Ładny 4-letni brązowy amstaff szuka dobrego pana, tel. 504-211-752



Na nowego właściciela czeka owczarkowaty, agresywny do obcych, czarny wykastrowany pies, tel. 504-211-752



7-miesięczna brązowa wysterylizowana nieduża suczka szuka domu, tel. 504-211-752



Do oddania małe 5-miesięczne pieski, tel. 71-302-90-51, po godz. 16.00



Grubiotka sympatyczna czarna suczka oczekuje na kochający dom, tel. 504-211-752



Owczarkowata czarna podpalana suczka szuka pana, tel. 504-211-752



Wysterylizowana mała brązowa suczka szuka domu, tel. 504-211-752



Do oddania w dobre ręce 2,5-miesięczny piesek, tel. 665-896-540



Rudo-biały kotek po śmierci właścicielki szuka domu. Wykastrowany i odrobaczony, tel. 503-599-424



Młoda mała suczka czeka na nowy dom. Źle znosi warunki w przytulisku, możliwość sterylizacji, tel. 71-3029127



Młody piesek szuka nowego właściciela, tel. 71-302-91-27



3 stycznia zaginęła między Oławą a Starym Górnikiem mała suczka, mieszaniec jamnika. Wabi się Lejdi, miała czerwoną obroź, tel. 507-150-077



Młody nieduży mieszaniec nadaje się do pilnowania, tel. 71-302-91-27



W Siechnicach znaleziono psa rasy cane corso, tel. 71-302-91-27



Znaleziono w Drzemlikowicach rudego psa, tel. 71-302-91-27

Do oddania w dobre ręce wysterylizowana roczna czarno-biała kotka. Korzysta z kuwety, tel. 667-433-640

Znaleziono w Oławie czarnego młodego owczarka, tel. 504-211-752

3-miesięczna czarno-biała zaszczepiona suczka szuka domu, tel. 504-211-752



W Zakrzowie znaleziono kilkuletniego psa rasy husky z czarną obroź, tel. 71-302-91-27



30 grudnia zaginął w okolicach sądu 8-miesięczny rudy kocurek, tel. 697-565-210. Na znalazcę czeka nagroda

OGŁOSZENIA DROBNE

Cennik

- słowo w kolorze czarnym (trzy znaki i więcej) - **0,70 zł brutto**
- słowo w kolorze czerwonym (trzy znaki i więcej) - **1,40 zł brutto**
- ramka do ogłoszenia - **11,00 zł brutto**
- ramka do ogłoszenia na żółtym tle - **25,00 zł brutto**
- nekrolog prasowy - **20,00 zł brutto**

Cennik - życzenia i podziękowania

- od osób fizycznych - 10 słów bezpłatnie, za każde następne słowo - **0,70 zł brutto**
- od Instytucji społecznych - 30 słów bezpłatnie, za każde następne 30 słów - **6,10 zł brutto**

powiatowa

OGŁOSZENIA DO CZWARTKOWEGO WYDANIA GAZETY PRZYJMujemy DO WTORKU DO GODZ. 12.00.

Blura ogłoszeń: Olawa, 1 Maja 13 e, tel./fax 713133557, e-mail: gosia@gazeta.olawa.pl
FOTOJOKER (Olawa, market JAKUB, os. Sobieskiego)
Jelcz-Laskowice, pl. Partyzantów 2, tel./fax 713183988, e-mail: ogloszenia@gazeta.olawa.pl

ogłoszenie płatne



Wiodąca firma na rynku technologii bezprzewodowych pilnie poszukuje osób na stanowiska:

PRZEDSTAWICIEL HANDLOWY

Zadania:

- pozyskiwanie nowych klientów,
- utrzymywanie kontaktów handlowych,
- przygotowywanie ofert,
- sporządzanie raportów,
- wprowadzanie nowych produktów na rynek,

Wymagania:

- miejsce zamieszkania: województwo dolnośląskie lub opolskie,
- wykształcenie min. średnie,
- wiek do 40 lat,
- umiejętność nawiązywania kontaktów,
- nastawienie na osiągnięcie celu,
- zaangażowanie,
- doświadczenie jako PH będzie dodatkowym atutem,
- znajomość topografii region
- prawo jazdy kat. B

Oferujemy:

- pracę dla wiodącej firmy w swojej branży,
- możliwość rozwoju w dynamicznym środowisku,
- narzędzia pracy: samochód, telefon i laptop.

SEKRETARKA/ASYSTENTKA

Zadania:

- obsługa centrali telefonicznej,
- obsługa i rejestracja korespondencji wychodzącej i przychodzącej,
- dbanie o wewnętrzny obieg dokumentów,
- przygotowywanie korespondencji do wysyłki,
- obsługa gości oraz klientów odwiedzających firmę,
- współpraca z firmami zewnętrznymi,
- dbanie o dobry wizerunek firmy

Wymagania:

- wykształcenie min. średnie,
- umiejętność planowania i organizacji pracy,
- pełna dyspozycyjność,
- umiejętność pracy pod presją czasu,
- komunikatywność, sumienność, dokładność,
- wysoka kultura osobista,
- bardzo dobra znajomości MS Office oraz obsługi urządzeń biurowych,
- prawo jazdy,
- doświadczenie na podobnym stanowisku będzie dodatkowym atutem,

Oferujemy:

- pracę w dynamicznie rozwijającej się organizacji,
- stałe warunki zatrudnienia

CV ze zdjęciem z zaznaczoną w tytule nazwą stanowiska prosimy przesać na adres praca@netpioneer.pl

Prosimy o dopisanie klauzuli wyrażającej zgodę na przetwarzanie danych osobowych.

PRACA

DAM PRACĘ

■ Chcesz dorobić do pensji - zacznij współpracować z firmą Oriflame! Zapraszamy do biura, Olawa, ul. Kasprzycza 13, 601-645-710 (32)

■ Oriflame 3000 zł miesięcznie, 507-03-93-29 (34)

■ Marketing - suplementy VISION, kosmetyki FM, tel. 511-820-889 (2)

■ Szkoła językowa szuka lektora języka angielskiego, Olawa, biuro@magnus-sj.pl, 606-174-540 (4)

■ Chcesz dorobić 200, 300 zł i więcej zadzwonić, 696-715-766 (2-4)

■ Zatrudnię dziewczyny w wieku 20-35 lat, najlepiej brunetki lub szatynki, z większym biustem, szczupłe lub kobiecych kształtów, wysokie zarobki, praca we Wrocławiu, blisko dworca, tel. 668-262-656 (1)

■ Przyjmę do pracy w kwaciarni, 888-107-376 Olawa (2)

ZATRUDNIMY ASYSTENTA PROJEKTANTA W BRANŻY ARCHITEKTONICZNO-BUDOWLANEJ. WYMAGANIA: ZNAJOMOŚĆ AUTOCAD. CV KIEROWAĆ NA: abt_olawa@o2.pl, lub PRACOWNIA PROJEKTOWA ABT, UL. BRZESKA 26/9, OLAWA, TEL. 713033699 (3)

■ Zaczął się Nowy Rok. Czas, więc na zmiany. Jeśli szukasz pracy stałej lub dodatkowej Zadzwonić i umów się. Tel. 77-441-69-31 od 9 do 13, lub wyślij CV na adres: anna.rogula@votum-co.pl (3-11)

■ Zatrudnię fryzjera/fryzjerkę, 663-229-093 (3)

■ Nawiążę współpracę z lekarzami i masażystą przy prywatnym zakładzie przyrodoleczniczym w Olawie, 660-618-206, po 20 (3-1)

CENTRUM KOSMETYKI PROFESJONALNEJ „SZALIŃSKA” POSZUKUJE FRYZJERA - STYLISTĘ, 71-303-30-29, 509-166-914 (2)

■ Zostań przedstawicielem nowej, angielskiej firmy Betterware, tel. 609-396-624, po 17, e-mail: betterware8@o2.pl (1)

■ Dobre dodatkowe dochody od 2000 do 4000, wiek pow. 25 lat, wykształcenie min. średnie, 609-303-392 (11)

ZATRUDNIĘ KSIĘGOWĄ NA 1/4 ETATU W JELCZU-LASKOWICACH. TEL. 500-111-308 (1)

■ Szukam opiekunki do 9-miesięcznej i 3-letniej dziewczynki w Miłoszycach. Tel. 722-285-181 (1-11)

■ Chromax Zakład Obróbki Metalu ul. Wrocławska 10 Jelcz-Laskowice. Zatrudni pracownika na stanowisko: - ślusarz-sprawacz. Tel. kontaktowy: 71-318-86-40, 71-381-94-85, e-mail: biuro@chromax.pl (4-11)

LIDL POLSKA, POSZUKUJE PRACOWNIKA DO SWOJEGO SKLEPU W OLAWIE. STANOWISKO: KASJER - SPRZEDAWCA WYMIAR CZASU PRACY: 3/4 ETATU. TEL. KONT. 797-007-388 (1)

■ Zatrudnię fryzjerkę w dobrym punkcie, tel. 663-460-799 (1)

■ Poszukuję opiekunki dla chorej mamy w Olawie, 71-313-56-03 (3)

■ Przyjmę do pracy na pół etatu tokarza, najchętniej pomostowego, 603-640-473 (2)

■ Zatrudnię budowlarza, tel. 664-942-833 (3)

ZATRUDNIĘ SZEFA KUCHNI NA TERENIE OLAWY, 785-910-725 (2)

■ Lider Rynku Doradztwa Finansowo-Ubezpieczeniowego EUROPARTNER Sp. z o. o. oferująca najlepsze fundusze inwestycyjne, w związku z planowanym otwarciem kolejnych biur regionalnych zatrudni osoby na stanowiska niezależnych doradców finansowych oraz managerów. Wymagania: niekaralność, wykształcenie średnie, kontakt: 693-700-398 (5)

■ Osobę do prowadzenia zajęć edukacyjno-plastycznych dla przedszkolaka, 1-2 godzin tygodniowo, tel. 601-050-427 (2)

ZATRUDNIĘ PRZEDSTAWICIELA HANDLOWEGO: - ZNAJOMOŚĆ HANDLU, - KREATYWNOŚĆ, - PRAWO JAZDY KAT. B, TEL. 603-750-913, 71-313-90-68, ZAOPATRYWANIE PLACÓWEK HANDLOWYCH, UMOWA O PRACĘ - ZATRUDNIENIE STAŁE (3)

■ Zatrudnię pracowników: - ocieplenia zewnętrzne, styropian, wełna, - poddasza, stelaż, płyta GK, ocieplenie, 693-377-300 (1)

■ Staż w sklepie FOTOJOKER (market „Jakub”) - Informacje w sklepie I tel. 512 272357 (2)

ZWROT PODATKU Z PRACY, RODZINNE, NIEMCY, ANGLIA, IRLANDIA, HOLANDIA, DANIA, NORWEGIA, EUROPA, TEL. 71-385-20-18 (1-3)

ZATRUDNIMY DO SPRZĄTANIA ZAKŁADU W STANOWICACH. PRACA W SOBOTY I NIEDZIELE W GODZ. 6:00-14:00 I 14:00-22:00. MILE WIDZIANE OSOBY UCZĄCE SIĘ. CV PRZESYLAĆ NA ADRES: rekrutacja@cleaning-team.pl (TEMAT: STANOWICE), KONTAKT TEL. 71-328-31-41 (2-4)

ZATRUDNIĘ SPRZEDAWCÓW DO SKLEPU ODZIEŻOWEGO W GALERII OLAWSKIEJ - UMOWA ZLECENIE, (OSOBY UCZĄCE SIĘ). TEL. 503-127-948 (1-11)

■ Poszukuję osoby do opieki nad starszym panem, dorywczo, Chwałowice, niedaleko świetlicy. Tel 515-256-630 (1-11)

■ Chromax Zakład Obróbki Metalu ul. Wrocławska 10, Jelcz-Laskowice. Zatrudni pracowników na stanowiska: - operator pily taśmowej - operator wycinarki laserowej. Tel. Kontaktowy: 71-318-86-40, 71-381-94-85, e-mail: biuro@chromax.pl (2-11)

■ Zostań konsultantem wysokiej jakości kosmetyków - praca dodatkowa. Zarobki, czas i miejsce pracy zależne tylko od Ciebie. Tel. 608-279-216 (3-11)

SZUKAM PRACY

■ Kierowca 40 l, A, B, C, E + kparka, 795-563-388 (1-11)

■ Zoopiekuję się dzieckiem u siebie w domu, tel. 725-356-936 (3-11)

KUPNO

■ Kupię starocię, meble, porcelanę, monety, helmy, bagnety, srebrne i złote wyroby, stare pocztówki oraz zdjęcia z frontu II wojny światowej, oraz inne, 663-624-214 (2-4)

ogłoszenie płatne



ACANA POLSKA®
Firma Acana Polska z siedzibą w Jelczu-Laskowicach poszukuje kandydata na stanowisko:

PRACOWNIK MAGAZYNOWY

OFERUJEMY: ciekawą pracę w dynamicznie rozwijającej się firmie, atrakcyjny system wynagrodzeń, stabilne zatrudnienie na podstawie umowy o pracę, pakiet szkoleń, możliwość rozwoju zawodowego

OCZEKUJEMY: wykształcenia średniego, doświadczenia w pracy na podobnym stanowisku, samodzielności i odpowiedzialności, zaangażowania, skrupulatności i sumienności, komunikatywności, prawa jazdy kat. B i C, dyspozycyjności, posiadania uprawnień do kierowania wózkiem widłowym.

Osoby zainteresowane prosim o przesłanie aplikacji (CV ze zdjęciem i list motywacyjny) na adres: praca@acana.com.pl

WIĘCEJ NA: WWW.ACANA.COM.PL/PRACA/



ACANA POLSKA®
Firma Acana Polska z siedzibą w Jelczu-Laskowicach poszukuje kandydata na stanowisko:

DYREKTOR HANDLOWY

OBOWIĄZKI: zarządzanie zespołem podległych handlowców, działem sprzedaży, marketingu oraz logistyki, współpraca z działem finansowo-księgowym, odpowiedzialność za samodzielne poszerzanie sieci sprzedaży, odpowiedzialność przed Właścicielem firmy za wyniki sprzedaży, analiza konkurencji, budowanie atrakcyjnych ofert handlowych, opracowywanie i realizacja planów marketingowych, uczestnictwo w Targach Międzynarod.

WYMAGANIA: zaawansowane umiejętności MS Office, bardzo dobra organizacja pracy własnej i zespołu, umiejętność prowadzenia negocjacji handlowych, min. 3-letnie doświadczenie na podobnym stanowisku, biegła znajomość języka angielskiego, prawo jazdy kat. B.

Osoby zainteresowane prosim o przesłanie aplikacji (CV ze zdjęciem i list motywacyjny) na adres: praca@acana.com.pl

WIĘCEJ NA: WWW.ACANA.COM.PL/PRACA/

SKŁAD OPALU WIERZBNO

WĘGIEL

KOSTKA, ORZECH, GROSZEK, EKO-GROSZEK luzem i workowany (po 25 i 50 kg)

MIAŁ WĘGLOWY WĘGIEL BRUNATNY

Oferujemy transport i konkurencyjne ceny

071-313-12-79
0501-34-28-18

- Kupię książki używane. Dojazd, gotówka 509-675-586 (35-1)
- Kupię: szable, militaria, bagnety, zegary, zegarki kieszonkowe, 502-627-675 (3)
- Kupię cegłę rozbiórkową, poniemiecką, deski podłogowe, belki, krokwie z rozbiórki, cena zależy od ilości i jakości, tel. kontaktowy 724-662-209 (2)

SPRZEDAŻ

PIASEK BUDOWLANY
- DO TYNKÓW, - DO MUROWANIA, - POSPÓLKA, - PODSYPKA, - ZIEMIA POD TRAWNIKI, TEL. 71-313-28-40, 602-690-289 (11)

- Piasek z dowozem, różne gatunki, 71-303-48-55, 501-279-475 (5)
- Sprzedaż, produkcja, montaż rolet wewnętrznych w kasetach i prowadnicach - 70 zł, rolety dachowe - 110 zł, 602-342-338 (2)
- Podbitka dachowa, 783-850-112 (42)

SPRZEDAM RURY STALOWE O RÓŻNEJ DŁUGOŚCI Z ODZYSKU, TANIO.
TEL. KON. 501-105-997 (11)

EKO GROSZEK WORKOWANY 25 KG, DOWÓZ GRATIS, CENA 550 ZŁ/T, JACZKOWICE (KOŁO ELEWATORA) 506-045-388 (2)

- Młot - wiertarkę Bosch, nowa - 600 zł, wiertarka udarowa Bosch, nowa - 350 zł, 502-627-675 (3)
- Sprzedam drewno opalowe, tel. 696-052-151 (3)
- Sprzedam Yorki, odbiór od 15 stycznia, są małe do 2 kg, 508-779-525 (3)
- Grzejnik przepływowy wody, 380 V, 603-319-242 (2)
- Sprzedam wyposażenie warsztatu ślusarskiego, cena do uzgodnienia, tel. 71-348-70-03, kom. 601-914-335 (1)
- Pralki, lodówki, zmywarki, 722-350-578 (4)
- Drewno opalowe, 45 zł kubik, tel. 724-328-189 (2)
- Sprzedaż drewna kominkowego i rozpalkowego - możliwy transport, 697-774-383 (9)
- Narty zjazdowe z wiązaniami i buty 41/42 + kombinizon - 150 zł, 4 kółka zimowe do auta 165/13/70, Pirelli - 250 zł, butla gazowa 2 i 3 l., Kuchenka 2-palnikowa lub 1-palnikowa oraz lampę, 509-662-802 (1)

reklama

- Wózek i łóżeczko, 791-534-666 (4)
- **Suknia balowa na studniówkę, okazjna cena, tel. 796-537-905 (1)**
- Parkiet dębowy - tanio, 887-692-125 (1)
- Drzewo opalowe, pocięte, 887-692-125 (1)
- Sprzedam śliczną suknię komunią, 660-618-206, po 20 (1)
- Sprzedam 4 nowe krzesła skórzane w kolorze brązowym, cena 225 zł za sztukę, tel. 606-116-155, 71-313-82-64 (2)
- Sprzedam prosiaki, 71-301-92-26 (2)
- Piec co 21 Kw, 691-064-200 (5-1)
- Bramy, balustrady, ogrodzenia kute, tel. 608-856-671 (5-1)
- Sprzedam 2 szafy wystawieniowe przeszklone w kolorze złotym o wym. 90x45x185 cm, tel. 791-625-620 (3)
- Betoniarka 120 l, 220/380 V, spawarka 200A, na gwarancji 25 m kable, na wózku, opalówka pocięta i polupana, dąb, czereśnia, jabłoń, 4 m sześć, z transportem, 350 zł, 887-692-125 (1)

LEKARSKIE

TWÓJ DENTYSTA, Olawa, ul. Rybacka 5 a, tel. 601-89-32-32, 71-303-22-33. Przyjmujemy codziennie od 8.00 do 20.00, soboty: 9.00 - 19.00, w niedziele nie przyjmujemy. Stomatologia rodzinna: stomatologia dziecięca, protetyka - naprawy protez zębowych, chirurgia stomatologiczna, ortodoncja, rentgen stomatologiczny (30)

- **LEKARZ STOMATOLOG - DOROTA NAGLIK** przyjmuje Olawa, ul. Rybacka 5 a, tel. 601-89-32-32, 71-303-22-33 codziennie (oprócz niedziel) od 9.00 do 20.00 (30)
- **SPECJALISTA LARYNGOLOG B. BORTNIK** przyjmuje w środy od 17 do 18 i w piątki 19 - 20 „Laser Dent”, ul. Wiejska 34/2, tel. 601-539-977 (30)

DERMATOLOG DR NAUK MEDYCZNYCH RAFAŁ BIAŁYNIKI - BIRULA ADIUNKT KLINIKI DERMATOLOGII LECZENIE CHOROBY SKÓRY: łuszczycy, trądzików, grzybic, łysienia, brodawek, alergii, ocena znamion **GABINET: OŁAWA**, ul. Wrocławska 8 (Apteka Centrum) **GABINET CZYNNY W PONIEDZIAŁKI I CZWARTKI** w godzinach 16.00-18.45, od 16.00 do 17.00 przyjęcia bez uprzedniej rejestracji telefonicznej, po 17.00 konieczna rejestracja telefoniczna: 601-99-01-67 www.gazeta.olawa.pl/lekarze/bialynicki-birula.htm (4)

- **M. WAWRZYŃSKA - SPECJALISTA CHIRURG:** rektoskopia, laseroterapia, choroby żył, osteoporoza, leczenie, zabiegi (usuwanie znamion, brodawek, włókniaków i innych zmian skórnych), stulejki, Olawa ul. Mickiewicza 41 603-606-121 (3)
- **LEKARZ SPECJALISTA MEDYCYNY RODZINNEJ, PEDIATRA, DARIUSZ KRUSZAKIN.** Wizyty domowe u pacjentów (dorośli i dzieci), tel. 605-395-206 (1)

■ **GABINET ORTOPEDYCZNY** dr nauk med. **LESZEK MORASIEWICZ** przyjmuje w środy 16 - 18, Olawa, pl. Zamkowy 18 (obok Domu Dziecka), tel. 601-702-263 (1)

■ **GABINET WETERYNARYJNY**, lekarz wet. **JERZY GIGOLEA**, Olawa, ul. Janowskiego 4, „stara lecznica”, tel. 604-177-146 wizyty, www.lecznica.olawa.pl (1)

UROLOG LEK. MED. JACEK JASTRZĘBSKI - SPECJALISTA UROLOG. PRYWATNA PRAKTYKA UROLOGICZNA, USG: UL. ŻEROMSKIEGO 12, NZOZ NOMED: WTOREK OD 16.00 DO 18.00, REJESTRACJA TELEFONICZNA 71-303-43-24 PN.-PT. 8.00-16.00 (18)

■ **KOMPLEKSOWE PORADY KARDIOLOGICZNE - DR N. MED. BARBARA BRZEZIŃSKA, kardiolog badania echokardiograficzne (USG serca), EKG, Holter-EKG (całodobowa rejestracja ekg), -Holter-RR (całodobowa rejestracja ciśnienia tętniczego) Ośrodek Zdrowia w Słehnicach, ul. Kolejowa 15, Rejestracja telefoniczna: 71-311-55-17 (24)**

NZOZ EASYDENT PORADNIA STOMATOLOGICZNA. TEL. 71-301-66-66. DR NAUK MEDYCZNYCH KATARZYNA ŁAGOWSKA, PAWEŁ MARTYNOWICZ, ANNA TUREK PAULINA PIETRZAK. PORADNIA OKULISTYCZNA HANNA LASOCCA, SPECJALISTA CHOROBY OCZU. TEL. 665-800-900, 71-301-66-65, UL. BRZEJSKA 1, OŁAWA www.easydent.pl (10)

USŁUGI PRZYRODOLECZNICZE AGA - MED BEZ SKIEROWANIA OD NFZ I KOLEJEK! REHABILITACJA - DIAGNOSTYKA - TERAPIA PRZYJDŹ I UWOLNIJ SIĘ OD BÓLU. - HIRUDOLOGIA (LECZENIE PIJAWKAMI), - BÓLE KRĘGOSŁUPA, - ŁUSZCZYCA, - HEMOROIDY, - MIĘŚNIAKI, - TARCZYCA, - ŻYLAKI, - MIAŻDŻYCA, - MIGRENY, - KRIOTERAPIA (LECZENIE ZIMNEM) - BÓLE KRĘGOSŁUPA, DYSKOPATIE, KORZONKI, - RWY BARKOWE, BIODROWE, KULSZOWE, - REUMATYZM STAWOWY ORAZ MIĘŚNIOWY, - ZESPÓŁ CIEŚNI NADGARSTKA, - ZMIANY PRZECIĄŻENIOWE I ZWIĘRODNINIOWE KOLAN, ZWICHNIĘCIA, ZŁAMANIA, SKRĘCENIA, STŁUCZENIA, - GIMNASTYKA INDYWIDUALNA, ZBIOROWA W ZESPOŁACH BÓLOWYCH, WAD POSTAWY, UL. ŻEROMSKIEGO 3D, 71-313-31-86 (11)

■ **GABINET INTERNISTYCZNO-REHABILITACYJNY**, Olawa, pl. Szymanowskiego (nad apteką Arnika) ANNA MASTERNAK specjalista chorób wewnętrznych. Porady lekarskie, USG j. brzusznej i tarczycy, EKG, masaż na specjalistycznym fotelu. Telefoniczne umawianie wizyt, 697-207-510, 693-256-539 (2)

■ **JANINA WASILEWSKA - SCHUTTY**, specjalista chorób dzieci i medycyny rodzinnej, HO-MEOPATA przyjmuje: OŁAWA PL. SZYMANOWSKIEGO 15A wejście z tyłu apteki Arnika) - porady lekarskie i homeopatyczne dla dzieci i dorosłych, - terapie oczyszczające organizm, - dobieranie diet indywidualnych, - suplementacja, - diety, suplementacja, leczenie wspomagające dla dzieci autystycznych, - wizyty domowe, REJESTRACJA PACJENTÓW TELEFONICZNA, 602-118-041 (34)

■ **LEKARZ STOMATOLOG MAGDALENA OZGA-PORADA.** ul. Warszawska 30 (w Hipokratesie) od poniedziałku do soboty. Rejestracja: 717278316, 660700290. (11)

PRZYCHODNIA „NOMED” OŁAWA, UL. ŻEROMSKIEGO 12, DR H. GŁĘBOWSKA-HALAWA, DR W. JONAK, DR E. NOWAK, A. TROPER-SZCZEPUŁA, J. ZWOLAN, J. WASILEWSKA-SCHUTTY, DLA NASZYCH PACJENTÓW BEZ SKIEROWANIA I W SZYBKIM TERMINIE, BEZPŁATNIE: DIABETOLOG, LARYNGOLOG, INTERNISTA, PEDIATRA, HEMATOLOG, USG J. BRZUSZNEJ, ZAPRASZAMY TEL. 71-303-43-24, ZAPISZ SIĘ DO NAS, A WSZYSTKO ZAŁATWIMY ZA CIEBIE (5)

■ **LEKARZ PEDIATRA, SPECJALISTA MEDYCYNY RODZINNEJ ST. KAPIŃSKA-MAŁKO** wizyty domowe (dorośli i dzieci), tel. 71-313-63-17, 603-97-15-61 (1)

■ **Logopeda, EEG Biofeedback**, Olawa, ul. Żeromskiego 1E, 603-213-317 (11)

■ **B. Biały - Specjalista neurolog**, rejestracja, 602-574-883, 71-313-24-53 (3)

■ **STOMMART - STOMATOLOGIA RODZINNA, CODZIENNIE DO 22.00**, Olawa, ul. Kamienna 7, rejestracja tel. 071-303-43-14, 0504-205-604 (25)

GABINET STOMATOLOGICZNY JuMiDent LEKARZ STOMATOLOG JUSTYNA MIELNICKA, OŁAWA, UL. KOŚCIELNA 4/A, TEL. 784-916-944, GABINET CZYNNY: PN. 14 - 19, ŚR. 12 - 17, CZW. 9 - 12, SOB. 10 - 14, STOMATOLOGIA OGÓLNA, CHIRURGIA, PROTETYKA, WYBIELANIE. DOROŚLI I DZIECI. (4)

ZDROWIE I URODA

■ **„BEAUTY COMPLEX” SOLARIUM, FRYZJER, KOSMETYCZKA - ZAGĘSZCZANIE I PRZEDŁUŻANIE RZĘS, MEZOTERAPIA, MIKRODERMABRAZJA, PEELING KAWITACYJNY. PROFESJONALNA OBSŁUGA I SPRZĘT. PROMOCYJNE CENY. NOWOŚCI! OPALANIE NATRYSKOWE SUNFX** TEL. 71-303-34-24, OŁAWA, JANOWSKIEGO (30)

SALON FRYZJERSKO-KOSMETYCZNY CKP ZAPRASZA: PRZEDŁUŻANIE RZĘS, REFLEKSOTERAPIA, - MIKRODERMABRAZJA - PROMOCJA! - TIPSY, KOSMETYKA TWARZY, - STYLIZACJA WŁOSÓW, REKONSTRUKCJA WŁOSÓW, PLAC STAROZAMKOWY 3, TEL. 71-303-33-31 (30)

CKP SALON KOSMETYCZNY ZAPRASZA: - KOSMETYKA TWARZY, MIKRODERMABRAZJA, - TIPSY, - SOLARIUM (BRYZA, AROMA), RYNEK 4A, TEL. 71-303-32-28 (34)

■ www.uroda.olawa.pl, Olawa, 1 Maja, 1a, tel. 725-67-28 (34)

CKP MGR AGATA SZALIŃSKA - DYPLOMOWANY KOSMETOLOG ZAPRASZA: MEZOTERAPIA, - MAKIAŻ PERMANENTNY, - WYPEŁNIANIE ZMARSZCZEK, - MIKRODERMABRAZJA, - 2X SOLARIUM (BRYZA, AROMA), UL. MŁYŃSKA 1, TEL. 71-303-30-29 (35)

ODCHUDZAMY SKUTECZNIE, BEZPIECZNIE, WWW.WELLNESS-OLAWA.PL, 71-313-25-19 (2)

AGA-MED MGR AGNIESZKA OSTROWSKA NAJWYŻSZY POZIOM USŁUG, OŚMIOLETNIE DOŚWIADCZENIE, KOSMETOLOGIA, MIKRODERMABRAZJA - 95 ZŁ, PILING KAWITACYJNY - 70 ZŁ, KWASY, MASKI - 30 ZŁ, ENDERMOLOGIA TWARZY, ROZSTĘPY, ZAGĘSZCZANIE RZĘS, PRZEKŁUWANIE CIAŁA - 60 ZŁ, TIPSY - 65 ZŁ, MEDYCYNĄ ESTETYCZNA, MAKIAŻ PERMANENTNY, MEZOTERAPIA IGŁOWA, WYPEŁNIANIE ZMARSZCZEK, TRWAŁA DEPILACJA, IPL, ODNOWA BIOLOGICZNA, ENDERMOLOGIA - 40 ZŁ, LIPOLIZA - 10 ZŁ, ELEKTROSTYMULACJA - 15 ZŁ, BODY SPACE - 10 ZŁ, SAUNA, FITNESS - 4 ZŁ, 2XSOLARIUM - 70 GR. SZOKUJĄCO NISKIE CENY, PROWADZIMY SZKOLENIA Z KOSMETYKI. ZAPRASZAMY. UL. ŻEROMSKIEGO 3, OŁAWA, 71-313-31-86 (22)

STUDIO KOSMETYKI „KWADRACIAK” UL. B. CHROBREGO 23 A, TEL. 71-313-52-54. MEZOTERAPIA, BIO SKIN LIFTING, MIKRODERMABRAZJA, PEELING KAWITACYJNY, TIPSY I WIELE INNYCH NOWYCH ZABIEGÓW (11)

■ **Zdrowie i Uroda Kosmetyczka**, solarium nowe lampy 3xbrązujące od 0,65 zł za min. - 50 % na zabiegi, mikrodermabrazja - 59 zł, kawitacja - 30 zł, tipsy + zdobienie - 59 zł, żelowanie + zdobienie - 30 zł, ul. Kasprzycza 2 (obok Ronda), tel. 71-725-58-59 (11)

SALON FRYZJERSKI „KASIA” ZAPRASZAMY NA KARNAWAŁOWY SZOK CENOWY: - STRZYŻENIA, - MODELOWANIA, - FARBOWANIA, - BALEJAGE, - TRWAŁA ONDULACJA, - STYLING. DLA STAŁYCH KLIENTÓW NOWOROCZNE PROMOCJE! UL. 1 MAJA 1/10, TEL. 669-363-325 (11)

■ Wynajmę miejsce w dobrym punkcie dla tipserki, tel. 663-460-799 (1)

■ **Odcudzanie! zdrowe, 100% skuteczne**, tel. 511-820-889 (2)

PRACOWNIA FRYZJERSKA „PLATINIUM” KONKURENCYJNE CENY, PEŁEN PROFESJONALIZM, ZWIERZYNIĆ DUŻY UL. NIEDŹWIEDZIA 7, 697-079-501 (11)

ODCHUDZAMY SKUTECZNIE, BEZPIECZNIE, www.wellness-olawa.pl, 71-313-25-19 (2)

■ **Tipsy, manicure - zdobienie gratis! Kwadraciak - gab. Kosmetyczny tel. 607 968 610 (11)**

SALON MASAŻU BEA. FRYZJER I TIPSY PRZENIESIONY NA UL. PIOTRA WŁASTA 12/3A TBS, TEL. 663-460-799 FRYZJER 782-564-224 ZAPRASZAMY!!!! (11)

■ **Tipsy - dojazd do klientki**, tel. 663-571-890 (11)

SUPERPROMOCJA
godz. 9.00,
OTWARCIE STUDIA

„MAGNOLIA”
Renata Nędzarek

UL. KAMIENNA 25
tel. 886-906-861

- solarium
- fryzjer
- stylizacja paznokci

ZAPRASZAMY

■ **Protezy zębowe, ekspresowa naprawa**, Stela Mętel, tel. 603-058-870 (5)

■ **Tipsy Angela**, tel. 601-746-185 (5)

■ **Dietetyk**, 601-995-839 (5)

■ www.masaztwarzy.pl (6)

NIERUCHOMOŚCI

■ **Kupimy, sprzedamy mieszkania, działki i domy jednorodzinne, CAPRI NIERUCHOMOŚCI, tel. 601-990-187 (30)**

■ **HAUSE NIERUCHOMOŚCI. Komfort i bezpieczeństwo transakcji. Pełna obsługa prawna i notarialna. Wysoki standard usług. ZAPRASZAMY, Olawa ul. Brzeska 26/17, tel. kom. 666-019-833, 71-303-39-96, www.hause.pl (11)**

■ **Biuro Nieruchomości AXIOMA.** Pośrednictwo w kupnie, sprzedaży i zamianie. Kompleksowa obsługa prawna transakcji. Pomoc w uzyskaniu kredytów hipotecznych i gotówkowych, Olawa, ul. Chrobrego 23/1a, www.axioma-olawa.pl tel. 500-064-032, 71-303-43-60 (34)

■ **KOSMOS-NIERUCHOMOŚCI**, ul. Młyńska 40, 55-200 Olawa, tel. 607-109-787, www.kosmos-nieruchomosci.gratka.pl (3)

■ **Biuro Nieruchomości Comfort House** Kazimiera Grzeszczak - kupno i sprzedaż mieszkań, domów, działek i lokali. Olawa, ul. 1 Maja 6/2, 660-261-264, 600-340-145 lub 71-303-45-51, www.comforthousenieruchomosci.gratka.pl (1)

■ **Mieszkania w Olawie, stan deweloperski**, 51 i 53 m kw., Kosmos-Nieruchomości, tel. 607-109-787, www.kosmos-nieruchomosci.gratka.pl (1)

SPRZEDAM

■ **Sprzedam poddasze 54 m kw., 2 pokoje**, w Olawie, ul. 3 Maja, nowe, komfortowe, wykończone, czynsz 100 zł, atrakcyjna cena, 502-283-783 (30)

■ **Szeregówka w stanie deweloperskim**, działka 5,5 a i 3,10 a, gaz, szambo, woda, prąd, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032 (11)

■ **Mieszkania z ogródkiem 80, 100 i 120 m kw., stan deweloperski i do zamieszkania**, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032 (11)

■ **38 m kw., 2-pokojowe, II piętro lub zamiana na kawalerkę**, Chrobrego BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032 (11)

■ **45, 40 i 38 m kw., 2-pokojowe, III, II i I p.** Chrobrego, Paderewskiego, po remoncie, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032 (11)

■ **Nowy dom w Otoku**, wysoki standard, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032 (11)

■ **Osiek, działki budowlane 14 a (80 tys zł), 20 a, 60 a, 65 a**, jedna z zabudowaniami gospodarczymi BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032 (11)

MARION BIURO PODRÓŻY

KWADRACIAK, I p.
tel. 071-303-71-29, fax: 071-313-52-51
e-mail: biuro@bpmarion.com.pl

LATO 2010 JUŻ W SPRZEDAŻY! Rabaty nawet do 40%
GWARANCJA NIEMIENNOŚCI CENY • UBEZPIECZENIE KOSZTÓW REZYGNACJI
ZWIEDZANIE+WYPOCZYNEK

Grecja	- 1069 zł	Cypr	- 959 zł
Chorwacja	- 1069 zł	Egipt	- 1439 zł
Hiszpania	- 1154 zł	Tunezja	- 999 zł
Włochy	- 1154 zł		
Francja	- 1324 zł		
Turcja	- 1324 zł		

LAST MINUTE
WALENTYNKI!
Tropikalna Wyspa - 135 zł
Praga - 245 zł Wiedeń - 170 zł

■ 3-pokojowe, Chrobrego, Paderewskiego, 54 i 64 m kw., po remoncie i do remontu BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Działki budowlane w Stanowicach i Radwanicach, 10 a, 11,5 a, 17 a, 18 a, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Działki budowlane w Otoku 7,5 a, 8,5 a, 9,5 a, 10 a, 12 a, 13 a, 18 a, od 80 zł/m kw., BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Działki budowlane w Gaci, 30 a, 41 a, 70 zł/m kw., kanalizacja, prąd, woda BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ 4-pokojowe, Paderewskiego, sprzedam lub zamienię na 2-pokojowe, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Gać, dom do remontu, działka 17 a lub zamiana na 2-pokojowe w Oławie BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Domy poniemieckie w okolicach Oławy, działka 60 a lub 2.5 ha BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Działki budowlane w Bystrzycy Oławskiej, 10 a, 13 a lub 26 a, 48 a – od 80 zł/m kw., BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Góra domu, ogródek 50 m kw., BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ 2 działki budowlane w Jankowicach Wr., 11,5 ara, uzbrojenie, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ 2-pokojowe 49,52 i 56 m kw., bezczynszowe, II piętro, umeblowana kuchnia, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Dom po kapitalnym remoncie za wiaduktem, meble na wymiar, działka 8,5 a, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ 2- i 3-pokojowe, centrum, po remoncie, I i III piętro, 60 i 70 m kw., balkon, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Dom do wykończenia, wolno stojący, 370.000, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Jaczkowice, Otok, Wiejska, stan surowy otwarty, 280 - 300.000 zł, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Działka rzemieślnicza w Oławie, 0,5 ha, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Oława – 1 ha, teren pod zabudowę mieszkaniową, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ 3-pokojowe z trójkątem, Paderewskiego, po remoncie, 280 tys, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ 4-pokojowe, z trójkątem, Chopina, parter, 265 tys zł, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Lokale użytkowe Oława centrum, parter, główna ulica, 57 m kw. - 262 tys zł, 64 m kw. - 295 tys zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187⁽²⁾

■ Sprzedam dom na wsi gmina Wiązów do zamieszkania 150 tys zł, tel. 607-701-654⁽³⁾

SPRZEDAM NOWY DOM W ZABUDOWIE BLIŹNIACZEJ, W MIEJSCOWOŚCI ZĘBICE, 13 KM OD WROCŁAWIA, POW. 125 M KW., POW. DZ. 356 M KW., CENA 590 000 DO NEGOCJACJI, TEL. 883-312-088

■ Sprzedam lokal użytkowy, 38 m kw., z możliwością przekształcenia na mieszkanie 2-pokojowe, Paderewskiego, I piętro, 112 000, 603-379-791⁽⁴⁾

■ Mieszkanie 50 m kw., po remoncie, Chrobrego, 604-441-548,⁽⁵⁾

■ Sprzedam działkę pod zabudowę, 40 A, gm. Jelcz-Laskowice, 794-634-384⁽¹⁾

■ Mieszkania apartamentowe w Oławie, ul. Łąkowa 8 (za urzędem skarbowym), cena od 3200/ m kw., tel. 516-195-407, www.apartamenty.olawa.pl⁽⁵⁾

■ Sprzedam działkę budowlaną Oława- Nowy Otok, ul. Piękna, powierzchnia 1048 m.kw., na działce prąd, woda i gaz, ogrodzona. Działka uzbrojona i przygotowana pod rozpoczęcie inwestycji. 185 zł/m., tel. 509 072 501 lub 509 072 500⁽¹⁾

CAPRI – NIERUCHOMOŚCI, OŁAWA, UL. BRZESKA 6/2, TEL. 601-990-187. PEŁNA OFERTA BIURA www.capri-nieruchomosci.gratka.pl DO SPRZEDANIA W OŁAWIE * 2-POKOJOWE, 46 M KW., III PIĘTRO, CHROBREGO, PO REMONCIE – 190 TYS ZŁ * 2-POKOJOWE, 54 M KW., III PIĘTRO, ADAPTACJA STRYCHU – 195 TYS ZŁ * 3-POKOJOWE, 72 M KW., III PIĘTRO, WIEJSKA – 280 TYS ZŁ * 2-POKOJOWE, 38 M KW., WYSOKI PARTER, WIEJSKA, 180 TYS ZŁ * 3-POKOJOWE, 57,5 M KW., III PIĘTRO, CENTRUM – 210 TYS ZŁ * 3-POKOJOWE, 56 M KW., I PIĘTRO, BALKON, OGRÓDEK DZIAŁKOWY, 220 TYS ZŁ * 4-POKOJOWE, 71,5 M KW., II PIĘTRO, SOBIESKIEGO, 287 TYS ZŁ * 3-POKOJOWE, 60 M KW., III PIĘTRO, CENTRUM, 2 BALKONY – 235 TYS ZŁ * 2-POKOJOWE, 46 M KW., X PIĘTRO, CENTRUM – 158 TYS * 1-POKOJOWE, 27 M KW., PARTER, CENTRUM – 105 TYS ZŁ * 1-POKOJOWE, 31 M KW., I PIĘTRO, BEZCZYNszOWE, BALKON, DEWELOPERSKIE – 122 TYS ZŁ * 2-POKOJOWE, 37 M KW., PARTER, BEZCZYNszOWE, BALKON, DEWELOPERSKIE – 141 TYS ZŁ * 2-POKOJOWE, 51 M KW., I PIĘTRO, BEZCZYNszOWE, BALKON, DEWELOPERSKIE – 198 TYS ZŁ * 3-POKOJOWE, 62 M KW., PARTER, BEZCZYNszOWE, BALKON, DEWELOPERSKIE – 241 TYS ZŁ * 4-POKOJOWE 67 M KW., I PIĘTRO, BEZCZYNszOWE, BALKON, DEWELOPERSKIE – 245 TYS ZŁ * 2-POKOJOWE, 38 M KW., I PIĘTRO, NOWE, WYSOKI STANDARD – 187 TYS ZŁ * 2-POKOJOWE, 53 M KW., II PIĘTRO, BEZCZYNszOWE, BALKON, CENTRUM – 181 TYS ZŁ * 2-POKOJOWE, 54 M KW., III PIĘTRO, BEZCZYNszOWE – 167 TYS ZŁ * 4-POKOJOWE, 71,50 M KW., I P, IWASZKIEWICZA, DUŻY BALKON – 289 TYS. ZŁ⁽²⁾

■ Sprzedam mieszkanie 2-pokojowe, bezczynszowe, w Groblicach, 63 mkw., duża kuchnia, ustawne, cena do uzgodnienia, tel. 694-012-663, po 18⁽¹⁾

■ Sprzedam lub zamienię działkę budowlaną wraz z budynkiem gospodarczym, 300 m kw., na 20-arewowej działce, w Starym Górniku, na 2 kawalerki lub duże mieszkanie własnościowe, 668-315-150, 0049157-718-459-95⁽¹⁾

■ 65 arów, Chrzastawa Wielka, cena 62 zł/m kw., możliwość podziału na 4 działki, 693-660-187⁽³⁾

■ Dom jednorodzinny w Oławie, 187 m kw., powierzchnia działki 557 m kw. Cena 610 tys. do negocjacji. Tel. 694-692-874⁽⁶⁻¹⁾

■ Sprzedam lub wynajmę mieszkanie 3-pokojowe w Jelczu-Laskowicach, I piętro, 60 m kw., tel. 692-728-922⁽³⁻¹⁾

■ Sprzedam mieszkanie, 50 m kw., dwupokojowe, dwupoziomowe, bezczynszowe w Oławie, ul. Strzelna, cena 205 000 zł, tel. 604-603-543⁽²⁾

CAPRI – NIERUCHOMOŚCI, OŁAWA, UL. BRZESKA 6/2, TEL. 601-990-187. PEŁNA OFERTA BIURA www.capri-nieruchomosci.gratka.pl DOPY JEDNORODZINNE ****JEDNORODZINNY, WIEŚ KOŁO JELCZA-LASKOWIC, 100 M KW., DZIAŁKA 750 M KW., - PO CZĘŚCIOWYM REMONCIE, 240 TYS ZŁ * BLIŹNIAK KOŁO OŁAWY, 160 M KW., DZIAŁKA 5 ARÓW, NOWY – 440 TYS ZŁ * JELCZ-LASKOWICE, 136 M KW., DZIAŁKA 472 M KW., NOWY - 592 TYS ZŁ * DĘBINA 140 M KW., DZIAŁKA 3500 M KW., NOWY, PARTEROWY – 717 TYS. ZŁ * KOŁO OŁAWY, POW.100 M KW., DZIAŁKA 22 A – 260 TYS ZŁ * DOM, SZEREGOWY, OŁAWA, 136 M KW., DZIAŁKA 350 M KW., STAN DEWELOPERSKI – 490 TYS. ZŁ * OŁAWA, 196 M KW., DZIAŁKA 551 M KW., NOWY - 620 TYS.ZŁ * OŁAWA 160 M KW., DZIAŁKA 685 M KW., PARTEROWY, 5 POKOI, KUCHNIA, ŁAZIENKA – 435 TYS.ZŁ * OŁAWA, 120 M KW., DZIAŁKA 5A, KOŁO INTERMARCHE – 455 TYS. ZŁ * BYSTRZYCA, 158 M KW., DZIAŁKA 14 A, NA DWIE RODZINY – 331 TYS. ZŁ * OŁAWA, 150 M KW., DZIAŁKA 12 A, NOWY – 650 TYS.ZŁ * OŁAWA 150 M KW., DZIAŁKA 4,35 A, KOŁO BRONIEWSKIEGO- 555 TYS. ZŁ *** DZIAŁKI BUDOWLANE *** OSIEK, 8700 M KW., MOŻLIWOŚĆ PODZIAŁU – 22 ZŁ/M KW * ŚCINAWA POLSKA 2600 M KW., WODA, PRĄD, 145 TYS ZŁ * DĘBINA, 914 M KW., BLISKO LASU, UZBROJONA – 78 TYS. ZŁ * CHWAŁOWICE, 1150 M KW., BLISKO LASU, UZBROJONA – 97 TYS. ZŁ * GODZIKOWICE, 14 A – 140 TYS. ZŁ * KOTOWICE, 20 A, BLISKO LASU – 200 TYS. ZŁ JANKOWICE, 1266 M KW., UZBROJONA – 145 TYS. ZŁ * BYSTRZYCA, 12 A, UZBROJONA, BLISKO LASU – 140 TYS.ZŁ * STANOWICE 15 ARÓW – 150 TYS. ZŁ * JELCZ-LASKOWICE 13,30 ARA, WSZYSTKIE MEDIA, – 138 TYS. ZŁ⁽²⁾

■ Sprzedam lub wynajmę mieszkanie w Oławie, 65 m kw., I p., 3 pok., 782-698-977⁽³⁾

■ Sprzedam działkę budowlaną, o pow. 11,95 a, Oława - Nowy Otok, tel. 502-525-434⁽⁵⁾

NA SPRZEDAŻ DZIAŁKI BUDOWLANE O POW OD. 800 DO 1200 M KW W PEŁNI UZBROJONE POŁOŻONE W OŁAWIE NA TERENIE NIEZALEWOWYM TEL. 0713034011, 691 691 638⁽²⁾

■ Sprzedam nowy dom w zabudowie bliźniaczej, Janików, 2500 zł netto/m kw., 601-428-270⁽³⁾

SPRZEDAM NOWY DOM W ZABUDOWIE SZEREGOWEJ O POW. 128 MKW UŻYTK. PLUS GARAŻ POŁOŻONY W OŁAWIE. W PEŁNI WYKOŃCZONY O WYSOKIM STANDARDZIE CENA 540 000 ZŁ TEL.691 691 638, 0713034011⁽²⁾

■ Dom na wsi, 71-313-10-67⁽¹⁾

■ Mieszkanie 5-pokojowe, 84m kw. ul. Wiejska, I piętro, wysoki standard wykończenia. Zdjęcia: www.otodom.pl 667 627 522, cena 410 000⁽²⁾

■ 4P. 71,5 m kw. po remoncie II p. duży balkon przy ul. Iwaszkiewiczza bez pośredników 280 000 zł tel. 0502073282⁽¹⁾

■ Sprzedam kawalerkę w Świdnicy, własnościowa, księga wieczysta. Cena do uzgodnienia. Tel. 071/3138199⁽¹⁾

■ Sprzedam mieszkanie przy ul. Wiejskiej 38 m kw. Tel. 663 188 288⁽¹⁾

■ Sprzedam mieszkanie 3-pokojowe, 72 m kw., ul. Wiejska, 795-578-993⁽⁴⁾

■ Mieszkanie, 38 m kw., I piętro, 2 pokoje, bezczynszowe, Oława, własnościowe, cena 185 000 zł, bez pośredników, tel. 501-054-734⁽⁴⁾

■ Sprzedam nowe mieszkanie w Oławie przy ul. Żeromskiego, 54 m kw., 3 pokoje, stan deweloperski, tel. 606-754-246⁽⁴⁾

■ Sprzedam mieszkanie jednopokojowe, Oława, ul. Zolnierzy AK, nr 666-864-755⁽¹⁾

■ Działka budowlano-usługowa, 1200 m kw., wraz z kompletną dokumentacją i pozwoleniem na budowę oraz przyłączem energetycznym, Marcinkowice, ul. Cicha, tel. 503-725-160⁽¹⁾

■ Sprzedam mieszkanie dwupokojowe, 35 m kw., pierwsze piętro, ul. Rybacka, cena 150 tys, tel. 889-288-770⁽⁴⁾

■ Mieszkanie własnościowe, 3 pokoje, komfortowe, kuchnia, letnia altana, 2 garaże, piwnica, c.o. eko-groszek, 55 m kw., 180 tys., Częstocice, 693-154-944⁽⁹⁾

■ Sprzedam działkę budowlaną, Nowy Otok, ul. Świerkowa, o pow. 1074 m kw., 603-687-489⁽⁴⁾

■ Sprzedam mieszkanie 2-pokojowe, 32 m kw., IV piętro w Jelczu-Laskowicach, cena do negocjacji, tel. 71-318-87-43, kom. 663-634-640⁽⁴⁾

■ Sprzedam nieruchomość, Biskupice Ol. tel. 667-791-515⁽⁴⁻¹⁾

■ Sprzedam dom w stanie surowym, 101 m kw./ 6a, ok. Sobieskiego, cena 280 000, tel. 665-617-441⁽¹⁾

■ 3 pok; 58 m kw.; 250000 zł; do wprowadzenia; Oława ok. os. Sobieskiego; MS-1600; Tel. 669994690 www.housetrader.pl

■ Dom 142 m kw.; 390000 zł; stan deweloperski; Oława – Gać; DS-1659 ; Tel. 669994690 www.housetrader.pl

■ Dom 196 m kw; działka 550 mm kw.; 650000 zł; Oława os. Zwierzyniec; wysoki standard; DS-1380; Tel. 669994690 www.housetrader.pl

■ Działka budowlana, Stanowice; 1457 m kw.; 155000 zł; Gs-1823; 669994691 www.housetrader.pl

■ Działka budowlana, Stanowice; 1525 m kw.; 175000 zł; Gs-; 669994691 www.housetrader.pl

■ Działka Stanowice 15ar, 150zł/ m kw.; 17,5 ar 115zł/ m kw.; 669994691; www.housetrader.pl

■ Do sprzedaży mieszkanie spółdzielczo-własnościowe w Jelczu Laskowicach, 71m kw., trzy pokoje. Cena do uzgodnienia. Tel. kom. 71-318-84-56⁽³⁾

■ Sprzedam mieszkanie 2-pokojowe, 39 m kw., na parterze, cena 165 000 zł, tel. 602-775-663⁽²⁾

■ Sprzedam lokal, 170 m kw., handlowo-usługowy, komfortowy, w Oławie, ul. Młyńska, tel. 668-154-178⁽²⁾

■ Mieszkanie 58 m kw., na działce budowlanej 115 m kw., w zabudowie parterowej, do kapitalnego remontu + media + 500 m kw., działki rolnej, 175 tys., 663-331-845⁽⁵⁾

■ Sprzedam kawalerkę, 27,5 m kw., w Oławie, tel. 793-680-854⁽²⁾

■ Mieszkanie 2-pokojowe, 39,5 m kw., IV piętro, przy Paderewskiego + garaż murowany, cena do uzgodnienia, tel. 665-818-744⁽²⁾

■ Sprzedam działkę 15,5 a, Niemil, 1 ar - 3500 zł, tel. 500-742-407⁽¹⁾

■ Sprzedam kiosk typu „RUCH”, pow. 7 m kw., w Jelczu-Laskowicach z dobrą lokalizacją, tel. 604-951-403⁽¹⁾

■ Sprzedam dom na Mickiewicza 18, w stanie surowym, 270 m kw., 420 tys. zł, tel. 604-482-568⁽³⁾

■ Sprzedam dom, 196 m kw., Oława, Zwierzyniec Duży, cena: 620 000 zł, do negocjacji, pilne, tel. 601-721-753⁽⁵⁾

■ Sprzedam lub wynajmę mieszkanie, bezczynszowe, w nowym budownictwie, 2-pokojowe, z aneksem kuchennym, 43 m kw., 604-110-953⁽²⁾

■ Sprzedam mieszkanie 2-pokojowe z balkonem, 38,5 m kw., + nowe meble kuchenne na wymiar, ul. Chrobrego, tel. 660-431-333⁽¹⁾

■ Sprzedam działkę budowlaną 11,24 ara położoną w bardzo dobrym miejscu w Oławie, koło Nowego Górnika, ul. Gabrieli Zapolskiej, cena do uzgodnienia, 71-303-26-47⁽²⁾

■ Sprzedam garaż za stadionem, ul. Sportowa, tel. 509-138-811⁽⁵⁾

■ Ostatnie dwa mieszkania, stan deweloperski, 3300 i 3400 netto/ m kw., w Oławie, tel. 501-015-621⁽⁵⁾

■ Działka w Oławie, 15,73 ar, wszystkie media, tel. 501-015-621⁽⁵⁾

■ Sprzedam mieszkanie 64 m kw. na Sobieskiego 666 051 366⁽³⁾

■ Sprzedam mieszkanie 3-pokojowe, II piętro na os. Sobieskiego, tel. 71 303 87 45

MIESZKANIE TBS W CENTRUM. ODSPRZEDAM RAZEM Z UMEBLOWANIEM I SPRZĘTEM AGD. MIESZKANIE 56 M KW., TEL. 695-354-070⁽¹⁾

■ Mieszkanie na os. Sobieskiego, 51 m kw., 225 tys. zł. Tel. 502-224-351 www.dcn.com.pl⁽¹⁻¹⁾

■ Mieszkanie na Chrobrego, 41 m kw., 180 tys. zł. Tel. 502-224-351 www.dcn.com.pl⁽¹⁻¹⁾

■ Nowy dom w Bystrzycy 196 m kw., 12 a działki, tel. 502-224-351 www.dcn.com.pl⁽¹⁻¹⁾

■ Do sprzedaży mieszkanie spółdzielczo-własnościowe w Jelczu Laskowicach, 71 m kw., trzy pokoje. Cena do uzgodnienia. Tel. kom. 605-085-015⁽³⁻¹⁾

DZIAŁKI BUDOWLANE W MIŁOSZYCACH PRZY UL. DŁUGIEJ, 12 A, CENA 135 ZŁ/M KW. DO NEGOCJACJI. TEL. 504-094-050⁽¹⁻¹⁾

■ Sprzedam dwupokojowe, ul. Chrobrego, tel. 607-062-770⁽⁵⁻¹⁾

■ Sprzedam mieszkanie w Jelczu-Laskowicach przy ulicy Hirszfelda (zielony blok). 49,7 m kw., 2 pokoje + salon z kuchnią. Meble w kuchni pod wymiar. Duży balkon, IV piętro. Mieszkanie wykończzone, niski czynsz. Kontakt: 603-640-119⁽¹⁻¹⁾

SPRZEDAM DZIAŁKI BUDOWLANE Z WARUNKAMI ZABUDOWY W CHWAŁOWICACH. PRĄD, WODA, KANALIZACJA, DRÓGA ASFALTOWA. PIĘKNA OKOLICA, 80 ZŁ/M KW., 792-272-688⁽¹⁻¹⁾

SPRZEDAM DOM O POW. 140 M KW., NA DZIAŁCE 1000 M KW. W CHWAŁOWICACH, STAN SUROWY ZAMKNIĘTY. MURY I DACH Z CERAMIKI. KOSZT WYKOŃCZENIA POD KLUCZ PRZEZ MOJĄ FIRMĘ OK. 110 TYS. ZŁ. CENA DOMU 295 TYS. ZŁ. TEL. 606-642-750⁽¹⁻¹⁾

■ Sprzedam lub wynajmę lokal handlowy 40 m kw., na 1 Maja 46A, 697-061-052⁽²⁾

■ Mieszkanie 52,60 m kw., Oława, ul. Kościelna, centrum, I p., tel. 607-110-691⁽²⁾

■ Mieszkanie w Oławie, ul. Wiejska, 2 pokoje - 180 000 zł, Kosmos-Nieruchomości, tel. 607-109-787, www.kosmos-nieruchomosci.gratka.pl⁽¹⁾

■ Mieszkanie w Oławie, os. Sobieskiego, 2 pokoje - 159 000 zł, Kosmos-Nieruchomości, tel. 607-109-787, www.kosmos-nieruchomosci.gratka.pl⁽¹⁾

■ Mieszkanie w Oławie, 2 pokoje, 51 m kw., - 195 000 zł, Kosmos-Nieruchomości, tel. 607-109-787, www.kosmos-nieruchomosci.gratka.pl⁽¹⁾

■ Mieszkanie w Oławie, 2 pokoje, 51 m kw., - 195 000 zł, Kosmos-Nieruchomości, tel. 607-109-787, www.kosmos-nieruchomosci.gratka.pl⁽¹⁾

■ Mieszkanie w Oławie, 2 pokoje, 51 m kw., - 195 000 zł, Kosmos-Nieruchomości, tel. 607-109-787, www.kosmos-nieruchomosci.gratka.pl⁽¹⁾

■ Mieszkanie w Oławie, 2 pokoje, 51 m kw., - 195 000 zł, Kosmos-Nieruchomości, tel. 607-109-787, www.kosmos-nieruchomosci.gratka.pl⁽¹⁾

■ Mieszkanie dla firmy na 9 osób lub 18 osób, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Biurowiec około 250 m kw., bądź pokoje biurowe, własny parking, alarm, wysoki standard BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ 2-, i 3-pokojowe, umeblowane, możliwe na biuro, 1000+opłaty, BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

■ Lokal 40 i 80 m kw., BN AXIOMA 71-303-43-60, 500-064-032,⁽¹⁾

PLACE, MAGAZYN W SIECHNICACH, ATRAKCYJNE CENY, TEL. 506-133-120⁽²⁾

■ Do wynajęcia dom jednorodzinny Oława – 150 m kw., działka 5 arów, 5 pokoi, kuchnia i 2 łazienki – 2100 zł * liczniki CAPRI NIERUCHOMOŚCI, TEL. 601-990-187⁽³⁾

■ Do wynajęcia magazyn, Oława, 205 m kw., 1700zł+VAT/miesięcznie, tel. 601-990-187⁽³⁾

■ Do wynajęcia sklep Oława 135 m kw., ul. 3 Maja, naprzeciwko Tesco, duże witryny, parking – 2400 zł/mies + VAT + kaucja i liczniki, 601-990-187⁽³⁾

■ Do wynajęcia sklep Oława 135 m kw., ul. 3 Maja, naprzeciwko Tesco, duże witryny, parking – 2400 zł/mies + VAT + kaucja i liczniki, 601-990-187⁽³⁾

■ Lokal użytkowy parter, ok. 50 m kw., 502-414-118⁽

Do wynajęcia sklep Jelcz-Laskowice 140 m kw., parter, witryny, główna droga, parking, po remoncie – 2 tys zł miesięcznie CAPRI NIERUCHOMOŚCI, TEL. 601-990-187 (10)

**DO WYNAJĘCIA
POMIESZCZENIA BIUROWE,
HALA O POW. 785 M KW.,
DUŻY PLAC MONITORING,
UL. 3 MAJA 26 A, TEL. KON.
501-105-997 (11,12)**

Do wynajęcia mieszkanie, 3 pokoje, wyposażone, do zamieszkania od stycznia, możliwość wynajęcia garażu w pobliżu, Olawa, kontakt 604-791-858 (1)

W budynku biurowo-handlowym wynajmę lokale, 56 m kw., piętro, Olawa, centrum, ul. Brzeska, 71-313-38-26, 603-315-907 (1)

Stolarnia, 100 m kw., lub jako hala, tel. 692-864-044 (1)

Wynajmę halę 150 m kw., z zapleczem socjalnym, 300 m kw., z zapleczem socjalno-biurowym lub bez, Szmaragdowa, 608-022-814 (1)

Wynajmę mieszkanie 2-pokojowe, nowe, przy ul. Iwazkiewicza, 504-541-566 (1)

Do wynajęcia mieszkanie 4-pokojowe, kompletnie umeblowane w Jelczu-Laskowicach kom. 506-191-901 (3,1)

Wynajmę dom 110 m kw., w Marcinkowicach, ogrzewanie gazowe, umeblowany, tel. 795-585-856 (3)

Do wynajęcia lokal 32 m kw., w Olawie, w ciągu handlowym (witryna, parking) obok Banku Zachodniego i PZU, 602-485-680 (3)

Do wynajęcia dwupokojowe 48 m kw., rozkładowe, II piętro, duży balkon, umeblowane, Jelcz-Laskowice, 500-124-804 (3,1)

Wynajmę lokal w centrum Jelcza-Laskowic o pow. 140 m kw., 696-416-684 (1,1)

Do wynajęcia mieszkanie 47 m kw. ul. Chrobrego, parter. 601-822-327 (3,1)

Mieszkanie M 4 w Jelczu-Laskowicach, umeblowane, drugie piętro, ul. Grabskiego. Tel. 607-165-548 (1,1)

Mieszkanie 2-pokojowe, Olawa, do wynajęcia od zaraz, tel. 602-755-917 (1)

**WYNAJMĘ BIURA NA
I PIĘTRZE W OŁAWIE,
2 LOKALE PO 40 M
Z ŁAZIENKAMI, 1 LOKAL -
80 M, DWUPOZIOMOWY, Z
ŁAZIENKĄ, 1 LOKAL - 87 M,
DWUPOZIOMOWY Z
ŁAZIENKĄ, TEL. 697-016-999 (1)**

2-pokojowe w Rynku, I piętro, po remoncie, tel. 692-471-860 (1)

Wynajmę małe mieszkanie w centrum miasta, 783-817-396 (2)

Hala do wynajęcia, 50,2 m kw., tel. 603-319-242 (2)

Od zaraz wynajmę całkowicie umeblowane dwupokojowe mieszkanie w Olawie, 608-166-350 (1)

Kawalerka do wynajęcia umeblowana z osobnym wejściem tel. 071 313 22 13 (1)

3-pokojowe, 78 m kw., na Chrobrego, wysoki standard, w pełni wyposażone, tel. 604-071-018 (2,1)

Do wynajęcia NOWE umeblowane 2-pokojowe mieszkanie 54m w Olawie ul. Zaciszna - 1000 zł +czynsz, tel. 691-903-815 (1)

Do wynajęcia lokal biurowo-mieszkalny, 70 m kw., II piętro, Chrobrego (obecnie biuro rachunkowe), 798-806-158 (1)

Do wynajęcia dom, 120 m kw., urządzony i wyposażony, tel. 600-326-784 (2)

Mieszkanie do wynajęcia, Brzeg, 2-pokojowe, 63 m kw., IV p., kompletnie umeblowane, wysoki standard, kaucja zwrotna, od zaraz, tel. 795-530-456 (1)

Wynajmę umeblowany pokój w domku jednorodzinnym, osobne wejście, 71-313-32-18 (2)

Mieszkanie 2-pokojowe, 1000 zł + liczniki, Olawa, tel. 501-513-406 (1)

Wynajmę lokal, 52 m kw., na każdą działalność, Siechnice, 604-304-933 (4)

Mieszkanie, 48 m kw., w Rynku, 71-313-88-86 (4)

Wynajmę 2-pokojowe mieszkanie, po remoncie, na os. Chrobrego, I piętro, kablówka + internet, tel. 601-761-514 (1)

Firma posiada w centrum Olawy do wynajęcia bezczynszowe mieszkanie dwu- i trzy pokojowe, wyposażone w meble, sprzęt AGD, internet. Wystawiamy faktury, tel. 601-583-678, www.szybko.pl, www.lit.pl/Ann_Mar (4)

Wynajmę umeblowane, 2-pokojowe mieszkanie przy ul. Wiejskiej, tel. 71-303-00-23 (1)

Wynajmę mieszkanie, 3 pok., 50 m kw., I piętro, Chrobrego 20, tel. 721-285-447 (1)

Szkoła Podstawowa nr 5 wynajmie wyremontowaną i dobrze wyposażoną kuchnię i stolówkę na imprezy okolicznościowe bezalkoholowe, tel. 71-313-28-32 (4)

Do wynajęcia pokoje w Jelczu-Laskowicach, tel. 71-318-84-50 (3,1)

Wynajmę lokal użytkowy, 43 m kw., ul. Hirsfelda (zielony blok), tel. 604-859-063 (4,1)

Do wynajęcia nowa kawalerka w Olawie, umeblowana. 606-335-606 (4,1)

Wynajmę kawalerkę w Olawie na dłuższy okres. Tel. 511-910-676 (1,1)

Wynajmę dom mieszkalny, garaż z internetem, Biskupice Ol. 667-791-515 (4,1)

Do wynajęcia luksusowy dom; pow. 300 m²; duża działka; 3500 zł + media; 4 km od Brzegu; umeblowany; wysoki standard; DW-2000; tel. 669 994 690; www.house-trader.pl

Wydzierżawę lub sprzedam budynek gospodarczy do wynajęcia umeblowane 1400 zł z opłatami, 663-777-701 (5,1)

Wynajmę mieszkanie 26 m kw., w Jelczu-Laskowicach w domku jednorodzinnym z osobnym wejściem, 71-318-8377, 698-142-165 (5,1)

Do wynajęcia mieszkanie 47 m kw., w Jelczu-Laskowicach ul. Hirsfelda, umeblowane, tel. 71-318-69-45 po 20, 888-542-170 (2,1)

Wynajmę mieszkanie, 25 m kw., ul. Żołnierza Polskiego, po remoncie, wysoki parter, 783-331-136 (1)

Mieszkanie, 49 m kw., 2-pokojowe, umeblowane, AGD, TV, do wynajęcia w Olawie, tel. 71-313-76-02 (2)

Kawalerka umeblowana i wyposażona, w Olawie, tel. 71-313-95-53, tel. kom. 511-735-887 (2)

Wynajmę, Olawa, Strzelna, mieszkanie dwupoziomowe, o pow. 53 m kw., w pełni wyposażone, internet, wysoki standard, 1200 zł + opłaty, 604-098-112 (2)

Mam do wynajęcia 2-pokojowe, komfortowe mieszkanie, pow. 65 m kw., I piętro, parking, cena 1500 zł/m-c plus media, tel. 602-775-663 (2)

Wynajmę mieszkanie, ul. Żołnierza Polskiego, 783-331-136 (1)

Wynajmę mieszkanie, 25 m kw., ul. Żołnierza Polskiego, po remoncie, wysoki parter, 783-331-136 (1)

Mieszkanie, 49 m kw., 2-pokojowe, umeblowane, AGD, TV, do wynajęcia w Olawie, tel. 71-313-76-02 (2)

Kawalerka umeblowana i wyposażona, w Olawie, tel. 71-313-95-53, tel. kom. 511-735-887 (2)

Wynajmę, Olawa, Strzelna, mieszkanie dwupoziomowe, o pow. 53 m kw., w pełni wyposażone, internet, wysoki standard, 1200 zł + opłaty, 604-098-112 (2)

Mam do wynajęcia 2-pokojowe, komfortowe mieszkanie, pow. 65 m kw., I piętro, parking, cena 1500 zł/m-c plus media, tel. 602-775-663 (2)

Wynajmę mieszkanie, ul. Żołnierza Polskiego, 783-331-136 (1)

Wynajmę nowy lokal, o pow. 11 m kw., (wraz z WC) w dobrym punkcie przy głównej ulicy, na przedstawicielstwo, kredyty, drobny handel lub usługi, punkt kasowy, itp. kontakt 516-024-885 (1)

Samodzielne mieszkanie w domku jednorodzinnym w Olawie, tel. 71-313-46-16 (2)

Wynajmę lub sprzedam mieszkanie, bezczynszowe, w nowym budownictwie, 2-pokojowe, z aneksem kuchennym, 43 m kw., 604-110-953 (2)

Wynajmę bardzo ładne mieszkanie 2-pokojowe, w pełni wyposażone, internet, I piętro, centrum Olawy, cena 800 zł + opłaty, tel. 71-313-45-47, kom. 608-747-060 (1)

Mieszkanie, 50 m kw., w Jelczu-Laskowicach, umeblowane, 700 zł + czynsz + liczniki wody i prądu, tel. 509-219-344 (5)

Wynajmę część lokalu na zakład fryzjerski, tel. 71-303-38-90 (1)

Wynajmę lokal na mieszkanie lub działalność przy ul. Żeromskiego, tel. 609-054-961 (2)

Do wynajęcia lokal, 54 m kw., w centrum Olawy, 604-085-681 (5)

Do wynajęcia mieszkanie 2-pokojowe w Olawie, ul. Lutosławskiego, 604-085-681 (5)

Wynajmę kawalerkę, 20-30 m kw., Olawa, tel. 721-125-796 (1)

Kupię 3-pokojowe mieszkanie, Olawa i okolice, 728-399-561 (3)

Kupię kawalerkę w Olawie, do II piętra, może być do remontu lub zadłużone, 728-959-005 (5)

Kupię mieszkanie 2- lub 3-pokojowe, własnościowe w Olawie, do II piętra, może być do remontu lub zadłużone, 604-275-121 (5)

Kupię garaż w Olawie, w rozsądnej cenie, 728-959-005 (5)

Kupię mieszkanie 2-pokojowe do II piętra w Jelczu-Laskowicach lub w Olawie, 506-163-106 (1,1)

Kupię jedno lub dwupokojowe mieszkanie w Jelczu lub Olawie, Silesia, 791-625-620 (5)

WYNAJMĘ LOKAL 50 M KW., Z PARKINGIEM, WSZYSTKIE MEDIA, UL. WITOSA 39 JELCZ-LASKOWICE, TEL. 605-698-605 (4,1)

Wynajmę umeblowane mieszkanie w Jelczu-Laskowicach, 609-375-500 (2,1)

Odstąpię lokal użytkowy w Jelczu-Laskowicach 72 m kw., 15 zł/m kw., tel. 694-924-242 (1,1)

Wynajmę lokal użytkowy o pow. 40 m kw., w Jelczu-Laskowicach w centrum, tel. 609-971-540 (2,1)

Niekrepujący pokój z kuchnią w Jelczu, tel. 71-318-80-19 (1)

Mieszkanie 2-pokojowe w Jelczu-Laskowicach, 71-318-16-86, 665-736-011, 796-534-442 (5)

WYNAJMĘ LOKAL O POW. 30 M KW. W JELCZU-LASKOWICACH, W CENTRUM, 792-272-688 (1,1)

WYNAJMĘ STANOWISKO DO ROBIENIA TIPSÓW W JELCZU-LASKOWICACH – SOLARIUM UL. BOŻKA 9A, TEL. 691-963-806 (1,1)

Mieszkanie do wynajęcia umeblowane 1400 zł z opłatami, 663-777-701 (5,1)

Wynajmę mieszkanie 26 m kw., w Jelczu-Laskowicach w domku jednorodzinnym z osobnym wejściem, 71-318-8377, 698-142-165 (5,1)

ZAMIENIĘ

Zamienię kawalerkę własnościową po kapitalnym remoncie, 27 m kw., na większe komunalne, do remontu, może być zadłużone, 668-315-150, 0049157-718-459-95 (1)

Zamienię mieszkanie własnościowe 53 m kw., 2-pokojowe, parter na mniejsze do I piętra – Jelcz-Laskowice, tel. 665-990-812, 71-318-17-02 w godz. 19-20 (3,1)

Zamienię mieszkanie komunalne 2-pokojowe, 48 m kw., co etażowe, I p., na mniejsze, 663-760-508 (3)

Zamienię mieszkanie własnościowe, 39 m kw., na większe, 3-pokojowe lub 4-pokojowe, z dopłatą lub spłatą zadłużenia, tel. 507-419-211 (2)

Zamienię mieszkanie własnościowe, jednopokojowe w Jelczu-Laskowicach na większe z dopłatą, tel. 500-806-153 lub 71-318-15-45 po godz. 17 (1,1)

KUPIĘ

Kupię budynek warsztatowy, 602-780-554 (3,1)

Kupię dom lub działkę budowlaną 696-582-899 (3,1)

Kupię grunt rolny, 792-618-380 (7)

Mieszkanie o wysokim standardzie 2-pokojowe w nowym budownictwie ul. Wiejska lub Chrobrego, 693-817-660 (3,1)

Kupię 2-, 3-pokojowe mieszkanie na Wiejskiej, Iwazkiewicza, Zacisnej CAPRI – NIERUCHOMOŚCI, 601-990-187 (3,1)

Kupię 3-, 4-pokojowe mieszkanie w Olawie, Sobieskiego, do III piętra, pilne, tel. 601-990-187 (2,1)

Kupię szeregówkę w Olawie, na os. koło szpitala, tel. 601-990-187 (3,1)

Kupię 1-pokojowe mieszkanie w Olawie, parter lub I piętro, 601-990-187 (3,1)

Kupię grunt rolny, 692-471-877 (10)

Kupię mieszkanie na parterze, w Rynku w Olawie lub Jelczu-Laskowicach, ziemię pod lasem, 660-618-206, po 20 (3,1)

Kupię kawalerkę, 20-30 m kw., Olawa, tel. 721-125-796 (1)

Kupię 3-pokojowe mieszkanie, Olawa i okolice, 728-399-561 (3)

Kupię kawalerkę w Olawie, do II piętra, może być do remontu lub zadłużone, 728-959-005 (5)

Kupię mieszkanie 2- lub 3-pokojowe, własnościowe w Olawie, do II piętra, może być do remontu lub zadłużone, 604-275-121 (5)

Kupię garaż w Olawie, w rozsądnej cenie, 728-959-005 (5)

Kupię mieszkanie 2-pokojowe do II piętra w Jelczu-Laskowicach lub w Olawie, 506-163-106 (1,1)

Kupię jedno lub dwupokojowe mieszkanie w Jelczu lub Olawie, Silesia, 791-625-620 (5)

USŁUGI OGÓLNE

GEODEZJA - usługi. Olawa, ul. 3 Maja 4 I piętro, pok. 3 (dworzec PKS), tel./fax 71-313-32-13, 609-837-610, 695-560-911 (27)

GEODEZJA, www.mptgeo.pl, klasyfikacja gruntów, tel 606-929-582 (1)

SPORZĄDZANIE ŚWIADCTW CHARAKTERYSTYKI ENERGETYCZNEJ NIERUCHOMOŚCI, 665-60-44-66 (2,1)

Usługi geodezyjne ABGEO, www.abgeo.com.pl, tel. 663-734-474 (18)

Geodezja, 503-494-292 (12,1)

USŁUGI GEODEZYJNE, 792-192-679, 603-247-811 (24,1)

**INSTAL-PROJEKT –
PROJEKTOWANIE,
NADZOROWANIE
INSTALACJI, SIECI I
PRZYŁĄCZY WODNO-
KANALIZACYJNYCH,
GAZOWYCH, CO,
ŚWIADCTWA
ENERGETYCZNE. OŁAWA,
UL. BRZESKA 26/1,
TEL. 665-604-466,
www.instalprojekt@onet.pl (17)**

**ARCHEOLOGIA – usługi,
www.archeoreplica.com, 604-593-263 (12)**

Certyfikaty energetyczne budyneków, 793-171-661 (25)

**CERTYFIKATY
ENERGETYCZNE, PROJEKTY
INSTALACJI. INSPRO
TEL. 696-087-790 (12,1)**

Koparko-ładowarka, 601-212-889 (52)

Świadectwa energetyczne, projektowanie sieci, instalacji gazowych www.cadi-therm.pl 602-639-296 (20,1)

**PROJEKTOWANIE,
CERTYFIKATY
ENERGETYCZNE
BUDYNKÓW I LOKALI,
USŁUGI BUDOWLANE PIW
„BIELECKI” Marcinkowice,
Krucza 22, tel. 0506-196-175,
0695-777-444 (1,1)**

Certyfikaty, audyty energetyczne, 796-290-355 (10)

Wykonywanie projektów technicznych rysunków itp. 600-289-578 (6,1)

Elektryk – awarie, instalacje, montaż, odbiory 608-770-478 (10)

Elektroinstalacje, montaż, pomiar, odbiory, tel. 665-105-855 (2,1)

Usługi elektryczne, 603-076-223 (1,1)

Elektryczne 792-455-031 (1,1)

Usługi elektryczne, 603-076-223 (3)

BAU DEKOR usługi elektryczne i energetyczne, tel. 664-967-592 (2,1)

Świadectwa charakterystyki energetycznej, 503-502-396 (10,1)

Instalacje odgromowe, elektryczne, teleinformatyczne, pomiar, 605-369-550 (1)

Elektryk, 602-304-074 (9)

Świadectwa energetyczne, elektryczne pomiaru odbiorcze i inne, dokumentacje odbiorcze dla nadzoru budowlanego i energetyki. Grupa: D, E, elektryczne uprawnienia budowlane. Kontakt: kom. 502-533-632, mail: to56cr@interia.pl (6)

Kolektory słoneczne dopłaty! tel. 508-309-968 (14,1)

Studnie wiercone mechanicznie, wierceń próbnę, geologia i geotechnika, dokumentacja. Tel. 604-665-879 (5,1)

**ODŚNIEŻANIE DACHÓW,
605-292-373 (2)**

BHP

BHP – PPOŻ szkolenia, nadzór, doradztwo, dokumentacja wypadkowa, ocena ryzyka, tel. 603-127-445 (52)

Obsługa BHP, 600-500-137 (11)

STOLARSTWO

Renowacje mebli antycznych, 607-916-795 (4)

Schody, drzwi drewniane, tel. 71-303-09-07, 605-741-606 (24,1)

**MEBLE NA WYMIAR:
KUCHENNE, SZAFY,
GARDEROBY, FRONTY,
BLATY I INNE, 71-303-35-77,
609-147-095 (1)**

Schody, drzwi, tanio, szybko, solidnie, 600-852-851 (2)

**www.meblemix.com.pl
MEBLE NA WYMIAR,
KUCHENNE, SZAFY,
GARDEROBY, ŁAZIENKOWE
ORAZ INNE W TYM
NIETYPOWE Poddasza.
OFERUJEMY FACHOWE
DORADZTWO. BEZPŁATNE
POMIARY ORAZ SOLIDNE
WYKONANIE. NOWY DWÓR
KOŁO JELCZA-LASKOWIC
0609-034-113, 0695-078-184
SPRZEDAŻ RATALNA W
SYSTEMIE ŻAGIEL (2,1)**

Stolarstwo ogólnobudowlane, wyrób: drzwi, schodów, mebli ogrodowych. Tanio i solidnie, 781-258-194 (4)

Meble na wymiar 602470063 (2)

**MEBLE NA WYMIAR GAMA
KOLOR UMÓW SIĘ NA
BEZPŁATNY POMIAR,
PROJEKT I WYCENĘ, TEL.
791-933-991. WYSTAWIAMY
FAKTURY VAT, MOŻLIWOŚĆ
KUPNA NA RATY – LUKAS (5,1)**

Meble drewniane, 693-061-860 (6)

AGD

SPEED-TRANS. USŁUGI TRANSPORTOWE. BUSY 3,5,8-PALETOWE, TEL. 609-884-122 (20)

TRANSPORT KONTENEROWY, PODSTAWIANIE KONTENERÓW POD GRUZ I ŻŁOM, TEL. 0501-278-422 (31)

Wywrotka + HDS, 691-064-200 (11)

Usługi transportowe przeprowadzki, tel. 692-448-935 (5)

Tani transport samochodem dostawczym, tel. 693-103-666 (13)

Usługi transportowe 1,5 t. Przeprowadzki, F Vat, 693-372-032 (2)

Tani transport bus 1.1, FVAT, 604-441-548 (6)

Przeprowadzki. Transport, 693-302-815 (7)

Bus transport, przeprowadzki w pełnym zakresie, tel. 696-052-151 (3)

Ford Transit kontener wym. 2 x 2 x 4m, 8 EP, tel. 605 314 452 (5)

Usługi transportowe, kompleksowa i solidna obsługa, profesjonalne zabezpieczenie towaru, niskie ceny, 24/h, tel. 605-970-222 (3)

Tani transport – przeprowadzki, 721-125-790 (5-11)

Bus 1,5t, blaszak, tel. 605-983-196 (5)

HYDRAULICZNE

Junkersy, kuchenki, gaz, hydrauliczne, naprawa, montaż, wodomierze, 71-313-44-39 (14)

Usługi hydrauliczne, remont łazienek i mieszkań 693-753-029, 71-301-52-59 (34)

Junkersy, kuchenki, Glejzor, 71-313-44-55 (1)

Junkersy - piece naprawa - wymiana, montaż, przeglądy. Olawa, ul. Kutrowskiego 13, 71-302-94-71, 501-278-041, 501-714-308 (5)

Hydraulika, gaz, CO, 602-186-281, 71-725-62-10 (5)

Hydrauliczne, 71-302-94-71, 501-714-308 (3)

Usługi hydrauliczne-budowlane co, wk, tel. 503-609-482 (5)

Hydrauliczne instalacje wodne, c. o., gazowe, 503-134-559 (3)

RE-TOM Usługi hydrauliczne, co, ins. wod.-kan., montaż kolektorów słonecznych (solary), 505-334-138 (6)

Hydraulik, 602-304-074 (6)

Kompleksowe usługi hydrauliczne, ślusarskie, spawalnicze, obróbka skrawaniem, 502-647-048 (5)

Usługi hydrauliczne c.o., instalacje wodno-kanalizacyjne, remonty łazienek i mieszkań, 661-563-060 (10)

BUDOWLANE

Adaptacje poddaszy. Kompleksowe remonty mieszkań i łazienek, 71-301-52-59, 693-753-029 (33)

Remonty mieszkań, blur, regipsy, gładzie, malowanie elewacji, ocieplenie, tynki wapienno-cementowe, 602-611-930 (6)

Remontowo-budowlane, 889-312-688 (5)

ETKA-PROJEKT. OLAWA, UL. CHROBREGO 17/3. PROJEKTOWANIE I KIEROWANIE BUDOWAMI. 10 000 PROJEKTÓW TYPOWYCH DOMÓW DO WYBORU. www.etka.pl tel. 603-685-925, 71-303-28-05 (14)

Malowanie wnętrz i fasad, 889-312-688 (5)

Cyklinowanie bezpyłowe, układanie parkietów 71-392-05-19, 691-268-795 (19)

KOPARKO-LADOWARKA JACEK BENDER, 601-212-889 (52)

Prace remontowe + sprzedaż drzwi i paneli, 603-228-209, 71-313-79-12 (14)

Usługi remontowe regipsy – glazura, malowanie, tapetowanie, panele, 71-394-70-32, 78-588-43-62 (30)

Docieplenia budynków, 607-916-795 (4)

Remonty, hydraulika, malowanie, glazura, panele, regipsy, 602-186-281, 71-725-62-10 (5)

Docieplenia budynków (wata, styropian), wykończenia wnętrz, szybko, tanio, profesjonalnie, tel. 663-328-149 (5)

Remonty mieszkań i łazienek, 696-702-041 (3)

Budowy domów, wykończenia, remonty. 30-letnia praktyka, 781-363-485 (19)

Budowa domów, więźby i pokrycia dachowe, docieplenia budynków, 697-106-011 (23)

Elewacje, docieplenia, 783-850-112 (42)

PRACOWNIA PROJEKTOWA „ABT”, UL. BRZESKA 26/9, OLAWA, www.abtprojekt.pl, TEL/FAX. 71-303-36-99, abt_olawa@o2.pl PROJEKTUJEMY I BUDUJEMY (3)

Cyklinowanie, odnawianie schodów i drzwi, 697-143-799 (4)

Usługi minikoparką, naprawa sprzętu budowlanego, odwadnianie terenu, transport do 1,5 tony, 506-959-645, 512-272-362 (7)

Dekarstwo, blacharstwo, pokrycia dachowe, 502-895-504 (2)

WYNAJEM KOPARKI GAŚNICOWEJ 24 T, TEL. 0501-278-422 (3)

Podbitki, materiały i wykonawstwo, 502-895-504 (2)

Budownictwo ogólne, 783-850-112 (42)

„BRUKLAND” USŁUGI BRUKARSKO BUDOWLANE BOGUSŁAW DOROCKI - UKŁADANIE KOSTKI BRUKOWEJ, GRANITOWEJ, BETONOWEJ-PUZZLE, - USŁUGI MNILADOWARKA, - ZAGĘSZCZANIE GRUNTU, - PIASKOWANIE www.brukland.go.pl TEL. 503 547 789

Budowa domów 15 % taniej, tel. 723-637-752 (1)

Remonty, wykończenia, malowanie, kafle, panele, gwarancja, 609-389-299 (3)

Wykończenia wnętrz, 783-850-112 (42)

Usługi ogólnobudowlane, tel. 698-955-619, 71-313-58-08 (3)

Pokrycia dachowe, 783-850-112 (42)

Murarstwo, tynki cementowo-wapienne + płyty gipsowe, 71-303-82-83 (2)

Remontujesz mieszkanie lub dom? Szukasz firmy profesjonalnej, dokładnej, z konkurencyjnymi cenami? Interesują Cię kompleksowe usługi wykończeniowe, glazura, regipsy, gładzie, malowanie, panele i inne? Zadzwoń 0696-451-237 (1)

JUR-BUD Wykańczam, 504-303-667 (14)

Mistrz budowlany, murowanie, montaż, drzwi, glazura, malowanie, tel. 71-303-38-60, kom. 663-200-182 (1)

PODBITKI DACHOWE, POKRYCIA DACHOWE, MATERIAŁ I WYKONANSTWO, TEL. 502-895-504 (2)

Docieplenie, elewacje, ocieplenie poddaszy, sufity podwieszane, montaż okien i drzwi, 791-694-077 (11)

USŁUGI KOPARKO-LADOWARKA „BOLO I SYN” BOGUMIŁ WNUK TEL. 601-846-747 (2)

USŁUGI PODNOŚNIKIEM KOSZOWYM „BOLO I SYN” BOGUMIŁ WNUK TEL. 601-846-747 (2)

Adaptacja poddaszy, płyty gipsowe, sufity podwieszane, malowania, gładzie, tynki strukturalne, 607-504-925 (4)

Budowy od podstaw, adaptacje poddaszy, docieplenia, tynki, tel. 514-762-741 (20)

Usługi koparko-ladowarką, 502-679-715 (5)

Docieplenia, zabudowa poddaszy, gładzie, malowanie super, tel. 509-854-153, 71-318-32-66 (4-11)

Gładzie szpachlowe szlifowane maszynowo (flex + odkurzacz), malowanie, panele, 796-518-760 (1-11)

Stemple drewniane, 604-109-565 (7)

BUDOWA DOMÓW, DOCIEPLENIA, REGIPS - KONKURENCYJNE CENY!!! 506-305-078 (5-11)

Malowanie 6 zł/m kw., 698-093-577 (2-11)

Usługi budowlane: wznoszenie budynków jedno i wielorodzinnych obiektów przemysłowych. Wykonawstwo „pod klucz”, tel. 504-717-690 (3)

Usługi remontowo-budowlane, tel. 696-052-151 (3)

Odbiory budowlane, gazowe, przeglądy – opinie kominiarskie, tel. 500-375-687 (3)

Wykończenia wnętrz, materiały, tel. 669-043-888 (18-11)

Usługi ogólnoremontowe, panele, gładzie, glazura, regipsy, montaż drzwi i okien, 693-660-187 (3-11)

Ocieplenia i remonty mieszkań, 507-150-389 (3)

Tapetowanie, malowanie, kafelkowanie, 696-702-041 (3)

Usługi ogólnowykończeniowe, gładzie, panele, regipsy, tynki, płytki, itp., tanio, szybko i solidnie, tel. 882-521-942 (3)

Ogrodzenia metalowe-kute. Zajmujemy się produkcją ogrodzeń bram i balustrad. Krótkie terminy realizacji. ŁUK-STYL Minkowice Olawskie, tel. 889-570-662 (6-11)

Koparko - ladowarka, 509-806-585 (1)

Usługi spawalnicze: spawanie aluminium, nierdzewki. Montaż wkładów kominowych, tel. 669-539-111 (7)

Sprzedaż, produkcja, montaż rolet wewnętrznych w kasetach i prowadnicach - 70 zł, rolety dachowe - 110 zł, 602-342-338 (2)

Wykończenia wnętrz: - płytki, - panele, - montaż okien i drzwi, - malowanie, - tynki strukturalne, - obudowy kominów, - aranżacje wnętrz, tel. 607-636-783 (3)

Remonty – 20% taniej: glazura, panele, malowanie itp., tel. 723-637-752 (1)

Ciesielstwo, dekarstwo, 697-177-730 (9)

Wykończenia mieszkań, 697-177-730 (9)

Systemy sanitarno - grzewcze, Stanisław Górski, tel. 717-256-582, kom. 792-340-810 (4)

Malowanie, gładzie, regipsy, panele, glazura, 500-254-830 (4)

Adaptacje poddaszy, łazienki - malowanie, 691-054-213 (4)

Cyklinowanie, układanie parkietu, tel. 607-609-366, 71-303-59-58 (4-11)

Remonty budowlane od A-Z, tel. 510-480-744 (4-11)

Wykończenia wnętrz. Szlifowanie bez pyłu. Usuwanie śniegu i lodu z dachów, tel. 511-536-155 (4-11)

Kafelki, docieplenia, regipsy tel. 693-395-549 (5)

Remonty, regipsy, wykończenia, 698-320-318 (1)

Kafelki, docieplenia, regipsy, tel. 693-395-549 (5)

Adaptacje poddaszy oraz docieplenia budynków, kompleksowe remonty mieszkań, 661-563-060 (10)

Remonty i wykończenia mieszkań, 609-837-649 (5)

Remonty: malowanie, regipsy, glazura, panele, wymiana drzwi, papa termozgrzewalna i inne, tel. 698-623-537 (10)

Remonty mieszkań, blur: regipsy, gładzie, glazura, panele, hydraulika, 504-303-667, 71-313-66-72 (10)

Prace wykończeniowe: płytki, panele, gładź, malowanie, regipsy. Tel. 887 986 212, 668 846 013 (4)

Gładzie, malowanie, regipsy, tanio, profesjonalnie, 781-797-562 (1)

Solidnie, fachowo, glazura, malowanie, tapetowanie, wykończenia wnętrz, tel. 604-825-998 (1)

Bezpyłowe, profesjonalne usługi parkieciarskie, tel. 661-479-113 (5-11)

Więźby, pokrycia dachowe, odśnieżanie dachów, wykończenia mieszkań, tel. 600-130-392 (2-11)

FOTOGRAFIA

Fotografia ślubna, www.wilkas.net.pl, 502-345-499 (48)

Fotografia VIDEO-FOTO-CYFRA „U PAWŁA”, 607-165-625 (3)

Profesjonalne usługi VIDEOfOTO Artur. 71-313-28-26 (20)

WWW.FOTOHQ.COM.PL (19)

WWW.FOTOHQ.COM.PL (19)

WWW.FOTOHQ.COM.PL (19)

WWW.FOTOHQ.COM.PL (19)

WWW.FOTOHQ.COM.PL (19)

www.fotografia.olawa.pl (30)

www.fotografia.olawa.pl (30)

www.fotografia.olawa.pl (30)

www.fotografia.olawa.pl (30)

www.fotografia.olawa.pl (30)

www.fotografia.olawa.pl (30)

Fotografia ślubna i okolicznościowa, profesjonalnie. Wrocław/Chwałowice. Tel: 603-881-276 (11-11)

Fotografia ślubna www.fotomarka.pl 692-717-384 (17)

FOTOGRAFIA ŚLUBNA I OKOLICZNOŚCIOWA, ZAPRASZAM, TEL. 791-534-666 (7)

VIDEOFILMOWANIE

Video-foto-cyfra „U Pawła”, przegrywanie VHS na DVD, tel. 607-165-625 i 71-313-41-55 (8)

Profesjonalne usługi VIDEOfOTO Artur. 71-313-28-26 (20)

Videofilmowanie, tel. 508-295-104 (14)

VIDEOFILMOWANIE – przegrywanie kaset video, wszystkie rodzaje na DVD, tel. 697-679-237 (5)

Video-Cyfra Andrzej, 71-313-88-29, 605-741-660 (10)

Fotografia, videofilmowanie, 692-876-583 (9)

Videofilmowanie + zdjęcia 071-313-37-97, 0603-10-18-80 (13)

Videofilmowanie, 606-855-427, 71-318-32-41 (7-11)

ZESPOŁY

DJ Robi wesela, integracje, nagłośnienie na imprezach plenerowych, 0507-053-028 (11-11)

Zespół muzyczny GAMMA, tel. 692-829-322, 606-591-774 (34)

Zespół GEMINI, 609-761-536, 71-313-88-30 (6)

Zespół ARTMIX, 71-318-83-35, 606-130-473, 602-443-528 (7)

Zespół Muzyczny FOR-YOU, tel. 604-421-959 (10)

Duet muzyczny LARK, tel. 663-625-300, 605-966-637 (14)

„ZGRANA PARA”, 692-717-384 (17)

Zespół muzyczny RUBIN, tel. 669-398-294 (3)

Zespół TRIJO, 793-714-895 (5)

Zespół K&K, 600-232-074 (52)

UROCZYSTOŚCI

Wystrój kościołów, Jakubowska, 503-041-449 (33)

Dekorowanie kościołów, 668-175-371 (2)

Dekoracje ślubne, www.ogrod.com tel. 603-122-603 (50)

Restauracja Smaki Świata organizuje - przyjęcia okolicznościowe do 60 osób w lokalu, a także w miejscu wskazanym przez klienta, - polecamy dania obiadowe od 10 zł, Zapraszamy, Olawa, Iwaskiewicza 38 A, 662-415-727, 694-948-901 (3)

Tanio wypożyczyć pokrowce na krzesła, z białej satyny, falbany i inne dekoracje, z możliwością dekoracji, tel. 605-039-164 (4)

Odstąpię rezerwację sali weselnej, Winna Góra, termin 26.06.2010, 510-157-202 (2)

RADA RODZICÓW PRZY SZKOLE PODSTAWOWEJ W MARCHOWICACH ZAPRASZA NA BAL KARNAWAŁOWY, KTÓRY ODBĘDZIE SIĘ 13 LUTEGO W SOBOCISKU. REZERWACJA TELEFONICZNA 071- 302-86- 93 ORAZ SKLEP W SOBOCISKU U PAŃSTWA ŻYGADŁO DO 5 LUTEGO. CENA 150 ZŁ OD PARY. KAŻDE ZAPROSZENIE BIERZE UDZIAŁ W LOSOWANIU ODTWARZACZA DVD. SERDECZNIE ZAPRASZAMY!!

Fotografia ślubna, www.wilkas.net.pl, 502-345-499 (48)

Fotografia VIDEO-FOTO-CYFRA „U PAWŁA”, 607-165-625 (3)

Profesjonalne usługi VIDEOfOTO Artur. 71-313-28-26 (20)

WWW.FOTOHQ.COM.PL (19)

WWW.FOTOHQ.COM.PL (19)

WWW.FOTOHQ.COM.PL (19)

WWW.FOTOHQ.COM.PL (19)

www.fotografia.olawa.pl (30)

www.fotografia.olawa.pl (30)

www.fotografia.olawa.pl (30)

www.fotografia.olawa.pl (30)

www.fotografia.olawa.pl (30)

Fotografia ślubna i okolicznościowa, profesjonalnie. Wrocław/Chwałowice. Tel: 603-881-276 (11-11)

Fotografia ślubna www.fotomarka.pl 692-717-384 (17)

FOTOGRAFIA ŚLUBNA I OKOLICZNOŚCIOWA, ZAPRASZAM, TEL. 791-534-666 (7)

TŁUMACZENIA

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego JAKUB MOŻEJKO, briefy, dokumenty, Tel. 502-125-909 (23)

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego KRYSZYNA JONKO (dokumenty samochodowe, USC, sądowe i inne), tel./fax 71-311-59-24, 604-287-675 (11)

BIURO TŁUMACZEN ETO. TŁUMACZENIA ZWYKŁE I PRZYSIĘGŁE, OLAWA, UL. BRZESKA 19, 71-318-1050, 501-621-443 (11)

Mgr EWA JÓZKÓW – tłumacz przysięgły j. niemieckiego, tel. 605-292-921 (4)

Tłumaczenia przysięgły j. francuski, Wrocław/Chwałowice. Tel: 603-881-27

■ Księgowość - spółki jawne, komandytowe, z o.o., pełne księgi, tel. 71-303-41-63 (10)

NAUKA

■ Matematyka - skutecznie! na każdym poziomie, 505-188-102 (12)

KURSY PRAWA JAZDY KAT: A,B,C,D,E., KWALIFIKACJE PRZEWOZ OSÓB I RZECZY (PO NOWEMU): WSTĘPNA, UZUPEŁNIAJĄCA, OKRESOWA, TEL. 071-717-33-34, 0602-458-773, 0608-351-350 (14)

■ Korekta i skład tekstu, tworzenie bibliografii tematycznych, tel. 781 381 471 (11)

SZKOŁA JĘZYKÓW OBCYCH ETO ZAPISY CAŁY ROK KURSY JĘZYKA ANGIELSKIEGO WSZYSTKIE POZIOMY PRZYGOTOWANIE DO MATURY KONWERSACJE - NATIVE SPEAKER ZAJĘCIA DOSTĘPNE JUŻ OD RANA UL BRZESKA 19 TEL. 713181050, 606215100 (3)

■ J. niemiecki - korepetycje, wieloletnie doświadczenie, 71-313-24-73, 609-801-403 (3)

■ Korepetycje j. angielski, 516-872-687 (3)

■ Polski, podstawowa, gimnazjum, 508-779-525 (3)

■ Włoski - lekcje, tel. 606-477-080

■ Matematyka - korepetycje, (nauczyciel), 609-359-008, po 15 (5)

■ Licealistka udzieli korepetycji z j. angielskiego dzieciom 6-13 lat, 609-884-060 (3)

■ Udzielę solidnych korepetycji z angielskiego, tel. 605-644-785 (6)

■ Język niemiecki 20 zł/60 min. Tel. 792-799-220 (14)

■ Matematyka - byli nauczyciel, domowy - 71-31-37-857, kom. - 855-573-542 (15)

■ Matematyka tanio, tel. 604-785-434 (15-16)

TURYSTYKA I REKREACJA

ZIMOWISKA, POLSKA, CZECHY, NARTY, SNOWBOARD, TANIEC JUŻ OD 695 ZŁ 7 DNI. Tel. 071/3725291 www.oswiata.wroc.pl (11)

ZGUBIONO ZNALEZIONO

■ 14 stycznia (czwartek) koło zakładu fotograficznego przy wiozowcu w Oławie znaleziono klucze do samochodu. Zguba do odebrania w redakcji GP-WO, ul. 1 Maja 13e (kolo klubu Parnas), tel. 71-3133557 (11)

■ Zgubiono legitymację studencką NR 218656 wydaną przez Uniwersytet Wrocławski na nazwisko Stanisław Kulka. Znalazcę proszę o kontakt pod nr tel. 697-764-284 (14-16)

Oleje silnikowe i przemysłowe. Smary, płyny eksploatacyjne
Oława, ul. Opolska 7
tel. 71-348-15-25
kom. 604-607-131

AD SERWIS
Guz
Ogłoszenia motoryzacyjne sponsoruje Wiesław Guz

KOMPLEKSOWA NAPRAWA POJAZDÓW Assistance
tel. 0713028544, 0500110300

MOTORYZACYJNE

ZŁOMOWANIE SAMOCHODÓW - ZA KAŻDY PŁACIMY GOTÓWKĄ, TRANSPORT SAMOCHODU GRATIS, WYSTAWIAMY ZAŚWIADCZENIA NIEZBĘDNE DO WYREJESTROWANIA W WYDZIALE KOMUNIKACJI I FIRMIE UBEZPIECZENIOWEJ. OŁAWA UL. ZWIERYNIECKA 11 TEL/FAX 7131-33-024, 509-582-251, 505-045-414 (10)

■ Blacharstwo, lakiernictwo i inne. Stefan Rolka, Oława, ul. Turkusowa 2 (Nowy Otok), tel. 71-303-80-21, 508-287-203 (21)

SERWIS I SPRZEDAŻ OPON, PROSTOWANIE FELG, TADEUSZ FUDAŁA UL. 3 MAJA 24, TEL. 888-531-263 (11)

■ Auto - naprawa, serwis klimatyzacji, diagnostyka komputerowa, naprawy zawieszek itp. Oława, ul. ks. Janowskiego 4 (budynek starej lecznicy dla zwierząt), tel. 513-647-136, 71-303-31-90 (11)

AKUMULATORY ROWERY
Części rowerowe i motorowerowe
AKU-MOTO-BIKE
ul. ks. Janowskiego 27
Tel. 071 313 29 93

■ Transport HDS. Pomoc drogowa, kraj - zagranica 666-300-300 (15)

■ Usługi - Autolaweta, 501-955-042 (3)

■ Sprzedam różne opony i felgi, 501-955-042 (3)

■ Cotygodniowe wyjazdy do Niemiec po samochody, 501-796-519 (11)

■ Kupię samochody na złom. Platne gotówką. 609-734-168 (21)

■ Opel Astra II, 2003/2004, 1,2 benzyna, wiśniowy metalik, 1 właściciel, garażowany, przebieg 75 tys., cena 21 000 zł, 71-313-12-09 (11)

■ Sprzedam Daewoo Lanos, 1,5 SE, 1998, 603-223-460 (2)

■ Kia Pride, 1,3, 1998, kupiony w salonie, bezwypadkowy, oszczędny, stan bardzo dobry, 694-298-985 (11)

■ Sprzedam silnik do VW, Skoda, Seat 1.9 TDI rok 1987 - 175.000 km niekompletny 668 846 013 (2)

■ Sprowadzę Auto! Sprzedam: VW Golf Kombi IV, 99 r., TDI, Ford Mondeo Kombi, 95 r., 71-303-84-09, 501-955-042 (11)

UBEZPIECZENIA

■ Biuro Regionalne „Warta” - Oława, ul. Malczewskiego 3, 71-313-81-46, 604-144-640 (11)

Andrzej Mancki AWARYJNY MECHANIK

- mechanika pojazdowa
- wymiana oleju
- wymiana opon przy zakupie GRATIS
- komputerowe wyważanie kół

Castrol

CENY PRODUCENTA NA OPONY ZIMOWE
Oława, ul. Małopolska 4, 502 600 433, 71303 42 61

Klub Abstynenta
ul. Żołnierzy AK 9
Godziny otwarcia:
poniedziałki, środy i piątki 17.00-20.00
wtorki 17.00-19.00,
o godz. 19.00 spotyka się grupa AA. Bliższych informacji można zasięgnąć pod numerem tel. 698734265

Jeżeli masz w domu problem alkoholowy możemy ci pomóc. Grupa rodzinna Al.-anon spotyka się w czwartki o godz. 18.30 w oławskim Klubie Abstynenta.

ul. Basenowa 5
71-318-24-44

PLYWALNIA MIEJSKA w Jelczu-Laskowicach

Czynna w godzinach:
poniedziałek - piątek 11.00 - 22.00
niedziela 11.00 - 21.00
Ceny biletów za godzinę do 16.00
normalny - 7 zł
ulgowy - 5 zł
dzieci do lat 7 - 2 zł po 16.00
normalny - 9 zł,
ulgowy - 7 zł
Siłownia
czynna poniedziałek - sobota 15.00 - 22.00
niedziela - nieczynna
cena biletu: 6 zł za godz.
Sauna
czynna poniedziałek - piątek 17.00 - 22.00
sobota 14.00 - 22.00
niedziela 14.00 - 21.00
cena biletu z basenem: normalny 10 zł za godz. ulgowy 8 zł za godz. Rezerwacja (duży basen) w poniedziałki - od 15.00 do 17.00, w piątki - od 16.00 do 17.00

Straż Gminna 71-313-25-83

100 złotych mandatu zapłacił mieszkaniec Marcinkowic, który nie uprzątnął śniegu i lodu z chodników położonych wzdłuż swojej nieruchomości.

Do zakładu utylizacji w Prusicach przekazano dwa bezpieczne psy, które zginęły pod kołami samochodów na ulicy Piastowskiej w Marcinkowicach. Do Prusic trafiła również sarna z ruchliwej drogi pod Stanowicami.

Strażnicy sprawdzali, czy sprzed szkół, przedszkoli i świetlic usunięto nadmiar śniegu i lodu. Zgodnie z regulaminem o utrzymaniu czystości i porządku na terenie gminy, użytkownik nieruchomości powinien uprzątnąć śnieg, błoto i inne zanieczyszczenia, utrudniające poruszanie się.

(AH)

Jaja jak berety!

JACZKOWICE

Gwiazdą zabawy karnawałowej w Jaczkowicach będzie kabaret „Jajca w majonezie”

Koło Gospożyn Wiejskich organizuje 30 stycznia zabawę. Ma się rozpocząć

o 19.00 i potrwać do 2.00 w nocy. Atrakcją wieczoru będzie występ wrocławskiego zespołu kabaretowego „Jajca w majonezie”. Bilet wstępu kosztuje 40 zł. Zapisy odbywają się w sklepie „Lewiatan”. Trzeba się spieszyć, bo miejsc jest coraz mniej. Tel.: 798-966-060.

(XA)

TELEFONY

PLANOWANE DYŻURY APTEK

Oława

Od 21 do 24 stycznia apteka „Centrum”, ul. Wrocławska 8, tel. 71-313-20-52

Od 25 do 28 stycznia apteka „Nad Odrą”, ul. Chrobrego 56 e, tel. 71-313-75-55

Jelcz-Laskowice

Od 21 do 24 stycznia apteka „Panax”, ul. Hirszfelda 10a/13, tel. 71-318-40-38

Od 25 do 28 stycznia apteka „Pod Białym Orłem”, ul. Bożka 11, tel. 71-318-15-51

Redakcja nie odpowiada za zmiany dyżurów aptek

REDAKCJA

DANE TELEADRESOWE

„Gazeta Powiatowa - Wiadomości Oławskie”
tel. 71-313-35-57, fax 71-303-35-60
internet: www.gazeta.olawa.pl;
e-mail: redakcja@gazeta.olawa.pl
55-200 Oława, 1 Maja 13 e;
tel. 71-313-35-57, Jelcz-Laskowice,
ul. Partyzantów 2, tel./fax 71-318 39 88

REDAGUJĄ

Jerzy Kamiński (red. naczelny), Krzysztof Andrzej Trybulecki (z-ca red. naczelnego), Zbigniew Bachul, Edward Bykowski, Malwina Gadawa, Monika Galuszka-Sucharska, Wioletta Kamińska, Agnieszka Herba, Adam Piwek, Jacek Polasz i Xawery Piśniak.

Dział sportowy: Piotr Wałęciak - sport@gazeta.olawa.pl
Redakcja zastrzega sobie prawo skracania, adiacji materiałów i zmiany tytułów. Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności i nie zwraca materiałów niezamówionych.

DZIAŁ REKLAM

tel. 71-313 35 57, fax 71-303 35 60:
Bogusław Szymański - reklama, przetargi
e-mail: reklama@gazeta.olawa.pl

BIURA OGŁOSZEN

Biuro ogłoszeń w Oławie, Małgorzata Ryjewska, 1 Maja 13 e, tel. 71 313 35 57, tel. fax 71 303 35 60, e-mail: gosia@gazeta.olawa.pl, czynne: poniedziałek, wtorek, środa 9-17, czwartek 9-15, piątek 10-17, sobota nieczynne.

Biuro ogłoszeń w Jelczu-Laskowicach, Katarzyna Nagalewska, ul. Partyzantów 2, tel./fax 71-318-39-88, ogłoszenia@gazeta.olawa.pl

czynne: poniedziałek i czwartek 11.00-16.00, wtorek 8.00-16.00, piątek 11.00-16.00, środa - nieczynne

Biuro ogłoszeń w Oławie, sklep FOTOJOKER (market JAKUB, os. Sobieskiego)

WYDAWCA

„SPÓŁKA RYZA” Jerzy Kamiński - Bogusław Szymański, 55-200 Oława, ul. ks. Janowskiego 11, tel. 71 313 35 57
Druk: Presspublica Sp. z o.o.
Nakład: 9300 egz.

NAKŁAD KONTROLOWANY
ZWIĄZEK KONTROLI DYSTRYBUCJI PRASY

Podziękowania

Serdecznie dziękujemy panu Tadeuszowi Florczykowi z Dobrzykowic za bezpłatną naprawę kserokopiarki w Przedszkolu Miejskim nr 4 w Oławie

**

Dyrektor Domu Dziecka w Oławie wraz z wychowankami serdecznie dziękuje za słodkie prezenty pszczelarzom ze Związku Pszczelarskiego oraz Jerzemu Woźniakowi prezesowi MKS Oława za przewóz wychowanków do Wrocławia na imprezę sportową

**

Podziękowania dla pracowników gospodarczych i administracji os. Sobieskiego za utrzymanie należącego porządku zimowego. Mieszkanca osiedla

**

„Moje serce jest pełne wdzięczności” Pragniemy podziękować najserdeczniej pani dyrektor Żłobko-Przedszkola w Jelczu-Laskowicach Grażynie Krakowskiej, nauczycielom, całemu personelowi, wszystkim przedszkolakom, rodzicom, pani Elżbiecie Korol, panu Aleksandrowi Aksinowiczowi za zorganizowanie Jasełek Bożonarodzeniowych wraz z aukcją przepięknych prac wykonanych przez dzieci i pracowników Żłobko-Przedszkola. Zebrane środki przeznaczone na dalszą rehabilitację - turnus rehabilitacyjny naszej córeczki Kasi Kirchner. Pomoc Państwa przyczyni się do dalszego specjalistycznego usprawniania ruchowego Kasi. Dzięki Państwu Kasia będzie rozwijać się lepiej, dążąc do samodzielności. Dziękujemy za chwilę wzruszeń, życzliwość i zaangażowanie z sercem. Wdzięczni rodzice. „To, co czynimy z miłości nigdy się nie traci, lecz trwa nieustannie i powiększa wartość”

**

Stowarzyszenie Pomocy Dzieciom „Tęcza” w Oławie składa serdeczne podziękowania Firmie Muller Jelcz-Laskowice sp. z o.o. za pomoc finansową. Dziękujemy Państwu za wsparcie, życzliwość i ogromną wrażliwość na potrzeby niepełnosprawnych dzieci i młodzieży

**

Dyrektor i mieszkańcy Domu Pomocy Społecznej w Oławie składają serdeczne podziękowania członkom Rejonowego Zrzeszenia Pszczelarzy za nieodpłatne przekazanie miodu mieszkańcom DPS w Oławie

**

Firmie Cermax wyrazy wdzięczności składa Ochotnicza Straż Pożarna w Jelczu-Laskowicach za nieodpłatne przekazanie płytek

Życzenia

Dla Eli Burdziakowskiej - W tym pięknym dniu serdeczne życzenia urodzinowe, niech życie przynosi wszystko to, co najpiękniejsze, radość, miłość i szczęście - ślą Irena i Bolek wraz z Moniką i Heniem

sport

Szef działu: Piotr Walęciak pw@gazeta.olawa.pl

Śladami
Boruca

s.43



LHPN
w Oławie

s.45-46

PIŁKA NOŻNA

III liga

W poprzednim numerze informowaliśmy o rezygnacji Jerzego Woźniaka z funkcji prezesa MKS Oława. Obiecał przy tym, że do czasu walnego zebrania nadal będzie się zajmował sprawami klubowymi. Minął tydzień, Woźniak wyjechał do Jastrzębia, a w klubie panuje bezkrólewie

Prezes Woźniak na dobre zadomowił się w Jastrzębiu. W ubiegły piątek pojechał do Warszawy i przekonał władze PZPN do wydania jastrzębskiemu klubowi licencji na grę w II lidze. Następnie GKS pojechał na zgrupowanie do Głuchołaz, na które mieli pojechać piłkarze MKS. W swoim niedawnym oświadczeniu Woźniak zapowiedział, że do czasu zwołania walnego zgromadzenia będzie się zajmował oławskim klubem. Jak na razie zapowiedź nie została spełniona, a w oławskim klubie nie ma komu rządzić.

Zespół juniorów starszych pozostał bez opieki, bo umowa z Krzysztofem Kononem wygasła z końcem roku. Juniorzy nie wznovili treningów i tylko kilku uczestniczyło w zajęciach pierwszej drużyny. W drużynie seniorów na treningach nie pojawili się zawodnicy z Wrocławia. Tomaszowi Kosztowniakowi i Marcynowi Wielgusowi wygasły kontrakty i chyba będą szukać nowego pracodawcy.

PIŁKA NOŻNA

Ekstraklasa

Janusz Gancarczyk (na fot.) już od rundy wiosennej będzie grał w Polonii Warszawa. Lewoskrzydłowy Śląska Wrocław miał przejść do Czarnych Koszów po zakończeniu sezonu, ale obydwa kluby porozumiały się w sprawie transferu

Bezkrólewie w MKS



Na 3 lutego zwołano walne zgromadzenie MKS Oława

Pozostali twierdzą, że w związku z zaległościami finansowymi prezesa Woźniaka nie mają za co dojeżdżać do Oławy. Z miejscowych piłkarzy brakowało Jakuba Kalinowskiego, który trenuje z Czarnymi Żagań. Tomasz Grabowski zamierza dołączyć do Skalnika Gracze, a Mateusz Milkowski jest już w ... Jastrzębiu, gdzie zagrał w pierwszym meczu kontrolnym drugoligowca.

Taka sytuacja spowodowała zawodników pierwszego zespołu do rozmów z władzami miasta. Burmistrz Franciszek Październik oraz dyrektor OCKF Dariusz Witkowski spotkali się z piłkarzami i trenerami w poniedziałkowy wieczór 18 stycznia. W Urzędzie Miejskim stawili się prawie wszyscy oławscy piłkarze, również ci z Wrocławia. Burmistrz dowiedział się o

zaległościach finansowych wobec zawodników i trenerów, jednak w tej sprawie władze miasta niewiele mogą zrobić. Rozliczenia finansowe są wewnętrzną sprawą stowarzyszenia MKS Oława, a nie miasta, które wywiązało się z zobowiązań, bo przelało na konto klubu wszystkie transze ubiegłorocznej dotacji. Miasto nie odcina się jednak od problemów oławskiego klubu i zadeklarowało pomoc. Na razie sfinansuje koszty rozegrania najbliższych sparingów w Siechnicach - z Czarnymi Jelcz-Laskowice i z GKS Kobierzyce.

- Zaległości finansowe wobec mnie i zawodników wciąż nie są uregulowane - mówi trener MKS Andrzej Leszczyński. - Burmistrz obiecał, że tegoroczna dotacja na klub nie ulegnie zmianie. Sytuacja nie jest zbyt dobra. Trenerem Iselowi oraz Kononowi skończyły się umowy z klu-

bem i nie mogą prowadzić zajęć ze swoimi grupami. Zobowiązałem się, że społecznie poprowadzę treningi z najmłodszymi do końca stycznia, a najzdolniejsi juniorzy będą trenować razem z seniorami.

Dzień po spotkaniu piłkarzy i trenerów z władzami miasta zebrała się komisja rewizyjna MKS: Stanisław Lipiński, Władysław Woźniak oraz Mieczysław Hańkiewicz. Ustaliła, że zwołuje nadzwyczajne walne zgromadzenie sprawozdawczo-wyborcze na 3 lutego, początek o godz. 17.00. Miejsce zebrania ma być Sala Rycerska w Urzędzie Miejskim.

- Wielokrotnie prosił się prezesa Woźniaka o przedstawienie nam dokumentów klubowych - mówi Władysław Woźniak. - Zawsze słyszeliśmy, że są one w innym miejscu i nigdy ich nam nie dostarczono. Próbowaliśmy skontaktować się z prezesem, ale nie odbierał telefonu. Wezwaliśmy pisemnie zarząd do przedstawienia dokumentów w trybie pilnym, do 27 stycznia. Niestety, nie spodziewamy się ich dostarczenia. Zwołaliśmy więc walne zgromadzenie sprawozdawczo-wyborcze na 3 lutego. Chcemy między innymi odwołać obecny zarząd i wybrać nowe władze klubu.

PIOTR WAŁĘCIAK
pw@gazeta.olawa.pl

Będzie liga!

CIEŻARY

LKS Polwica Wierzbno

LKS Polwica Wierzbno wystawi drużynę seniorów w ogólnopolskiej lidze podnoszenia ciężarów

Wierzbno jest bogate w tradycje, związane z podnoszeniem ciężarów. Z tego klubu wywodzą się czołowi sztangiści, w tym dwukrotny wicemistrz olimpijski Szymon Kotecki. Trener Adam Kraska z roku na rok wychowuje utalentowanych adeptów tej dyscypliny. Teraz zgłosił drużynę seniorów do III ligi w podnoszeniu ciężarów. W skład ekipy wejdą: Paweł Biega, Mieczysław Dereń, Mateusz Szatkowski, Patryk Susel, Łukasz Kasielski oraz Mariusz Horoszkiewicz. Wierzbnianie będą mieli chyba najmłodszy skład w kraju. - Liczymy na zajęcie czwartego miejsca w III lidze - mówi trener Adam Kraska. - W przyszłym roku powalczymy o awans do drugiej. Start naszej drużyny jest możliwy dzięki dwóm sponsorom - Szymonowi Koteckiemu i firmie Waltom Sport.

Oprócz uczestnictwa w rozgrywkach ligowych, zawodników Polwicy czeka kilka ważnych startów indywidualnych. - W tym roku liczymy

na medal Pawła Biega na Olimpiadzie Młodzieży - mówi Kraska. - Myślę, że również będzie wysoko Mariusz Horoszkiewicz.

W Wierzbnie trenuje zawodniczka Górnika Polkowice Katarzyna Szostak. Przed Kasią ciężki sezon. Najpierw Olimpiada Młodzieży, później mistrzostwa Europy junierek do lat 17, a zakończy na mistrzostwach Polski senierek. Przynajmniej z jednej z tych imprez powinna wrócić z medalem.

Pozostali zawodnicy z Wierzbna też nie próżnują. Duże postępy wykazują najmłodsi - Adrian Frańczyk oraz rodzeństwo Patrycja i Krystian Kostrzewowie. Na razie nie wznovili treningów Gabriel Pankala, który był wielką nadzieją trenera Kraski. - Gabryś miał pewne miejsce w składzie ligowym, a za dwa lata mógł walczyć o medale mistrzostw Polski. Mam nadzieję, że ten zawodnik jeszcze do nas wróci - twierdzi Kraska.

Klub pozyskał nowych darczyńców. - W tym roku do grona sponsorów dołączyli Aneta i Mirosław Petrusiowie oraz Robert Solarz - mówi Kraska. - Wójt gminy Domaniów ufundował nam nowe dresy, na których będzie logo klubu i gminy. Jesteśmy też bliscy załatwienia stypendiów dla najlepszych zawodników. Nadal będzie nas wspierał dyrektor GCKiKF Andrzej Mikoda. To wszystko pozwala pozytywnie patrzeć na najbliższy rok.

PIOTR WAŁĘCIAK

Eliminacje w szkołach

STRZELECTWO OLS

Szkoły średnie powiatu oławskiego rywalizowały w zawodach ligi strzeleckiej

W pierwszym etapie uczestniczyło 213 uczniów. Do drugiego każda szkoła może wystawić trzy pięcioosobowe drużyny. O miejsce w drużynie ZSP nr 1 walczyło 38 osób. Najcelniej strzelali: Dawid Chomiuk - 164 pkt, Maciej Dumański - 161 i Adriana Makówka - 156.

W ZSP nr 2 rywalizowało 120 osób. Wygrał Dariusz Witka - 179 pkt, przed Damianem Kalinowskim - 177 i Anną Kozieł - 175.

W ZSP J-L startowało 39 uczniów, a wygrała Ewelina Klimków - 157 pkt, przed Dawidem Szczerbą - 155 i Damianem Kozdrowskim - 154.

W ZSS rywalizowało osiem osób, zwycięstwo odniosła Sylwia Żrebecka - 145 pkt, przed Krzysztofem Różowskim - 138 i Szymonem Kułakowskim - 118.

(MAG)

Janusz w Polonii

Kontrakt ze Śląskiem wygasa oławianinowi w czerwcu tego roku i Śląsk nie otrzymałby żadnych pieniędzy za transfer do Polonii. Działacze stołecznego klubu zdecydowali się jednak zapłacić za Janusza i chcą go mieć w swojej drużynie już na wiosnę.

Gancarczyk zaczynał karierę w MKS Oława, skąd przeszedł do Górnika Polko-

wice. Następnie trafił do Śląska, grał przez jeden sezon na zapleczu ekstraklasy. Po wywalczeniu awansu do ekstraklasy występował w niej przez półtora roku. We wrocławskiej drużynie rozegrał 76 spotkań i strzelił dziesięć bramek. Pod koniec ubiegłego roku debiutował w reprezentacji Polski, prowadzonej przez Franciszkę Smudę.

(PZ)



POOLBILARD
XI OLB

W czwartej rundzie oławskiej ligi bilardowej wigor odzyskał przytulmiony przed tygodniem Oskar Karpiński. Wtedy szybko odpadł z turnieju, a teraz nie dał się pokonać

W zawodach rozegranych 15 stycznia startowało dwunastu zawodników, których rozlosowano do dwóch grup. W zmaganiach grupy „A” podobnie jak przed tygodniem bezkonkurencyjny był Bartosz Humeniuk. W grupie „B” świetnie grał Oskar Karpiński, punktując bezlitośnie swoich rywali.

W ćwierćfinałach najciekawszy pojedynek stoczyli lider Bartosz Humeniuk i wicelider Damian Drzazga. Po zaciętej grze w każdej partii ostatecznie lepszy okazał się Humeniuk, wygrywając mecz 4:2. Takim samym rezultatem zakończył się pojedynek Arkadiusza Lasoty i Przemysława Berczyńskiego, w którym zwyciężył bilardzista ze Strzelina. W trzecim starciu Oskar Karpiński w łatwy sposób pokonał Andrzeja Stolarczyka 4:1. Najwięcej emocji dostarczył pojedynek Kazimierza Mordki z Dariuszem Krzyszkowskim, w którym

Karpiński wrócił do gry



Oskar Karpiński szybko zapomniał o wpadce sprzed tygodnia i tym razem zgarnął w turnieju maksymalną pulę punktów

lepszym i tym razem okazał się zawodnik ze Strzelina, wygrywając 4:3.

W półfinałach oławianie rywalizowali więc ze strzelinianami. W obu pojedynkach górą byli gracze z koguciego grodu, wygrywając po 5:2. W pierwszym Bartosz Humeniuk pokonał Kazimierza Mordkę, a w drugim Oskar Karpiński zwy-

ciężył Przemysława Berczyńskiego.

W potyczce „strzełińskiej” o trzecie miejsce Mordko ograł Berczyńskiego po dramatycznej końcówce 5:4.

W oławskim finale Karpiński pokonał Humeniuka 5:2 i dzięki temu awansował po piątej rundzie na trzecie miejsce w tabeli.

Więcej o rozgrywkach OLB 2009/10 - na www.skb.olawa.pl

TABELA PO IV RUNDZIE

	ILUŚĆ TURNIEJÓW	PKT
1. BARTOSZ HUMENIUK	4	36
2. DAMIAN DRZAZGA	4	24
3. OSKAR KARPIŃSKI	3	23
4. ANDRZEJ STOLARCZYK	4	23
5. KAZIMIERZ MORDKO	4	20
6. ARKADIUSZ LASOTA	3	18
7. RADOSŁAW BARTOSZ	3	15
8. PRZEMYSŁAW BERCZYŃSKI	3	15
9. BARTOSZ TRYCZYŃSKI	2	13
10. JANUSZ KRĘŻEL	2	10

Piąta runda w odmianie „10 bil” odbędzie się w piątek 22 stycznia 2010, w Sportowym Klubie Bilardowym przy ul. Żołnierzy AK 5 w Oławie, początek gier o godzinie 19.00. Szczegółowych informacji udziela Damian Drzazga - tel. 602-328-494.

KRZYSZTOF A. TRYBULSKI
 kat@gazeta.olawa.pl

POOLBILARD
Oławska liga biznesu


Finaliści 15. rundy OLB - Andrzej Niedziółka (z lewej) i Przemysław Berczyński

Półmetkowa niespodzianka

Rozgrywki oławskiej ligi biznesu dotarły do półmetka. 12 stycznia rozegrano piętnastą rundę, a jej niespodziewanym zwycięzcą jest Przemysław Berczyński, reprezentujący strzełińską firmę „Akropol”

Tym razem rywalizowano w odmianie „9 bil”. W grupie „A” bez porażki zagrał Robert Cylny („Romicom”), który pokonał Kazimierza Mordkę („Zie”) 4:2 i Dominika Szaniawskiego („Apteka”) 4:0.

W grupie „B” pierwsze miejsce zajął Andrzej Niedziółka („Aneks”) - wygrał z Arkadiuszem Machijem („Arma-Bis”) i Przemysławem Berczyńskim („Akropol 1”) po 4:2. Sześć „Aneksu” awansował do półfinału bez walki, bo w ćwierćfinale trafił na wolny los. W pierwszym Berczyński pokonał po wyrównanej walce Szaniawskiego 5:3. Jeszcze bardziej zacięte było drugie spotkanie - Kazimierz Mordko pokonał Arkadiusza Machija dopiero po dziewięciu partiach. Największą niespodzianką sprawił Krzysztof Biegański („Kim”), pokonując lidera Roberta Cylnego aż 5:0.

Zadowolony z tego zwycięstwa Biegański pogubił się w półfinale, gdzie uległ Berczyńskiemu 2:5. W drugiej

parze Andrzej Niedziółka pokonał do zera Kazimierza Mordkę i awansował do swojego czwartego finału w tegorocznych rozgrywkach.

Najpierw jednak rozegrano mały finał, w którym Krzysztof Biegański odzyskał siły i pokonał reprezentanta firmy „Zie” 5:3.

W finale dominował Berczyński. Pierwszą i trzecią partię zawodnik „Akropolu 1” wygrał z rozbitcia, w piątej partii zaatakował „dziewiątkę” z bili numer sześć. Gracz „Aneksu” wygrał tylko czwartą partię, ulegając rywalowi 1:5.

TABELA PO XV RUNDZIE

	T	PKT
1. ROMICOM	15	115
2. ARMA-BIS	15	94
3. DRUKARNIA TŻ	13	92
4. ANEKS	15	90
5. DACH-PERFEKT	10	75
6. ZIE	14	66
7. AKROPOL 1	12	61
8. KIM	13	58
9. OCHRONA 888	8	47
10. DUDEK KS	7	41

Szesnastą rundę oławskiej ligi biznesu rozegrano 19 stycznia (relacja na naszych łamach za tydzień), a siedemnasta odbędzie się we wtorek 26 stycznia, od godz. 18.30, w SKB Oława. Organizatorzy zapraszają chętnych do udziału w rozgrywkach, można do nich przystąpić w dowolnej rundzie.

(KAT)

WĘDKARSTWO
Grand Prix okręgu PZW
Oławscy spinningiści w okręgowej rywalizacji Grand Prix

Zorganizowano 6 zawodów, zaliczanych do punktacji Grand Prix okręgu. Zawodnicy rywalizowali w mistrzostwach okręgu o puchary: miasta Góra, burmistrza Oławy, kół: „Górnik”, „Krzyki” i „Rokita”.

Wśród 91 sklasyfikowanych zawodników, dwaj oławianie są w pierwszej dziesiątce. Czwarte miejsce zajął Tadeusz Sobotowicz - 138 pkt, a dziesiąte Rafał Światłoń - 108 pkt. Na dalszych miejscach są: dziewiętnasty Tomasz Sendal - 75 pkt, dwudziesty czwarty Henryk Kisiel - 55 pkt, trzydziesty pierwszy Stanisław Kądziołka - 41 pkt, trzydzie-

Sobotowicz czwarty

sty dziewiąty Krzysztof Godlewski - 28 pkt, czterdziesty drugi Zdzisław Michalowski - 25 pkt. Za nimi znaleźli się: Jarosław Godlewski, Dariusz Gelger, Zbigniew Szeffler, Przemysław Cajler, Edward Bida, Bogdan Banyś, Mirosław Mazur, Sławomir Bednarczyk i Stanisław Karpiński.

Do kadry okręgu zakwalifikowali się Tadeusz Sobotowicz i Rafał Światłoń.

Koło PZW nr 90 „Rzemieślnik” zaprasza 30 stycznia na zebranie sprawozdawcze, w siedzibie koła, początek o godz. 9.00.

Zebranie sprawozdawcze Koła PZW nr 19 w Oławie odbędzie się 3 lutego, od godz. 17.00, w klubie „Parnas”, ul. 1 Maja.



Tadeusz Sobotowicz zakwalifikował się do kadry okręgu PZW

Również w klubie „Parnas”, ale 7 lutego, spotkają się na swoim zebraniu sprawozdawczym członkowie Koła Miejskiego PZW nr 16, początek obrad o godz. 9.45.

Skarbnik Koła Miejskiego PZW nr 16 w Oławie przyjmuje opłaty we wtorki i czwartki, w godzinach 16.00-18.00, w sklepie wędkarskim koło dworca PKS.

Składki członków oławskiego Koła PZW nr 90 „Rzemieślnik” przyjmuje skarbnik w siedzibie koła przy ulicy Kutrowskiego.

Wszyscy wędkarze mogą współtworzyć tę rubrykę, kontaktując się telefonicznie: 600-378-240.

(GRARO)

BAL SPORTOWCA
Miejsko-Gminne Zrzeszenie LZS w Jelczu-Laskowicach organizuje coroczny Bal Sportowca

Impreza odbędzie się 13 lutego w hotelu Antonio w Jelczu-Laskowicach, początek o godz. 20.00. Szczegółowe informacje można uzyskać, dzwoniąc na numery: 606-968-326, 603-912-436 oraz 663-704-498. Ilość miejsc ograniczona!

(PW)

SIATKÓWKA III liga seniorów

W pierwszej rundzie Młodzik pokonał AKS w tie-breaku. W rewanżu również było pięć setów, w decydującym przeważali strzegomianie, ale triumfowali bystrzycanie

Początek należał do miejscowych, którzy prowadzili 7:5 i 9:7. Słabiej spisywali się skrzydłowi Młodzika, ale punktowali środkowi Dawid Mielczarek i Łukasz Krupa. Następnie po dobrych atakach Krzysztofa Prokopowicza i asie serwisowym Michała Patykiewicza był remis 12:12. Chwilę później gospodarze znowu odskoczyli o dwa punkty. Goście mieli problemy w przyjęciu i Patykiewicz desygnował do gry Marcina Poźniaka, który zmienił Marka Żygadłę. To nie pomogło i podopieczni Zbigniewa Dziemiańczuka prowadzili 24:21. Wtedy Młodzik poderwał się. Najpierw przechodzącą piłkę skończył Krupa, a potem udanie zaatakował Prokopowicz. Po chwili był remis 24:24, gdy Krupa skutecznie zablokował atak rywala. Ten sam zawodnik jeszcze raz zdobył punkt na bloku, a potem ze środka i Młodzik wygrał seta 26:24.

Bystrzycanie dobrze zaczęli drugą partię, od prowadzenia 9:6, ale rywale zmniejszyli straty po dwóch blokach na Patykiewicza. Młodzik próbował znowu odskoczyć, było już 14:10 po udanych atakach Patykiewicza i Prokopowicza, ale strzegomianie wyrównywały. Podopieczni Dziemiańczuka serwowali na słabiej dysponowanych w przyjęciu Żygadłę i jego zmiennika Poźniaka. Do Patykiewicza i Prokopowicza skakał podwójny albo potrójny blok i to zadecydowało o wygranej AKS 25:20.

AKS STRZEGOM - MŁODZIK BYSTRZYCA 2:3

Zwycięski tie-break



Trwała zacięta walka, wygrali ją podopieczni Michała Patykiewicza (w wyskoku, z prawej)

O początku trzeciej odsłony bystrzycanie chcieli by jak najszybciej zapomnieć. Rywal przeważał w każdym elemencie i prowadził 17:10. Bystrzyczan poderwał do walki Mielczarek, zdobywając dwa punkty, a miejscowi nie skończyli dwóch kolejnych ataków. Potem jednak odskoczyli i wygrali 22:16. Wtedy Krupa dwukrotnie zapunktował i Młodzik mógł nawiązać walkę. Strzegomianie nie dali sobie wydrzeć zwycięstwa i wygrali 25:19. W czwartym goście zaczęli grać lepiej. Dobrą zmianę dał Poźniak, który dobrze przyjmował i wzmocnił blok. Decydujący był środek seta. Wtedy odskoczyli goście. Krupa wygrał walkę na siatce, Reczuch zablokował Grzegorza Ważydręga, a Poźniak popisał się efektowną „czapą” na pojedynczym bloku i było 17:13 dla Młodzika, który poszedł za ciosem i wygrał 25:17.

O zwycięstwie decydował tie-break. Bystrzycanie zaczęły źle. Od stanu 1:2 stracili sześć punktów.

Prokopowicz nie wykorzystał trzech ataków, Mielczarek zablokował rywala i potem zdobyli punkt z zagrywki, więc AKS prowadził 8:1.

Po zmianie stron strzegomianie nie wykorzystali dwóch kontr, Prokopowicz skończył dwa ataki ze skrzydła, Poźniak zdobył punkt z przechodzącej piłki, a Mielczarek zaserwował asa i bystrzycanie wyrównali na 9:9. Teraz Prokopowicz zapunktował z zagrywki i skutecznie zablokował, uzyskując prowadzenie 12:10. Goście utrzymali je do końca, wygrywając 15:13 i cały mecz 3:2.

- Wróciliśmy w tie-breaku z dalekiej podróży - mówi grający trener Młodzika Michał Patykiewicz. - Nie pamiętam meczu, w którym odrobilibyśmy takie straty. Nie prezentowaliśmy się najlepiej w pojedynku z AKS, ale wygramy dzięki naszej determinacji. Jesteśmy już bardzo blisko celu, jakim jest utrzymanie się w lidze.

Młodzik
Tomasz Reczuch, Łukasz Krupa, Dawid Mielczarek, Krzysztof Prokopowicz, Michał Patykiewicz, Marek Żygadło, Grzegorz Kukla oraz Marcin Poźniak i Marcin Odorczyk.

Wyniki XIII kolejki:
OLIMPIA KOWARY - ULKS KUDOWA 3:1
REN-BUT ŻŁOTORYJA - DZIEKAN MILICZ 3:1
GWARDIA WROCŁAW - CHROBRY GŁOGÓW 3:0
BESTER BIELAWA - RAZEM WOŁÓW 3:0

TABELA PO XIII KOLEJCE

1. GWARDIA WROCŁAW	35	37:6
2. BESTER BIELAWA	31	34:12
3. MŁODZIK BYSTRZYCA	21	26:20
4. AKS STRZEGOM	20	26:28
5. REN-BUT ŻŁOTORYJA	20	23:26
6. DZIEKAN MILICZ	18	23:23
7. CHROBRY GŁOGÓW	13	18:26
8. ULKS KUDOWA	12	16:22
9. RAZEM WOŁÓW	12	17:29
10. OLIMPIA KOWARY	7	10:35

W sobotę 23 stycznia podopieczni Michała Patykiewicza podejmą w Jelczu-Laskowicach Ren-But Żłotoryja, początek meczu o godzinie 17.00.

PIOTR ZALEWSKI
pz@gazeta.olawa.pl

SIATKÓWKA Finały kadetów

MŁODZIK BYSTRZYCA - IKAR LEGNICA 3:0

Wracają do gry

Kadeci Młodzika Bystrzyca zrewanżowali się legniczynom za porażkę w pierwszej rundzie, zwyciężając 3:0. Ta wygrana pozwoliła im zostać w grze o awans do ćwierćfinałów mistrzostw Polski

Podopieczni Tomasza Reczucha zagraли pierwszy mecz po przerwie świątecznej. Tydzień temu pauzowali, podobnie jak Ikar, i było widać, że obydwie drużyny nie są w rytmie meczowym.

Początek należał do legniczczan, którzy prowadzili 10:7, ale Młodzik wyrównał dzięki asom serwisowym Marka Dolata i Tomasza Czajki, a następnie objął kilkupunktowe prowadzenie. Podopieczni Wojciecha Grzeszczuka próbowali odrabiać straty, ale gdy doszli bystrzyczan na dwa punkty, Tomasz Reczuch wziął czas. Po przerwie Oskar Puzyniak zdobył dwa punkty z zagrywki i było już 22:18. W końcówce drużyny grały punkt za punkt, miejscowi wygrali 25:21, a Mikołaj Rogala zakończył set atakiem ze środka.

Druga partia była wyrównana do połowy seta, ale w końcówce drużyny zdobywały punkty seriami. Ikar prowadził 20:17, bo słabiej przyjmowali Mateusz Wróbel i Krystian Gniłka, ale chwilę później gospodarze zdobyli cztery punkty z rzędu, m.in. dzięki atakom środkowego Krzysztofa Pilawy. Młodzik nie poszedł jednak za ciosem i goście byli bliżsi wygrania seta, prowadząc 24:22. Podopieczni Reczucha odrobili straty dzięki skutecznej grze blokiem, który wzmocnił Kamil Sajur. W decydujących akcjach Dolata dwukrotnie zagrał przez środek, a Rogala zdobył zwycięskie punkty.



Oskar Puzyniak udanie zaprezentował się w meczu z Ikarom

Przeegrany na przewagi set podłamał legniczczan. Wykorzystał to Młodzik, prowadził 4:1 i 10:6 po zagrywkach Czajki i Wróbla. Następnie od stanu 12:10 miejscowi zdobyli siedem punktów z rzędu. W ataku regularnie punktował Czajka, a Dolata straszyl zagrywką. Taka seria dobiła Ikar, który już nie „polatał” w tym secie, przegrywając 15:25 i cały mecz 0:3.

Młodzik
Marek Dolata, Mikołaj Rogala, Krzysztof Pilawa, Oskar Puzyniak, Tomasz Czajka, Mateusz Wróbel, Krystian Gniłka oraz Kamil Sajur, Rafał Graczyk i Mateusz Golczewski.

GWARDIA WROCŁAW
- SUDETY KAMIENNA GÓRA 3:0

TABELA PO IV KOLEJCE

1. GWARDIA WROCŁAW	5	8:5
2. IKAR LEGNICA	5	6:5
3. MŁODZIK BYSTRZYCA	4	6:6
4. SUDETY KAMIENNA GÓRA	4	4:8

23 stycznia kadeci Młodzika Bystrzyca zagrają we Wrocławiu z Gwardią.

PIOTR ZALEWSKI
pz@gazeta.olawa.pl

SIATKÓWKA III liga kobiet

Nie wiedzie się ostatnio siatkarkom Sobieskiego Oława. Podopieczni trenera Jarosława Gębarzewskiego przegrali dwa kolejne mecze

Najpierw oławianki pojechały do trzeciego w tabeli

Dwie porażki

li MKS Świdnica. Tylko w pierwszym secie nawiązały równorzędną walkę, przegrywając do 24. W dwóch następnych królowały świdniczanki i wygrały cały mecz 3:0.

Tydzień później przyjechała do Oławy Gwardia

Wrocław. Wrocławianki nie dały żadnych szans naszym siatkarkom i pokonały je w trzech setach - do 13, 14 i 17.

Sobieski rozegra następny mecz 30 stycznia z MOS-em we Wrocławiu, początek godzina 15.00.

(PW)

STRZELECTWO

63 uczniów oławskiej Szkoły Podstawowej nr 2 rywalizowało przez cztery miesiące w strzeleckich mistrzostwach

Nad przebiegiem szkolnych zawodów czuwali instruktorzy LOK i opiekunka uczniów Renata Bartkiewicz, nauczycielka w-f.

Uczniowska rywalizacja

W grupie klas szóstych rywalizowały 22 osoby. Wygrała Marlena Stec - 171 pkt, przed Natalią Grodczuk - 159 i Kamilą Kędzierską - 152. Z klas piątych rywalizowało 18 uczniów. Wygrała Daria Petrynik - 164 pkt, przed Filipem Gurkowskim - 156 i Maciejem Grzeszkim - 153. Wśród 23 czwartoklasistów

wygrała Klaudia Tulej - 157 pkt, przed Filipem Krawczykiem - 134 i Adrianem Pęczakiem - 130.

Podczas podsumowania zawodów wręczono laureatom dyplomy. 15 uczniów tej szkoły uczestniczy w zajęciach międzyszkolnego koła LOK. (MAG)

PIŁKA NOŻNA
Rozmowa

Z olawianinem Konradem Forencem, który od lipca 2009 jest zawodnikiem Zagłębia Lubin i członkiem kadry narodowej U-18 i U-19 - rozmawia Jacek Polasz

- Jeszcze w czerwcu ubiegłego roku byłeś zawodnikiem MKS Olawa, ale od lipca trenowałeś już w Zagłębiu Lubin. Dla wielu kibiców było to zaskoczenie, choć wszyscy zdawali sobie sprawę, że taki talent prędzej czy później opuści Olawę. Prezes Jerzy Woźniak twierdzi, że klub stracił finansowo na twoim odejściu...

- Wydaje mi się, że postąpiłem słusznie, chcąc się dalej rozwijać. W Olawie dobrze mi się współpracowało z trenerem bramkarzy Januszem Jedynakiem, któremu wiele zawdzięczam. Postanowiłem jednak zrobić krok do przodu i grać w klubie, który daje mi większe szanse rozwoju. Zawodnicy Zagłębia dobrze mnie przyjęli, a ówczesny trener bramkarzy Jędrzej Kędziora powoli wprowadzał mnie do pierwszej drużyny seniorów. Obecnie pracuję z trenerem Krzysztofem Koszarskim.

- A jak to jest z tą stratą finansową, którą ponoć poniósł olawski klub po twoim odejściu?

- Takie rzeczy mnie nie interesują. To jest sprawa między dwoma klubami, jak się dogadały. Do 30 czerwca byłem zawodnikiem MKS Olawa, a od 1 lipca trenowałem w Zagłębiu.

- Czy to było załatwianie bez wiedzy prezesa Woźniaka?

- Nie. Klub o wszystkim wiedział. Podpisałem umowę w Lubinie, a MKS otrzymał oficjalne pismo od Zagłębia, że przechodzę do tego klubu.

- Pod koniec ubiegłego sezonu mówiło się o twoim przejściu do Śląska Wrocław. Ponoć prezes Woźniak podpisał nawet wstępną umowę.

- Działacze Śląska zaczęli ze mną rozmawiać dopiero w końcówce sezonu, a wcześniej w lutym i w marcu byłem na testach w Lubinie. Zagłębie jako pierwsze złożyło mi propozycję, a o Śląsku słyszałem tylko, że mnie obserwują. Nikt oficjalnie mi nie przekazał, że Śląsk jest mną zainteresowany.

- Czyli prezes Woźniak nie poinformował cię o pro-

wadzonych rozmowach ze Śląskiem?

- Pod koniec sezonu, gdy nie chciałem podpisać umowy z MKS-em, prezes Woźniak wspominał, że jest zainteresowany Śląsk. Wówczas miałem już inne plany, zgodne z wolą moich rodziców.

- Wcześniej mówiło się, że obserwują cię "skauci" z różnych klubów ekstraklasy. Wiedziałeś o tym, czy to były tylko jakieś wymysły?

- Oficjalnie nikt ze mną o tym nie rozmawiał. Dopiero pod koniec sezonu rozmawiałem wstępnie z działaczami kilku klubów, ale bez konkretów.

- Przed nowym sezonem pojawiłeś się w ogólnopolskich skarbach kibica w kadrze seniorów Zagłębia. Jednak jesienią nie zdołałeś się przebić do drużyny, prowadzonej przez trenera Franciszka Smudę. Czy miałeś szansę zagrać jesienią w ekstraklasie?

- Ciężką pracą można osiągnąć wszystko, co się chce. Tak młodemu zawodnikowi jak ja, nie daje się możliwości występowania w ekstraklasie, w której grają przeważnie doświadczeni bramkarze. Jeżeli zdrowie i szczęście dopisze, to chyba otrzymam taką szansę.

- Grałeś jesienią głównie w rozgrywkach Młodej Ekstraklasy. Ile meczów tam rozegrałeś?

- Bronilem w pięciu meczach, a sześciokrotnie byłem w kadrze meczowej.

- Nie grałeś więc jesienią zbyt często w ME, lecz to wystarczyło, aby uznano cię za najlepszego bramkarza rundy jesiennej w tych rozgrywkach.

- Ekspersi stacji Orange Sport, która transmitowała rozgrywki Młodej Ekstraklasy, wybrali mnie do jedenastki rundy jesiennej. Było to dla mnie wielkie zaskoczenie. Myślałem najpierw, że to jest żart, bo informację przekazali mi koledzy z drużyny. To wyróżnienie dało mi większą motywację do dalszej pracy. Grałem tylko w jednym meczu transmitowanym przez Orange Sport. Był to mój debiut w Młodej Ekstraklasie, a Zagłębie wygrało wówczas 2:1 z Legią Warszawa. Widocznie spodobały się ekspertom moje interwencje.

- Jak oceniasz swoją pracę z obecnym selekcjonerem kadry narodowej Franciszkiem Smudą, a jesienią trenerem Zagłębia? Czy miałeś z nim częsty kontakt?

- Początkowo nie miałem z nim kontaktu, bo często wyjeżdżałem na zgrupowania kadry. Kiedy skończyły się wyjazdy na zgrupowania, wówczas miałem rozmowę „w cztery oczy” z trenerem Smudą. Była to taka swobodna rozmowa, trochę mówił o sobie oraz wspominał, że mogę coś osiągnąć w przyszłości.

- Nie dawał ci jednak nadziei, że wkrótce może na ciebie stawiać?

- Nic takiego nie czułem. Czasem na treningach dawałem z siebie wszystko, a on po jednym podszedł do mnie i pochwalił.

- Wspomniałeś wcześniej o kadrze narodowej U-18 i U-19. Jak to się stało, że zaraz po przejściu do Zagłębia dostałeś powołanie od trenera Michała Globisza?

- Było to dla mnie duże zaskoczenie. Zawsze moim marzeniem było granie z orzełkiem na piersi, ale nie myślałem, że nastąpi to tak szybko. Początkowo były konsultacje kadry U-18, na których z grona czterech bramkarzy wybrano tylko mnie. Dostałem powołanie na mecz towarzyski z Białorusią. Przeegraliśmy 0:1, ale trener wybrał mnie jako piłkarza meczu i otrzymałem wówczas proporczyk drużyny rywala. Mam miłe wspomnienia związane z tym debiutem. Drugi mecz z Białorusią wygraliśmy 1:0. Trenerzy zapowiedzieli mi przed tym spotkaniem, że w przypadku dobrego występu dadzą mi szansę gry w kadrze o rok starszej. Tak też się stało.

- I pojechałeś do Izraela na turniej eliminacyjny do mistrzostw Europy U-19...

- Występy w kadrze narodowej zacząłem od wysokiej półki. Grałem w meczu z Danią.

- Zajęliście tam trzecie miejsce, ale awansowaliście do kolejnego etapu eliminacji do mistrzostw Europy.

- Tak się złożyło, że jak na trzecie miejsce mieliśmy dobry stosunek bramkowy 3:3 i to nam dało awans. W maju

Polska zagra w Holandii z gospodarzami, Słowacją i Niemcami. Jest to trudna grupa, ale mam nadzieję, że wyjdziemy z niej zwycięsko.

- Trener Globisz stawiał na ciebie w meczach jesiennych, tak więc powinieneś wystąpić w turnieju majowym.

- Mam nadzieję, że tak będzie. Już 3 stycznia mamy testy wydolnościowe, a w lutym zgrupowanie i turniej w Hiszpanii. Trener zapowiedział, że tam pojedzie.

- Czy pozostając w Olawie, miałbyś takie same szanse na występ w kadrze U-18 i U-19?

- Wydaje mi się, że byłoby to niemożliwe. Trener Globisz powiedział mi, że słyszeli o jakimś tam bramkarzu w Olawie, ale dopiero przejście do Lubina sprawiło, że zainteresowano się mną w PZPN.

- W Olawie bywał przecież trener Andrzej Dawidziuk, wychowawca kilku świetnych polskich bramkarzy. Przecież mógł być pośrednikiem między tobą a trenerami kadry narodowej...

- Przy jego pierwszej dłuższej wizycie w Olawie nie było mnie w klubie, bo uczestniczyłem wtedy w zgrupowaniach kadry Dolnego Śląska. Potem Dawidziuk był w Olawie jeszcze chyba dwa razy, ale bardzo krótko, przełotnie, więc nie miałem okazji, by się z nim spotkać.

- Jakie masz plany na rok 2010 - pozostaniesz w Zagłębiu, a może spróbujesz swoich sił w silniejszych drużynach?

- Chciałbym przede wszystkim skupić się na dobrej grze i żeby zdrowie dalej dopisywało.

- Chciałbym być zadowolony ze swoich występów w Zagłębiu oraz w kadrze U-19. Jeżeli chodzi o zmiany barw klubowych, to rzeczywiście mam kilka ciekawych propozycji z ligi szkockiej i angielskiej, z propozycją przyjazdu na testy.

- Czy Zagłębie będzie skłonne oddać cię do klubu zagranicznego?

- Co do wyjazdu na testy, to nie powinno być problemów. Nie wiem, jak zareago-



arch. K. Forenc

wałby klub, gdyby doszło do finalizowania przejścia.

- Czy wyjazd za granicę wpłynie na rozwój twojej kariery?

- Zrobiłbym poważny krok do przodu. Musiałbym wówczas na każdym kroku udowodniać, że jestem wartościowym zawodnikiem. Chciałbym przynajmniej pojechać na testy i sprawdzić się.

- Nie obawiasz się, że w przypadku wyjazdu zagranicznego i pobytu z dala od rodziców mogłaby cię dopaść tzw. „sodówka”?

- Gdyby miała być „sodówka”, to zapewne już by się rozpoczęła. Wszyscy mi tłumaczą, żeby nie szaleć. Robię, co do mnie należy, a szaleństwa jakoś mnie nie kręca. Staram się być sobą. Udało mi się wybić dzięki pracy od najmłodszych lat i jestem nadal normalnym człowiekiem.

- Czy uważasz czas spędzony w Olawie za stracony?

- Nie. W połowie ubiegłego sezonu dano mi w MKS-ie szansę gry w III lidze, a byłem jeszcze juniorem młodszym. Jestem wdzięczny trenerowi Wiesławowi Uryczowi, że postawił na mnie w Zielonej Górze, a ja odplaciłem mu czystym kontem bramkowym.

- Czym się różni praca z bramkarzami w Zagłębiu i w MKS?

- W Zagłębiu każdy dzień pracuję z trenerem bramkarzy. Przed każdym treningiem najpierw mamy zajęcia z Krzysztofem Koszarskim. W Olawie to było różnie, raz był trener od bramkarzy, a raz nie.

- Czy masz jakiegogo idola, na którym chcesz się wzorować?

- W Zagłębiu takim wzorem dla mnie może być Olek Ptak. Patrzę na jego podejście do treningów oraz do życia. Staram się go naśladować, a on sam też często mi pomaga. Dla każdego młodego polskiego chłopca wzorem jest także Artur Boruc.

- Pierwszym olawianinem, który wystąpił w drużynie narodowej seniorów, jest Janusz Gancarczyk. Czy pójdiesz w jego ślady?

- Stopniowo będzie mi się podnosiła poprzeczka. Teraz mam kadrę U-19, a może po kolejnych meczach będę powoływany do kadry U-21 czy U-23? Mam nadzieję, że pokonując te kolejne szczeble, otrzymam szansę gry w reprezentacji...

- ...czego ci życzę!

PIŁKA HALOWA
Grotą Ligue

Na prowadzeniu umocnił się Bar Grota, deklasując Kotowice 15:0. Najwięcej emocji było w meczu GSE ze Speed-Gazem

LIZAWICE - GODZIKOWICE 10:4

Po ubiegłotygodniowej porażce ze Speed-Gazem, Lizawice wystawiły silniejszy skład. Do przerwy mecz był wyrównany, lecz w drugiej połowie Lizawice odskoczyły od rywala. Trzy bramki strzelił Krzysztof Messyasz, po dwie - Marek Wójcik i Adam Świerk, a po jednej - Wojciech Jakobsze, Łukasz Grabiec i Przemysław Rakoczy. Dla Godzikowic trafili: Marek Karski, Krzysztof Bandura, Krzysztof Jastrzębski i Maciej Bar.

SPEED-GAZ - GSE 5:4

Był to najbardziej zacięty mecz tej kolejki, sporo fauli i rzutów karnych. Juniorzy Sokoła (GSE) dwukrotnie zdobywali prowadzenie w pierwszej połowie po strzałach Emila Kędziora i Łukasza Pańkowskiego, a Marcin Lipiński doprowadził do wyrównania. Po przerwie trafili Radosław Piasecki z karnego dla GSE,

Pogrom Kotowic



Speed Gaz Sobocisko

a Tomasz Duszeńko dla Sobociska. Zanosilo się, że będzie remis, zwłaszcza że Dawid Lipiński przestrzelił z przedłużonego karnego, ale w końcówce zdobył zwycięskiego gola.

RESET - TESTOSTERON 2:0

Te dwie drużyny najbardziej prezentują amatorstwo, bo ich zawodnicy nie grają w klubach. W grze było wiele chaosu i przypadku. Reset wygrał do przerwy 1:0 po голу Lucjana Krajewskiego. Drugą bramkę zdobył dość szczęśliwie Marek Sokołowski - strzelił wzdłuż linii bramkowej, a zawodnik Testosteronu skierował piłkę do własnej bramki.

BAR GROTA - KOTOWICE 15:0

Z przyjemnością ogląda się grę ubiegłorocznego mistrza olawskiej I ligi halowej. Szybkie i składne akcje, często kończone strzałami na bramkę. Festiwal strzelecki rozpoczął Łukasz Soroczyński, który w tym dniu zdobył pięć goli i jest najsukciejnym zawodnikiem po II kolejce. Świetnie rozumiał się z nim Janusz Gancarczyk, trzykrotnie asystując przy strzałach. Cztery bramki zdobył Rafał Boksa - nowy nabytek Sokoła Marcinkowice. Trzy razy trafił Sławomir Smoleń, dwa - Piotr Walczak, a raz Janusz Gancarczyk. W drugiej połowie ofiarnie bronił Artur

Walczak, koledzy mogą być mu wdzięczni, że rywale nie strzelili ani jednego gola.

TABELA PO II KOLEJCE

1. BAR GROTA	6	26:1
2. SPEED-GAZ	6	8:6
3. LIZAWICE	3	12:7
4. GSE	3	11:7
5. RESET	3	4:3
6. KOTOWICE	3	3:17
7. GODZIKOWICE	0	6:17
8. TESTOSTERON	0	1:13

W III kolejce

23 stycznia zagrają:

GODZ. 16.30 SPEED-GAZ - GODZIKOWICE
GODZ. 17.00 LIZAWICE - GSE
GODZ. 17.30 KOTOWICE - TESTOSTERON
GODZ. 18.00 BAR GROTA - RESET

Najlepsi strzelcy:

8 bramek - Łukasz Soroczyński (Bar Grota)
4 - Rafał Boksa, Sławomir Smoleń i Piotr Walczak (wszyscy Bar Grota) oraz Marek Wójcik (Lizawice)
3 - Janusz Gancarczyk (Bar Grota), Krzysztof Messyasz (Lizawice), Marcin Lipiński (Speed-Gaz), Radosław Piasecki i Emil Kędzior (obaj GSE) oraz Krzysztof Jastrzębski (Godzikowice).

JACEK POLASZ
polasz@gazeta.olawa.pl

BIEGI
Mataron na Raty

Kiełczewski znów górą

Drugi etap Zimowego Maratonu na Raty rozegrano 17 stycznia w Oławie. Startowało 60 biegaczy i czterech chodźców, a ponownie triumfował Grzegorz Kiełczewski

Doświadczony wrocławianin przebiegł sześciokilometrową trasę w czasie 20 minut i 52 sekund. Warunki na trasie były dużo lepsze niż przed tygodniem, więc przebiegł ten dystans o półtorej minuty szybciej. Natomiast absencję Piotra Spalińskiego wykorzystali biegacze Fiodora Oława - Marcin Płonecki i Mirosław Urbański. Pierwszy złamał granicę 23 minut, przybiegając na metę po 22 minutach i 53 sekundach. Natomiast Mirek był na trasie o 17 sekund dłużej. - *Cieszę się, że w tym roku jest duże zainteresowanie ZiMnaRem* - mówi organizator, Mateusz Markowski. - *Na drugim etapie padł rekord frekwencji. Zapraszam do udziału w następnych biegach.*



Karlina Tofczak

Drugiemu na mecie Marcinowi Płoneckiemu nie straszna zima - przebiegł sześć kilometrów w takim stroju

Pełne wyniki biegu - na stronie internetowej: www.kbfiodor.xt.pl

Następny etap - w niedzielę 24 stycznia w Jelczu-Laskowicach, biuro zawodów obok „Ośrodka nad stawem”, a start o godzinie 11.00.

(PZ)

SZACHY
Turnieje

Pierwszy etap szachowego turnieju drabinkowego rozegrano 17 grudnia w Klubie „Opty” na osiedlu Fabrycznym w Jelczu-Laskowicach, z udziałem 22 zawodników, co obserwowało wielu kibiców

Rywalizowało 11 szachistów w kategorii od 14 do 20 lat. Zwyciężył Marcin Racjan przed Janem Sobieskim, trzecią lokatę wywalczył Patryk Hoja, przed Konradem Telązką.

- *Chłopcy wykazali się dużymi umiejętnościami w królewskiej grze* - mówi organizator Michał Szczupak. - *Natomiast jedenaście dziewczynek w wieku od 8 do 13 lat uczyło się szachów od podstaw. Analizowaliśmy z nimi warianty szachowe.*

Szach i mat



Piotr Zolawski

Szachowy turniej drabinkowy cieszy się zainteresowaniem mieszkańców osiedla Fabrycznego. W środku - Michał Szczupak

W tej grupie triumfowała Agata Nowacka, przed Andżeliką Gawęcką i Klaudią Sobczak.

- *Zawody były bardzo udane* - mówi organizator. - *Uchonorowaliśmy zwycięzców pucharami ufundowanymi przez dyrektora Miejsko-Gminnego Centrum Kultury Łukasza Dudkowskiego. Otrzymaliśmy upominki i słodycze z Urzędu Miasta i Gminy w Jelczu-La-*

skowicach, a wsparta nas również przewodnicząca Rady Osiedla Fabrycznego Zofia Klasińska-Janic. Zachęcam wszystkich do gry w szachy. Na portalu www.kurnik.pl mam swoje konto. Wystarczy wyszukać nick „Pekin38” i można zmierzyć się ze mną w królewskiej grze.

(PZ)

SIATKÓWKA
I liga seniorów

Krzysztof Antosik gra od kilku lat w pierwszoligowym Energetyku Jaworzno. W meczu XIV kolejki jego zespół odniósł bardzo ważne zwycięstwo, a jelczanin przyczynił się do wygranej silnymi zagrywkami

23-letni wychowanek Unilonu Jelcz-Laskowice występował wcześniej w Mostostalu Azoty Kędzierzyn-Koźle, tam odnosił sukcesy w rozgrywkach juniorskich. Przeszedł z tego klubu do Energetyka Jaworzno, gdzie występuje na pozycji rozgrywającego.

W tym sezonie jaworznianie radzą sobie słabo i w przerwie zimowej zmienili szkoleniowca. Grającym trenerem został Krzysztof Janczak, były siatkarz Delecty Bydgoszcz i reprezentacji Polski. W roli trenera debiutował w spotkaniu ze Ślep-

Nowy trener
- zwycięstwo

skiem Suwałki, który jest czerwoną latarnią ligi. Energetyk wygrał 3:1 i oddalił się od strefy spadkowej. Jelczanin rozpoczął mecz na ławce rezerwowych, ale potem grał i dzięki jego mocnym zagrywkom jaworznianie wygrali drugiego seta 28:26, a w następnych partiach triumfowali po 25:17. Niestety, Energetyk w następnym meczu za „sześć” punktów przegrał z Morzem Szczecin 0:3.

W ubiegłym roku umiejętności Krzysztofa docenił trener drugiej reprezentacji Polski seniorów Krzysztof Wagner i powołał go na memoriał Huberta Wagnera oraz na Uniwersjadę. Być może w tym roku jelczanin dostanie ponowne szanse.

(PZ)



Mariusz Furci

Krzysztof Antosik od kilku sezonów gra w pierwszoligowym Energetyku

W najciekawszym meczu Posadzki Wierzbno zremisowały z Omega PHU Oława, tracąc pierwsze miejsce w tabeli na rzecz LKS Kucharzowice, pogromcy LSO Oława. Na pozycji wicelidera umocnił się Last Pub Oława po zwycięstwie nad Elektroluksem

LKS KUCHARZOWICE - LSO OŁAWA 1:1

Zespół z Kucharzowic rozmontował defensywę outsidera już w pierwszej akcji, a kolejne bramki były tylko kwestią czasu. Oławianie ograniczali się do chaotycznych kontrataków, często wybijając piłkę na oślep. Bohaterem spotkania był Maciej Zarówny, który siedmiokrotnie trafił do siatki, umacniając się na czele najsukcesywniejszych strzelców. Dwie bramki strzelił Tomasz Grzybek, a po jednym golem uzyskali Paweł i Michał Curyłow. Honorową bramkę dla oławskich ministrantów zdobył Marek Markowski.

LAST PUB OŁAWA - ELECTROLUX OŁAWA 6:1

Last Pub od początku przeważał i odniósł wysokie zwycięstwo. Pierwszą bramkę zdobył Mateusz Dobkowski, wykorzystując podanie Mateusza Gancarczyka. Na 2:0 podwyższył Daniel Pawlak po efektywnej akcji. Kontaktowego gola dla Elektroluksu strzelił Adam Hajdanik. Kolejna bramka dla Last Pubu padła ze strzału samobójczego.

Po zmianie stron Mateusz Gancarczyk wymienił defensywę i podwyższył na 4:1. Następną bramkę zdobył Jakub Skorlutowski. Rezultat ustalili Kamil Dolgan, najszybszy w zamieszaniu podbramkowym.

BAD BOYS - ZAODRZE OŁAWA 2:0

Zaodrze to największe rozczarowanie rozgrywek. Oławianie w niczym nie przypominają drużyny z poprzedniego sezonu, kiedy walczyli o najwyższe lokaty.

Początkowo przeważali Bad Boys, jednak zaprzęśli kilka dogodnych sytuacji strzeleckich. To zmobilizowało Zaodrze do lepszej gry. Najpierw Krzysztof Rydzon trafił w

Zmiana lidera



LAST PUB II LIGA

bramkarza, a chwilę później Dawid Sobota strzelił poza bramkę. W odpowiedzi Mateusz Dudek pokonał bramkarza, wykorzystując niefrasobliwość defensywy. Michał Centka mógł podwyższyć, jednak przestrzelił.

Po zmianie stron ten sam zawodnik skutecznie zakończył szybki kontratak i było 2:0. Oławianie ruszyli do odrabiania strat, ale Bad Boys mądrze się bronili i wynik nie uległ zmianie.

LKS STARY ŚLESZÓW - STAL-FOX TEAM 3:3

Emocjonujący pojedynek, na dobrym poziomie. Bohaterami byli Grzegorz Kuriata i Karol Kądziołka, którzy popisali się hattrickami. Początek to wzajemne badanie się. Gra toczyła się głównie w środku pola, obie drużyny czekały na okazje do kontrataków. Stalowcy uzyskali prowadzenie po atomowym uderzeniu Grzegorza Kuriaty. Śleszowianie odpowiedzieli dwoma trafieniami Karola Kądziołka. Wyrównał z rzutu wolnego Grzegorz Kuriata. Po chwili znów błysnął Karol Kądziołka, podwyższając na 3:2 po indywidualnej akcji.

Po zmianie stron ten sam zawodnik doprowadził do remisu, wykorzystując podanie Łukasza Dziebrowskiego. Rezultat już się nie zmienił, a w rolach głównych wystąpili świet-

nie interweniujący bramkarze. Najlepsze okazje zmarnowali Kuriata i Kądziołka, którzy przestrzeliłi z przedłużonych rzutów karnych.

MODMAR TEAM - BRYGADA WIŚNIA 5:2

Modmar wywalczył pierwsze punkty w tegorocznych rozgrywkach, a Brygada rozegrała najslabsze spotkanie.

Wynik otworzył Wojciech Sułkowski. Modmar wyrównał po strzale Bartosza Marciniuszyna. Po chwili ponownie trafił Wojciech Sułkowski. Wydawało się, że Brygada pójdzie za ciosem, potwierdzając wysoką dyspozycję z poprzedniej kolejki. Stało się jednak inaczej. Modmarowcy zatakowali, spychając rywali do defensywy. Do remisu doprowadził Jakub Idzikowski i podwyższył na 3:2. Kolejną bramkę strzelił Maksymilian Trzynoga, a wynik ustalili Grzegorz Sobiak.

OMEGA PHU OŁAWA - POSADZKI PETRUŚ WIERZBNO 4:4

Zacięte i emocjonujące spotkanie. Początkowo przeważali wierzbnianie. Marcin Wójcik strzelił w słupek, a Krzysztof Markowski nie trafił do pustej bramki. To się zemściło - Marek Warszawski skutecznie wykończył szybki kontratak. Chwilę później Wojciech Polanowski nie wykorzystał rzutu karnego.

Wyrównał Mateusz Piechnik atomowym uderzeniem z dystansu. W następnej akcji zrehabilitował się Wojciech Polanowski, podwyższając na 2:1 po podaniu Marka Warszawskiego.

Po zmianie stron doprowadził do remisu najlepszy w ekipie Posadzek Krzysztof Markowski, wykorzystując zagranie Sławomira Ostropolskiego. Potem trwała wymiana ciosów. Trzecią bramkę dla Omegi strzelił Artur Paras. W odpowiedzi trafił dwa razy Krzysztof Markowski, kompletując hattricka. W końcówce Omega wyrównała ze strzału Marcina Rekiecia.

TOMASZ NEUMANN
tn@gazeta.olawa.pl

TABELA PO IV KOLEJCE

1. KUCHARZOWICE	12	25:9
2. LAST PUB OŁAWA	12	17:5
3. POSADZKI PETRUŚ	10	21:6
4. OMEGA PHU OŁ.	8	12:9
5. STAL-FOX TIM	7	19:10
6. BAD BOYS	6	6:9
7. LKS ST. ŚLESZÓW	4	14:13
8. MODMAR TEAM	3	12:16
9. ELECTROLUX OŁAWA	3	8:15
10. BRYGADA WIŚNIA	2	7:12
11. ZAODRZE OŁAWA	1	2:8
12. LSO OŁAWA	0	3:34

WYNIKI, TABELY, AKTUALNOŚCI
WWW.WALTOM.PL

PIŁKARZ KOLEJKI

Karol Kądziołka - LKS Stary Śleszów

- Mecz ze Stalą-Fox miał dodatkowy smaczek, ponieważ kolegujemy się i mieszkamy w sąsiednich wioskach. Losy spotkania ważyły się do ostatnich minut i remis można uznać za sprawiedliwy wynik. Zależy nam na tym, abyśmy rozluźnili się troszkę podczas gry w piłkę halową. Jesteśmy liderami naszej gry juniorów i dzięki halówce chcemy podtrzymać kondycję.



V KOLEJKA - NIEDZIELA 31 STYCZNIA

Last Pub II liga

POSADZKI PETRUŚ - MODMAR TEAM	GODZ. 15.00
BRYGADA WIŚNIA - LKS STARY ŚLESZÓW	GODZ. 15.30
STAL-FOX TIM - ZAODRZE OŁAWA	GODZ. 16.00
BAD BOYS - ELECTROLUX OŁ.	GODZ. 16.30
LAST PUB OŁAWA - LSO OŁAWA	GODZ. 17.00
LKS KUCHARZOWICE - OMEGA PHU OŁ.	GODZ. 17.30

SGB Bank Spółdzielczy I liga

OKS ATMA - DREAM TEAM OŁ. MAŁA	GODZ. 18.00
„WENA” - „SAMISWOI” OŁ. - TECH-KAN GAJ OŁ.	GODZ. 18.30
RONAL J-L - SED-MET	GODZ. 19.00

Cena biletu: 2 zł.

Dzieci do lat 14 pod opieką osoby pełnoletniej - za darmo.

Dla kibiców - co tydzień losowanie nagrody.

Najlepsi strzelcy Last Pub II liga

Tyle goli strzelił
Maciej Zarówny (LKS Kucharzowice)
w czterech kolejkach

15

Dziewięć bramek:
Grzegorz Kuriata (Stal-Fox TIM).

Sześć trafień: Mateusz Piechnik (Posadzki Petruś) i Karol Kądziołka (LKS Stary Śleszów).

Pięć goli: Marcin Turowski (Stal-Fox TIM).

Cztery bramki: Sławomir Gajowiecki i Krzysztof Markowski (Posadzki Petruś), Jakub Skorlutowski (Last Pub Oława).

Trzy trafienia: Dawid Babij, Mateusz Gancar-

czyk i Kamil Dolgan (Last Pub Oława), Adam Grzybek (LKS Kucharzowice), Marcin Mazur i Wojciech Polanowski (Omega PHU Oława), Sławomir Ostropolski (Posadzki Petruś), Bartosz Marciniuszyn i Grzegorz Sobiak oraz Jakub Idzikowski (Modmar Team), Wojciech Sułkowski (Brygada Wiśnia) oraz Damian Ciotkowski (LKS Stary Śleszów).



SGB BANK SPÓŁDZIELCZY I LIGA

PIŁKA NOŻNA

SGB Bank
Spółdzielczy
I liga

W czwartej kolejce zmierzyli się dwaj pretendenci do mistrzostwa. Tylko pierwsza połowa była wyrównana, w drugiej dominowali piłkarze Weny-„Sami Swoi” Oława

OKS ATMA OŁAWA
TECH-KAN GAJ OŁAWSKI 2:3

Oławianom nie wiedzie się za dobrze w tych rozgrywkach. Są jedyną drużyną, która jeszcze nie zdobyła punktu. Tech-Kan w ostatniej kolejce zremisował z Dream Teamem.

Początek był wyrównany. Atma stosowała swoją taktykę, cofnięta i czujająca na kontry. Tech-Kan próbował się przebić przez szczelną zasłonę, ale indywidualne akcje zawodników z Gaju były szybko rozbijane. Mecz ożywił się, gdy prowadzenie dla Atmy uzyskał Artur Korzeń. Odpowiedź Tech-Kanu była błyskawiczna. Rafał Kohut strzelił nie do obrony i było 1:1.

Następnie znowu Korzeń uzyskał prowadzenie dla oławian. Wtedy Tech-Kan przycisnął i stwarzał kolejne sytuacje, ale był bardzo nieskuteczny. Napastników z Gaju wyrzucił jeden z obrońców Atmy, pakując piłkę do własnej bramki. Tech-Kan poczuł swoją szansę i jeszcze mocniej zatakował. To się opłaciło, bo Mateusz Batog strzelił gola na wagę zwycięstwa.

SED-MET OŁAWA
DREAM TEAM OLEŚNICA MAŁA 10:0

Początek meczu był wyrównany i nie zapowiadał jednostronnego przebiegu. Oleśniczanie, podbudowani punktem zdobytym przed tygodniem, zagrali odważnie. Stworzyli kilka dobrych sytuacji, ale na przeszkodzie stanął Karol Fedunik. Sed-Met zagrał jak rasowy bokser. Dał się wyszumieć rywalowi, a

Pogrom hitem kolejki



SED-MET OŁAWA



Bank Spółdzielczy w Oławie

Polski Bank, bezpieczny.

Główny sponsor Ligi

potem zadawał ciosy i punktował. Pierwszą bramkę strzelił Krzysztof Telatyński. Lider klasyfikacji strzelców zdobył w tym meczu jeszcze trzy gole. Pozostałe bramki uzyskali: Stefan Karnatowski - 3, Michał Kamińkiewicz - 2 oraz Karol Fedunik, który wykorzystał rzut karny.

„WENA” „SAMISWOI” OŁAWA
RONAL JELCZ-LASKOWICE 5:1

To miał być najbardziej emocjonujący mecz tej kolejki. Naprzeciw siebie stanęli lider i wicelider. Faworytem była Wena, która dysponuje bardzo mocnym składem. Jelczanie stawili się na najważniejszy mecz w pierwszej rundzie w mocno okrojonym zestawieniu.

Początek był wyrównany, obie drużyny nie chciały się odkryć i grały uważnie w defensywie. Lekką przewagę osiągnęli barowcy, jednak pierwszego gola strzelił Ronal, gdy Marek Budny pokonał Mateusza Biegańskiego. Wyraźnie

podenerwowani piłkarze Weny ruszyli do ataku, ale nie potrafili sforsować defensywy ronalowców. Z upływem czasu widać było coraz większe zmęczenie jelczan, co wykorzystali oławianie. Najpierw wyrównał Łukasz Ochmański, a chwilę później prowadzenie uzyskał Paweł Skorupa.

Po zmianie stron jelczanie rzucili się do odrabiania strat, ale znakomite sytuacje zmarnowali Marek Budny oraz Mateusz Wojciechowski. Natomiast skuteczni byli barowcy. Na 3:1 podwyższył Janusz Gancarczyk. Ronal miał jeszcze szansę z przedłużonego rzutu karnego, ale Artur Strzemedłowski nie trafił w bramkę. Z biegiem czasu dominacja Weny była coraz bardziej wyraźna. Rywala dobili Ochmański oraz Skorupa i Wena zasłużenie wygrała.

PIOTR WAŁĘCIAK
pw@gazeta.olawa.pl

TABELA PO IV KOLEJCE			
1. „WENA” „SAMISWOI” OŁ.	12	19:4	
3. SED-MET	9	25:6	
2. RONAL JELCZ-LASKOWICE	9	20:7	
4. TECH-KAN GAJ OŁAWSKI	4	9:18	
5. DREAM TEAM OŁ. MAŁA	1	5:28	
6. OKS ATMA OŁAWA	0	5:20	

WYNIKI, TABELI, AKTUALNOŚCI
WWW.WALTOM.PL

PIŁKARZ KOLEJKI

Mateusz Biegański - „Wena - Sami Swoi” Oława

- Zagraliśmy dobrze w obronie, w ataku nie wykorzystywaliśmy klarownych sytuacji, ale z biegiem czasu wstrzeliliśmy się w bramkę rywala. Nie jestem zadowolony ze swojego występu, ponieważ dwukrotnie niepewnie interweniowałem. Nie bronię na co dzień i gra w halówce to dla mnie tylko i wyłącznie dobra zabawa. Jeśli dalej będziemy tak grać, to sądzę, że zwyciężymy w tych rozgrywkach.

(PZ)



NAJLEPSI STRZELCY SGB BANK SPÓŁDZIELCZY I LIGA

Tyle goli strzelił
Krzysztof Telatyński
(Sed-Met) w czterech
kolejkach

Sześć trafień:
Artur Strzemedłowski
(Ronal Jelcz-Laskowice)

11

Pięć bramek:
Łukasz Ochmański
(„Wena”-„Sami Swoi” Oława).

Cztery gole:
Krzysztof Gancarczyk i
Paweł Skorupa („Wena”-
„Sami Swoi” Oł.), Stefan Karnatowski (Sed-Met), Artur Korzeń (OKS Atma Oł.) oraz Damian Dewerenda (Dream Team Oleśnica M.).

reklama

WYPOŻYCZALNIA DVD - VIDEO

PIOTR RZĄDKOWSKI - 602448610 Oława, ul. Brzeska 13, tel. 602448610

NOWOŚCI

- KOŃ WODNY - familijny
- PRAWDZIWA HISTORIA KOTA W BUTACH - animacja
- DON CHICHOT - animacja
- ŻŁODZIEJSKI KODEKS - sensacja
- TEORIA ZABIJANIA - thriller
- OPÓR - akcja
- PRAWO ULICY - akcja
- OSTATNI DOM PO LEWEJ - horror
- 30 DNI W MROKU - horror
- NIERUCHOMY PORUSZYCIEL - thriller
- KWARANTANNA - thriller
- ŚWIADEK BEZ PAMIĘCI - sensacja
- MARTWA RZEKA - horror
- JAGODOWA MIŁOŚĆ - komedia romantyczna
- STRAŻNICY - science fiction
- WOJNA UCZUC - wojenny
- MÓW MI DAVE - komedia
- ABECADŁO MORDERCY - thriller

- PARÓWECZKI - komedia
- BILL - komedia
- BLONDYNKA W KOSZARACH - kom.
- ŚLUBNE WOJNY - komedia
- BĘKARTY WOJNY - akcja
- POTĘPIONY - akcja
- TERMINATOR OCALENIE - sf
- MIŁOŚĆ NA WYBIEGU - komedia
- KAC VEGAS - komedia
- HANDEL - akcja
- PUSH - thriller
- BRUNO - komedia
- WROGOWIE PUBLICZNI - sensacja
- GUSTLOFF - wojenny
- WOJNA SMOKÓW - fantasy
- POTWORY KONTRA OBCY - animacja
- ZAŁOGA G - animacja
- TERRA - animacja
- WIDZE CIE COM - komedia
- REGUŁA WAZ - horror
- DNI CHWAŁY - wojenny

Allianz

UBEZPIECZA NAS

CZYNNIE: poniedziałek - piątek 12.00 - 19.00, w soboty 11.00 - 16.00, w niedziele i święta NIECZYNNIE



Największy portal w powiecie!

gazeta-olawa.pl



Kontakt: powiatowa@gmail.com, tel. 71-313-35-57, 608 029 197

KURSY

**ZAKŁAD
DOSKONALENIA
ZAWODOWEGO**

1. Wózek wózkowy
2. Komputerowy - nabór
3. Prawo jazdy kat. B
4. BHP i inne
5. Piecze i palacz c.o.
6. Pedagogiczny
7. Kasy fiskalne, minimum sanitarne - nabór
8. Przewóz materiałów niebezpiecznych ADR
9. Udzielanie pierwszej pomocy
10. Kurs kwalifikacyjny na tytuł robotnika wykwalifikowanego lub mistrza w zawodzie handlowiec, kucharz i inne



**OLAWA, ul. 1 Maja 44,
tel. 0713132599**

Falcon Consulting

Informujemy, iż zbliża się **JEDYNA** w tym roku możliwość ubiegania się o dotację dla **młodych mikroprzedsiębiorstw**. Nadchodzący konkurs dotyczyć będzie wsparcia mikrofirm w ich początkowej fazie rozwoju.

Zapraszamy do **bezpłatnych konsultacji**.

Przygotowujemy kompleksową dokumentację aplikacyjną oraz zarządzamy projektami do końcowego rozliczenia.



Falcon Consulting
ul. Lipowa 59, 55-200 Olawa
tel. 609 256 786, tel./fax 71 303 48 34
info@falcon-consulting.pl
www.falcon-consulting.pl



GDY UŁAMKI SEKUND DECYDUJĄ O LUDZKIM ISTNIENIU, ROBIMY WSZYSTKO ABY JE RATOWAĆ

Autoliv jest czołowym dostawcą systemów bezpieczeństwa do samochodów osobowych. Odbiorcami produktów firmy są wszyscy liczący się na świecie producenci aut, między innymi Opel, Ford, Mercedes, Volkswagen, BMW, Saab, czy Renault. Autoliv w Polsce to w tej chwili dwa zakłady: zakład w Olawie zajmuje się projektowaniem i produkcją części tekstylnych poduszek powietrznych. Zakład w Jelczu-Laskowicach produkuje pasy bezpieczeństwa. W ciągu najbliższych miesięcy planujemy uruchomienie kolejnego zakładu w Jelczu-Laskowicach, gdzie będą montowane poduszki powietrzne.

Pasją i misją Autoliv jest ratowanie ludzkiego życia, a realizację tych celów firma powierza doskonale wyszkolonej i kreatywnej kadrze. Jeśli dobro innych ma dla Ciebie znaczenie, odnajdziesz się w zespole Autoliv. Do nowo uruchamianego zakładu w Jelczu-Laskowicach poszukujemy osób na stanowiska:

MECHANIK

Miejsce pracy : JELCZ-LASKOWICE
Numer referencyjny: MO 04/2010

NASZE OCZEKIWANIA:

- wykształcenie min. zawodowe techniczne
- wiedza z zakresu mechaniki
- umiejętność obsługi komputera
- innowacyjność, pomysłowość
- dodatkowymi atutami będą: wiedza z zakresu automatyki i elektroniki, uprawnienia SEP do 1kV, doświadczenie w pracy z maszynami sterowanymi numerycznie

ZAKRES OBOWIĄZKÓW, KTÓRE OBEJMĄ OSOBY ZATRUDNIONE NA TYM STANOWISKU:

- naprawa i konserwacja maszyn i urządzeń produkcyjnych
- przeprowadzanie przeglądów i konserwacji zgodnie z zasadami TPM
- naprawa instalacji elektrycznych i pneumatycznych wchodzących w skład wyposażenia hali produkcyjnej
- inwentaryzacja części zamiennych
- prowadzenie dokumentacji technicznej maszyn

AUTOLIV POLAND OFERUJE:

- pracę w koncernie, który daje duże możliwości rozwoju i kariery międzynarodowej - wyróżniającą się, niepowtarzalną i bardzo przyjazną atmosferę pracy w szwedzkiej kulturze organizacyjnej
- możliwość poznania i rozwoju innowacyjnych rozwiązań w branży automotive safety
- stabilne zatrudnienie
- możliwość podniesienia kwalifikacji przez szkolenia wewnętrzne i zewnętrzne

LIDER MECHANIKÓW

Miejsce pracy : JELCZ-LASKOWICE
Numer referencyjny: ML 03/2010

NASZE OCZEKIWANIA:

- wykształcenie średnie techniczne
- minimum 2-letnie doświadczenie w prowadzeniu zespołu utrzymania ruchu lub zespołu produkcyjnego
- silna orientacja na wykonywanie zadań
- talent do organizowania pracy i motywowania zespołu
- znajomość zasad TPM

ZAKRES OBOWIĄZKÓW, KTÓRE OBEJMĄ OSOBY ZATRUDNIONE NA TYM STANOWISKU:

- uczestnictwo lub prowadzenie projektów modernizacji technicznych maszyn produkcyjnych
- opracowywanie i wdrażanie rozwiązań usprawniających proces produkcyjny
- uaktualnianie istniejącej i przygotowywanie nowej dokumentacji technicznej
- szkolenia pracowników utrzymania ruchu

AUTOLIV POLAND OFERUJE:

- pracę w koncernie, który daje duże możliwości rozwoju i kariery międzynarodowej - wyróżniającą się, niepowtarzalną i bardzo przyjazną atmosferę pracy w szwedzkiej kulturze organizacyjnej
- możliwość poznania i rozwoju innowacyjnych rozwiązań w branży automotive safety
- stabilne zatrudnienie
- możliwość podniesienia kwalifikacji przez szkolenia wewnętrzne i zewnętrzne

Osoby zainteresowane prosimy o przesłanie CV i listu motywacyjnego w języku polskim na adres:

marta.krziemien@autoliv.com

**W TYTULE WIADOMOŚCI PROSZĘ WPISAĆ
NUMER REFERENCYJNY**

Na przesłanych dokumentach prosimy dopisać następującą klauzulę:
Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych do realizacji procesu rekrutacji (zgodnie z Ustawą z dnia 29.08.1997 r. o Ochronie Danych Osobowych, D.U. nr 133, poz. 883).

Uprzejmie informujemy, że odpowiadamy tylko na wybrane oferty.



Autoliv

WYGODNY KREDYT HIPOTECZNY

- na zakup nieruchomości, remont, konsolidację i inny dowolny cel
- okres kredytowania do 50 lat
- w zlotówkach lub walucie obcej
- uznajemy wszystkie regularne dochody, także zagraniczne.

Kredyty samochodowe bez zaświadczeń.

Serwis Kredytowy FIOLET PDK SA
Olawa, ul. Chrobrego 15, tel. 71-313-72-33

fiolet
Powszechny
Dom Kredytowy
www.fioletpdk.pl



Restauracja
UŚMIECH
zaprasza na
wieczorek taneczny
gra Dj. Robi
23.01.2010
godz. 20.00
wstęp 10 zł
Rezerwacja:
71-318-81-40, 698-203-203

Markowe Szyby Samochodowe

WROCLAW,
ul. Krakowska 29
tel. 71-372-55-31,
71-342-06-96
www.autoszyby.pl



PILKINGTON
AUTOMOTIVE

Team Partner

w standardzie

profil
5
klasy
A

- komorowy
VEKA
PERFECTLINE

- OKUCIA MACO MULTITREND
- PODNOŚNIK SKRZYDŁA
- MIKROWENTYLACJA
- ZACZEP ANTYWŁAMANIOWY
- BŁOKADA ANTYZATRZASKOWA
- SZARE LUB CZARNE USZCZELKI

Nasze okno **VEKA** Twój styl

OKNA PCV

PRODUCENT:

P.R.H.U. STYL - PLAST s.j.
Miłoszyce k. Jelcza, ul. Ogrodowa 10
tel. 71-318-47-96, fax 71-318-49-06

NOWOŚĆ 6-komorowy profil **ALPHALINE 90**
(szerokość ramy 90 mm)
Potrójna szyba • Ciepła ramka

GWARANTUJEMY:

- doskonałą jakość naszych okien, popartą długoletnim doświadczeniem
- miłą, fachową obsługę atesty i certyfikaty do wglądu w siedzibie firmy

POLECAMY RÓWNIEŻ:

- rolety zewnętrzne
- parapety

www.styl-plast.pl

Allianz

Olawa, Dworzec PKS
Biuro czynne od 8:30 do 17:00
tel. całodobowy:
605 837 775 lub 71-303-25-89
e-mail:
rzadkowska@agencja.allianz.pl

**OTWARTY
FUNDUSZ
EMERYTALNY**

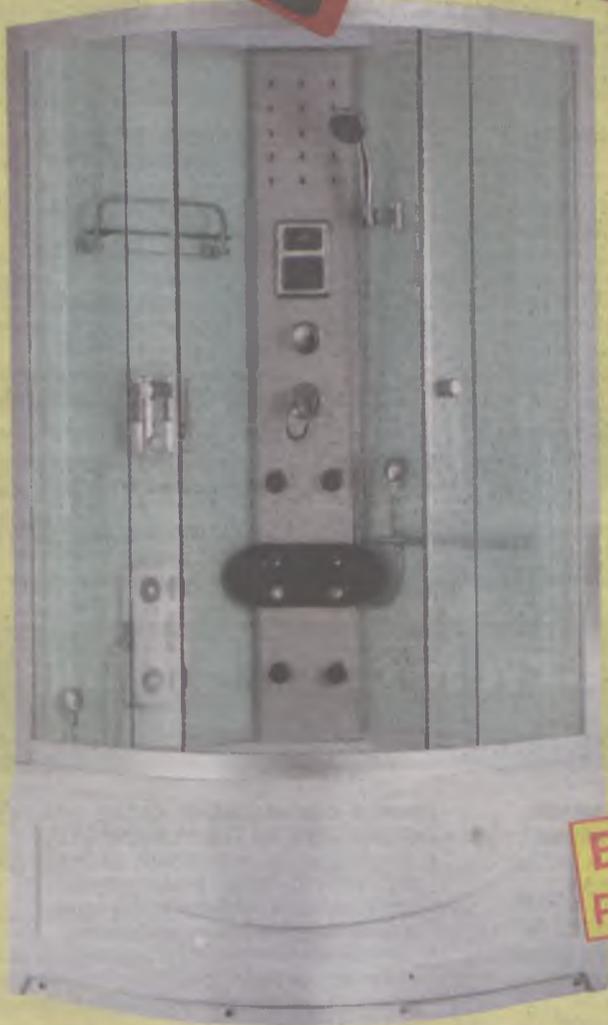
Jelcz-Laskowice
ul. CHABROWA 24
(obok TARGU)
Biuro czynne pon. - pt.
w godz. 9.30-16.30
tel. 71-318-20-62,
516-195-425

**KREDYTY
GOTÓWKOWE**

Allianz

BAZAR NISKICH CEN!

TYLKO TERAZ MNÓSTWO
PRODUKTÓW PO:
2 zł, 5 zł, 10 zł, 20 zł, 30 zł



1299,00

**Kabina prysznicowa
Jowisz White**
90 cm,
szkło: przejrzyste,
profil: satyna,
radio i oświetlenie,
wentylator,
8 dysz masujących,
dozownik do mydła,
masażer stóp,
półka na kosmetyki,
brodzik z obudową
i siedziskiem

**ELEKTRONICZNY
PANEL STEROWANIA**



899,00

**Kabina prysznicowa
z hydromasażem
Merkury**
90 cm,
6 dysz masujących,
centralna deszczownica,
głęboki brodzik
z obudową
i siedziskiem



199,00

**Skrzydło wewnętrzne
Max pełne**
kolor: orzech kaspijski,
okleinowane folią finish,
dostępne inne rodzaje:
• łazienkowe - 249,00
• pokojowe - 249,00
cena nie obejmuje klamki

Wiertarka udarowa
moc 710 W, obroty 0-3500/min,
regulacja obrotów, uchwyt kluczykowy,
przewód 3 m

59,99



399,00

**Piła stacjonarna
do drewna**
moc 1500 W,
obroty 4500/min,
śr. tarczy 254 mm,
maks. wysokość cięcia
80 mm,
maks. wymiary stołu
818 x 580 mm



13,99/m²

Panele podłogowe HDF
bezdębowe, kl. ścieralności AC3,
gr: 6 mm, kolor: buk klepką

**AC3
grubość 6 mm**

Oferta ważna do wyczerpania zapasów.

Obowiązuje 22.01 - 28.01.2010.

Praktiker mieszkać lepiej